# imburgs agblad

Lijmburg

Woensdag 5 maart 1986. 68e jaargang nr. 54.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredakteur: Ben Romijn. Adjunkt-hoofdredakteur: Jan Ros — Losse nummers ƒ 1.25


VAN DE HOOFDREDACTEUR



*Het Wiegeliaanse tijdperk is nog niet voorbij. Want commissaris van de koningin in de provincie Friesland, die zijn huidige baan straks wil terughebben, Hans Wiegel, volgt wijlen minister Rietkerk op binnenlandse zaken op. Binnen de mogelijkheden van de VVD is de voordracht van Wiegel logisch maar ook strategisch. De oppositie spreekt van een verkiezingsstunt. Alle partijprogramma's ten spijt is het in deze gouden eeuw van de communicatie niet te ontkennen dat het publieke aura van de politicus, de gebundelde stralenkrans van de publiciteit, aantrekkelijk werkt op het stemgedrag van de burger. Weliswaar is zoiets meer een bijverschijnsel van de volkomen open democratie maar ook en vooral bijverschijnselen worden in Nederland democratisch beoordeeld. Het is mogelijk dat de hernieuwde inzet van Wiegel in het politieke schaakspel op een moment dat de opiniepeilingen voor de Nederlandse liberalen sterk verlies aanduiden positief voor de VVD uitvalt. Bovendien is Wiegel met zijn ervaring als fractieleider en minister van binnenlandse zaken een even gedegen figuur als zijn overleden voorganger Rietkerk. Kunnen de kansen op een hernieuwde coalitieregering van CDA en VVD nu groter worden geacht dan zonder Wiegel? Vlak voor de eindstreep van de parlementaire periode van vier jaar hebben de coalitiepartners zich flink in de haren gezeten. Kans op een regeerbalans van de helft plus een is sneller mogelijk als de VVD het per opiniepeiling voorziene zetelverlies in de eindrush wegwerkt. In het andere geval is een brede PvdA-CDA-basis een feit. De oppositie heeft tot nu toe nog niet echt uitgehaald. De gemeenteraadsverkiezingen op 19 maart vormen de eerste voortekenen van mogelijke politieke verschuivingen. Goede Morgen, de min-is-ter, nu de plus nog.*

## Het weer

**Veel bewolking met af en toe regen. Middagtemperaturen van 4 tot 7 graden. Vrij krachtige zuidwestenwind. Donderdag t/m zondag: onbestendig met af en toe regen.**

**VANDAAG:**
**zon op: 07.17 onder: 18.26**
**maan op: 05.09 onder: 11.41**
**MORGEN**
**zon op: 07.15 onder: 18.27**
**maan op: 06.00 onder: 12.56**

## Hond

**Omdat een waakhond in een garagebedrijf in Venlo maandagnacht het allemaal niet zo zag zitten konden inbrekers bij het bedrijf aan de Maagdenbergweg ongestoord hun gang gaan en sigaretten en koffie met een waarde van ruim tienduizend gulden meenemen. De hond die in de garage een hok had, verdween door een deur die de inbrekers hadden geforceerd. In de loop van de dag is hij weer thuis gekomen. Hij zal wel ontvangen zijn als een hond in een kegelspel.**

Plakoorlog politieke affiches



### VVD'er houdt opvolging Rietkerk nog in beraad

# Verdeelde reacties op benoemen Wiegel

Van onze Haagse redactie

**DEN HAAG – In politiek Den Haag is verdeeld gereageerd op de aangekondigde benoeming van Hans Wiegel tot minister van binnenlandse zaken. CDA-fractievoorzitter Bert de Vries toonde zich verheugd met een terugkeer van Wiegel in de landelijke politiek. „In de voorbije jaren hebben wij de heer Wiegel leren kennen als een bekwaam voorman van de VVD", zei hij. Wiegel liet gisteren officieel nog weten dat hij het verzoek enkele dagen in beraad zal nemen.**

PvdA-leider Den Uyl gaat ervan uit dat Wiegel ontslag neemt als Commissaris van de Koningin in Friesland. „Minister wordt men in dit land niet op de conditie dat men daarna weer benoemd wordt in een overheidsfunctie". Den Uyl doelt hier op het feit dat Wiegel als voorwaarde voor zijn tijdelijke terugkeer in de landelijke politiek heeft gesteld dat zijn functie in Friesland openblijft, zodat hij na de kabinetsformatie weer terug kan naar zijn oude stek.

Ook oud-minister van binnenlandse zaken en staatsrechtgeleerde De Gaay Fortman (CDA) vindt dit een weinig fraaie constructie. Hij meent dat Wiegel geen enkele aanspraak kan maken op terugkeer als Commissaris van de Koningin na het verdwijnen van het kabinet-Lubbers. „Hij kan hooguit van het huidige kabinet de belofte krijgen dat het volgende kabinet zal vragen hem weer voor de vacature-Friesland voor te dragen". De Gaay Fortman wijst er verder op dat een volgend kabinet er mogelijk geheel andere ideeën op na houdt, zeker als de politieke samenstelling verandert.

De ambtenarencentrales staan niet te juichen bij de terugkeer van Wiegel op het ministerie van binnenlandse zaken. Men herinnert zich daar nog maar al te goed hoe hard hij was in het onderhandelen over de rechtspositie van de ambtenaren.

### Ervaring

Wiegel (44) volgt als minister van binnenlandse zaken de twee weken geleden overleden mr. Koos Rietkerk op. Volgens VVD-fractieleider Nijpels is de keuze op Wiegel gevallen, omdat deze grote ervaring heeft als minister van binnenlandse zaken in het eerste kabinet-Van Agt (1977-1981). „Het is onverantwoord om de vacature open te houden tot de kabinetsformatie. Er moeten nog teveel belangrijke beslissingen worden genomen", aldus Nijpels.

**Bij de VVD hoopt men dat de terugkeer van Wiegel een positieve invloed zal hebben op de verkiezingsuitslag. Om die reden noemde de PSP-fractie de benoeming van Wiegel 'een platte verkiezingsstunt'. De politieke partijen in de Provinciale Staten van Friesland hebben verontwaardigd gereageerd op de mogelijke benoeming van Wiegel.**

● Zie verder pagina 5

## Nog geen beslissing acties specialisten

**UTRECHT – De Landelijke Specialisten Vereniging (LSV) beslist morgen pas over een mogelijke uitbreiding van haar acties, nu het overleg tussen kabinet en LSV over de specialistentarieven opnieuw is mislukt. Verdere uitvoering van het actieplan van de LSV is vorige maand opgeschort in afwachting van het hernieuwde overleg van afgelopen maandag.**

De volgende „fasen" in het actieplan bestaan uit het niet meer meewerken aan de budgettering in de ziekenhuizen en – later dit jaar – aan het verbreken van de relatie met de ziekenfondsen, zodat ziekenfondsverzekerden zelf de nota's krijgen in plaats van hun fonds.

### Telegram

Het hoofdbestuwr van de artsenorganisatie KNMG heeft gisteren per telegram een „dringend beroep" op minister-president Lubbers gedaan om het conflict met de specialisten te beëindigen.

**De artsenorganisatie heeft het ka binet en de LSV al eerder opgeroepen het geschil over de bezuinigingen bij te leggen.**

## Beslag op bezit Marcos

**MANILLA – De regering van de Filippijnen heeft gisteren opdracht gegeven tot de confisquering van alle binnenlandse bezittingen en banktegoeden van ex-president Ferdinand Marcos en is begonnen met een onderzoek naar zijn holdings in de Verenigde Staten, Groot-Brittannie, de Bahamas, Brazilie en Zwitserland. Het zou allemaal op miljarden dollars kunnen neerkomen.**

Jovito Salonga, voorzitter van de Presidentiële Commissie voor Goed Bestuur, maakte ook de overneming bekend van alle maatschappijen die de familie Marcos en hun intieme medewerkers bezaten.

De nieuwe regering heeft inmiddels ook een begin gemaakt met het ontmantelen van de militaire en binnenlandse veiligheidsdiensten die de machtsbasis vormden van ex-president Marcos. Daarnaast hebben vijf opperrechters hun ontslag ingediend om de weg vrij te maken voor hervorming van het justitieel apparaat.

## Bundenaar omgekomen op overweg

**MEERSSEN – Gistermorgen rond half acht is de 26-jarige, in Bunde wonende, M. Habets op de met ahob's beveiligde spoorwegovergang in Rothem-Meerssen door een trein gegrepen en op slag gedood. De heer Habets stak per fiets de spoorrails over, zijn weg zoekend tussen de open helften van de spoorbomen.**

Het slachtoffer was ongehuwd. Op het moment van het ongeluk zou hij op weg zijn geweest naar zijn werk bij de veiling in Gronsveld. De Rijkspolitie Meerssen verzoekt mogelijke getuigen zich te melden bij het bureau Meerssen, tel: 043-642555

Ten gevolge van het ongeluk zijn gistermorgen vier treinen op het baanvak Maastricht-Heerlen uitgevallen terwijl drie andere treinen vertragingen opliepen van een kwartier tot een half uur.

**AMSTELVEEN – De bekende journalist en schrijver Henri Knap is dinsdag in zijn woonplaats Amstelveen op 75-jarige leeftijd overleden. Knap was al geruime tijd ziek.**



● Pamfletten-afrukker slaat toe in Sittards nieuwste wijk Lahrhof.
Foto PETER ROOZEN

**SITTARD – Zuid-Limburg in de ban van de naderende verkiezingen. Steden en dorpen zijn blauw, groen en geel gekleurd met pamfletten vol flitsende, nadenkende, hippe en goed-ogende kandidaten voor een plaats in de diverse gemeenteraden. Onder het motto 'houdt Uw stad schoon', sloten in vrijwel alle plaatsen de deelnemende partijen een verdrag om wildgroei te voorkomen. Nu, een dag of veertien vóór de hoogtijdag is duidelijk dat die reclamecode met voeten wordt getreden. Pamfletten van 'vijandige' groeperingen worden afgerukt nog voor de lijm droog is, viltstiften worden gehanteerd om dames en heren uit te rusten met snorren en baarden en naast de van gemeentewege geplaatste plakborden worden lantaarnpalen en zelfs bomen benut om er steeds nieuwe vlugschriften aan te bevestigen. „Wie oorlog vraagt, kan oorlog krijgen. Dan verven we de hele stad blauw als het moet," lieten leden van een plakploeg van de plaatselijke partij Nieuw Sittard gisteren weten, kort nadat een andere partij – Progressief Sittard – een schriftelijke waarschuwing had gedaan om bij verdere overtredingen van de 'blauwen' Sittard geel te zullen kleuren....**

### Protest tegen gang van zaken rond burgemeestersbenoeming



● Het moment gistermiddag in de raadsvergadering van Heerlen waarop een deel van de vroedschap uit protest opstapt.

## Deel Heerlense raad laat Kremers zitten

HEERLEN – Uit protest tegen de gang van zaken rond de benoeming van een nieuwe burgemeester voor Heerlen, hebben alle raadsfracties, op het CDA en de VVD na, gistermiddag de Heerlense raadszaal demonstratief verlaten. Op dat moment was gouverneur J. Kremers aanwezig om de wensen van de raad voor de nieuwe burgemeester in ontvangst te nemen. PvdA-fractievoorzitter Jos Zuidgeest zei namens de ontevreden raadsleden dat uit het dwarsliggen van het CDA en de VVD bij het niet instellen van een vertrouwenscommissie slechts kon worden geconcludeerd, dat de benoeming van een nieuwe burgemeester al een 'beklonken' zaak was. „Wij hebben er dan ook geen enkele behoefte aan om de verdere vergadering bij te wonen."

Kremers zei even later tegen de halflege zaal de stap van de oppositie te betreuren en zelfs onbeleefd te vinden, omdat hij daarmee geen kans kreeg te reageren op kritiek die eerder in de raadszaal te horen was op de hele procedure rond de benoeming van de opvolger van burgemeester J. Reijnen.

Met het niet instellen van een vertrouwenscommissie geeft de raad een van de weinige mogelijkheden op om inspraak te hebben in de benoeming. „Een zwarte dag voor Heerlen", aldus Zuidgeest. CDA, VVD en onafhankelijk raadslid Van Haren zijn echter van mening dat een dergelijke commissie gemakkelijk kan leiden tot het schenden van de privacy van de kandidaten. Bovendien zou volgens die partijen een dergelijk inspraakorgaan vertragend werken op de benoeming.

## Beperkte verhoging ziektekostenpremie

Van onze Haagse redactie

**DEN HAAG – De particuliere ziektekostenverzekeraars moeten zich houden aan een maximale premieverhoging van drie procent. Dit heeft staatssecretaris Van Zeil (Economische Zaken) gisteren bekendgemaakt. Het kabinet antwoordt hiermee op de verzoeken die 18 maatschappijen hadden ingediend om ontheffing te krijgen van de prijsbeschikking, die sedert 1 januari geldt.**

Van Zeil vaardigde de beschikking (mede namens de bewindslieden van WVC en Sociale Zaken) begin december 1985 uit, toen hem was gebleken dat een groot deel van de verzekeraars een forse verhoging wilde doorvoeren. Op dat moment hadden de verzekeraars hun (individuele) verzekerden al van die verhoging in kennis gesteld. Er ontstond toen grote druk op de overheid om premieverhogingen van 6 tot 9 procent te verbieden.

**Verwacht wordt nu dat de ziektekostenmaatschappijen in beroep zullen gaan bij het College van Beroep voor het Bedrijfsleven. Inmiddels moeten ze nu wel volgens de beschikking handelen.**

# Zoek niet de kleine ondernemer bij aktie Zuidafrikaans fruit

**In het Limburgs Dagblad heeft een artikel gestaan dat de Aktiegroep tegen verkoop Zuidafrikaans fruit de Heerlense groente- en fruithandelaren per brief heeft verzocht zich te onthouden van in- en verkoop van Zuidafrikaans fruit. Het heeft mij, uit hoofde van mijn bondsfunctie, verbaasd dat ik dit uit het Limburgs Dagblad moest vernemen.**

Ik heb enkele vergaderingen van de Aktiegroep kunnen bijwonen en heb dus als het ware in het hol van de leeuw de zienswijze van de AGF-sector willen en kunnen verwoorden en hen verzocht niet de kleine man c.q. kleine ondernemer te zoeken om daartegen actie te voeren. Ik zeg hier namens mijn groepering dat we allemaal, zonder een enkele uitzondering, tegen racisme zijn en zeer zeker tegen de mensonwaardige Apartheid. Maar ik wil hier tevens nogmaals naar voren brengen dat de actievoerders het hogerop moeten zoeken. Of ontbreekt hen daarvoor de moed? Op de eerste plaats bij de mensen in Zuid-Afrika zelf. Ik leg de nadruk op het woord „mensen", want wij kennen geen onderscheid in ras, kleur, geloof en andere levensovertuigingen, die met elkaar en onder elkaar moeten zien uit te komen. Wanneer deze plantagearbeiders niet meer op de citrus- en andere plantages werken, kan er ook niet worden geoogst.

Hoe is dat in Nederland zelf, of om het in zijn werkelijke proporties te trekken, in de EEG? Welke maatregels hebben die dan genomen tegen de invoer en trouwens tegen de hele zakelijke betrekkingen met Zuid-Afrika? Nou, weinig of niets. Minister Van de Broek heeft dat nog eens duidelijk gezegd na zijn recentelijk bezoek aan Afrika: „Verwacht niet meer dan nu, er zal politieke pressie moeten komen van die landen waarvan Zuid-Afrika afhankelijk is op velerlei gebied".

Waarom horen, lezen en zien wij niets op de televisie van de zich zo sterk makende groeperingen op en bij de Fruitterminal in de Rotterdamse en andere havens van import. Durft men daar dan niet op te treden? Telkens weer zoekt men de kleine zwakstaande ondernemers uit om actie te voeren. Hebben ze dan zo weinig vertrouwen in de publieke opinie?

Ook de Heerlense bevolking zal een eigen oordeel kunnen vellen en zelf willen bepalen wat men wil kopen. Zuidafrikaanse citrusfruit – het moet helaas worden gezegd, vult in de zomermaanden het tekort aan citrus op. Het publiek, de consument, maakt uiteindelijk uit wat er gevraagd en gekocht wordt. En de handelaar heeft hieraan te voldoen.

Het verhaal van subsidies is niet geloofwaardig, want hier staan vraag en aanbod, die de prijs bepaalt, tegenover elkaar. En wie geeft de plantagearbeiders hun gederfde lonen? Dus aktievoerders: zoek het eens hogerop en maak een vuist in Den Haag. Ga op de stoep staan van minister Van de Broek, dan herken ik jullie in je dadendrang. Maar neem de kleine ondernemer zijn boterham niet af. Wie moet er voldoen aan betalingen van belastingen, btw-heffingen etcetera. U of hij zelf? Blijf bij de realiteit van de nu afgedwongen verbeteringen, die er ook beslist komen voor alle humane inwoners, zonder uitzondering van Zuid-Afrika.

**HEERLEN** **Jakob Keppels**

# in gesprek

**Voor de lezersrubriek 'in gesprek' ziet de redactie gaarne ingezonden brieven van lezers tegemoet. Deze dienen beknopt te zijn geformuleerd. Nodeloos lange brieven worden ingekort.**

**Gepubliceerde brieven vallen buiten de verantwoordelijkheid van de redactie. In alle gevallen worden die brieven zonder meer terzijde gelegd die bij inzending niet zijn vergezeld van naam en adres van de inzender.**



● *Tamils in gesprek met het Tweede Kamerlid Jan-Nico Scholten bij de opening van de expositie „Vluchteling en Kunst" in de Gouden Leeuw te Roermond op 27 januari vorig jaar.*

## ● Tamils

Ik verwonder me werkelijk hoe men zich druk kan maken om die Tamils. Op 88 mensen een Tamil-comité en een steungroep, natuurlijk met subsidie van ons geld. In mijn ogen parasiteren Tamils alleen maar (Parasiteren = leven ten koste van anderen). Als ik het artikel lees treft iedereen blaam. WVC, de heer Van der Geijn, enz. behalve de Tamils zelf, die de veroorzakers zijn van de problemen. Het is onbegrijpelijk evenals ik het invoeren van stemrecht voor buitenlanders onbegrijpelijk vind. Het huidige kabinet doet daar nog eens een schepje bovenop nl. voor nu en het volgend jaar ruim 40 miljoen gulden voor een stelletje 'asielzoekers' die in hun eigen land misschien weet ik wat op hun kerfstok kunnen hebben.

Gezien de deskundige rapporten, investeringen in het ontwikkelingsgebeuren en het bloeiende toerisme is er in Sri Lanka niets aan de hand. Ik ben het ook niet altijd eens met onze regering maar moet ik dan gaan vluchten of misschien aanslagen plegen of laten plegen op het Binnenhof?

Maar die 40 miljoen komen wel weer van AOW'er, de WAO'er (die zich kapot heeft gewerkt om in dit land rechten op te bouwen), de WW'er en de minima enz. Die Tamils hebben, via hun spreekbuis, meteen eisen: ik moet dit, ik moet dat. Denk er wel om Tamils, jullie zijn geen Nederlander en hebben buiten de grondwettelijke rechten nergens recht op. Het comité is in mijn ogen een stelletje zeurders, ze vallen er over als de heer Van der Geijn zegt: „Als het je niet bevalt, ga je maar terug naar je eigen land." Dit is toch normaal. Wat ik abnormaal vind is dat zo'n comité de heer Van der Geijn meent te moeten vertellen wat hij met zijn geld moet doen. Zéér onbehoorlijk.

Misschien kan dat comité met deze Tamils mee gaan naar hun eigen land en kunnen wellicht iets betekenen in hun cultuur. Het lijkt me niet ondenkbaar dat ze in staat zijn hun eigen landgenoten te discrimineren. En dan maar zeuren voor een wasmachine, terwijl er overal wassere[ttes] zijn. De Tamils mogen wat [m]betreft hun 'eigenheid' en eigen c[ul]tuur best handhaven, die hebben [ze] immers nodig bij de remigratie.

Ik wil opmerken dat ik lid ben v[an] geen enkele partij, wel wil ik zegg[en] dat Nederland voor de Nederla[n]ders moet blijven, vroeger was [d]vanzelfsprekend nu moeten we [er] voor vechten. Hopelijk wordt h[et] ontmoedigingsbeleid nog geïntens[i]veerd. Het wordt toch echt te dr[u]in ons land dat beslist geen imm[i]gratieland is. Ons eigen volk drei[gt] overspoeld te worden onder de g[o] vreemden, die hier niets te zoek[en] hebben, ergo er niet thuis hore[n]. Het gekreun van stille armoe[de] wordt overstemd door het gejo[el] van hen die zich hier komen verr[ij]ken.

**HEERLEN** **H. van Krev**

## ● Groen eikehout

Milieu-organisatie en vredesorga[ni]satie, die als 'links' te boek staa[n] maken zich al jaren zorgen/ste[rk] voor een leefbare, rechtvaardige w[e]reld. Een wereld waar geen plaats [is] voor honger, armoede, kernwapen[s], kerncentrales en allerlei verontre[i]nigingen van het milieu. Dagelijk[s] staat er in de kranten te lezen, da[t] milieu-organisaties en vredesorga[]nisatie vragen/aktie voeren o[m] overheidsmaatregelen (iedereen[s] belangenbehartiger), die de versp[il]ling, de vervuiling en de uitbuitin[g] van de natuurlijke en menselijk[e] rijkdommen tegengaan. Als tege[n]pool hebben 'kapitaalarme' milieu[-,] vredes- en derde-wereldorganisa[]ties de rijke 'rechtse' organisatie[s] die alleen hun eigen belang vo[or] ogen zien staan. Terwijl het alg[e]meen belang iedereen dient! Omda[t] het de afgelopen acht jaar alsmaa[r] slechter met de verdeling van de na[]tuurlijke en menselijke rijkdom[]men is gegaan, en we aan den lijv[e] ervaren hoe er met het milieu word[t] omgesprongen (AFSTERVE[NDE] BOSSEN), noemt de Stichting We[]reldwinkel Heerlen de 'rechtse' or[]ganisaties: CDA en VVD. En wille[n] mogelijke kiezers van het C(hristus) D(eed) A(nders), en de V(riendem) V(an) D(efensie-uitgaven) op de vo[l]gende door Greenpeace, gehantee[rde] de indiaanse 'wijsheid' wijzen 'Wanneer de laatste boom gerooi[d], de laatste rivier vergiftigd, de laat[]ste vis gevangen is, dan pas zulle[n] we (ze) vaststellen, dat geld niet t[e] eten is...'

**HEERLEN**
**Stichting Wereldwinkel Heerle[n]**

**Oplossing van gisteren**

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| - | a | - | t | - | - | g | - |
| - | l | i | a | i | s | o | n |
| a | l | l | e | m | a | a | l |
| - | i | l | l | - | s | l | - |
| k | e | u | - | i | - | - | s |
| a | r | s | e | n | a | a | l |
| - | e | i | s | - | a | r | a |
| - | n | e | p | - | r | e | k |

# Er bestaat al enige tijd een anti-discriminatietelefoon!

De verkiezingen staan weer voor de deur en er mag weer van alles beloofd worden. De tijd van sinterklaas en kerstmis lijkt weer terug. Het is daarom moeilijk uit alle (verkiezings)artikelen die in de kranten staan de partij te vinden die niet alleen **belooft**, maar ook **doet**. Hierbij een voorbeeld hoe het zeker niet moet.

In het CDA-krantje „Aanpak" dat deur aan deur verspreidt wordt, staat een artikel over de heer Sabri, uiteraard van het CDA en werkzaam bij de Limburgse Immigratie Stichting (LIS). Hij pleit in het artikel voor 'een anti-discriminatiebureau in de Oostelijke Mijnstreek, waar mensen die te maken krijgen met discriminatie, racisme of fascisme klachten kunnen deponeren die dan serieus worden behandeld'. Tot mijn stomme verbazing las ik bovenstaande uitspraak van de heer Sabri.

Laat er nou sinds november 1984 al een anti-discriminatietelefoon bestaan in de Oostelijke Mijnstreek, waar de mogelijkheid bestaat dat mensen die te maken krijgen met discriminatie, racisme en fascisme hun klachten kunnen deponeren die dan serieus behandeld worden. Hierover is in oktober 1984 uitgebreid kontakt geweest met de LIS, waar de heer Sabri toen ook al werkte. De LIS werd ook op de hoogte gebracht toen de anti-discriminatietelefoon in november 1984 van start ging op initiatief van de Werkgroep tegen Fascisme en Racisme.

De mensen van de werkgroep zorgen ook voor de serieuze behandeling van de klachten. Tot nu toe wordt dat door vrijwilligers gedaan die er geen rooie cent voor krijgen. Ze leggen er zelfs op toe, omdat ze achter deze goede zaak staan. Niet alleen de heer Sabri moet op de hoogte zijn van het bestaan van de anti-discriminatietelefoon, maar ook het CDA-Heerlen. Want sinds mei 1985 ligt er een subsidieaanvraag bij de gemeente Heerlen.

Als het CDA (de grootste fractie in de gemeenteraad) van mening is dat dit een goed initiatief is, dan kunnen ze daar iets aan doen door ons werk te erkennen en te ondersteunen door middel van snellere toekenning van de subsidie, zodat we een wat grotere bekendheid kunnen geven rond het bestaan van de anti-discriminatietelefoon. Voor de mensen die dit artikel lezen en gebruik willen maken van de anti-discriminatietelefoon volgt hier het nummer: 045-723806. Degenen die ons financieel willen ondersteunen kunnen dit doen op girorekening 5607896 van de Werkgroep tegen Fascisme en Racisme onder vermelding van „anti-discriminatietelefoon".

**HEERLEN** **L. Bollen**

# Jeugdbeleid moet anders

Naar aanleiding van de berichtgeving, van donderdag 20 februari jl., 'Jeugd in Limburg vindt weer werk' het volgende. Er zijn 16913 'jonger dan 23 jaar'-jongeren in Limburg baanloos, te weten 8586 mannelijke baanlozen en 8327 vrouwelijke baanlozen. Dan moet je het als jongere maar in het Noorden des Lands proberen! Nu, de opbouw van de jeugdwerkeloosheid in Nederland per eind december 1985 is: jonger dan 19 jaar: 44.956 baanloze jongeren, waarvan 20.300 mannelijk en 24 646 vrouwelijk; leeftijd tussen 19-22 jaar: 154.958 baanloze jongeren, waarvan 79.956 mannelijk en 75.002 vrouwelijk; leeftijd tussen 23-24 jaar: 71.217 baanloze jongeren, waarvan 42.002 mannelijk en 29.190 vrouwelijk; leeftijd tussen 25-39 jaar: 312.636 baanloze mensen, waarvan 219.481 mannelijk en 93.155 vrouwelijk (hier zit de groep 'oudere jongeren' (25-27 jaar) in).

Gezien bovenstaande cijfers zou je verwachten dat CDA-minister Brinkman zich binnen de regering sterk zou maken voor de werkgelegenheidspositie van jongeren. (Een algemeen werkgelegenheidsbeleid zou topprioriteit van het gehele kabinet moeten zijn!) En vóór de jongeren (271.131 jonger dan 24 jaar), die buiten hun schuld geen baan vinden, zich sterk zou maken voor één inkomensfatsoenlijke uitkering. Zodat jongeren vanaf 18 jaar als volwaardige deelnemers aan onze samenleving kunnen meedoen.

Welnu, de feiten van de afgelopen acht jaren CDA/VVD-beleid wijzen niet in die richting. CDA-minister Brinkman huldigt het standpunt: maak jongeren goedkoper voor de werkgevers, dan komt er vanzelf genoeg werkgelegenheid voor baanloze jongeren. Brinkman deed dat door de jeugdlonen 2 maal 10 procent = 20 procent te verlagen. De eerste jeugdloonverlaging leverde welgeteld nul banen op. De tweede jeugdloonverlaging van 10 procent (3 jaar geleden) leidde ertoe dat CDA-minister De Koning (minister van Sociale Zaken en Werkgelegenheid) riep dat er zo ruimte was voor arbeidstijdverkorting.

Het effekt kennen de jongeren al: géén extra banen, geen arbeidstijdverkorting. Gewoon één ordinaire loonsverlaging. Met de bevriezing van, en korting op alle minima meegeteld, hebben jongeren met een minimumjeugdloon nú door CDA/VVD-beleid 25 procent minder te besteden. Wat zijn neerslag vindt in de te geringe koopkracht van jongeren, die aan het begin van hun toekomst staan. (Vandaar misschien sprake van 'NO-FUTURE-generatie'). Wat de inkomenspositie van jongeren die (tijdelijk) een baan hebben gevonden en dan baanloos worden betreft: Heeft het CDA/VVD (het werkgeverskabinet als je anderen maar pakt, zo is het maar net) de R.W.W. voor 16- en 17-jarigen en feitelijk de W.W.V. tot 23 jaar afgeschaft?

En hier werkt natuurlijk de verlaging van de jeugdlonen in de uitkeringen door. Ook verlaging van de wedde van dienstplichtigen, nieuwe verslechterde studiefinanciering verslechtert de inkomenspositie van jongeren. Voor de toekomst heefthet CDA/VVD-beleid de volgende nadelige werkgelegenheids-/inkomensplannen in petto: Geen bijdrage leveren aan de arbeidstijdverkorting van 32 uur in 1990 (meer mensen helpen aan een baan, eerlijke vrijetijdsverdeling); afschaffing jeugdlonen voor 15-, 16- en 17-jarigen (het vogelvrij verklaren van jongeren en op den duur van de minimumlonen); sociale zekerheidsstelsel (heb je werk gevonden, raak je ongewild op straat) kom je heel moeilijk voor de nieuwe werkloosheidsuitkering in aanmerking en als je er voor in aanmerking komt; hoe jonger je bent, hoe korter je uitkering.

Mensen, die om zich heen kijken, zien dan ook dat dit Jeugd(werkloosheids?)beleid niet werkt. We weten dat de jeugdwerkloosheid leidt tot vervreemding van de maatschappij. De boven geschetste inkomenspositie van jongeren leidt ertoe dat steeds meer jongeren nauwelijks kunnen rondkomen. Een aantal jongeren lijden zelf bitter armoede. Zoals alle minima veroordeeld zijn tot een armoedig bestaan. Terwijl er genoeg goede alternatieven voor een jeugd(werkgelegenheids!)beleid zijn.

De overheid kan/moet zich aktief inzetten voor ATV van 32 uur in 1990, moet wel uitkeringen gaan gebruiken voor het scheppen van banen, moet langdurige baanlozen substantieel helpen, moet een goed plan maken om schoolverlaters op te vangen (cijfers december 1985 88.029 schoolverlaters, evenveel als het inwonertal van een middelgrote stad als Heerlen), moet jongeren in bepaalde sektoren met loonkostensubsidies aan een baan helpen, moet de inkomenspositie van alle jongeren verbeteren, moet/kan alle jongeren een toekomstperspektief bieden... Een toekomst waar iedereen een bijdrage kan leveren aan de Nationale Koek en waarvan iedereen een rechtvaardig deel kan krijkgen. Een toekomst zonder geldverslindende kernbewapeningsuitgaven, maar een toekomst waar iedereen een recht op een betaalde/onbetaalde baan heeft.

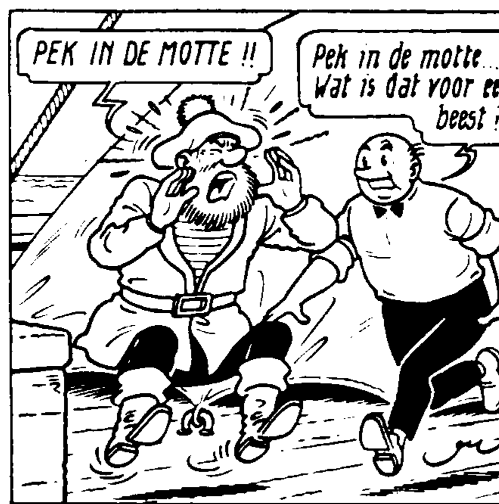
**HEERLEN** **Jos Zimny**
**namens de Jonge Socialisten in de PvdA in de Oostelijke Mijnstreek**

## puzzel van de dag

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| erkentelijk / kerkelijke gemeente | | schoorsteenzwart | | rekening | stofregenen | | een zekere |
| | | | | | | | |
| opschrijven | | | | | | | |
| papegaai / kloosteroverste | | | | natuur | pers. vnw. | | |
| | | | vlaktemaat / vader | | | | spoedig |
| waarneming door radiogolven | | rijdier / lidwoord | | | | | |
| | | | | | bijwoord | | |
| muzieknoot | | | Spaanse eretitel | | | | |

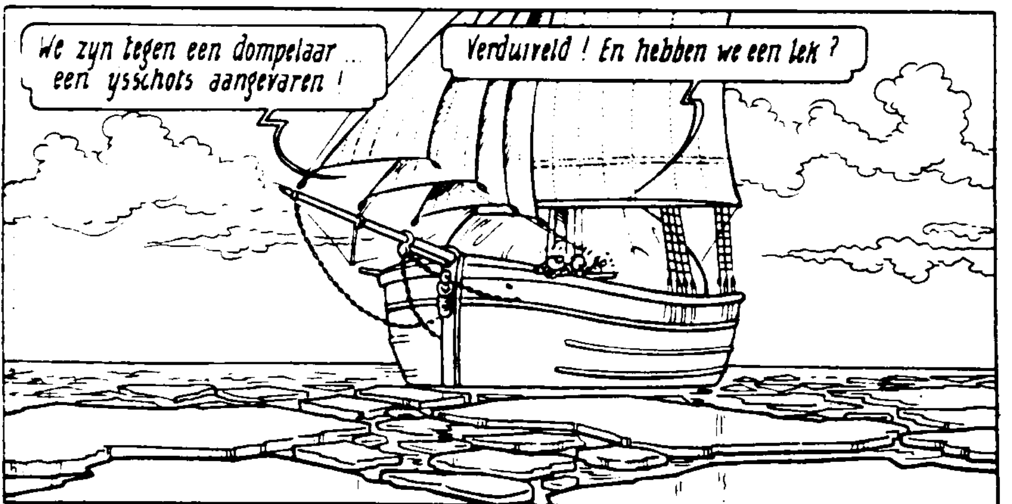
## de bonkige baarden













(C) Standaard Uitgeverij, Antwerpen-Weesp

## panda










## recept

h. meijer

### Lolliekoekjes

Benodigdheden voor ongeveer 35 stuks: 175 g margarine, geraspte schil van 1 citroen, 175 g kristalsuiker, 1 losgeklopt ei, 175 g bloem, 50 g rijstebloem, smarties en lolliestokjes. Voor de citroenglazuur: 225 g gezeefde poedersuiker en 2 eetlepels citroensap.

Roer de margarine, citroenschil en suiker romig en klop er dan geleidelijk aan het ei door. Roer er vervolgens de gezeefde bloem en rijstebloem door. Kneed alles luchtig tot een gladde massa. Rol het deeg op een goed met bloem bestoven oppervlak tot een dikte van 3 mm uit. Steek er met een uitsteekvorm van 5 cm doorsnee rondjes uit. Rol de afsnijdsels zonodig weer uit. Bak de koekjes om beurten op ingevette bakplaten 10/15 minuten in een voorverwarmde oven van 180°C. – stand 3/4. Laat ze een paar minuten op de bakplaten afkoelen en leg ze dan op taartroosters. Voor het glazuur de poedersuiker met het citroensap vermengen. Plak hiermee de koekjes twee aan twee op elkaar. Versier ze met gekleurde smarties, die je er met een beetje glazuur opplakt of maak het glazuur wat dikker door meer poedersuiker te gebruiken en spuit op elke lollie de naam van een kind. Steek tussen de koekjes een stokje en de lollie is klaar voor gebruik.

**Uitgeversmaatschappij**
*Limburgs Dagblad* b.v.

**Directie:**
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

**Hoofdkantoor:**
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

**Bijkantoren:**

| | |
|---|---|
| Brunssum | 045-256363 |
| Geleen | 04494-46868 |
| Hoensbroek | 045-218555 |
| Kerkrade | 045-452932/455506 |
| Maastricht | 043-254477 |
| Schaesberg | 045-311719 |
| Roermond | 04750-18484 |
| Sittard | 04490-15577 |
| Valkenburg | 04406-15045 |

**Telex:**

| | |
|---|---|
| redactie | 56123 |
| overige afdelingen | 56078 |

**Abonnementsprijzen:**
bij vooruitbetaling te voldoen

| | |
|---|---|
| per kwartaal | f 67,75 |
| per maand | f 22,60 |

## ONDERZOEK VERKEERSVEILIGHEID:
# 'Geen verhoging snelheid'

**LEIDSCHENDAM – Een verhoging van de snelheidslimiet voor personenwagens op autosnelwegen van 100 naar 120 kilometer per uur leidt tot meer en ernstiger ongevallen door de hogere snelheden en de grotere snelheidsverschillen waarmee gereden wordt. De huidige limiet van 100 kilometer per uur heeft een matigende invloed op gereden snelheden, ook al worden die vaak overtreden.**

Dit zijn de belangrijkste conclusies uit een advies van de stichting wetenschappelijk onderzoek verkeersveiligheid SWOV, dat is uitgebracht aan de directie verkeersveiligheid van het ministerie van verkeer en waterstaat.

In opdracht van de directie verkeersveiligheid is de SWOV nagegaan wat de effecten zijn van verscheidene veranderingen in de bestaande snelheidslimieten. Die veranderingen zijn een verhoging van de 100 kilometerlimiet voor personenwagens, het invoeren van een adviessnelheid van 100 kilometer per uur voor personenwagens, het verhogen van de 80 kilometer-limiet voor zwaar verkeer en het differentiëren van snelheidslimieten naar tijd en plaats.

Zowel een verhoging van de bestaande limiet voor personenwagens als een vervanging van die limiet door een adviessnelheid, hebben een ongunstig effect op de verkeersveiligheid. Over het effect van een verhoging van de 80 kilometer-limiet voor zwaar verkeer valt weinig te zeggen, omdat niet duidelijk is of de huidige limiet veel invloed heeft op de snelheidskeuze. Maar waarschijnlijk spelen economische factoren voor vrachtwagens en bussen een belangrijker rol bij die keuze. Uit het onderzoek blijkt wel dat bij hogere snelheden van zwaar verkeer de ernst van de ongevallen toeneemt.

Tenslotte werd bekeken of door politietoezicht de naleving van de huidige snelheidslimiet bevorderd kan worden. De politie zou zich bij voorbeeld uitsluitend kunnen richten op bestuurders/sters die onder gevaarlijke omstandigheden het hardst rijden, meer dan 130 kilometer per uur. Voor die groep moet de pakkans zo groot zijn, dat die na enige tijd zeer klein is geworden.

*Botha stelt ook verkiezingen in Namibië voor*

# Mogelijk vrijdag einde noodtoestand Z-Afrika

Van onze Haagse redactie

**OHANNESBURG – De Zuidafrikaanse premier Botha heeft isteren in het parlement aangekondigd dat hij van plan is e noodtoestand, die al ruim zeven maanden geldt in 23 van e 265 districten in Zuid-Afrika, vanaf vrijdag op te heffen. aarnaast stelde hij voor om op 1 augustus verkiezingen in amibië te houden, onder toezicht van de Verenigde Naties, naar alleen als buurland Angola de duizenden Cubaanse mitairen uit Angola laat vertrekken.**

De noodtoestand werd destijds oor de Zuidafrikaanse autoriteiten gesteld om een einde te maken an de onlusten in met name zwarte oonwijken. In de afgelopen twee ar vielen in totaal meer dan 1.200 oden, meest zwarten. Daarvan ierven er 780 tijdens de noodtoeand. Sinds de noodtoestandswetving, die politie en leger speciale evoegdheden gaf, werden bijna 000 mensen opgepakt.

otha zei tijdens een buitengewone tting van de beide huizen van het rlement dat er nog steeds geweld orkomt in de verschillende delen n het land. „Maar de situatie is oldoende verbeterd om opheffing an de noodtoestand in de naaste ekomst, waarschijnlijk vrijdag, n te kondigen", aldus de premier. rder verklaarde Botha een begin willen maken met de uitvoering n een plan van de Verenigde Nas dat onafhankelijkheid voor Naibië nastreeft. De VN heeft in relutie 435 aangedrongen op vrije rkiezingen in Namibië onder toezicht van de VN, beëindiging van het Zuidafrikaanse bestuur en overdracht van de macht aan het volk van Namibië.

Voordat het in Namibië tot verkiezingen komt, willen de Zuidafrikaanse autoriteiten concrete afspraken maken over de terugtrekking van naar schatting 25.000 man Cubaanse troepen uit Angola. Die eis heeft Zuid-Afrika in het verleden al meermalen gesteld en het land wordt daarin gesteund door de Verenigde Staten. Angola heeft echter tot nog toe geweigerd de Cubanen terug te sturen, als Zuid-Afrika een onafhankelijk Namibië niet toestaat.

### Bomaanslag

**Ongeveer twee uur voordat Botha tot het parlement sprak, ontplofte een bom in het hoofdbureau van politie in Johannesburg. Twee politiemensen werden daarbij lichtgewond. Het bureau staat in Zuid-Afrika bekend als het centrum voor het verhoren van mensen die tegen de veiligheidswetten hebben gehandeld en vormt vaak het doel van demonstraties tegen de blanke minderheidsregering.**

**● Naar schatting zesduizend boeren hebben gistermiddag in de Mauritshal in Hoogeveen deelgenomen aan een protestbijeenkomst tegen het beleid van minister Braks van landbouw. Het huidige beleid werd een aanslag op de inkomens genoemd, die veel bedrijven de das zal omdoen. De boeren eisten een beter graan- en mestbeleid, het lonend maken van de fabrieksaardappelteelt en het niet verder aantasten van de melkveehouderij. Bij het binnentreden van de zaal werd de minister door de boeren onthaald op een regen van graan en tijdens zijn rede geregeld overschreeuwd. Later verlieten velen woedend de zaal, nadat Braks liet blijken niet aan de eisen van de boeren tegemoet te kunnen komen.**

# Basisonderwijs: 1400 banen weg

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De onderwijsvakbonden hebben 'verbijsterd' gereageerd op plannen van staatssecretaris Van Leijenhorst (onderwijs) om veertienhonderd arbeidsplaatsen uit het basisonderwijs te laten verdwijnen. „Dit is een onaanvaardbare maatregel. De formatieregeling was door de Tweede Kamer vastgesteld en die wordt nu niet uitgevoerd", aldus vakbondsbestuurder Henk Mulders.

Bij de samenvoeging van kleuteren lager onderwijs tot het basisonderwijs, is vorig jaar een nieuwe regeling vastgesteld op grond waarvan het aantal arbeidsplaatsen aan de scholen wordt toegekend. Deze regeling is gebaseerd op het totale aantal leerlingen per school en op de hoeveelheid kinderen uit culturele minderheden en kinderen die om andere reden in een achterstandssituatie verkeren.

Omdat het nieuwe basisonderwijs niet meer mocht kosten dan het oude kleuter- en lager onderwijs samen, is een schatting gemaakt van het aantal leerlingen dat recht zou geven op extra leerkrachten. Deze schatting blijkt nu te laag te zijn geweest. Feitelijk werken er ongeveer veertienhonderd leerkrachten meer in het basisonderwijs, hetgeen ongeveer 90 miljoen gulden kost.

Om die negentig miljoen gulden nu weer te bezuinigen, zal het aantal extra leerkrachten dat scholen krijgen op grond van het aantal leerlingen uit culturele minderheden of leerlingen in achterstandsituaties, worden verminderd. Staatssecretaris Van Leijenhorst legde er de nadruk op dat niemand zal worden ontslagen. Het betekent echter wel dat minder nieuwe leerkrachten in het basisonderwijs aan het werk zullen kunnen.

**De vakbonden kondigden gisteren aan dat ze met alle mogelijke middelen zullen proberen te voorkomen, dat deze maatregel zal worden uitgevoerd. „We gaan eerst overleggen met de staatssecretaris. Tegelijkertijd zullen we bij de Tweede Kamer proberen, dat deze er een stokje voor steekt. Lukt dat allemaal niet, dan gaan we met onze leden overleggen over eventuele andere maatregelen", aldus Mulders.**

### VVD'ers ontdaan

**DEN HAAG – Het VVD-Tweede Kamerlid Jan Franssen heeft als deelnemer aan een forumgesprek tijdens het feestcongres van het Humanistisch Verbond zijn afschuw uitgesproken over het optreden van enkele CDA-Kamerleden. In de trein op weg naar Den Haag hebben ze VVD-Kamerleden toegevoegd: „Als jullie doorgaan met die euthanasiewet van D'66 gaan we langs alle bejaardenoorden in Limburg en Brabant en vertellen we daar dat de liberalen en socialisten met spuitjes rondlopen". Franssen wilde niet vertellen welke CDA-Kamerleden die uitspraken hebben gedaan. Hij wilde alleen nog meedelen dat zijn partijgenoten ontdaan de fractie waren binnengekomen.**

## Eigen bijdrage gezinsverzorging gaat omlaag

**UTRECHT – Staatssecretaris Van der Reijden (Welzijn, Volksgezondheid en Cultuur) heeft besloten tot een verlaging van de eigen bijdragen voor gezinsverzorging. De verlaging gaat half maart in. Het verschil in de bijdragen voor kort- en langdurende hulp verdwijnt dan doordat het hoge tarief wordt afgeschaft. Bovendien gaat de eigen bijdrage voor leefeenheden met kinderen nog iets meer omlaag.**

Aanleiding tot het besluit van de staatssecretaris is volgens het ministerie een onderzoek van het Nimawo (Nederlands Instituut voor Maatschappelijk Werk Onderzoek). Dat wees vorig jaar oktober uit dat steeds meer mensen afzien van gezinsverzorging vanwege de hoogte van de eigen bijdrage. Dat leidt weer tot onnodig ziekteverzuim van werknemers en bijvoorbeeld een langer verblijf in intramurale voorzieningen als zieken- en verpleeghuizen.



## Akzo ziet meer in VUT en jeugdplannen dan ATV

**RNHEM – De directie van het emieconcern Akzo (23.500 werkmers) wil in de CAO 1986 afspraen maken over een „werkgelegeneidsgerichte vervroegde uittreng" en een verhoogde inspanning het gebied van jeugdplannen. e werkgelegenheid en de concurntiepositie zijn hiermee beter geend dan met arbeidstijdverkorng, aldus directeur sociale zaken s. J. Berghuis.**

kzo ziet niets in verdere arbeidsidverkorting. Sinds juli 1984 geldt j het concern een gemiddeld 38rige werkweek, waardoor naar hatting vierhonderd nieuwe areidsplaatsen zijn ontstaan. Wat de ndustriebonden van FNV en CNV etreft gaat de gemiddelde werkweek dit jaar naar 36 uur. Volgens en onderzoek van de FNV-bond is verdere ATV voor bijna 90 procent van het personeel geen probleem. Berghuis pleit voor een grotere en nellere vervroegde uittreding voor mensen die bij Akzo in „eenvoudiger functies" werken. Daar zou de erkloosheid het hoogst zijn. Ter bevordering van de werkgelegeneid wil Akzo verder meer jeugdien in dienst nemen. Vorig jaar traen zo'n vierhonderd jeugdigen in et kader van CAO-afspraken bij et concern in dienst.

## Huurverhoging met 2 procent

**DEN HAAG – Een meerderheid an de Tweede Kamer stemt in et de jaarlijkse huurverhong, voor dit jaar vastgesteld p twee procent. De regeringsracties gaan akkoord met de verhoging (met ingang van 1 uli aanstaande) van de trendmatige huurprijzen.**

Deze instemming bleek dinsdag tijens het jaarlijkse huurdebat in de weede Kamer.

# Politie: Moordenaar van Palme was beroepskiller

STOCKHOLM – De moordenaar van de Zweedse premier Olof Palme was kennelijk een huurmoordenaar, zo heeft de Zweedse politie gisteren bekendgemaakt. Het hoofd van politie in de Zweedse hoofdstad, Hans Holmer, zei tijdens een persconferentie dat het type wapen dat is gebruikt, „het feit dat Palme van achteren werd beschoten en de zorgvuldige voorbereiding van de moord wijzen op het werk van een beroepsmoordenaar". Holmer zei dat het maar een haar heeft gescheeld of de moordenaar zou onmiddellijk na de schietpartij zijn gepakt.

„Een politieman die de moordenaar te voet achtervolgde, wist hem bijna te pakken toen hij in een auto stapte die met hoge snelheid wegreed", verklaarde Holmer tijdens de persconferentie. Uit de vlucht van de moordenaar in een auto leidt de Zweedse politie af dat de dader ten minste één medeplichtige had. „Wij zoeken meer dan één persoon", verklaarde politiecommissaris Hans Holmer.

De politie, die inmiddels een beloning heeft uitgeloofd van rond 170.000 gulden voor inlichtingen over de aanslag, moet zich momenteel verweren tegen verwijten dat zij het onderzoek heeft verknoeid.

**De opvolger van Palme, fungerend premier Ingvar Carlsson, verklaarde gisteren dat het te vroeg is het politie-onderzoek naar de moord te bekritiseren. Hij herhaalde tegenover de Amerikaanse televisie dat de politie geen aanwijzingen heeft over de identiteit of de motieven van de moordenaar.**

De Zweedse kranten beschuldigden de politie gisteren van een reeks blunders in de jacht op de moordenaar, vooral in de belangrijke eerste uren van het onderzoek. Zo duurde het volgens de bladen vrijdagavond 8 minuten voor de politie de plaats van de aanslag bereikte. Wegens de vakantieweek was de politie in Stockholm onderbezet, maar ondanks de crisis werden geen versterkingen opgeroepen of verloven ingetrokken, aldus de berichten.

### Kogels

De politie in Stockholm heeft vooral een slechte beurt gemaakt met het feit dat de twee kogels die de moordenaar afvuurde, uren later werden gevonden door niet-politiemensen.

Van de kogels zei de politie aanvankelijk dat het zeer bijzondere waren, van een soort die men niet heeft in het archief van 500 à 600 voorbeeldexemplaren. Later bleek dat de kogels in Zweden te koop zijn.

**Westerse diplomaten menen dat de aanslag steeds meer het werk lijkt van een kleine extremistische groep en dat de grote bekende terroristische organisaties er niet achter zitten, omdat zij geen politiek voordeel uit Palme's dood zullen halen. Het zou dan gaan om een kleine groep die Palme eerder vermoordde om interne redenen dan om de internationale publiciteit. „Het lijkt meer op een kleine in Zweden gevestigde groep, mogelijk een van ballingen, die indruk wil maken op zijn eigen leden", zo meende een diplomaat.**

## Overleg Genève in mei verder

GENEVE – De ontwapeningsonderhandelingen in Genève tussen de Verenigde Staten en de Sovjetunie zijn gisteren opgeschort tot begin mei. De jongste gespreksronde, die zeven weken duurde, heeft enige beweging te zien gegeven op het gebied van de middellange-afstandsraketten. Maar een doorbraak werd niet bereikt.

Beide partijen gaven elkaar de schuld van het gebrek aan tastbare vooruitgang.

# Regering wil thuiszorg bejaarden uitproberen

**UTRECHT – De regering wil experimenten beginnen met het thuis verplegen van bejaarden die niet terecht kunnen in een verzorgings- of verpleegtehuis. Op die manier kan zij uitvinden hoe groot de behoefte aan thuisverpleging is en in hoeverre het mogelijk is de zorg voor bejaarden te verplaatsen naar hun eigen omgeving. Dat staat in de nota Zorg voor Ouderen, die minister Brinkman en staatssecretaris Van der Reijden van welzijn, volksgezondheid en cultuur (WVC) naar de Tweede kamer hebben gestuurd.**

De Nationale Raad voor de Volksgezondheid en de Ziekenfondsraad hebben vorig jaar al om zulke experimenten gevraagd. Uit het advies van Nationale Raad bleek toen dat thuisverpleging niet noodzakelijkerwijs goedkoper is dan opname in een tehuis. Aanvankelijk zal thuisverpleging waarschijnlijk zelfs duurder zijn, maar de regering wil het toch uitproberen.

De bejaardentehuizen en de verpleegtehuizen gaan zich namelijk steeds meer bezig houden met ernstig zorgbehoevende en ernstig (geestelijk of lichamelijk) zieke ouderen. Andere bejaarden, die ook verpleging nodig hebben, vallen dan buiten de boot. Voor deze groep overweegt de regering de mogelijkheid van thuisverpleging, zo blijkt uit de nota.

Om de verzorgings- en verpleegtehuizen tegemoet te komen in hun door de vergrijzing steeds zwaarder wordende taak is meer personeel nodig. Ook moeten de tehuizen bouwkundig worden aangepast aan de steeds grotere zorg- en verpleegbehoefte van de bewoners, aldus de nota.

**Omdat ook de wijkverpleging de komende jaren te maken krijgt met grotere groepen thuiswonende bejaarden, zal het kruiswerk jaarlijks 4 procent mogen groeien, zoals al in de meerjarenramingen was voorzien. Alle instanties die zich met de zorg voor bejaarden bezig houden, zullen in de toekomst nauw moeten samenwerken. Daartoe zal de regering planregio's aanwijzen. De voorzieningen kunnen dan per regio op elkaar worden afgestemd.**

## PUNT UIT

### Daling

● Door de sterk teruggelopen dollarkoers (thans gemiddeld ƒ 2,50) worden nu nog minder Amerikaanse toeristen naar ons land verwacht dan vorig jaar al het geval was. Aan het eind van 1985 werd nog rekening gehouden met een daling van vier procent, van 660.000 naar 630.000 bezoekers. Reële verwachtingen luiden nu dat deze daling zal doorzetten tot tien procent, naar ongeveer 600.000 Amerikaanse toeristen. De gemiddelde bezoeksduur van Amerikanen aan ons land bedraagt iets minder dan twee 2 dagen. In 1984 gaven de bezoekers uit de VS ongeveer ƒ 1,04 miljard in ons land uit. In 1985 kwam daar nauwelijs verandering in.

### Brochure

● *Ruim 100.000 mensen hebben gebruik gemaakt van de mogelijkheid, in het kader van de voorlichtingscampagne „Wat iedereen over drugs zou moeten weten" een brochure aan te vragen. De campagne was georganiseerd door de Federatie van instellingen voor Alkohol en Drugs (FZA) en de Stichting Ideële Reklame (SIRE). Doel ervan was, ouders, leerkrachten en andere opvoeders te motiveren om met opgroeiende kinderen over druggebruik te praten. Onderzoek heeft uitgewezen, dat meer dan de helft van degenen die de brochure aanvroegen privé of via hun werk contacten had met jongeren die drugs gebruiken. Het ging daarbij voornamelijk om gebruikers van hasj of marihuana. Bijna 50 procent van de aanvragers heeft zelf opgroeiende kinderen. Een kwart las de brochure met de bedoeling om er met jongeren over te praten, een derde zegt dit nu ook gemakkelijker te doen.*

### Euthanasie

**● Maandag aanstaande wordt een ingelaste, derde, uitgebreide commissievergadering belegd over het euthanasievraagstuk. Daarover hebben de vaste Kamercommissies voor volksgezondheid en justitie overeenstemming bereikt. Het is de bedoeling die dag het debat af te ronden. Wanneer en waarover zal worden gestemd, hangt af van een daarop volgende, proceduredebatje, dat vermoedelijk in de loop van volgende week wordt gevoerd.**

### Tankerramp

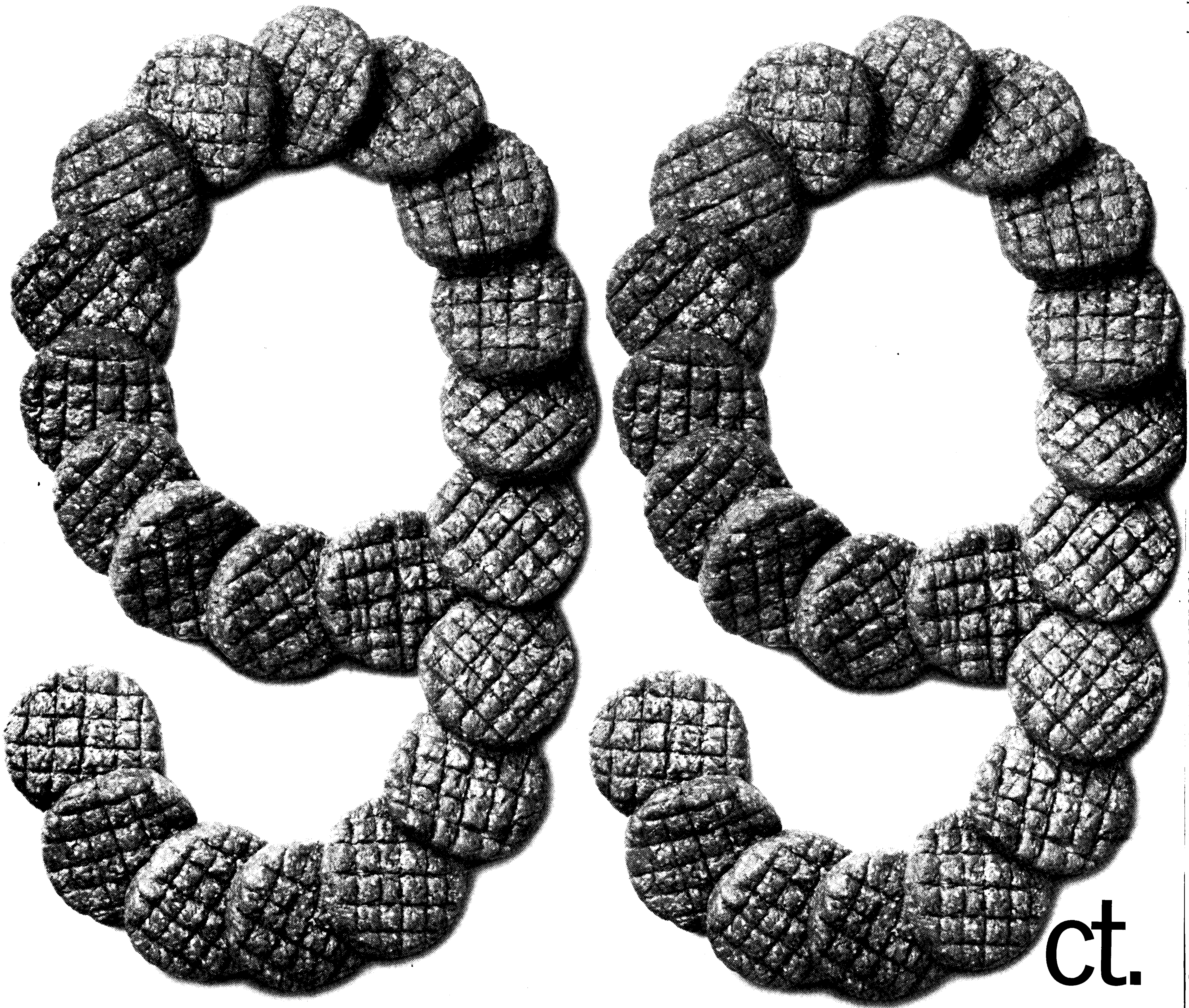
● Verscheidene zeelieden hebben maandag de dood gevonden, toen in de Golf van Biscaye brand uitbrak op de Griekse tanker Galini. Midden op zee deden zich enkele explosies voor, waarna de tanker in brand vloog. Over het aantal slachtoffers bestaat onduidelijkheid. Volgens de visserijradio van San Sebastian vielen er negen doden. Zes opvarenden kwamen door verbranding om het leven en drie door verdrinking, aldus de radiozender. De regionale reddingsmaatschappij Cross meldde echter dat er twee doden en twee gewonden zijn gevallen en dat drie opvarenden worden vermist. De tanker zond een noodsignaal uit, voordat de bemanning in de reddinsgboten stapte. Twee schepen die in buurt waren, namen in totaal 29 opvarenden aan boord. Een Nederlands schip ontfermde zich over zes man.

### Albanië

● *Het van de buitenwereld geïsoleerde Albanië telt drie miljoen inwoners. Radio-Tirana maakte maandagavond bekend dat het statistisch bureau van het ministerie van binnenlandse zaken vorige week donderdag – 27 februari – de driemiljoenste Skipetaar had geregistreerd. Albanië heeft een opvallend jonge bevolking, hetgeen een gevolg is van de actieve bevolkingspolitiek die het marxistisch-leninistische regiem sinds de Tweede Wereldoorlog voert. Bij het uitbreken van de oorlog in 1939 woonden er in de kleinste Balkanrepübliek nauwelijks een miljoen mensen. Er is dus sprake van een verdrievoudiging binnen 47 jaar. Thans is 35 procent van de Albanese bevolking jonger dan 15 jaar. De gemiddelde leeftijd van de beroepsbevolking is 26 jaar. Het aantal zestigplussers bedraagt 7 procent.*

### Sprong

**● Tussen Zevenaar en Westervoort is gisterochtend een 23-jarige Italiaan uit de Italië-Holland-Expres gesprongen. Hoewel de trein op volle snelheid reed, nam de man een duik door een raam, toen hij na het passeren van de grens de marechaussee zag naderen. Hij ligt nu met twee gebroken benen in het ziekenhuis van Zevenaar. De machinist van de expres heeft niets van het gebeurde gemerkt.**




# De prijs van onze tartaartjes heeft uiteraard alles met onze verjaardag te maken.

Negenennegentig cent voor 100 gram tartaar komt niet vaak voor. En wat voor tartaar. U kunt kiezen uit één, twee of drie tartaartjes (van 100 gram) op een schaaltje. Of uit grotere porties van 250 en 500 gram. Onze tartaar malen we puur en alleen van mager rundvlees.

Er zit beslist geen zout in. En we hebben er ook nog geen kruiden in gedaan. Dat laten we graag aan uw eigen smaak over. Rundertartaar, 100 gram ~~1.59~~ 99 2345

Aanbieding is geldig van woensdag 5 t/m zaterdag 8 maart a.s.

's Lands grootste kruidenier blijft op de kleintjes letten. ah

*Politieke partijen dingen (ook) naar de gunst van 350.000 buitenlanders*

# Nederland kiest weer zijn gemeenteraden

Van de redactie binnenland

**DEN HAAG – Als woensdagavond 19 maart de stembussen voor de gemeenteraadsverkiezingen worden gesloten, zal de grote vraag zijn hoeveel van de 350.000 kiesgerechtigde niet-Nederlanders ook werkelijk het rode potlood hebben gehanteerd. Want de slag om de gunst van de Marokkaanse, Turkse, Italiaanse, Spaanse en andere „medelanders", die voor het eerst mogen stemmen en zich ook kandidaat voor een raadszetel mogen stellen, concentreert zich in de eerste plaats op de vraag of zij wel op de hoogte zijn van het feit, dat ze voortaan kunnen meebeslissen over het reilen en zeilen in hun plaats van inwoning.**

## Gros van de migranten prefereert de PvdA

Al kort na de aanvaarding van het wetje dat het stemrecht van de migranten regelde, trok de overheid drie miljoen gulden uit voor een grootscheepse voorlichtingscampagne om de buitenlanders die op 4 februari 1986 gedurende vijf jaar legaal in Nederland woonachtig moesten zijn om te mogen kiezen, daarvan te verwittigen. Er werd een informatiecursus met bijbehorend pakket samengesteld. Los daarvan roerden ook de politieke partijen zich op de markt, uitmondend in de zet om minister-president Lubbers (CDA) geregeld in het NOS-programma Paspoort een in vijf talen gestelde oproep tot de leden van de etnische minderheden te laten richten, om toch vooral de gang naar het stemlokaal te maken. De andere grote partijen PvdA en VVD zagen deze gratis zendtijd met lede ogen aan en protesteerden onmiddellijk. Het gevolg was dat ook Den Uyl (PvdA) en Nijpels (VVD) zich de tong mochten breken op voor een Nederlander welhaast onuitspreekbare teksten.

## In Oostelijke Mijnstreek 72 locale lijsten

Lieten de meeste politieke partijen het aanvankelijk afweten als het ging om meer dan gewone belangstelling voor de migranten, toen medio 1984 bij deelraadsverkiezingen in Rotterdam en bij tussentijdse verkiezingen in Leerdam aan het licht kwam dat zij in behoorlijke aantallen hun stem uitbrachten, viel in de veelal indolente houding van de politici een drastische verandering waar te nemen. In Leerdam bijvoorbeeld kwam de helft van het aantal kiesgerechtigde buitenlanders hun stembiljet inleveren.

**Uit onderzoeken is gebleken dat de Partij van de Arbeid de voorkeur heeft van de meeste migranten. Marokkanen en Surinamers scoren hier het hoogst: rond 90 procent. In Rotterdam was het eigenlijk alleen de Turkse Moslimpartij Hakyol die de socialisten enige concurrentie kon aandoen, waarbij opviel dat deze partij ook stemmen wist te trekken van Nederlanders. CDA en VVD worden echter niet bij voorbaat kansloos geacht. Zo verwierf de VVD in 1982 vijfentwintig procent van de Molukse stemmen in een plaats als Alphen aan den Rijn.**

Het Centrum voor Onderzoek van Maatschappelijke Tegenstellingen van de Leidse universiteit voorziet geen slechte opkomst van buitenlanders bij de komende raadsverkiezingen. Voorwaarde zal wel zijn dat er in beleid, campagne en kandidatenlijsten met migranten rekening wordt gehouden. Tot nu toe is, volgens het Centrum, het multi-etnische karakter van de Nederlandse samenleving nog onvoldoende herkenbaar in de partijkaders.

Overigens is de kans niet zo groot dat er veel migranten tot raadslid gekozen zullen worden. De verkiesbare plaatsen zijn vaak al bezet. Voor de „medelanders" valt het niet mee hoog op de lijst te komen. In Bergen op Zoom hebben Turken en Marokkanen dan ook de koppen bij elkaar gestoken en een eigen kandidatenlijst uitgebracht. Lijstaanvoerder is de Marokkaanse tolk en rijschoolhouder E. Amrani, die al twintig jaar in die stad woont.

### Bezwaren

**Het kiesrecht voor buitenlanders geldt alleen voor de gemeenteraadsverkiezingen. Voor Provinciale Staten en Tweede Kamer komen zij (nog) niet in aanmerking. Reden voor de directeur van het Nederlands Centrum Buitenlanders, M. Rabbae, te spreken van een „gecastreerd kiesrecht." Volgens hem worden immers de meest gevoelige problemen van buitenlanders in de Tweede Kamer behandeld en niet op lokaal niveau.**

Ook tegen de ingewikkelde controleprocedure, die ervoor moet zorgen dat illegale buitenlanders buiten het stemlokaal blijven, bestaan in kringen van migranten grote bezwaren. Het bevolkingsregister in elke gemeente moet namelijk voor de verkiezingen alle namen van buitenlanders, die vijf jaar staan ingeschreven aan de vreemdelingenpolitie doorgeven, die dan moet nagaan of die mensen inderdaad legaal in Nederland vertoeven. Daarna gaan de gegevens weer terug naar het bevolkingsregister. Volgens het NCB staan illegale vreemdelingen echter nooit, of bijna nooit, in het bevolkingsregister ingeschreven. In de praktijk komt het er dus op neer dat elke vier jaar alle buitenlanders boven de 18 jaar, die hier vijf jaar wonen, onnodig gecontroleerd worden, aldus het NCB. Men wijst er in dit verband op dat er nauwelijks of nooit onregelmatigheden zijn geconstateerd, ook niet bij de kandidaatstelling.






● *De enige partij in Limburg, Vrouwenappèl uit Landgraaf, die uitsluitend vrouwen op de lijst heeft staan. Met gebruikmaking vandeze affiches proberen de dames de kiezersgunst te winnen en weer vrouwen in de Landgraafse gemeenteraad te krijgen.*

### Onregelmatigheden

Dat is eerder het geval bij ultra-rechtse groeperingen als Centrumpartij en de Centrumdemocraten van Janmaat. In de aanloop naar de raadsverkiezingen doken, ook in 1986, weer geruchten op over frauderende kandidaten. In Delft werd laatstgenoemde partij uitgesloten van deelname aan de verkiezingen omdat negen van de dertig ingediende handtekeningen – om mee te mogen doen zijn de handtekeningen van 25 mensen nodig – ongeldig werden verklaard. De negen ondertekenaars verklaarden foutief te zijn voorgelicht.

Ook in Maastricht deed zich een dergelijk geval voor. Daar speelde een kort geding tegen de kandidaat die over handtekeningen beschikte van vijf inwoners van Heerlen. Volgens de Heerlenaren waren de handtekeningen op de steunlijst van de Centrumpartij vervalst. Ook uit andere plaatsen kwamen meldingen van dergelijke onsmakelijke gebeurtenissen binnen.

In Amsterdam liep het anders. Tot de 31 partijen die daar op het stembiljet voor komen, behoren ook de Centrumdemocraten. De lijst werd „met spijt" geldig verklaard. Als tegenhanger treedt hier op het Links Akkoord van CPN, PSP, PPR en EVP, waarbij zich vijf onafhankelijke migranten hebben aangesloten.

Het programma van het Links Akkoord stemt, volgens deze migranten, overeen met de specifieke eisen van het opgerichte „Progressief Migranten Blok."

### Alleen vrouwen

Opmerkelijk is de aansluiting van de Evangelische Volkspartij (EVP) bij samenwerkingsverbanden met klein links, de CPN incluis. Landelijk wijst de EVP samenwerking met een partij als de CPN vierkant van de hand, maar in plaatsen als Amsterdam en Den Haag werken zij nauw samen. In Heerlen heet het dat de CPN ter plaatse „niets te maken heeft met orthodoxe, marxistisch-leninistische communisten." Althans, dat zegt EVP-voorzitter Winteraeken.

**In de Oostelijke Mijnstreek komen in totaal 72 plaatselijke lijsten uit, zeven minder dan in 1982. Meest opvallende lijst is „Vrouwenappèl," die louter vrouwelijke kandidaten bevat.**

Boer Koekoek roert zich ook weer. Het oud-Kamerlid hoopt met zijn „Rechtse Volkspartij" een zetel in de raad van Ede te verwerven. In 1982 lukte dat niet, maar het wordt, volgens Koekoek, „hoog tijd dat er nieuw bloed in de raad van Ede komt teneinde een eind te maken aan het wanbeleid ter plaatse."
Niet weg te branden uit het verkiezingsgewoel is „Ko" van Breukelen. Hij is 81 jaar en zat al 28 jaar in de raad van Gemert. Zes keer kreeg hij het mandaat van de kiezers op zijn eigen lijst namens de „Partij van Breukelen." Vier jaar geleden liet hij zich, naar eigen zeggen, paaien om toe te treden tot het CDA. „Dat had ik nooit moeten doen," constateert hij teleurgesteld, „want het CDA heeft mij nu op een onverkiesbare plaats gezet." Ko heeft zijn eigen winkel dus maar weer open gegooid en werpt voor de zoveelste keer de „Partij van Breukelen" in de strijd.

**De voorman van D66 in Capelle aan de IJssel, Derksen, zal het voorlopig zonder politieke status moeten doen. De man werd door zijn partij van de lijst geschrapt, omdat hij tegen het eigen verkiezingsprogramma had gestemd.**

### Soberder

D66 Borne staat voor: drastisch bezuinigen op de uitgaven van het gemeentelijk apparaat. Minder luxe, minder wethouders, minder raadscommissies en niet zo vaak meer naar congressen en studiedagen. Nutteloze lidmaatschappen moeten worden opgezegd en de hap en de slok op recepties kan aanzienlijk worden versoberd. Of de Bornezen door met name de laatste verschraling niet juist zullen worden afgeschrikt, zal op verkiezingsavond moeten blijken.
In Urk herleeft de Christelijk-Historische Unie als splinter. CH'85 heet de club, bestaande uit vroegere CDA-leden. Zij hebben de weg terug ingeslagen nadat het Urkse CDA de christelijk-historische bloedgroep „schromelijk verwaarloosde", toen het om verkiesbare plaatsen op de kandidatenlijst ging.
Hellendoorn-Nijverdal kende in verkiezingsstrijd het primeurtje van eigen zendtijd voor de politieke partijen via de Stichting Lokale Omroep Hellendoorn. De videobanden die door de politieke groeperingen werden aangeboden, waren echter niet altijd van de allerbeste kwaliteit. De CDA-uitzending ging zelfs niet door, omdat men over het resultaat niet tevreden was.

Slager Van Zon, die nering doet in de Leidse Haarlemmerstraat, treedt op als lijsttrekker van de Middenpartij. Deze kandidaat richtte zijn eigen partij op nadat hij door het CDA op een onverkiesbare plaats was gezet. Bij de vorige raadsverkiezingen haalde hij 356 stemmen. Maar hij kijkt optimistisch tegen de komende krachtmeting aan, ook al omdat zijn zoon, een bijna afgestudeerd bedrijfseconoom, de tweede

## Boer Koekoek ontwaakt uit winterslaap

plaats op de lijst inneemt. Het gigantische parkeerprobleem in de Leidse binnenstad heeft in het partij van deze middenstander hoge prioriteit.

### Hachelijk

**Uitslagen van raadsverkiezingen worden altijd als graadmeter gehanteerd voor de landelijke politieke verhoudingen. Was dit in andere jaren al een hachelijke onderneming, gezien de talloze plaatselijke lijsten en de wisselende voorkeuren van kiezers bij raads- en Kamerverkiezingen, deze keer wordt de „vertaling" naar Kamerzetels nog moeilijker. De 350.000 buitenlanders die op 19 maart hun stem mogen uitbrengen, staan bij de kamerverkiezingen op 21 mei weer buitenspel. Voorts wordt bij de berekening van de landelijke trend onder meer een vergelijking toegepast met de uitslag van de vorige raadsverkiezingen. In dit geval wordt dit bemoeilijkt, doordat in 1982 niet alleen de migranten,**

## In Urk komt CHU opnieuw tot leven

**maar ook een partij als de EVP niet aan de raadsverkiezingen meedeed.**

Het hoofd van de ANP-verkiezingsdienst, F. de Jong, houdt dan ook een aantal slagen om de arm als hem wordt gevraagd of de computer op 19 maart ook een betrouwbare, fictieve zetelverdeling voor de Tweede Kamer kan uitspuwen. „We proberen het wel, maar we wijzen nadrukkelijk op een groot aantal beperkende factoren die de betrouwbaarheid in gevaar kunnen brengen."



HANS WIEGEL
*...in de rol van therapeut...*

Reanimator van zieltogende liberale verkiezingscampagne

# Komst Wiegel goed voor de VVD

Van onze parlementaire redacteur

**De stem des volks heeft de doorslag gegeven: Hans Wiegel wordt (tijdelijk?) de nieuwe minister van binnenlandse zaken. De partijtop heeft het tenslotte niet aangedurfd de achterban te trotseren. Vrijwel alle gewestelijke bestuurders hebben de afgelopen week aangedrongen op de come-back van de man die sinds zijn vertrek uit de actieve politiek nu vier jaar geleden de status van superster heeft bereikt.**

Het idool uit Leeuwarden kan gelijk zijn mouwen opstropen. Zijn partij zit electoraal in het slop. Bovendien wachten hem de onderhandelingen met de ambtenarenbonden en het jaarlijkse geworstel over de invulling van de begroting.
Maar zijn belangrijkste taak zal de komende maanden ongetwijfeld bestaan uit het reanimeren van de zieltogende verkiezingscampagne van de liberalen. Wiegel heeft de afgelopen maanden van zijn hart geen moordkuil gemaakt. In een interview met deze krant ventileerde hij ondubbelzinnig zijn ongenoegen over de koers van de partij. Politiek leider Nijpels reageerde te vaak onbezonnen, de issues waren verkeerd gekozen, en met name de nu opgeschorte steun aan het D66-initiatief inzake euthanasie zinde hem in het geheel niet. Men kan zich zelfs met enig recht afvragen of het afscheid van dit voorstel voor hem geen voorwaarde was om Leeuwarden voorlopig te verruilen voor Den Haag.
Wiegel lijkt de aangewezen man om als redder van de VVD op te treden. In populariteit bij de 'mensen in het land' wordt hij nog alleen overtroffen door premier Lubbers. Hij beschikt over een messcherp inzicht in de bewegingen van het politieke krachtenveld en zijn evenknie als 'campaigner' moet nog geboren worden. De voorzitter van de grootste ambtenarenbond, Jaap van der Scheur, zal voorts kunnen beamen dat hij een uiterst gewiekst onderhandelaar is.

### Ontreddering

**De therapeutische waarde van Wiegels terugkeer kan niet hoog genoeg worden aangeslagen. De ontreddering in de VVD dreigde rampzalige vormen aan te nemen. In de fractie werd hardop getwijfeld aan de leiderscapaciteiten van Nijpels. De VVD-ministers, met sterke man Korthals Altes voorop, hadden geen boodschap aan hun politiek leider. Zo werd Nijpels niet op de hoogte gebracht van het compromis binnen het kabinet over de 'euthanasieproeve'. Bij de achterban groeide het ongenoegen over het functioneren van de lijsttrekker die geen partij bleek voor Lubbers.**

Vraag is nu of het terughalen van de 'lijstduwer' niet verder bijdraagt aan de ontluistering van de lijsttrekker. Op het Binnenhof waar men nooit zuinig is met krachtige kwalificaties wordt de komst van Wiegel uitgelegd als een motie van wantrouwen tegen Nijpels. De afspraak dat Wiegels nieuwe termijn op Binnenlandse Zaken tot enkele maanden beperkt blijft, doet aan die indruk weinig af. Het gezag van Nijpels, voor zover nog aanwezig, zou een nieuwe knauw krijgen. Geen aanlokkelijk perspectief voor een politicus die zich zelf nog jaren aan het roer ziet staan.

### Toonzetting

Niettemin heeft Nijpels een voor zijn partij verstandige keuze gemaakt. Zijn bereidheid om de dirigentenrol voorlopig over te dragen aan zijn doorgewinterde voorganger, hoeft niet te betekenen dat hij nu uitsluitend de pagina's van de partituur mag omslaan. In een goed georkestreerde campagne kan hij zeker zijn partijtje meeblazen. Hij kan nu bovendien profiteren van een stage bij een 'meester-campaigner'. Dat de campagne van karakter zal veranderen, lijdt geen twijfel. De confrontatie met coalitiepartner CDA zal niet langer de boventoon voeren. Bonje over kwesties als de euthanasie, en de anti-discriminatiewet zal niet langer oplaaien. De PvdA is door het geplukhaar tussen de regeringspartijen al te lang buiten schot gebleven.
Wiegel, toch al geen liefhebber van gezochte issues, zal vrijwel zeker de nadruk leggen op thema's als voortzetting van het huidige kabinetsbeleid, onvoorwaardelijke solidariteit met de NAVO, de veiligheid op straat, de kwaliteit van het onderwijs en lastenverlichting voor burger en bedrijfsleven. Demagogie zal deze electorale standwerker daarbij niet schuwen.
In bovenvermeld interview maakte hij gewag van de risico's die een politicus loopt bij een come-back. Deze uitspraak had betrekking op de poging van oud-minister Van Mierlo om zijn partij, D66, nieuw leven in te blazen. Wiegel zelf is niet bang voor die risico's. Hij heeft zich pas na herhaaldelijk aandringen Nijpels heeft er vier gesprekken voor nodig gehad om hem over de streep te trekken beschikbaar gesteld.
Bij zijn besluit zal hij zeker overwogen hebben dat de VVD nauwelijks verder kan wegzakken. Hij vertrekt dus uit een vrijwel ideale startpositie. Zijn grootste voldoening zal hij putten uit het feit dat de partij een beroep op hem heeft moeten doen om orde op zaken te stellen. Een mooier eerbewijs voor een politicus is niet denkbaar. Zelfs de lauwerkrans van Evert van Benthem kan daar niet aan tippen.




## Nederland 1

**09.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden**
**13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden**
**14.30 VARA filmclub.** Kinderprogramma met tekenfilmpjes.
**14.55 Super-Oma**
Engelse kinderserie over de avonturen van een Schotse oma, naar de boeken van Forrest Wilson. Met o.a. Gudrun Ure, Bill Shine, Iam Towell, Holly English en Terry Joyce. Afl.: Super-Oma en de geheimzinnige straal. Oma wordt getroffen door een straal uit de machine die meneer Black uitgevonden heeft. En wat er dan allemaal gebeurt...
**15.20 Diana**
Tiendelige Engelse tv-serie naar de gelijknamige roman van R.F. Denderfield. Afl.: Adempauze. Met Kevin McNally, Jenny Seagrove, Yves Aubert, Jean Boissery e.a. Zwaar gewond keert Jan met Diana naar Engeland terug. Juist nu hij probeert wat rust en orde in zijn leven te krijgen, wordt hij opgeroepen voor een gevaarlijke missie.
**16.10 Mr. Belvedere.** Amerikaanse comedyserie met Christopher Hewett, Ilene Graff, Rob Stone, e.a.
**16.35 Dieren onder de zon**
Franse natuurserie van Maurice en Monique Fievet. Vandaag: De Kalahari woestijn.
**17.30 Journaal**
**17.46 De Smurfen.** Amerikaanse tekenfilmserie. Afl.: De Smurfen en de geldboom.
**18.00 Clipparade.** Clipprogramma waarin de kijker de kans krijgt zelf zijn haar favoriete clip aan te kondigen. Presentatie: Adeline van Lier.
**18.25 Bonjour, tout le monde.** Didaktische aanwijzingen.
**18.55 De Fabeltjeskrant.** Kinderprogramma.
**19.00 De Snorkels.** Amerikaanse tekenfilmserie. Afl.: Hou me vast - la me los en Scheipen schooien.
**19.23 Je ziet maar.** Jongerenprogramma met informatie en popmuziek, gepresenteerd door Hanneke Kappen en Michiel Praal.
**20.00 Journaal**
**20.28 Wie maakt er zich nog druk.** Een filmpje van de Stichting Foster Parents Plan Nederland.
**20.33 Sterrenshow**
Spelprogramma vanuit een circustent gepresenteerd door Willem Ruis.
**22.00 Achter het nieuws.** Actualiteitenmagazine.
**22.35 Sonja op woensdag.** Discussieprogramma gepresenteerd door Sonja Barend.
**23.40 Journaal**
**23.45 -23.50 Nieuws voor doven en slechthorenden**

## Nederland 2

**10.00 -10.30 Ik zoek, ik zoek een kinderboek.** Afl. 4: Ik zie soms spoken.
**13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden**
**15.30 Een mama is een ei.** Kinderprogramma.
**15.46 Theo & Thea op herhaling.** Kinderprogramma met Arjan Ederveen en Tosca Niterink. Afl.: Pijn.
**16.00 Achterwerk in de kast.** Kinderprogramma waarin zij mogen zeggen waar het op staat.
**16.17 De gebroeders Leeuwenhart.** Serie naar het boek van Astrid Lindgren. Afl. 5 (slot): Wanneer na een zware slag de Tengils worden verslagen, roepen ze de verschrikkelijke draak Katla te hulp.
**16.43 Hoe weeg je een olifant?** Programma voor kinderen die graag hun hersens laten werken. Vandaag: Een manier om wakker te worden.
**16.58 ■ Laurel & Hardy.** Slapstickfilm van de dikke en de dunne uit 1931. Ollie is verliefd en wil trouwen. Zijn schoonvader moet echter niets van hem weten en dus besluiten Ollie en Stan haar te schaken.
**17.20 -17.30 Jipsloop.** Kleuterprogramma.
**17.40 -18.10 TEMA:** Amateurtoneel.
**18.15 Nieuws voor doven en slechthorenden**
**18.30 Sesamstraat.** Kleuterprogramma.
**18.45 Jeugdjournaal**
**19.00 Journaal**
**19.12 Politieke Partijen.** Zendtijd t.b.v. het C.D.A. (Christen Democratisch Appel).
**19.22 Van Gewest tot Gewest**
Actualiteitenmagazine met reportages uit de regio. Vandaag (onder voorbehoud): 1. De wegenwachter. 2. Het Haags in boekvorm. 3. De kleine werf.
**20.10 Nederland C.** Cultureel magazine.
**20.30 Verschnitt**
Televisiespel met Loes Luca en Ria Marks. Regie: Jurriën Rood.Twee vrouwen organiseren een avond voor eenzame heren en voeren tussen de schuifdeuren een toneelstuk op gebaseerd op hun eigen leven. Een gezellige avond loopt uit op een confrontatie.
**21.25 Picasso: het dagboek van een schilder.** Een film over het leven van Pablo Picasso (1881-1973) gemaakt door Perry Miller.
**22.30 Journaal**
**22.45 Den Haag vandaag.** Parlementaire rubriek.
**23.00 Studio Sport**
**23.30 -23.35 Nieuws voor doven en slechthorenden**

## Duitsland 1

**09.10 -09.40 Sesamstraat.** Kleuterprogramma.
**09.45 ARD-Ratgeber.** Het Internationale TV-Kookboek. Vandaag: Australische Küche: Asiatischer Einfluss.
**10.00 Nieuws en dagthema's**
**10.23 W.K. Zaalhandbal.** Finaleronde.
**11.25 Die Reportage.** Bouilabaisse en couscous.
**12.10 Panorama.** Actualiteiten.
**12.55 Presseschau**
**13.00 Nieuws**
**13.15 -13.30 ●● Teletekstoverzicht**
**15.40 ●● Teletekstoverzicht**
**15.50 Nieuws**
**16.00 Computerzeit.** Informatief programma over computers. Afl.: Wie wird programmiert?
**16.30 Da schau her!** Kinderprogramma.
**16.55 Voetballen.** Rechtstreekse reportage van de wedstrijd Dynamo Dresden - Bayer Uerdingen in het kader van de Europacup
**18.00 Hier und Heute.** Nieuws, actualiteiten en reportages uit Nordrhein-Westfalen.
**18.25 Eigener Herd ist Goldes wert.** Duitse tv-serie. Afl.: Was Ihr wollt.
**19.00 Reschkes grosser Dreh.** Duitse tv-serie. Afl.: Ausgelinkt.
**19.58 Programma-overzicht**
**20.00 Nieuws** (met ondertiteling)
**20.15 Voetballen.** Rechtstreekse reportage van de wedstrijd Bayern München - RSC Anderlecht in het kader van de Europacup voor landskampioenen.
**22.00 Tagesthemen.** Actualiteiten.
**22.30 Voetballen.**
Reportage van de wedstrijd Sporting Lissabon - 1. FC Köln in het kader van de UEFA-Cup. Tevens samenvattingen van de overige vandaag gespeelde wedstrijden.
**00.15 Nieuws**
**00.20 -00.25 Nachtgedanken**

## Duitsland 2

**09.45 -13.30 Zie Duitsland 1**
**15.40 ●● Teletekstoverzicht**
**15.56 Programma-overzicht**
**16.00 Heute**
**16.04 Bettkantengeschichten.** Kinderserie. Afl.: Die verwandelte Mutter. (herh.)
Aansl.: **Nieuwsoverzicht**
**16.35 Tao Tao.** Tekenfilmserie voor de kinderen.
**17.00 Heute**
Aansl.: **Aus den Ländern,** regionaal nieuws.
**17.15 Tele-Illustrierte.** Gevarieerd magazine met actueel thema, sport en muziek.
**17.50 Ein Heim für Tiere.** Duitse tv-serie over een dierenarts. Afl.: Ally (1). Met Siegfried Wischnewski, Marion Kracht, Michael Lesch e.a. Regie: Hans-Jürgen Tögel.
Aansl.: **Heute-Schlagzeilen**
**18.20 Ein Heim für Tiere** - vervolg.
**18.55 Mittwochslotto - 7 aus 38**
**18.58 Programma-overzicht**
**19.00 Heute**
**19.30 Direkt.** Magazine voor en door jongeren. Onderwerp: Jonge gevangenen. Jonge delinquenten of 'Knacki's' zoals ze genoemd worden, vormen een vergeten groep in de Duitse gevangenissen.
**20.15 ZDF Magazin.** Informatie en meningen over actuele thema's.
**21.00 Der Denver-Clan**
(Dynasty). Amerikaanse tv-serie. Afl.: Verboden liefde. Met in de hoofdrollen o.a. John Forsythe, Linda Evans en Joan Collins. Alexis maakt zich zorgen over de aanwezigheid van haar dochter Amanda. Blake stelt alles in het werk om erachter te komen wie Amanda's vader is.
**21.45 Heute-Journal**
**22.05 Say Goodbye to the President.** Reportage over de dood van Marilyn Monroe.
**23.20 Wie angelt man sich einen Millionär?**
(How to marry a Millionaire). Amerikaanse speelfilm uit 1953 met in de hoofdrollen Marilyn Monroe, Betty Grable en Lauren Bacall. Regie: Jean Negulesco. Drie mannequins zijn op zoek naar huwbare miljonairs en ze besluiten daartoe een zeer luxueus appartement te huren.
**00.55 Heute**

## Duitsland 3/WDF

**08.00 Tele-Gymnastik**
**08.10 Schooltelevisie**
**09.40 Sesamstraat.** Kleuterprogramma.
**09.40 -12.00 Schooltelevisie**
**17.00 Schooltelevisie**
**18.00 Telekolleg II.** Cursus Engels. Les 38: Your hostel.
**18.30 Sesamstraat.** Kleuterprogramma.
**19.00 Aktuelle Stunde.** Regionaal magazine met nieuws en sport.
**19.45 Raamprogramma voor de regionale studio's**
**20.00 Nieuws**
**20.10 Mittwoch's in...** Informatie en amusement.
**21.45 Hobbythek.** Over gezonde voeding. Afl.: Muntermacher Müsli.
**22.30 Erleben, nicht erinnern.** Portret van Claude Lanzmann, maker van de documentaire 'Shoah'.
**23.00 ■ Der Rollstuhl**
(El cochecito). Spaanse speelfilm uit 1960 naar de roman van Rafael Azcona. Met in de hoofdrollen José Ibert, Pedro Porcel e.a. Regie: Marco Ferreri. Don Alselmo is ondanks zijn hoge leeftijd nog zeer vitaal en moet lachen om zijn vrienden die afhankelijk zijn van een rolstoel. Maar dan ontdekt hij dat je met zo'n stoel enorm veel plezier kunt hebben!
**00.25 Nieuws**

## Duitsland 3/SWF

**08.20 -10.15 Schooltelevisie**
**17.00 Das Berufs- und Informationszentrum.** Informatieve serie.
**17.30 Telekolleg II.** Cursus Engels: Les 38.
**18.00 Sesamstraat.** Kleuterprogramma.
**18.30 Die rote Zora und ihre Bande.** Tv-serie voor de kinderen. Afl. 9: Branko's eerste liefde.
**18.58 Nieuwsoverzicht**
**19.00 Die Abendschau Blick ins Land.** Nieuws, actualiteiten en reportages uit de regio.
**19.26 Zandmannetje**
**19.30 Tausend Siege.** Reportage over een jockey.
**20.15 Reisewege zur Kunst.** Reportage over Spanje.
**21.00 Desert Fury - Liebe gewinnt**
(Desert Fury). Amerikaanse speelfilm uit 1947. Met in de hoofdrollen Lizabeth Scott, Burt Lancaster, John Hodiak e.a. Regie: Lewis Allen. Paula, de dochter van een casino-eigenares, leert op een dag Eddie Bendix kennen. Eddie is geen onbekende in het stadje en tot groot ongenoegen van haar omgeving wordt Paula verliefd op hem.
**22.30 Die schwierige Nation.** Serie reportages over hoe de Duitser over zichzelf en zijn land denkt. Afl. 2: Gedeelde eenheid.
**23.15 Nieuws**


● *MICHAEL NADER in "Verbotene Liebe" uit de Amerikaanse serie "Der Denver-Clan" (Dynasty) - Duitsland 2, 21.00 uur.*

● *LONI VON FRIEDL, MARION KRACHT en SIEGFRIED WISCHNEWSKI in "Ally" een aflevering uit de serie "Ein Heim für Tiere" - Duitsland 2, 17.50 uur.*

## België/BRT 1

**17.55 Journaal**
**18.00 Tik Tak.** Kleuterprogramma.
**18.05 Plons, de gekke kikker.** Kinderprogramma, afl.: De glimwormpjes. (herh.)
**18.10 Zeppelin.** Informatief kindermagazine. Presentatie: Felix.
**18.35 Xenon.** Vlaamse jeugdserie in 10 afleveringen. Met Johan Van Assche, Eugeen Bervoets, Mirei Bonte e.a. Afl. 1. (herh.)
**19.00 Uitzending door derden.** Programma van de Katholieke Televisie- en Radio Omroep.
**19.40 Paardenkoersen, mededelingen en programma-overzicht**
**19.45 Journaal en weerbericht**
**20.10 Namen noemen.** Spelprogrammawaarin twee panels, samengesteld uit bekende personen, via kryptische omschrijvingen eigennamen moeten raden. Presentatie: Kurt van Eeghem.
**20.50 Kijk uit!** Verkeerstips.
**21.00 Onze merkwaardige wereld.** (Phenomenal world). Amerikaanse documentaire serie. Afl. 1: Yellowstone in het stille seizoen.
**21.25 De Bill Cosby Show.** Amerikaanse comedyserie. Met Bill Cosby, Phylicia Ayers-Allen, Lisa Bonnet e.a. Afl.: Mr. Quiet. Theo vindt op het speelterrein een jongetje dat in elkaar geslagen is en brengt hem naar de directeur.
**21.50 Het Gerucht.** Kunstmagazine van Annie Declerck met o.a. François Weyergans (Belgische schrijver-cineast) en Jozes Beuys (Duitse schilder-beeldhouwer).
**22.40 -23.00 Journaal, Nationale loterij, paardenkoersen en Coda:**

## België/BRT 2

**17.10 Voetballen**
Rechtstreekse reportage van de wedstrijd Hajduk Split - Waregem i.h.k. van de kwartfinale voor de UEFA-beker.
**19.00 Zonen en dochters** (Sons and daughters). Australische tv-serie. Met in de hoofdrollen: Anne Haddy, Rowena Wallace, Alexandra Fowler e.a. Jill huivert wanneer Wayne verantwoordelijk wordt gesteld voor de schade aan Reds erfgoed. Angela doet al het mogelijke om Rob te doen blijven.
**19.25 Uit je doppen.** Informatieve serie. Vandaag: De RVA en de nieuwe technologieën. De Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening organiseert nu ook kortlopende cursussen over managementinformatica en computertechnieken zoals CADCAM.
**19.40 Mededelingen en programma-overzicht**
**19.45 Journaal**
**20.10 Videomatch.** Videospelletje waarin twee kandidaten het per telefoon tegen elkaar opnemen. Presentatie: Marleen Gordts.
**20.10 -22.00 Voetballen**
Rechtstreekse reportage van de wedstrijd Bayern München - Anderlecht in het kader van de Europacup I

## België/RTBF 1

**11.30 Teletekst**
**15.45 Schooltelevisie**
**16.50 Nouba Nouba.** Gevarieerd kinderprogramma met tekenfilmpjes.
**17.50 Carrefours.** Gevarieerd vooravondprogramma voor het hele gezin, met om 17.50 la roue de la fortune. 17.55 Rocambole, tv-serie. 18.10 Nieuws. 18.15 La roue de la fortune. 18.30 Nieuwsoverzicht. 18.35 Microdéfi. 18.50 La roue de la fortune.
**19.00 Ce soir.** Regionaal magazine.
**19.27 Quick et Flupke.** Tekenfilmserie.
**19.30 Journaal**
**20.00 Strip Tease.** Satirisch programma dat de Belgische samenleving 'uitkleedt'.
**21.00 Miami Vice**
Amerikaanse politieserie met in de hoofdrollen Don Johnson, Philip Michael Thomas, Michael Talbott e.a. Afl.: Evan.
**21.45 Coup de film.** De nieuwe films van deze week, gepresenteerd door Terry Focant.
**21.55 Cargo de nuit.** Jongerenmagazine. Presentatie: Jean-Louis Sbille.
**22.30 Journaal**
**22.55 -23.05 Le coeur et l'esprit.** Uitzending van de Katholieke Radio en Televisie.

## België/RTBF 2

**15.30 Teletekst magazine**
**19.00 Le coeur et l'esprit.** Uitzending van de Katholieke Radio en Televisie.
**19.30 Journaal** (met gebarentaal)
**20.00 Caméra sports.** Gevarieerd avondvullend sportprogramma met o.a. een rechtstreekse reportage van de wedstrijd Bayern München - Anderlecht in het kader van de Europacup I. Tevens samenvattingen en uitslagen van de overige vandaag gespeelde wedstrijden

## SSVC

**12.50 Schooltelevisie:** You and me/Starting science.
**13.30 Nieuws en weerbericht**
**14.00 Pebble Mill at one.** Gevarieerd live middagmagazine.
**14.45 -15.00 Pigeon Street.** Kleuterprogramma.
**16.10 Birthday time**
Aansl.: **Alfie Atkins,** tekenfilmserie. Kinderprogramma's.
**16.25 Play school/Birthday time**
**16.50 Henry's cat.** Tv-serie voor de kinderen.
**17.05 Fast forward.** De beste en slechtste moppen worden verteld door jeugdige moppentappers.
**17.30 Record breakers.** Programmaserie met opmerkelijke mensen die niet-alledaagse records proberen te vestigen.
**17.55 Spirit bay.** Tv-serie. Afl.: The blueberry bicycle.
**18.20 We love TV.** Spelprogramma waarin kandidaten getest worden op hun kennis van tv-programma's.
**18.45 Nieuws en weerbericht**
**19.00 Wish you were here...?** Vakantietips gepresenteerd door Judith Chalmers, Anneka Rice en Chris Kelly.
**19.25 Coronation Street.** Engelse tv-serie.
**19.50 Survival special.** Serie natuurdocumentaires. Afl.: Resort for reptiles.
**20.20 Milk Cup special live.** Gefilmd verslag van een van de vandaag gespeelde halve-finalewedstrijden.
**22.10 Cover up.** Misdaadserie. Afl.: Adam's rib.
**23.00 -23.30 Nieuws en weerbericht**
Aansl.: programma-overzicht.


● *MARILYN MONROE (in viervoud) in de Amerikaanse komedie "W angelt man sich einen Millionär?" (How to marry a millionaire?) - Duit land 2, 23.30 uur.*

## SKY Channel

**08.45 ●● Sky Trax -** Jensen's dimensions.
**09.15 ●● Sky Trax -** The Pat Sharp show.
**10.00 ●● Sky Trax -** First run.
**10.45 ●● Sky Trax -** The UK Network Top 50 show.
**11.45 ●● Sky Trax -** The Pat Sharp show.
**12.30 ●● Sky Trax -** Monsters of Rock.
**13.15 ●● Sky Trax -** The UK Network Top 50 show.
**14.15 Skyways.** Dramatische tv-serie.
**15.05 World Games.** Hoogtepunten van de Wereldspelen die vorig jaar in Londen werden gehouden.
**16.00 ●● Sky Trax -** The Pat Sharp show.
**16.45 ●● Sky Trax -** Young, free and single.
**17.30 ●● Sky Trax -** Jump. Soulhits gepresenteerd door Tony Blackburn.
**18.30 The double life of Henry Phyfe.** Komische tv-serie. Afl.: Phyfe takes a wife.
**19.00 The Lucy show.** Komische tv-serie met Lucille Ball. Afl.: Lucy gets the bird.
**19.30 Green acres.** Komische serie. Afl.: The thing.
**20.00 The greatest American hero.** Komische serie. Afl.: The shock will kill you.
**21.00 Getting physical**
Amerikaanse speelfilm uit 1984 met in de hoofdrollen Alexandra Paul, Sandahl Bergman en David Naughton. Regie: Steven H. Stern.
**22.40 Martini Sportline international motorsports 1986.** Gevarieerd auto- en motorsportmagazine, met vanavond o.a. beelden van de Internationale Rally van Zweden en de Internationale Swann motorraces in Australië.
**23.45 -00.45 ●● Sky Trax -** Jump.

## Music Box

**07.00 13.00 en 19.00 Ed's elite** - Edwina.
**08.00 14.00 en 20.00 Sit tight** - Simon.
**09.00 15.00 en 21.00 Gaz bag** - Gaz.
**10.00 16.00 en 22.00 News flash** - Martin. Nieuwtjes over popsterren die de krantekoppen haalden.
**11.00 17.00 en 23.00 Chart attack.** Een overzicht van de Music Box top 40 gepresenteerd door Simon en Sunie.
**12.00 18.00 en 24.00 The power hour.** Nieuwtjes, tournee-agenda en interviews uit de hardrock muziekscene.

## Europa TV

**17.55 Programma-overzicht**
**18.00 Kinderprogramma's:** La petite abeille en The Transformers, tekenfilmpjes.
**18.45 Europa Countdown.** Popmuziekprogramma.
**19.40 A Horseman riding by.** Avonturenserie. Afl.: Outbreak of a Romance.
**20.30 World Watch en weerbericht.** Nieuwsprogramma.
**20.40 Reisewege zur Kunst.** Doc mentaire serie. Afl.: Galicië.
**21.25 Sport Report**
**22.35 The Persuaders.** Amerikaans tv-serie. Afl.: Morning After.
**23.30 World Watch en weerbericht** Nieuwsprogramma.
Aansl.: **Programma-overzicht**

## TV 5

**19.00 ■ Cyclus Jean-Louis Ro Happy End.** Showprogramma een reis door de filmwereld.
**19.40 Talou.** Zwitserse speelfilm v Jean-Louis Roy.
**21.20 Grand-maman c'est Ne York.** Een groep Zwitserse toeriste ontdekt Amerika via een georga seerde reis.
**22.00 -22.30 Journaal**

## RTL-Plus

**17.00 -18.15 Jetzt ist Feierabend** Gevarieerd vooravondprogramm om
**17.01 Gewinn zu Beginn**
**17.05 Die Trauminsel.** Amerikaans avonturenserie met o.a. Nick Tate Steven Grives, Caz Lederman e Marilyn Mayo. Afl.: Die Erbin.
**17.30 Popeye und der schafsköpf ge Schafhirte.** Amerikaanse teken filmserie.
**17.35 Stars, Tips und Spiele**
**18.15 Da-da-damals.** Oude hits ge presenteerd door Iff Bennett.
**18.35 Auto - Auto.** Actualiteiten rond om de auto.
**18.53 7 Vor 7 - Die Bilder des Tages** Nieuws, sport en weerbericht.
**19.22 Karlchen**
**19.30 Sierra.** Avonturenserie met o.a. James G. Richardson, Ernes Thompson, Gary Crosby en Lee H Montgomery. Afl.: 48 Stunden für D Martin.
**20.15 RTL-Spiel**
**20.20 Filmvorschau**
**20.30 Sport Extra**
**20.55 Voetballen**
Rechtstreekse reportage van de wedstrijd CF Barcelona - Juventus Turijn in het kader van de Europacup voor landskampioenen.
**22.22 Weerbericht**
**22.25 Horoskoop**
**22.30 -22.35 Betthupferl**

## TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

■ = zwart/wit programma
●● = stereo of 2-kanaaltoon

### TELEVISIE

**Nederland 1:** 5, 51, 53 en 57
**Nederland 2:** 31, 54, 56 en 60
**Duitsland 1:** 9, 24 en 46
**Duitsland 2:** 21, 29 en 37
**Duitsland 3 (WDF):** 48, 50, 55 en 58
**Duitsland 3 (SWF):** 40 en 46
**België BRT 1:** 10 en 44
**België BRT 2:** 25 en 47
**België RTBF 1:** 3 en 8
**België RTBF 2:** 28 en 42
**RTL Plus:** 7 en satelliet
**BFBS:** 33, 40, 49 en 59
**Sky Channel:** Sateliet
**Music Box:** Satelliet
**Europa TV:** Satelliet
**TV 5:** Satelliet

### RADIO

Kabel- en centrale antenne-abonnees: voor kanalen zie schema exploitant
**Radio 1:** 95,3 en 102,1 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHZ (240 m)
**Radio 2:** 92,1 en 88,2 mHz; (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
**Radio 3:** 101,2 en 90,9 mHz
**Radio 4:** 98,7 en 94,5 mHz
**Radio 5:** 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
**ROZ:** 95,3 en 102,1 mHz
**BRT 2:** 555 m (540 khz), FM 22, 36 en 39 (93,7 - 97,5 en 97,9 khz)
**Belg. Rundfunk:** FM 5, 17 en 26
**RTL:** 208 m (1440 khz van 5.30 - 19.00) - FM: 6 en 33 (88,9 en 97 mhz) - KG 49,26 m (6090 khz).

# RADIO

**Radio 1**
7.03 De rode draad. 12.56 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 13.08 TROS Aktua. 13.20 Journalistenforum. 14.05 TROS klantenservice. 15.05 Helpers weg. 16.02 EO-Metterdaad Hulpverlening. 16.05 Tijdsein. 19.02 Hobbyscoop. 19.30 NOS Podium van de Nederlandse lichte muziek. 20.30 Langs de Lijn, sport en muziek. 22.30 Akkoord. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02 Late Date. 1.02 Romance. 2.02 Nachtexpress. 6.02 In 't voorbijgaan 6.07 Non stop lichte muziek

**Radio 2**
7.03 Ook Goeiemorgen. 9.03 Muziek terwijl u werkt. 11.03 Kletskop. 12.03 Will wil wel. 14.03 Terug in de tijd. 15.03 Nederland Muziekland. 17.03 De nieuwe rozengeur. 18.03 Hier en Nu. 18.54 In 't voorbijgaan. 19.00-07.00 Zie Radio 1.

**Radio 3**
7.03 Ronduit music-time. 9.03 Muziek motief. 09.57 EO-Metterdaad Hulpverlening. 10.03 Gospelsound. 11.03 Country Trail. 12.03 Rond-uit op 3. 13.03 Toga-party. 14.03 De Wilde Wereld. 17.03 Ronflonflon met Jacques Plafond. 18.04 De Avondspits. 19.02 The John Peel Show. 20.02 Frontlijn. 21.02 Backline. 22.02 Gonzo Radio. 23.02-24.00 Heartlands.

**Radio 4**
8.02 Het levende Woord. 8.10 Preludium. 8.45 Te Deum Laudamus. 9.15 Onder de Hoogtezon. 10.00 Kamermuziek. (11) 10.30 Orkestpalet. Het Gelders Orkest. 12.05 Orkestmuziek (3). 12.30 Promenade. Operafragmente (2). 13.02 Lunch Concert. 14.00 Songs of praise. 14.30 Solisten, solorecital door een jonge muzikant. 15.00 Telefoonnummer 39211. 16.45 Muziektheater, fragmenten uit opera, operette en andere muziektheatervormen. 17.30 Kijk op kunst. 18.02 Het betere werk, klassieke muziek. 19.00 Werken voor fluit en klavecimbel. 20.02 Jonge Mensen op het Concertpodium. 22.00-24.00 Zeg, luister 's, hoorspelmagazine. Vandaag: 1. Het tuinfeest, hoorsp. 2. Taalkundig programma. 3. Willem de Ridders Hoorspelacademie.

**Radio 5**
9.03 NOS-Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 RVU Taalrevue. 10.00 Café chantant - Non stop. 10.30 De duvel is oud. 11.00 Geachte jubilaris. 12.05 Het oog van de naald. 13.10 NOS Midweekmagazine. (Met om 13.13 Wereldwijzer, 14.00 Frontaal. 14.30 Randstad en Regio. 15.00 Meer over minder). 16.00 De Pina Colada Show. 16.30 TROS Huiswerklijn. 17.46 Overheidsvoorlichting: Gesprekken met vrouwen. 17.56 Mededelingen. 18.10 TROS Kinderforum. P.P.: 18.20 Uitzending van de Centrum Partij. 18.30 Tempo Doeloe, programma voor Indische Nederlanders. 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers (19.00 Turks. 19.20 Marokkaans. 19.50 Spaans. 20.00 Grieks.) 20.30 Medelanders Nederlanders: Samen Wonen, Samen Stemmen. 21.00 NOS-Cultuur.

**ROZ**
07.15-08.00 Ochtendeditie: nieuws, aktualiteiten, weerbericht en muziek. 08.05, 09.02, 10.02, 11.02 en 12.02 ROZ-Nieuws. 12.05-13.00 ROZ-tussen de middag: nieuws, weerbericht, achtergronden van het nieuws, agenda en muziek. 13.05, 14.02, 15.02, 16.02, 17.05 en 18.02 ROZ-Nieuws. 18.05 ROZ-Aktueel en weerbericht. 18.20-19.00 Radio Muskiet: gevarieerd programma.

**BRT 2**
5.30 Goede morgen, morgen. Lichte muziek en de juiste tijd. 7.12 Klaproosters. 8.12 Servicetelefoon. Programma waarin luisteraars terecht kunnen met allerlei vragen. 10.03 Met de deur in huis. (10.30 Het schurend scharniertje). 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1986. 13.10 Made in Germany. Duitse schlagermuziek gepresenteerd door Harrie Cremers. 14.00 Vrijaf. Jong geluid voor de schoolvrije namiddag. 17.00 Focus. 17.10 Radio Twee. Swingende eigentijdse popradio. 22.05 Radio Tropical. Afrikaanse en Latijns-Amerikaanse muziek. 23.30-02.00 Twee tot twee. Easy listeningmuziek.

**Belg. Rundfunk**
5.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.30 Besinnliche Worte. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.00 Presseschau. 8.30 Für die Kranken. 9.05 Musikexpress. 10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 13.00 Frischauf. 14.05 Chansons, Lieder und Folk. 15.00 Nachmittagstudio. 16.05 Spotlight. 17.05 Oldiekiste. 18.00 BRF-Aktuell. 18.40-20.00 Orgel- en koormuziek.

**Luxemburg/RTL**
5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Liederlotto. 12.00 Mahlzeit. 14.00 Viva - das Leben findet täglich statt. 15.00 Ententanz. 16.00 RTL-Musikduell. 17.50 Sportshop. 18.00 RTL-Tagesthemen. 18.08 Prima. 19.00 Luxemburg 1331. 22.00-01.00 Traumtänzer - Musik zum Träumen.

# PRODUCER JOOP VAN DEN ENDE AAN DE KANT GEZET



● JOOP VAN DEN ENDE
*...aan de kant gezet of weg vanwege te drukke werkzaamheden?...*

# AVRO haalt bezem door autoshow na kritiek minister

(Van onze rtv-redactie)

**HILVERSUM – Kritiek van minister Brinkman (WVC) op overmatige reclame in AVRO's autoshow 'In de hoogste Versnelling', is er de oorzaak van dat deze omroep grondig de bezem heeft gehaald door de formule van dit televisieprogramma. Het commerciële concept van onafhankelijk producent Joop van den Ende, waardoor de AVRO het aan de stok kreeg met Brinkman, heeft men laten varen. Van den Ende is aan de kant gezet. Met zijn vertrek is o.a. de autotestbijdrage van ANWB Autokampioen-hoofdredacteur Willem Leniger komen te vervallen. Van den Ende maakte het programma in opdracht van de AVRO.**

Eerder suggereerde directeur E. Glazius van de stichting 'Blij dat ik rij' dat producent Van den Ende in 'De hoogste versnelling' goedkoper kon leveren aan deze omroep vanwege gelden die hij ontving uit het zogenaamde Bovag/Rai-fonds. Officieel is altijd gezegd dat Van den Ende door de autobranche betaald werd vanwege de beeldrechten die de branche kocht.
Het ministerie van WVC constateerde al in de eerste uitzending dat er ontoelaatbare reclame in het programma zat. Een waarschuwing van minister Brinkman aan de AVRO-directie volgde. Afhankelijk van het advies van de Omroepraad zal de minister een besluit nemen hoe hoog een eventuele boete wordt die de AVRO krijgt voor de gemaakte overtreding in de kwis.

## Reclameregels

**Na twee van de aanvankelijk tien geplande uitzendingen verdween de autokwis in december ineens van de buis. De achterliggende weken is een nieuw concept gemaakt door de AVRO. Op 15 maart volgt het eerste nieuwe programma.**

Woordvoerder Jan Goeijenbier benadrukt dat de AVRO dit programma geheel zelfstandig zal maken, gezien de problematiek van de reclameregels. Volgens Goeijebier komen uit het Bovag/Rai-fonds geen gelden beschikbaar voor het programma. Het accent komt nu te liggen op nieuwe automodellen, veiligheids- en energieproblematiek. Ruud ter Weijden blijft 'In de hoogste versnelling' presenteren.
Hoe de show er in de nieuwe uitvoering verder komt uit te zien, is nog enigszins onduideijk. De AVRO zegt in ieder geval een evenwichtig autoprogramma te willen maken. Op de eerste twee uitzendingen is veel kritiek geweest. Met name de financiële constructie, waarbij het Bovag Rai-fonds 60 mille per uitzending zou hebben bijgedragen, is bekritiseerd. Daarnaast zouden er ook nog individuele bijdragen van auto-importeurs zijn verstrekt. Noch de AVRO, noch de autobranche hebben ooit een beeld willen verstrekken van de financiële constructie.
Ook Van den Ende heeft hierover gezwegen. Officieel heet het dat het geld van het Bovag/Rai-fonds aan Van den Ende werd betaald vanwege beeldrechten die de autobranche kocht.

## Te drukke bezigheden

**Woordvoerders van Joop van den Ende Produkties in Badhoevedorp verklaarden dat de producent de autoshow heeft afgestoten vanwege te drukke bezigheden met andere shows. Vragen over de problemen rond de reclameregels werden afgedaan met 'geen commentaar'.**

ANWB Autokampioen-hoofdredacteur Willem Leniger uit Voorschoten bevestigde dat de ANWB niets meer van doen heeft met 'In de hoogste versnelling'. Verder weigerde hij commentaar. De secretaris van de AutoRai, tevens directeur van de stichting 'Blij dat ik rij', E. Glazius uit Badhoevedorp, zei dat de autobranche door het uitrangeren van Van den Ende geen betalingen meer verricht voor beeldrechten. Wel zei hij het positief te vinden dat de AVRO doorgaat met een autoshow.




# FILMNET SLUIT CONTRACT MET COLUMBIA PICTURES

(Van onze rtv-redactie)

HEERLEN – Het abonnee-televisiebedrijf FilmNet heeft voor meerdere Europese landen een meerjarencontract afgesloten met Columbia Pictures International, een grote Amerikaanse speelfilmproduktiemaatschappij.
Een van de eerste speelfilms van Columbia Pictures, die binnenkort bij Filmnet te zien zal zijn, is de actiefilm Blue Thunder.

# HARRY BELAFONTE WIL GEEN SENAATSZETEL

**NEW YORK – De Amerikaanse zanger Harry Belafonte heeft meegedeeld dat hij een uitnodiging van de Democratische Partij heeft afgewezen om voor de staat New York een gooi te doen naar een zetel in de senaat. Hij zei meer voor de wereld en in het bijzonder Zuid-Afrika te kunnen doen als geëngageerd entertainer.**

De 59-jarige ex-'King of Calypso', een van de organisatoren van het plaatproject USA for Africa, zei dat hij met twee projecten bezig was waarover hij geen gedetailleerde mededelingen wilde doen, maar die het inzamelen van geld betroffen voor het Afrikaanse Nationale Congres, de in Zuid-Afrika verboden guerrilla-organisatie. Belafonte zei dat een belangrijke factor bij zijn besluit om niet te ijveren voor een senaatszetel, een telefoongesprek was geweest dat hij in het weekeinde had met Winnie Mandela. Haar vrees was, zei hij, dat een politieke campagne zijnerzijds hem van de Zuid-Afrika-projecten zou afhouden.

De zanger hekelde de regering van president Reagan die, volgens hem, de 'tirannen' in Zuid-Afrika met meer kracht dan welk ander land ook overeind houdt.



● HARRY BELAFONTE
*...niet in de senaat...*




● VALLIS SPATZEN
*...komende zaterdagavond in Vaals...*

# HALFVASTEN IN VIJLEN MET 'VALLIS SPATZEN'

**VIJLEN – Aansluitend op het voorjaarsconcert van de harmonie 'St. Martinus' vindt aanstaande zaterdag in zaal 'Aan de boom' te Vijlen een Oberkrainerfestijn plaats. De ongetwijfeld vele muziekvrienden kunnen dan hun hart ophalen bij de 'Oberkrainer sound' van de Vallis Spatzen. Tevens zal de tot de Vallis Spatzen toegetreden zanger Jo Essers op deze avond zijn debuut maken. Voor meer informatie over de Vallis Spatzen kan men terecht bij Jac. Schoonbrood, telefoon ☏ 04454–2038.**

# Waarschuwing voor video-piraterij

**LONDEN – Internationale video-piraten zullen mogelijk al in de nabije toekomst hun vernuft inzetten voor het via de satelliet uitzenden van grote speelfilms vanuit „copyright-jungles" als Singapore of Thailand, landen waar geen of nauwelijks auteursrechten worden betaald. Dit heeft een functionaris van een grote Britse videomaatschappij gisteren verklaard.**

Hij zei dat piraten over de hele wereld voor honderden miljoenen en wellicht miljarden guldens per jaar stelen door illegaal nieuwe films over te nemen. Satelliet-televisie kan daarbij leiden tot een nog grotere jacht op fortuin, vooral van piraten in wat hij noemde „auteursrechten-jungles" als Singapore en Thailand.
Belangrijke nieuwe speelfilms kunnen over de wereld worden uitgestraald en worden overgenomen door andere piraten, zo waarschuwde de functionaris tijdens een conferentie van de Federatie tegen Diefstal van Auteursrechten, een in Londen gevestigde organisatie van grote video-producerende bedrijven. Ook films van de kabel-televisie kunnen worden overgenomen. „Beide omroepsystemen tonen traditioneel top-klasse films en tv-programma's - prima ruw materiaal voor piraten", verklaarde de voorzitter van de federatie.

**Van de grote kassuccessen als Rambo, Rocky IV en Back to the future heeft de Britse film- en video-industrie het afgelopen jaar naar schatting 160 miljoen gulden aan rechten misgelopen.**

# VERONICA ORGANISEERT SONGFESTIVAL

(Van onze rtv-redactie)

**HEERLEN – Het Eurovisie Songfestival wordt dit jaar door Veronica uitgezonden. De NOS ziet daarmee voor de eerste maal af van dit evenement, dat op 3 mei in het Noorse Bergen wordt gehouden. Leo van der Goot is door Veronica aangewezen als commentator.**

Veronica heeft de beslissing naar zichzelf toe kunnen trekken, toen de NOS contact opnam over een voor deze uitzending noodzakelijke zenderruil. Veronica weigerde dit onder het motto dat zij de voorkeur gaf de finale zelf op het scherm te brengen. Uiteindelijk ging de NOS met overname akkoord. Kostenbesparing heeft hierbij een doorslaggevende rol gespeeld.
Overigens zal de nationale voorselectie, die op 1 april in Amersfoort plaatsvindt, gewoon door de NOS worden uitgezonden.

# OPNIEUW VOETBAL OP TELEVISIE

**HEERLEN – Vandaag, zoals al eerder op deze pagina meegedeeld, een reeks voetbalwedstrijden op de Duitse en Belgische TV. Volgende week woensdag is er bij de ARD opnieuw een rechtstreekse voetbalwedstrijd: van 20.15 tot 22.00 uur vanuit Frankfurt een directe reportage van de wedstrijd Duitsland - Brazilië.**

Wat het TV-voetbal van deze woensdag betreft zijn er, zoals gezegd, de volgende wedstrijden op Duitsland 1: 16.55 uur Dynamo Dresden-Urdingen; 20.15 uur Bayern Munchen–Anderlecht; 23.00 uur Lissabon–F.C. Köln.

De Belgische televisie zal om 17.10 uur (BRT 2) een rechtstreeks verslag uitzenden van de wedstrijd Hajduk Split–Waregem en vanaf 20.10 uur eveneens de wedstrijd Bayern München–Anderlecht.

**De NOS zal in Studio Sport (Nederland 2, 23.00 uur) samenvattingen van enkele wedstrijden uitzenden.**



# Rafelige en nerveuze Tour de Chant van Lennon-weduwe

**DEN HAAG – Yoko Ono, de weduwe van John Lennon, was voor een eenmalig optreden in ons land. Toen John Lennon op 8 december 1980 in New York werd neergeknald, stierf een gewetensvol en hoogbegaafd rockartiest; hij was de spreekbuis van een generatie. Yoko Ono was op dat moment geen naamloze zoals Cory Aquino of mevrouw Palme. Ze had Lennon vanaf 1968 geïnspireerd als geen ander, zodat zijn soloplaten nog boven zijn werk bij The Beatles uitpiekten. Later bracht ze klaarheid in Lennons zakelijke chaos, inclusief de failliete inboedel van het Apple-label. Ze bracht John's vermogen in veiligheid, rekende af met de gevolgen van inbraken in hun woning in het Dakota-gebouw en publiceerde bovendien enkele nagelaten mooie opnamen (onder andere op Milk and Honey).**

Zelf overwon ze de tragedie niet zonder diepe trauma's, zoals soloalbums van Yoko Ono als It's All-right en Season of Glass laten horen, maar ze vond dat ze meer moest doen om Lennons droom levend te houden. Een stroom van kinderlijk-naïeve oproepen voor de wereldvrede, voor de inrichting van een monument in Central Park (Strawberry Fields), tegen hoge defensie-uitgaven kwam op gang.
Al deze uitingen stemmen overeen met de spraakmakende acties die Lennon en Ono aan het eind van de jaren '60 en begin jaren '70 in de vorm van publieke performances opzetten: zoals Bed Peace in het Amsterdamse Hilton Hotel, Bag Love in Wenen, en de tv-debatten met intellectuelen als Marshal McLuhan.
Bij al die acties toonde Ono zich op zijn minst de evenknie van Lennon al werd ze niet als zodanig erkend. Veel Lennon-fans zagen in haar een kwade genius, een lastig te beteugelen, egocentrisch kreng dat John's ster verduisterde en hem later zelfs een bestaan als huisman zou hebben opgedrongen.

## Vergelijking

**Ono's artistieke prestaties op muzikaal gebied kunnen de vergelijking met die van Lennon niet doorstaan. Ze is ook primair een performance-kunstenares, die haar beste werk in het begin van de jaren '60 liet optekenen. Haar poging om nu in de vorm van een wereldtournee nog eens de vrede te bevorderen en Lennons nagedachtenis levend te houden, is dan ook even dapper als zinloos, even nietszeggend als overbodig.**

Ze moet een tour de chant in gedachten hebben gehad. Een concept waarin ze als in een autobiografie verslag doet van haar leven sinds de moord op Lennon. Zeg maar dagboeknotities gecombineerd met liedjes gebaseerd op dagboeknotities. In Den Haag loopt ze zenuwachtig heen en weer, gevolgd door lastige spots die haar nog kleiner, kwetsbaarder en nerveuzer doen lijken dan ze is. Al ijsberend vergeet ze de teksten nervous hijgt ze telkens uit van weer een inspanning en zelfs als ze in een fauteuil plaatsneemt overheerst nog de indruk dat er sprake is van een ongecontroleerde drift.

Het merendeel van de liedjes staat bol van goedbedoeld simplisme wie hoop wil verwoorden maar angst kent, kan ook moeilijk anders. Dank zij een zeer kundige band klinkt de uitvoering ervan professioneel. Zo-als dat eigenlijk bij het knokken voor de vrede met huursoldaten altijd het geval is. Vuur springt er niet over, wel onbeholpenheid en, zonder het te willen, een ontroerend gebrek aan vermogen om te communiceren. Een enkele keer grijpt Ono met haar wankele stem naar het onzegbare, zoals in enkele goede stukken als Death of Samantha en Dream Love.

## Rafelig

Het concert eindigt even rafelig als het begonnen is. Lennons goede wil in het schitterende Imagine en de actie-song Give peace a Chance wordt langzaam en niet bedoeld de nek omgedraaid. Een klein publiek van getrouwen kan zich er toch nog in kwijt.
Loyaliteit is een deugd, maar zelfs Yoko Ono is niet geroepen tot het onmogelijke. Lennon is niet meer, zijn ideeëen en zijn muziek leven desondanks voort, zoals ook een komende week uit te brengen album (Live in New York City uit 1972) zal laten horen. Dat zou Ono genoeg moeten zijn.

JOHN OOMKES



● YOKO ONO *tijdens haar eenmalig concert in het Haagse Congresgebouw. Tijdens haar europese tournee zijn er ook nog optredens in Brussel, Parijs en Londen.*

## Te koop aangeboden

IJZER en staal. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige buizen, betonijzer, bouwstaalmatten, balken en platen. Ook verkopen wij aluminium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth. Tel. 045-241422. T.o. Makro.

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R/J Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

AANHANGWAGENS, gemiddeld 25% goedkoper - af fabriek. Gekeurd door de rijksdienst wegverkeer. Gratis thuisbezorgd. Solide BV, 078-180408.

MAGAZIJNVERKOOP met kortingen tot 60%. In Echt staat het centrale keukenmagazijn van Horn. Hier worden ook alle demonstratiekeukens verzameld. Deze demonstratiekeukens worden te koop aangeboden met grote kortingen tot 60%. Zoekt u een buitenkansje? Dan naar Horn. Voor Limburg: Horn centraal keukenmagazijn , Lopenweg 2, Echt. 04754-5434.

KANTELDEUREN, roldeuren, sectiedeuren met of zonder afstandbediening in 23 maten direkt leverbaar. Afstandbediening, computergestuurd, geschikt voor alle soorten garagedeuren compl. met zender voor in uw auto. Fa. Straten, Eijkskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

WIJN en bier zelf maken. Alles wat u nodig heeft bij Puur-O-Sana. Tel. 312575 Heigank 112 Nieuwenhagen. Geopend sinsd. t/m zat. van 13.00 - 17.30 uur. Aktie: koop nu uw kurken 100 st. Kwaliteit a voor ƒ 10,–.

Alle srt. HUISJES, schuurtjes, kippen- en hondehokken v.a. ƒ 195,-. Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39 Kerkrade.

AARDAPPELEN: kleibintjes va. ƒ 0,25 per kg, 100 kg ƒ 20,-; frite-aardappelen 100 kg ƒ 30,-; uien, 5 kg ƒ 2,-; wortels, 5 kg ƒ 2,50; rode en witte kool ƒ 0,50 per kg. Veendrick, ingang kasteel Amstenrade.

Wegens omstandigheden KLEURENTELEVISIE te koop, pracht toestel. Tel. 045-454628.

Te koop FOTOCOPIEERAPPARAAT vanaf 450 gulden, half jaar garantie. Spoor Kantoormachines Bocholtz. Telefoon 045-443961. 's Woensdags na 18.00 uur.

**Inbouw-apparatuur**
Etna - Pelgrim - Siemens etc. met 25-40% korting.
**Vossen Keukens**
Glaspaleis - Kerkplein 45, Heerlen, tel. 045-717555.

Nog enkele
**showroom-keukens**
met 40-50% korting
**Vossen-keukens**
Eikenderweg 77 en Kerkplein 45 Heerlen
Tel. 045-712158-717555.

Eiken MEUBELEN, geloogd in de was of gekleurd naar wens. De grootste van Nederland! Motke-Vefato, Printhagenstraat 3, Kleingenhout-Beek. Tel. 04402-73044.

**„AAA-WINKEL"**, voor stereo's met voordeel. Rumpenerstr. 116 Brunssum.

KACHELS uitverkoop 50% korting vanaf ƒ 200,–. De Kachelsmid, Walem 21, tel. 04459-1638.

SHIRTREKLAME en sportkleding voor verenigingen en bedrijf. Nergens goedkoper. Tel. 04490-20303.

Aanbieding VELOURSGORDIJNSTOF vanaf ƒ 19,75 per mtr.; couponnen ƒ 13,– per mtr. Prima naaister. Veloursshop Nobelstr. 32C, Heerlen, tel. 045-714161.

ZONNEN, kuur 12x voor ƒ 60,–; tel. 045-727742. Koffie gratis.

Te k. VOERWORTELEN en koolraap. Kleuters, Vogelsvalderenweg 11, Merkelbeek.

KLEUREN TV, video en stereo te koop, 04406-12875.

KLEUREN TV te koop weg. omst. 045-417988.

Spectrum ENCYCLOPEDIE te k. 25 grote delen, nw.pr. ƒ 4800,– voor ƒ 1275,–. Tel. 045-454628.

**Zonnen**
**Mevr. Spiertz**
Lindeplein 14, Brunssum
Tel. 251595.

Te k. TOONBANKWEEGSCHAAL cap. 5 kg m. 1 verz. pan ƒ 500,–; concerttrom (premier 2000) i.z.g.st. met hoes ƒ 400,–. Tel. 045-253571.

Te k. BODYBUILDINGCURLSTANG ƒ 80,-. Tel. 045-220760.

Grundig RTV 1040 hifi (wit) met 2 boxen, Toshiba. Tel. 045-313483.

Voordelig STOOKHOUT voor kachel of open haard, op maat gezaagd. ƒ 60,– p. m³. Tel. 045-215716.

Tweedehands MEUBELS van topkwaliteit. Lei Römer, Einderstr. 46, Heerlen-Noord (bij Sauna Martin Poglajen). Dond. koopavond. Tel. 045-215716.

Te k. ORGEL met ritmicbox, pr. ƒ 975,-. Te bevr. F. Bolstraat 7, Heerlen.

DRUMSTELLEN, orgels, gitaren en keyboards, ruimen wij nu op tegen de laagste prijzen. Verder alles op muziekgebied. Muziekhuis Lyana, Mauritsweg 48, Stein, tel. 04495-3227.

Te k. 4-pits GASSTEL m. deksel Etna z.g.a.n. ƒ 85,–; tel. 04490-15183.







# OPEN DAGEN

**Zaterdag 1 februari 1986**
- **Henric van Veldeke-college**
  Aylvalaan 9
  Maastricht 10.00-13.00 uur
- **St. Maartenscollege**
  Noormannensingel 50
  Maastricht 10.00-14.00 uur
- **Mavo Scharn**
  Laan in den Drink 6
  Maastricht 11.00-14.00 uur

**Zondag 2 februari 1986**
- **De Ravensberg MAVO/LBO**
  Roevoetsstraat 1a
  Valkenburg a.d. Geul 14.00-16.30 uur

**Zaterdag 22 februari 1986**
- **Sgs. Jeanne d'Arc**
  Oude Molenweg 130
  Maastricht 10.00-14.00 uur
- **Mavo „Maria Immaculata"**
  Hunnenweg 4, Maastricht 10.00-14.00 uur
- **Mavo „Mater Misericordiae"**
  Rijksweg 14
  Cadier en Keer 10.00-14.00 uur
- **Serviam Mavo**
  M.L. Kingstraat 41, Eijsden 10.00-14.00 uur
- **Mavo „Wijck-Maastricht"**
  Franciscus Romanusweg 90
  Maastricht 13.30-17.00 uur

**Zondag 23 februari 1986**
- **School voor L.H.N.O. „Wijckerveld"**
  Bemelergrubbe 2, Maastricht 13.00-16.00 uur

**Zaterdag 1 maart 1986**
- **Mavo „Ste.Marie"**
  Brusselseweg 150, Maastricht 11.00-13.00 uur
- **Stedelijke Scholengemeenschap Maastricht**
  Eenhoornsingel 100, Maastricht 10.00-13.00 uur
- **Sgs. Stella Maris**
  Veeweg 2, Meerssen 10.00-13.00 uur

**Zaterdag 8 maart 1986**
- **Lagere Technische School „St.** [illegible]
  Pater Kustersweg 6
  Cadier en Keer 10.00-13.00 uur
- **Mavo „Koningin Gerberga"**
  Proost de Beaufortstraat 4
  Meerssen 11.00-1[illegible] uur

**Elke woensdag (13.00-15.00 uur) van 5 febr. 1986 t/m 19 maart 1986:**
- **Sgs. Trajectum, mavo, leao, lhno, ihno**
  d'Artagnanlaan 13, Maastricht

**Elke woensdag van 26 febr. 1986 t/m 12 maart 1986 (14.00-16.00 uur) bezichtiging van de school:**
- **K.S.G. Oud-Vroenhoven**
  Tongerseweg 135, Maastricht

**Introductiedag voor de aangenomen leerlingen begin juni 1986**
- **S.G. St. Michaëlschool V.S.O.**
  Anjelierenstraat 40, Maastricht

211516

*Investering in Limburg vorig jaar belangrijk*

# WISSELKOERSEN BEÏNVLOEDDEN WINST UNILEVER

**ROTTERDAM – Unilever heeft het afgelopen jaar een vrijwel onveranderde nettowinst behaald van 2077 miljoen gulden tegen ƒ 2078 miljoen in 1984. In het vierde kwartaal steeg de winst met 23 procent van ƒ 548 tot ƒ 675 miljoen. Zonder de nadelige invloed van wisselkoersen, die het jaarresultaat met ƒ 320 miljoen verminderden, zou de winst in 1985 met 15 procent zijn gestegen.**

**In 1986 zullen de investeringen van Unilever in ons land ongeveer op hetzelfde niveau van vorig jaar liggen. Het personeelsbestand daalde vorig jaar met 6 procent. De helft hiervan bestond uit arbeidsplaatsen die voor overdracht van activiteiten aan derden elders werden voortgezet. Aan het eind van het jaar was het aantal personeelsleden circa 10.700.**

Bestuursvoorzitter F. A. Maljers van Unilever betoonde zich bij de bekendmaking van de cijfers tevreden over de goede voortgang die vorig jaar in het bijzonder in Europa is geboekt. De efficientie is toegenomen en de Unilever-produkten zijn meer prijsconcurrerend geworden en daardoor aantrekkelijker zowel voor de consument als voor de handel. Er werd verder geïnvesteerd in de herstructurering en uitbreiding van de Europese bedrijven.

In de VS heeft Unilever haar investeringen, vooral in de wasmiddelenmarkt, vorig jaar aanzienlijk opgevoerd. Een aantal nieuwe produkten had al succes in testmarkten en het concern was en is vastbesloten om daarin ook verder te investeren.

De plannen voor overdracht van ondernemingen die niet passen in het kernactiviteitenbeleid zijn grotendeels en met goed gevolg afgerond. De in 1984 voor dit doel getroffen voorziening zal toereikend zijn. In verschillende produktgroepen werden zowel in Europa als daarbuiten bedrijven overgenomen.

## Investeren

Unilever heeft in Nederland vorig jaar 152 miljoen gulden geïnvesteerd, waarvan een belangrijk deel in Limburg. Dit was ƒ 31 miljoen meer dan in het jaar ervoor. Daarnaast werden de activiteiten uitgebreid met de acquisitie van de ijsfabrieken van Caraco en Davino. Tot de investeringen behoren de voltooiing van twee grote projecten: vernieuwing van een fabrieksafdeling voor het raffineren van eetbare oliën en vetten bij Van den Bergh en Jurgens in Rotterdam (ƒ 40 miljoen) en verdubbeling van de produktiecapaciteit voor natriumetasilicaat bij Crosfield Chemie te Eijsden. De bouw van een nieuwe chemische fabriek voor speciale kunststofemulsies van Vinamul te Geleen (ruim ƒ 20 miljoen) verkeert in een vergevorderd stadium.

*Lezing in Heerlen; cursus in Valkenburg*

## Managers ontdekken waarde TM-cursus

**HEERLEN – Transcedente meditatie (TM) is nu ook door managers en leidinggevende mensen in bedrijven ontdekt als een methode om stress te verminderen, meer energie en besluitvaardigheid te krijgen en de sociale contacten te verbreden. Een van de propagandisten van TM voor managers is drs. J. Uijen, directeur sociale zaken van het elektrotechnisch concern Holec. Hij komt op vrijdag 14 maart in het Grand Hotel in Heerlen een lezing verzorgen over dit onderwerp. Eerder trok hij in Rotterdam en Utrecht veel belangstelling van topmanagers.**

De lezing in Heerlen geldt als voorbereiding voor een meditatie-management-cursus, die half april in het TM-centrum in Valkenburg van start gaat.

**Inlichtingen over de lezing in Heerlen of de cursus in Valkenburg zijn te krijgen bij het Trancedente Meditatie Centrum, Europalaan 3 in Nuth, tel. 045-241385.**

# Philips hechter met Control Data

**EINDHOVEN – Philips en Control Data gaan hun activiteiten op het gebied van ontwikkeling, produktie en verkoop van produkten voor opslag van computerinformatie uitbreiden. Hiertoe zal een joint venture worden opgericht waarin Philips voor 51 procent en Control Data voor 49 procent zal deelnemen. De huidige joint venture van de twee concerns, Optical Storage International, zal deel uitmaken van de nieuwe onderneming.**

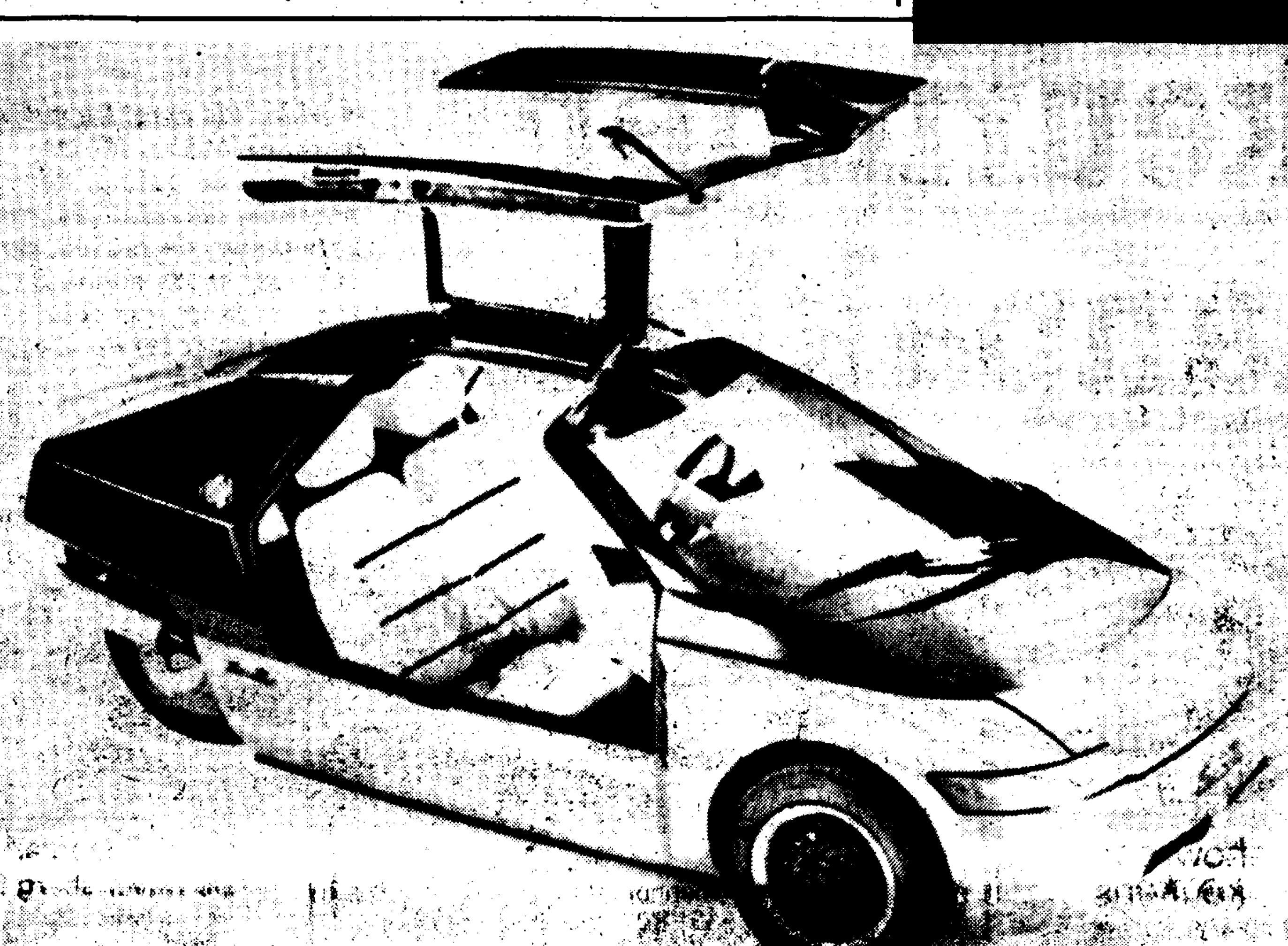
Verder worden Control Data's activiteiten op het gebied van apparatuur voor lezen en schrijven van magnetische tape ingebracht. Hierbij is het belang van 80 procent van Control Data in Computer Peripherals in Pennsylvania begrepen. De professionele cd-rom activiteiten van Philips worden ook in de nieuwe onderneming ingebracht. Beide partijen verwachten dat de overeenkomst medio dit jaar definitief zal zijn.

Het hoofdkantoor van de nieuwe onderneming zal worden gevestigd in Colorado Springs in de VS. Philips en Control Data menen dat door deze voorgenomen uitbreiding de mogelijkheden op de snel groeiende markt van produkten voor informatieopslag aanzienlijk effectiever zullen kunnen worden benut.

## Snelle driewieler

● Op de personenwagenshow in Genève heeft Volkswagen deze nieuwe, experimentele scooter gepresenteerd. Deze driewieler met dieselmotor zal met zijn 90 pk-motor een snelheid kunnen bereiken van 200 km. per uur. Het is een erg wendbaar voertuig, uitstekend geschikt voor stadsverkeer en vrije tijd maar zeker niet voor vakanties en lange reizen.

Met de juiste, brede banden eronder kan de scooter ook op ruw terrein en in rul zand goed uit de voeten.



*Onderzoek Eigen Huis onder huizenkopers:*

# Hypotheek voor tien jaar vast

**AMERSFOORT – In tegenstelling tot enkele jaren geleden willen de meeste (aspirant-)kopers van woningen een hypotheek waarvan het rentepercentage minimaal tien jaar vastligt. Van de kopers van nieuwbouw wil tachtig procent dit; bij oudere woningen is dit zestig procent. Dit blijkt uit een onderzoek van de vereniging Eigen Huis.**

Hoewel deze voorkeur begrijpelijk is, gezien de huidige lage rentestand, waarschuwt de organisatie van huiseigenaren voor hypotheken met lange rentevaste perioden. Uit het onderzoek blijkt dat twaalf van de 34 onderzochte hypotheekinstellingen hoge boetes opleggen aan mensen die hun woning vroegtijdig verkopen.

In sommige gevallen kan die boete oplopen tot 30.000 gulden, zegt de vereniging. Volgens Eigen Huis hebben die hypotheekverstrekkers in 1983 hun boeteclausules verzwaard omdat veel huiseigenaren toen hun hypotheek met een relatief hoge rente hadden laten oversluiten naar een lening met een lagere rente.

Eigen Huis vindt slechts negen van de 34 hypotheken acceptabel op dit punt. Het is overigens opvallend dat banken geen of alleen bij uitzondering hypotheken aanbieden met een lange rentevaste looptijd. Het zijn voornamelijk verzekeringsconcerns die dat doen.

**Het Bouwfonds Nederlandse Gemeenten heeft inmiddels aangekondigd het boetebeding op vervroegd aflossen te schrappen. Het Bouwfonds is een gezamenlijke onderneming van een groot aantal gemeenten.**

# Beurs Londen open voor buitenlanders

**LONDEN – Buitenlandse beleggers hebben vanaf maandag voor het eerst in de geschiedenis toegang gekregen tot de Londense Effectenbeurs. Deze verandering maakt deel uit van een pakket van hervormingen waarvan de meesten pas in oktober van kracht zullen worden. Alleen een Amerikaanse en een Japanse beleggingsmaatschappij hebben zich maandag aangemeld voor notering aan de beurs.**

# Benoeming bij ENCI

MAASTRICHT – Drs. D. Röder (49), is benoemd tot directeur Sociale Zaken van de ENCI N.V. Hij volgt in deze functie de heer E. Gelpke op, die het bedrijf begin dit jaar heeft verlaten. De heer Röder is sinds 1966 in dienst van de Nederlandse cementindustrie en heeft daar verschillende funkties vervuld, laatstelijk als adjunct-directeur Marketing van de ENCI.

# MEER SPECULATIES OVER DALING RENTE

**FRANKFURT – De speculaties over een verlaging van het disconto door de Westduitse centrale bank nemen toe. Bankiers en economen gaan ervan uit dat het bestuur van de centrale bank, dat morgen bijeenkomt, zal besluiten tot een verlaging van het disconto van vier naar 3,5 à 3 procent. De verwachting van een rentedaling wordt gevoed door de daling van de dollarkoers, die Westduitse exporteurs in moeilijkheden brengt, en de ontwikkelingen op de kapitaalmarkt in de Bondsrepubliek en elders in de wereld, waar de rentetarieven de afgelopen weken zijn gedaald.**

Met een inflatiepercentage dat over de twaalf maanden tot en met februari 0,7 procent bedroeg is de ruimte voor een losser kredietbeleid volop aanwezig, zo stellen de bankiers. Bovendien zou de Westduitse regering een renteverlaging met het oog op de verkiezingen van januari 1987 welkom heten. Een rentedaling stimuleert de economische groei, en economische groei is wat de Westduitse economie, die nog steeds geconfronteerd wordt met een werkloosheidspercentage van 10,4 (2,59 miljoen werklozen), nodig heeft, aldus de bankiers.

# Vendex in corrosiebestrijding

**AMSTERDAM – Vendex International heeft de Zwitserse houdstermaatschappij Hemutech overgenomen, zo is dinsdag bekend gemaakt. Hemutech heeft bedrijven in Saoedi-Arabië, Bahrein, Aboe Dhabi, Italië en Indonesië, die zich bezighouden met corrosiebestrijding en onderhoud. Er werken bij de groep 600 mensen. Deze aankoop betekent volgens Vendex een verdere versterking van de industriële dienstverlening van Vendex International en biedt de mogelijkheid om in de desbetreffende landen het dienstverleningspakket verder uit te breiden.**

# BEURS-OVERZICHT

## Record!

**AMSTERDAM – Lagere rente heeft gisteren geleid tot een historisch omzetrecord op de Amsterdamse effectenbeurs. Er werd voor ƒ 2,23 miljard gulden aan waardepapier omgezet tegenover ƒ 1,88 miljard op 8 januari van dit jaar, toen een hausse in de aandelen de beurs naar het record stuwde. De beurs stond in het teken van renteverlaging. De CBS-obligatie-index steeg met 0,8 punt tot 112,6 en het rendement op de staatsleningen nam gelijktijdig af van 6,73 naar 6,62 procent. Er werd gisteren op de Amsterdamse effectenbeurs ƒ 1,56 miljard aan obligaties omgezet, waarvan ƒ 1,16 miljard aan staatsleningen. Op 5 september vorig jaar werd een hoogtepunt in de obligatie-omzet bereikt van ƒ 845 miljoen.**

Ook de aandelen schoten omhoog. De aandelen-index maakte een sprong van 4,8 punten naar 245,2. Alleen op 8 januari werd dit jaar een grotere sprong gemaakt. De ANP-CBS index sprong toen met 5,9 punten naar de record-stand van 267 punten. De stijging van de aandelenkoersen deed zich over de hele linie voor. Ondanks een zeer licht lagere dollar en een onder invloed van winstnemingen wat lager Wall Street gingen ook de internationale aandelen flink omhoog, met uitzondering van Koninklijke Olie dat bij de blijvend lage olieprijzen slechts twee kwartjes aan de koers toevoegde. Unilever had een grillig verloop. Dit fonds opende op ƒ 344 flink lager dan de slotkoers van maandag om op de bekendmaking van de winstcijfers op te stomen naar ƒ 365 om ten slotte uit te komen op ƒ 352,50, een winst van ƒ 4,80 ten opzichte van maandag.

## Lokaal

**Ook de lokale markt was vast met meer dan gemiddelde koersstijgingen voor Bols, Centrale Suiker, Koninklijke Papier, Nijverdal ten Cate en ACF Holding. Gamma Holding, Grasso, Hagemeyer, Hollandia Kloos, Internatio Müller en Hunter Douglas, dat laat op de dag een verhoogd dividend aankondigde, zaten in de lift. Norit, dat ook al een gestegen winst meldde, won eveneens duidelijk.**

# Beurs & Valuta

## Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 4-3-1986 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 26.850-ƒ 27.350, vorige ƒ 27.100-ƒ 27.600; bewerkt verkoop ƒ 28.720, vorige ƒ 28.980.

ZILVER: onbewerkt ƒ 410-ƒ 480, vorige ƒ 420-ƒ 490; bewerkt verkoop ƒ 510, vorige ƒ 520.

## Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

| | | |
|---|---|---|
| Amerikaanse dollar | 2,44 | 2,56 |
| Engelse pond | 3,45 | 3,75 |
| Belgische frank (100) | 5,33 | 5,63 |
| Duitse mark (100) | 111,25 | 115,25 |
| Italiaanse lire (10.000) | 15,70 | 17,70 |
| Portugese escudo (100) | 1,50 | 2,00 |
| Canadese dollar | 1,68 | 1,80 |
| Franse franc (100) | 35,25 | 38,25 |
| Zwitserse frank (100) | 131,25 | 135,75 |
| Zweedse kroon (100) | 33,25 | 36,25 |
| Noorse kroon (100) | 34,00 | 37,00 |
| Deense kroon (100) | 28,75 | 31,75 |
| Oostenr. shilling (100) | 15,90 | 16,40 |
| Spaanse peseta (100) | 1,70 | 1,95 |
| Griekse drachme (100) | 1,35 | 2,05 |
| Finse mark (100) | 47,50 | 50,50 |
| Joegoslav. dinar (100) | 0,40 | 1,10 |
| Ierse pond | 3,25 | 3,55 |

## Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

| | |
|---|---|
| US dollar | 2,49125-375 |
| Pond sterling | 3,6095-6145 |
| Duitse mark | 112,915-965 |
| Franse frank | 36,68-36,73 |
| Belgische frank | 5,5145-5,5195 |
| Zwitserse frank | 133,38-3,43 |
| Japanse yen | 139,33-9,43 |
| Italiaanse lire | 16,555-605 |
| Zweedse kroon | 34,865-915 |
| Deense kroon | 30,520-570 |
| Noorse kroon | 35,605-655 |
| Canadese dollar | 1,74175-425 |
| Oostenr. shilling | 16,0730-0830 |
| Ierse pond | 3,4070-4170 |
| Spaanse peseta | 1,7830-7930 |
| Australische dollar | 1,7425-7525 |
| N. Zeeland dollar | 1,2950-3050 |
| Antilliaanse fls, | 1,3725-4025 |
| Surinaamse fls. | 1,3825-4225 |
| Saoedi riyal | 68,15-68,40 |
| Eur. ECU | 2,4260-4310 |

## INDEX Amsterdam ANP CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

| | | |
|---|---|---|
| Algemeen | 240,40 | 245,20 |
| Algemeen-lokaal | 254,00 | 258,90 |
| Internationals | 225,60 | 230,30 |
| Industrie | 234,00 | 238,90 |
| Scheep- en luchtvaart | 216,40 | 221,80 |
| Banken | 378,60 | 386,90 |
| Verzekering | 617,50 | 634,20 |
| Handel | 235,90 | 241,90 |
| CBS-oblig. index | 111,80 | 112,60 |
| Rendem. staatslening | | |
| waarvan 3-5 jaar | 6,73 | 6,62 |
| 5-8 jaar | 6,47 | 6,39 |
| 8 jaar en langer | 6,76 | 6,64 |
| nieuwste drie | 6,74 | 6,61 |
| rend. BNG-leningen | 7,01 | 6,99 |
| rend. bankleningen | 6,78 | 6,72 |
| rend. spaarbrieven | 6,78 | 6,75 |

## Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen gisteravond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van dinsdagmiddag):

Akzo 159,80-161,20 (159,70)
Kon. Olie 168,00-168,70 (168,70)
Philips 61,00-61,40 (61,10)
Unilever 353,00-357,00 (352,50)
KLM 53,80-54,90 (54,20)

## NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| Begin | 1699.11 | 789.74 | 184.45 | 676.92 |
| Hoogst | 1718.63 | 802.99 | 186.19 | 684.43 |
| Laagst | 1679.72 | 779.44 | 183.01 | 668.26 |
| Slot | 1686.30 | 786.92 | 184.24 | 672.18 |
| Winst/ verlies | −10.37 | −2.70 | −0.05 | −3.06 |

# beurs van amsterdam

**Binnenl. aandelen**

| | | |
|---|---|---|
| AEGON | 99,90 | 103,00 |
| Ahold | 71,60 | 75,50 |
| Akzo | 155,50 | 159,70 |
| Akzo div'86 | 152,00 | 159,70 |
| A.B.N. | 542,00 | 558,50 |
| A.B.N. div'86 | – | – |
| Alrenta | 145,70 | 146,40 |
| Amev | 75,20 | 78,80 |
| Amro-Bank | 97,60 | 101,10 |
| Amro-Bank div'86 | 96,20 | 98,50 |
| Ass. R'dam | 128,00 | 129,50 |
| Bührm.Tet. | 151,00 | 155,00 |
| Bührm. Tet.85 | 146,00 | 150,50 |
| Dordtsche P. | 159,00 | 160,50 |
| Elsevier | 160,00 | 162,50 |
| Fokker | 83,50 | 85,50 |
| Friesch Gr.H. | 39,30 | 41,50 |
| Gist-Broc. | 251,50 | 256,00 |
| id. (div'86) | 247,50 | 252,50 |
| Heineken | 211,70 | 220,50 |
| Heineken H. | 197,00 | 203,00 |
| Hol.Bet.Gr. | 150,50 | 150,50 |
| Hoogovens | 82,00 | 85,30 |
| KLM | 52,00 | 53,90 |
| Kon. Olie | 168,20 | 168,50 |
| Nat. Nederl. | 71,50 | 73,70 |
| N.M.B. | 201,00 | 207,50 |
| Nedlloyd Gr. | 174,20 | 177,50 |
| Océ-v.d.Gr. | 412,00 | 423,00 |
| idem div'86 | 409,00 | – |
| Ommeren Van | 31,60 | 32,40 |
| Pakhoed Hold. | 66,20 | 68,30 |
| Philips | 60,10 | 61,10 |
| Philips div.'86 | 58,40 | 59,30 |
| Robeco | 85,10 | 85,30 |
| Rodamco | 136,60 | 136,50 |
| Rolinco | 72,20 | 72,40 |
| Rorento | 48,30 | 48,30 |
| Unilever | 347,70 | 352,50 |
| Ver.Bezit VNU | 284,00 | 303,00 |
| Volker Stevin | 35,50 | 35,90 |
| Wessanen | 242,00 | 247,00 |
| W.U.H. | 47,00 | 47,20 |

**Converteerbare obligaties**

| | | |
|---|---|---|
| 5 ABN 85-95 | 113,60 | 116,00 |
| 8 Asd.R.84-92 | 117,00 | 117,50 |
| 6¾ Amro 73 | 130,00 | 130,00 |
| 8¼ a.i.r. 85 | 120,50 | 121,00 |
| 11 Bredero 81 | 125,50 | 125,50 |
| 6¾Br/Mol85 | 99,30 | 99,60 |
| 6¼Bührm.73 | 140,00 | 139,00 |
| 7¼Bührm.76 | 176,00 | 182,00 |
| 7 CreditLBN 74 | 108,60 | 108,60 |
| 7¼Furness73 | 105,40 | 105,00 |
| 6 Hoogov. 85-95 | 124,50 | 126,50 |
| 8¾ KNSM 75 | 108,00 | 107,00 |
| 8¾ KBB 75 | 169,00 | 167,00 |
| 9 Meneba 74 | 106,20 | 106,50 |
| 7¾ Nutr.72 | 288,00 | 288,00 |
| 6½ Nijv.85 | 154,00 | 160,00 |
| 10 Pont 74-89 | 100,10 | 100,00a |
| 7½ Proost71 | 165,00 | 165,00 |
| 6½ Rol.67 | 104,50 | 104,50 |
| 8 Sanders 72 | 135,00 | 135,00 |
| 8¾ S'ma 76 | 670,00b | – |
| 14 SHV 81 | 174,00 | 177,00b |
| 8¾ Stevin76 | 104,00 | 103,00 |
| 9 VMF-Stork 76 | 137,50 | 139,00 |
| 8½ Volker78 | 102,00 | 101,50 |
| 8¾ WUH 75 | 99,80 | 99,90 |

**Binnenl. aandelen**

| | | |
|---|---|---|
| ACF-Holding | 265,00 | 275,00 |
| Asd Rubber | 10,20 | 10,20 |
| Amst.Rijtuig | 515,00 | 520,00b |
| Ant. Brouw. | 120,00 | – |
| Ant. Verff. | 250,00a | 240,00a |
| Audet | 149,00 | 152,50 |
| Aut.Ind.R'dam | 109,00 | 108,00 |
| BAM-Holding | 80,20 | 82,00 |
| Batenburg | 1060,00 | 1085,00 |
| Beek, Van | 169,80 | 181,00 |
| Beers' Zonen | 269,50 | 270,00 |
| Begemann | 50,50 | 50,50 |
| Belindo | 413,50 | 416,00 |
| Berkel's P. | 37,00 | 37,50 |
| Blyd.-Will. | 82,50 | 83,80 |
| Boer De, Kon. | 185,00 | 185,20 |
| Bols, Kon. | 125,00 | 131,00 |
| Borsumy Wehry | 661,00 | 667,00 |
| Boskalis W. | 18,80 | 18,70 |
| Braat Bouw | 200,00 | 195,00 |
| Breevast | 230,00 | 230,50 |
| Breevast c | 230,00 | 230,50 |
| Bredero | 193,00 | 197,00 |
| Bredero c | 193,00 | 197,00 |
| Br./Molijn c | 68,20 | 69,50 |
| Burgman-H. | 1830,00 | 1830,00 |
| Calvé-Delft c | 476,00 | 480,00 |
| Calvé pref.c | 2820,00 | 2860,00 |
| Centr.Suiker | 255,50 | 267,00 |
| C.S.M. cert | 258,50 | 269,00 |
| Ceteco | 325,00 | 334,00 |
| Ceteco cert. | 323,00 | 339,00 |
| Chamotte Unie | 23,30 | 23,00 |
| Cindu-Key | 86,20 | 87,80 |
| Claimindo | 426,50 | 428,00 |
| Cred.LBN | 102,00 | 105,00 |
| Deli-My | 185,00 | 185,00 |
| Desseaux | 132,50 | 140,00 |
| Dordtsche pr. | 154,50 | 156,00 |
| Dorp-Groep | 263,00 | 264,00 |
| Econosto | 99,80 | 100,00 |
| EMBA | 520,00 | 517,00 |
| Eriks hold. | 266,00 | 272,00 |
| Furness | 60,00 | 61,50 |
| Gamma Holding | 250,50 | 258,00 |
| Gamma pref | 28,60 | 29,00 |
| Gelatine D. | 198,00 | 196,00 |
| Gerofabriek | 63,00b | 63,00 |
| Geveke T.H. | 39,00 | 39,00 |
| Giessen-de N. | 274,00 | 275,00 |
| Goudsmit Ed. | 97,50 | 101,00 |
| Grasso's Kon. | 192,50 | 199,50 |
| GTI-Holding | 93,50 | 98,00 |
| Hagemeyer | 52,50 | 54,80 |
| Hoek's Mach. | 140,50 | 144,00 |
| Holdoh Hout | 272,00 | 271,00 |
| Holec | 264,00 | 265,00 |
| Holl.Am.Line | 693,00 | 700,00 |
| Holl.Am.Line c.pr. | 735,00 | 740,00 |
| Holl.Sea S. | 3,20 | 3,30 |
| Holl. Kloos | 586,00 | 610,00 |
| Hunter D. | 65,60 | 69,50 |
| Hunter D.pr. | 6,50 | 6,50 |
| IHC Caland | 23,30 | 23,40 |
| Industr. My | 94,20 | 96,50 |
| Ing.Bur.Kondor | 534,00 | 534,00 |
| Intern.-Muller | 66,50 | 70,50 |
| Kempen & Beg. | 180,00 | 175,00a |
| Klene's Suik. | 900,00 | 880,00 |
| Kluwer | 205,00 | 207,50 |
| KBB | 77,50 | 79,00 |
| KBB (cert.) | 77,50 | 79,00 |
| KBB (pref.) | 31,00 | 31,00 |
| Kon.Ned.Pap. | 118,70 | 123,50 |
| K.N.P. div.86 | 114,20 | 119,50 |
| Koppelpoort Hold. | 258,00 | 256,00 |
| Krasnapolsky | 183,00 | 183,00 |
| Landré & Gl. | 394,50 | 390,00 |
| Leidsche Wol | 225,00a | 222,00 |
| Macintosh C. | 86,00 | 88,00 |
| Maxwell Petr. | 410,00 | 397,00 |
| Medicopharma | 268,00 | 272,00 |
| Meneba | 123,00 | 128,50 |
| MHV Amsterdam | 11,00 | 11,60 |
| Minihouse | 35,40 | 35,90 |
| Moeara Enim | 755,00 | 762,00 |
| M.Enim OB-cert | 9850,00 | 9900,00 |
| M.Enim WI-cert | 2080,00 | 2080,00 |
| Mulder Bosk. | 111,50 | 116,00 |
| Mynbouwk. W. | 78,00 | 79,00 |
| Naarden Int. | 51,50 | 53,90 |
| Naeff | 220,00b | – |
| NAGRON | 35,10 | 37,00 |
| NBM Bouw | 11,80 | 12,00 |
| NEDAP | 189,00 | 192,00 |
| Ned.Springst. | 12000,00 | 11900,00 |
| Norit | 208,70 | 227,00 |
| Nutricia | 196,00 | 200,00 |
| Nyv.-Ten Cate | 106,30 | 115,00 |
| OTRA | 277,50 | 279,00 |
| Palembang | 232,00 | 230,00 |
| Palthe | 123,00 | 123,00 |
| Pont, Kon. | 61,00 | 64,00 |
| Porcel. Fles | 136,00 | 134,50 |
| Pronam | 86,00 | 86,00 |
| Proost en Br. | 428,00 | 432,00 |
| Rademakers | 17,50b | 20,00b |
| Ravast. | 36,00a | 35,00a |
| Reesink | 445,00 | 448,00 |
| Riva | 3030,00 | 3010,00 |
| Riva (cert.) | 3010,00 | 3000,00 |
| Rommenhöller | 1725,00 | 1710,00 |
| Sanders Beh. | 325,00 | 330,00 |
| Sarakreek | 39,80 | 40,00 |
| Schuitema | 830,00 | 826,00 |
| Schuppen | 179,00 | 179,00 |
| Schuttersv. | 114,50 | 114,80 |
| Smit Intern. | 35,20d | 36,00 |
| Sporth. Centrum c. | 85,00 | 86,30 |
| Telegraaf De | 318,00b | 325,00 |
| Text.Twenthe | 136,00 | 140,00 |
| Thomassen Dr.-V. | 53,00 | 53,30 |
| Tw.Kabel Hold | 635,00 | 630,00 |
| Tw. en Gudde | 78,50 | 78,50 |
| Ubbink | 181,00 | 190,00 |
| Ver.Glasfabr. | 685,00 | 690,00 |
| VMF-Stork | 278,00 | 286,00 |
| id div'86 | 271,50 | 277,00 |
| Verto | 79,00 | 80,20 |
| VRG Gem.Bez. | 115,70 | 116,00 |
| Wegener's | 70,00 | 72,00 |
| Wegen. cert. | 70,50 | 72,00 |
| Westhaven Asd | 363,00 | 362,00 |
| Wolters Samsom | 333,00 | 333,00 |
| Wyers | 77,00 | 78,50 |

**Beleggingsinstellingen**

| | | |
|---|---|---|
| ABN Aand.f. | 295,00 | 297,00 |
| Alg.Fondsenb. | 233,00 | 234,00 |
| America Fund | 275,00 | 273,50 |
| Amvabel | 113,00 | 113,00 |
| Bever Belegg. | 32,60 | 32,60 |
| Bin.Bel.f.V. | 137,00 | 137,00 |
| BOGAMIJ | 152,00e | 153,00 |
| BOGAMIJ div.86 | – | – |
| Chemical Fund | 20,80 | 20,70 |
| Colon. Growth | 31,60 | 31,50 |
| Eur.Ass. Tr. | 10,00 | 10,00 |
| Goldmines (1) | 1101,00 | 1100,00 |
| Holland Fund | 63,70 | 64,10 |
| Interbonds | 595,00 | 590,00 |
| Japan Fund | 34,10 | 35,80 |
| Lev.Capit.H. | 224,00 | 223,00 |
| MK Int.Vent. | 61,00 | 60,00a |
| N.Y.Ind.Ind. | 1705,00 | 1690,00 |
| Obam, Belegg. | 164,40 | 164,00 |
| Old Court D. | 80,50a | 80,60 |
| Orco Austr. M. | 47,30 | 47,00 |
| Rentalent Bel. | 1198,00 | 1196,00 |
| Rentef.Ned.W. | 108,00 | 108,00 |
| Rentotaal NV | 26,40 | 26,40 |
| Sci/Tech | 13,20 | 13,00 |
| Technology F. | 32,00 | 31,80 |
| Tokyo Pac. H. | 162,00 | 158,00 |
| Unico | 84,30 | 84,40 |
| Vance,Sanders | 17,50 | 17,50 |
| VIB NV | 86,90 | 86,90 |
| Viking Res. | 41,00 | 41,00 |
| Wereldhave NV | 171,00 | 168,00 |

**Buitenlandse obligaties**

| | | |
|---|---|---|
| 8¾ EEG84(1) | 108,30 | 108,30 |
| 3½ EngWarL | 38,00 | 38,00 |
| 9 EIB 75-90 | 102,50b | 102,50 |
| 7¾ EIB 72 | 101,00 | 100,90 |
| 5¾ EIB 65 | 98,60 | 98,70 |
| 8 IntAmDev71 | 100,00 | 100,00 |
| 4 Norsk Hyd37 | 95,00 | – |
| 6¼ Rothmans | 123,00 | – |

**Orig. n.amerik. aandelen**

| | | |
|---|---|---|
| Allied Signal Ind | 50,20 | 50,00 |
| Amer. Brands | 76,50 | 76,00 |
| Amer. Expres | 66,10 | 65,50 |
| Amer. Motors | 3,20 | 3,80 |
| Am.Tel.& Tel. | 22,70 | 23,00 |
| Ameritech | 112,70 | 113,00 |
| ASARCO | 20,70 | 20,60 |
| Atl. Richf. | 52,00 | 51,50 |
| BAT Industr. | 3,65 | 3,55 |
| Bell Atlantic | 114,70 | 115,10 |
| Bell South | 52,10 | 52,40 |
| Bethl. Steel | 19,90 | 19,60 |
| Boeing Comp. | 53,50 | 53,20 |
| Burroughs | 67,80 | 66,60 |
| Chevron Corp. | 36,70 | 36,00 |
| Citicorp. | 55,00 | 53,80 |
| Colgate-Palm. | 35,00 | 34,70 |
| Control Data | 23,85 | 23,20 |
| Dow Chemical | 48,60 | 48,60 |
| Du Pont | 72,00 | 70,60 |
| Eastman Kodak | 54,80 | 54,70 |
| Exxon Corp. | 52,30 | 52,80 |
| Fluor Corp. | 18,10 | 17,40 |
| Ford Motor | 71,70 | 71,30 |
| Gen. Electric | 77,40 | 76,90 |
| Gen. Motors | 77,80 | 79,00 |
| Gillette | 80,30 | 79,20 |
| Honeywell | 76,20 | 75,90 |
| Int.Bus.Mach. | 151,50 | 152,70 |
| Intern.Flavor | 39,30 | 38,30 |
| Intern. Paper | 57,40 | 57,40 |
| ITT Corp. | 44,60 | 44,50 |
| Litton Ind. | 84,20 | 83,00 |
| Lockheed | 55,80 | 54,90 |
| LTV Corp. | 8,00 | 7,90 |
| Minnesota Mining | 98,80 | 97,60 |
| Mobil Oil | 29,00 | 28,50 |
| N.Am.Phill. | 44,60 | 44,00 |
| Nynex | 109,70 | 109,00 |
| Occ.Petr.Corp | 26,50 | 26,00d |
| Pac. Telesis | 88,20 | 87,50 |
| Pepsico | 77,00 | 77,00 |
| Philip Morris C. | 104,40 | 104,70 |
| Phill. Petr. | 10,95 | 10,70 |
| Polaroid | 65,80d | 68,30 |
| Quaker Oats | 65,90 | 66,30 |
| RCA Corp. | 61,90 | 61,90 |
| Reynolds Ind. | 38,30 | 37,50 |
| Saralee | 61,30 | 60,80 |
| Schlumberger | 29,85 | 29,30 |
| Sears Roebuck | 44,90 | 44,70 |
| Southw. Bell | 88,20 | 88,60 |
| Sperry Corp. | 51,75 | 50,70 |
| Tandy Corp. | 43,00 | 41,30 |
| Texaco | 30,00 | 29,00 |
| Texas Instr. | 127,90 | 125,00 |
| Union Carbide | 96,10 | – |
| Union Pacific | 50,00 | 49,80 |
| US Steel | 23,80 | 23,80 |
| US West | 96,50 | 95,90 |
| Warner Lamb. | 49,10 | 49,90 |
| Westinghouse | 49,00 | 48,30 |
| Woolworth | 68,80 | 68,80 |
| Xerox Corp. | 70,00d | 69,00 |

# slotkoersen/optiebeurs

**Certificaten buitenland**

| | | |
|---|---|---|
| AMAX Inc. | 34,60 | 33,50 |
| Am. Home Prod. | 178,00 | 170,00 |
| Am. Motors | 8,90 | 9,90 |
| ATT Nedam | 58,00 | 57,00 |
| ASARCO Inc. | 48,00 | – |
| Atl. Richf. | 131,00 | 129,00 |
| Boeing Corp. | 134,00 | 134,00 |
| Burroughs | 172,00 | 163,00d |
| Can. Pacific | 29,50 | 28,80 |
| Chevron Corp. | 96,00 | 95,00 |
| Chrysler | 140,00 | 135,00 |
| Citicorp. | 136,20 | 133,50 |
| Colgate-Palm. | 87,00 | 85,00d |
| Control Data | 66,00 | 65,00 |
| Dart & Kraft | 117,50 | 116,50 |
| Dow Chemical | 120,00 | 118,00 |
| Eastman Kodak | 143,00a | 138,70 |
| Exxon Corp. | 133,00 | – |
| Fluor Corp. | 44,00 | 45,00 |
| Gen. Electric | 193,00 | 190,50 |
| Gen. Motors | 196,00 | 194,00 |
| Gillette | 202,00 | 200,00 |
| Goodyear | 90,00 | 88,00 |
| Ineo | 35,00 | 35,00 |
| I.B.M. | 389,00 | 382,00 |
| Int. Flavors | 94,40 | 95,00 |
| ITT Corp. | 109,90 | 109,50 |
| Kroger | 115,00 | 113,00 |
| Lockheed | 140,00 | 137,00 |
| Merck & Co. | 376,00 | 369,00 |
| Minn. Min. | 250,00 | 245,00 |
| N.Am.Philips | 110,00 | 107,70 |
| Pepsi Co. | 191,00 | 191,50 |
| Philip Morris C. | 262,50 | 263,50 |
| Phill. Petr. | 27,00 | 25,00 |
| Polaroid | 156,50 | 162,50 |
| Procter & G. | 175,00 | 168,00 |
| Quaker Oats | 162,00 | 160,00 |
| RCA Corp. | 154,00 | 153,00 |
| Schlumberger | 73,20 | 72,10 |
| Sears Roebuck | 111,40 | 109,00 |
| Shell Canada | 35,00 | 36,50 |
| Sperry Corp. | 130,00 | 126,50 |
| Tandy Corp. | 106,00 | 100,00 |
| Texas Instr. | 313,50 | 307,50 |
| Union Pacific | 123,00 | 122,00 |
| Un. St. Steel | 62,00 | 60,50 |
| Westinghouse | 122,50 | 119,50 |
| Woolworth | 171,20 | 170,10 |
| Xerox Corp. | 172,00 | 170,00 |

**Certificaten buitenland**

| | | |
|---|---|---|
| Hitachi (500) | 750,00 | 750,00 |
| Mits.El.(500) | 350,00 | 350,00 |

**Warrants**

| | | |
|---|---|---|
| Ahold | 684,00 | 767,00 |
| Amer. Express | 49,00 | – |
| Asia Pac Gr Fund | 2,80 | 2,90 |
| Bever Bel. | 4,80 | 4,80 |
| Bredero VG 83 | 34,50 | 34,50 |
| Bredero VG 84 | 37,00 | 37,00 |
| Bredero | 56,00 | 56,00 |
| Honda motor co. | 738,00 | 743,00 |
| Hunter Douglas | 33,90 | 37,50 |
| K.L.M. B | 620,00 | 655,00 |
| K.L.M. warr. 85-92 | 410,00 | 430,00 |
| MK Int. Vent. | 11,40 | 10,70 |
| Nat.Inv.Bank | 58,50 | 60,50 |
| Nat.Nederl. 76 | 2760,00 | 2880,00 |
| Nat.Nederl. 78 | 2600,00 | 2800,00 |
| Philips Gem.B | 109,70 | 115,00 |
| Philips 85-89 | 425,00 | 454,00 |
| VNU Ver. Bez. | 948,00 | 1050,00 |
| W.U.H. | 6,20 | 6,10 |

**Euro-obligaties & conv.**

| | | |
|---|---|---|
| 10¼ Aegon 85 | 105,25 | 105,50 |
| 11⅞ Aegon84 | 105,85 | 106,00 |
| 15½ Aegon82 | 107,00 | 106,50 |
| 13 Amev 85-89 | 101,50 | 101,50 |
| 13 Amev 85-90 | 101,70 | 101,70 |
| 10 Amev85 | 105,75 | 106,20 |
| Amev 11 86 | 100,10 | 100,40 |
| 13 Amro-Bank82 | 111,75 | 112,20 |
| 10¾ Amro 83 | 103,90 | 103,90 |
| 9 BMH ecu 85-92 | 101,50 | 101,50 |
| 11 CC Rabo83 | 107,25 | 107,25 |
| 9 CCRabo 85 | 106,00 | 106,00 |
| 7 CCRabo 84 | 106,60 | 107,00 |
| 11 DSM 84 | 105,00 | 105,40 |
| 8¾ DSM 76 | 99,40 | 99,10 |
| 8¼ DSM 77 | 99,00 | 99,00 |
| 10⅛ EEG-ecu 84-90 | 101,50 | 101,25 |
| 9¾ EIB-ecu 85-95 | 107,65 | 107,50 |
| 12¼HlAirl.F | 105,50 | 105,80 |
| HollAirl.warr. | 55,80 | 55,00 |
| 12 NIB(A)85-90 | 102,25 | 102,25 |
| 12 NIB(B) 85-90 | 106,00 | 106,00 |
| 11¼ NGU 83 | 109,50 | 110,00 |
| 11¼ NGU 84 | 107,50 | 107,50 |
| 10 NGU 83 | 106,70 | 106,75 |
| 6¾ Phil.83 | 93,50 | 93,10 |
| 14¼Un.Becumy 86 | 102,70 | 102,60 |
| 9¾ Unil.80 | 101,25b | 101,25b |
| 4¾ Akzo 69 | 176,00 | 179,00 |
| 5½ Amro 69 | 360,00 | – |
| 5¾ Gist 69 | 427,00 | 438,00 |
| 5¼ Hoog.68 | 121,00 | – |

**Binnenland (niet officieel genoteerd)**

| | | |
|---|---|---|
| RSV. cert | 9,30 | 8,98 |
| 7⅛ RSV 69 | 75,50 | 75,50 |

**OPTIEBEURS**

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| agn | C | apr | 115,00 | 308 | 0,90 | [illegible] |
| ah | C | apr | 70,00 | 267 | 5,80a | [illegible] |
| ah | C | apr | 75,00 | 438 | 2,30 | [illegible] |
| ah | P | apr | 70,00 | 228 | 2,00a | [illegible] |
| akz | C | apr | 150,00 | 586 | 9,20 | [illegible] |
| akz | C | apr | 160,00 | 774 | 3,80 | [illegible] |
| akz | C | apr | 170,00 | 698 | 1,50 | [illegible] |
| akz | C | apr | 180,00 | 280 | 0,80 | [illegible] |
| akz | C | jul | 150,00 | 286 | 12,00 | [illegible] |
| akz | C | jul | 160,00 | 328 | 7,30 | [illegible] |
| akz | C | jul | 170,00 | 466 | 4,00 | [illegible] |
| akz | P | apr | 150,00 | 332 | 3,40 | [illegible] |
| akz | P | apr | 160,00 | 388 | 7,50b | [illegible] |
| akz | P | apr | 170,00 | 249 | 15,00b | [illegible] |
| arb | C | apr | 100,00 | 254 | 3,40 | [illegible] |
| arb | C | apr | 105,00 | 479 | 1,90 | [illegible] |
| arb | C | jul | 100,00 | 257 | 6,50 | [illegible] |
| dgx | C | mch | 255,00 | 324 | 2,00 | [illegible] |
| dgx | P | mch | 250,00 | 245 | 4,00 | [illegible] |
| ho | C | apr | 80,00 | 345 | 5,30 | [illegible] |
| ho | C | apr | 85,00 | 346 | 2,20 | [illegible] |
| ho | C | apr | 90,00 | 255 | 1,30 | [illegible] |
| klm | C | apr | 55,00 | 794 | 1,70b | [illegible] |
| klm | C | apr | 60,00 | 299 | 0,90 | [illegible] |
| klm | C | jul | 60,00 | 367 | 2,50 | [illegible] |
| klm | C | jul | 65,00 | 323 | 1,00 | [illegible] |
| klm | P | apr | 50,00 | 427 | 2,20 | [illegible] |
| klm | P | apr | 55,00 | 243 | 4,40 | [illegible] |
| klm | P | apr | 60,00 | 398 | 8,20 | [illegible] |
| klm | P | jul | 50,00 | 338 | 3,40 | [illegible] |
| nla | C | aug | 140,00 | 350 | 1,70a | [illegible] |
| nla | C | nov | 137,50 | 385 | 3,20a | [illegible] |
| nld | P | may | 117,50 | 850 | 2,50 | [illegible] |
| nln | P | aug | 115,00 | 1080 | 3,70a | 2,70 |
| nlt | C | may | 107,50 | 1350 | 1,40 | [illegible] |
| nlt | C | aug | 107,50 | 610 | 2,10a | [illegible] |
| nlx | C | may | 105,00 | 1010 | 0,70a | [illegible] |
| nlx | P | nov | 102,50 | 520 | 1,20 | [illegible] |
| nn | C | jul | 80,00 | 328 | 2,70 | [illegible] |
| phi | C | apr | 60,00 | 911 | 3,00 | [illegible] |
| phi | C | apr | 65,00 | 935 | 1,10 | [illegible] |
| phi | C | jul | 60,00 | 432 | 4,00 | [illegible] |
| phi | C | jul | 65,00 | 510 | 2,40 | [illegible] |
| phi | C | oct | 60,00 | 342 | 6,40 | [illegible] |
| phi | P | apr | 55,00 | 314 | 0,80 | [illegible] |
| phi | P | apr | 60,00 | 1011 | 2,30 | [illegible] |
| rd | C | apr | 170,00 | 311 | 5,20 | [illegible] |
| rd | C | jul | 200,00 | 217 | 1,50 | [illegible] |
| rd | P | jul | 170,00 | 242 | 11,50b | [illegible] |
| uni | C | apr | 300,00 | 241 | 9,20 | 12,50 |

a = laten
b = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend




● De handige gids van de 'Stichting Amateurfotografie'

**Je fotocamera hoeft niet kapot of hopeloos ouderwets te zijn om eens aan vervanging te denken. De vraag is dan: wat moet je kiezen, uit al die talloze verschillende merken, soorten en systemen?**

Het is net als bij het kopen van een nieuw japonnetje of een kostuum: de camera moet 'naar maat' zijn, en aan je persoonlijke voorkeur beantwoorden. Ook je fotovaardigheid en de kwaliteits-eisen die je aan de opnamen stelt spelen een belangrijke rol bij de keuze. Het is niet zo verstandig om een camera 'met alles erop en eraan' te kopen, als je nauwelijks ervaring hebt in het fotograferen. Aan de andere kant: kies je een heel simpel toestel, en je raakt al snel enthousiast over de verrassende mogelijkheden van de fotografie, dan dank je misschien al gauw het apparaat af en koop je een exemplaar met meer mogelijkheden. Dan is het aan die eenvoudige huis-tuin- en keuken-camera bestede geld eigenlijk grotendeels verloren.

## Vier types

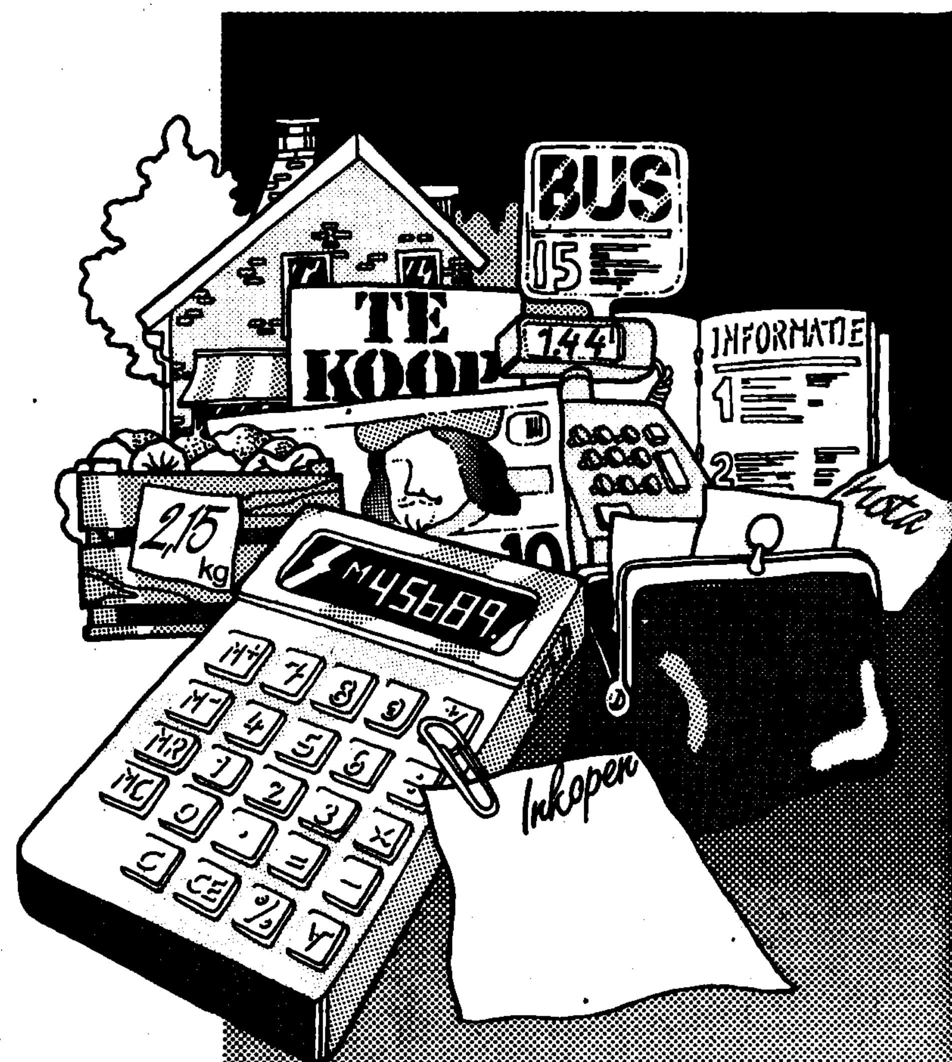
Er zijn vier camera-types: de pocket- of disc-camera, de compactcamera, de spiegelreflexcamera en de direct-klaar-camera. Zoekt u een camera die niet ingesteld hoeft te worden en gemakkelijk mee te nemen is, dan kan een pocket- of disc-camera een goede keuze zijn. Deze kleine camera kan in jaszak of tas worden meegenomen, en een opname kan met een simpele druk op de knop worden gemaakt. Het piepkleine negatief-formaat maakt grote vergrotingen van foto's die met de pocketcamera zijn gemaakt niet mogelijk. Dan is er ook nog de automatische compactcamera. Die heeft een wat groter negatiefformaat zodat vergrotingen mogelijk zijn. Het is een fototoestel dat zelf mee denkt. Veel compactcamera's hebben een 'autofocus'-systeem (automatische scherpstelling), en bovendien wordt bij de nieuwe typen ook de filmgevoeligheid automatisch ingesteld d.m.v. de zogenaamde DX-code. De meeste compactcamera's zijn uitgerust met een ingebouwde flitser.

## Voor wie meer wil

Wie zelf alle invloed wil hebben op de opnamen, maakt met de spiegelreflexcamera een goede keuze. Deze camera levert ook kleinbeeldnegatieven maar heeft een groot aantal instelmogelijkheden. Filmgevoeligheid, afstand, diafragma en sluitertijd stelt u zelf in, tenzij de spiegelreflexcamera is uitgerust met een automaat-instelling.
Het fijne van deze camera is dat je verschillende soorten lenzen en filters kunt gebruiken, bijvoorbeeld telelenzen, of een soft focus-filter. Wie zich echt wil uitleven in de fotografie kan uit de spiegelreflexcamera's altijd een goede keuze maken. De prijs varieert van enkele honderden tot duizenden guldens, dus het budget gaat hier wel een rol spelen.

## Direct-klaar foto's

**Wie zijn foto's graag meteen na de opname wil bewonderen kan veel plezier hebben van een direct-klaar camera. Met een speciale film worden dan opnamen gemaakt die dertig seconden later ontwikkeld zijn. Dit is handig wanneer je de foto meteen nodig hebt. Direct-klaar camera's zijn verkrijgbaar in diverse soorten en prijsklassen.**
Wie meer wil weten over de verschillende camera-typen en hun mogelijkheden, heeft de Stichting Amateurfotografie een handige gids uitgegeven: *Kies uw eigen camera*, te bestellen door f 5,50 over te maken op postgiro 338 van de Stichting Amateurfotografie te Amsterdam, onder vermelding van de titel.




# CONSUMENT

Eindredactie: Jos van Wersch

## BRISTOL HEROPENT

**HEERLEN – De Bristol-vestiging aan de Hoogeweg in Heerlen (schoenen/vrije-tijds- en sportkleding) heropent op 13 maart. Op een vloeroppervlakte ruim 1600 vierkante meter heeft de klant een keuze uit 25.000 paar schoenen. De Bristol-formule schijnt bij de consument aan te spreken gezien het feit dat dit concern deze maand de 26ste vestiging in ons land opent.**

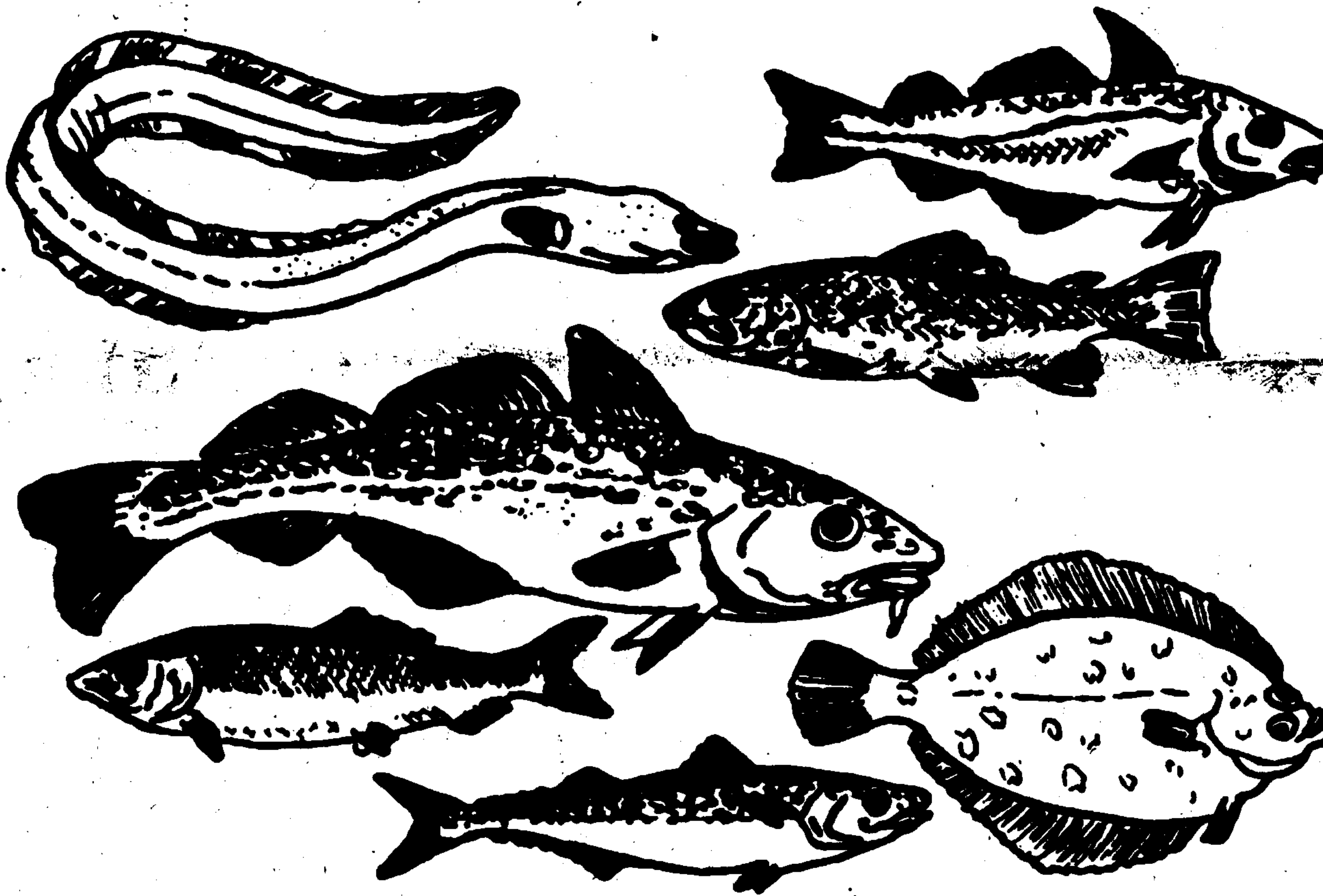
Bovag dreigt met royement bij gesjoemel met auto's

# 'Bedrog bij keuringen nu keihard aanpakken'

**De Bovag gaat keihard optreden tegen garagebedrijven die bedriegelijk handelen bij het uitvoeren van de wettelijk verplichte keuring voor personenauto's. De Bovag, organisatie van garagehouders, wil interne rechtspraak toepassen. Dat kan op royementen uitdraaien.**

De Rijksdienst voor het Wegverkeer in Den Haag heeft inmiddels enkele tientallen garagebedrijven in Nederland gewaarschuwd, omdat de keuring op een ontoelaatbare wijze is uitgevoerd. De gewaarschuwde garages lopen het risico hun keuringslicentie te verliezen. Automobilisten die twijfels hebben over de wijze waarop de keuring wordt verricht, kunnen een herkeuring aanvragen bij de Rijksdienst voor het Wegverkeer en de Bovag in Den Haag. Dat is het gevolg van de grote verschillen in keuringseisen die veel garagebedrijven toepassen. Hierdoor laat de consument vaak onnodig dure reparaties verrichten. Daarnaast zal een kleinere groep handelaren bewust sjoemelen met de keuring door sloopauto's met keuringstickers te verkopen. Dat is onder andere gebleken uit een onderzoek van Vara's Konsumentenman.

**De Bovag heeft inmiddels de 4000 garages die keuren geschreven dat mogelijke vergrijpen keihard worden aangepakt. Woordvoerder R. Boon zegt dat de Bovag met zorg kennis heeft genomen van berichten over de onzorgvuldigheid van garages. Boon: 'We nemen de klachten uiterst serieus, omdat er aanwijzingen bestaan dat een aantal garages te kwader trouw handelt. Hieraan moet paal en perk worden gesteld. Vandaar dat wij nu uiterst strenge maatregelen treffen'.**



● *Meer vis mag! De meest bekende vissen in ons land zijn de paling, de schelvis, de zalmforel, de kabeljauw, de haring, de makreel en de schol. Ze zijn het hele jaar door verkrijgbaar bij de vishandelaar*

# VIS, GOED VOOR ONZE GEZONDHEID

**Wat eten we toch opmerkelijk weinig vis in ons waterrijke land. Het is waar dat sinds 1950 de consumptie met zo'n 35 procent is toegenomen. Maar toch eten we er niet meer van dan 15 gram per hoofd van de bevolking per dag. In België eten ze wel drie keer zoveel vis, en in Frankrijk vijf keer. Toch is dat nog niets vergeleken met de consumptie in de echt vis-etende naties: Spanje, Portugal, IJsland en Japan. Daar eten ze wel een paar honderd gram vis per dag.**

De wetenschap onderzoekt allerlei verbanden tussen ons voedsel en onze gezondheid. Zo zijn bijvoorbeeld de voedingsgewoonten van eskimo's en Denen met elkaar vergeleken. De eskimo's zijn voor hun vetbehoefte in hoofdzaak op vis aangewezen. De Denen eten ook veel vlees. Eskimo's blijken veel meer onverzadigde vetzuren in hun bloed te hebben, en het cholesterolgehalte is veel lager. Bij Denen komt acht maal meer sterfte aan hart- en vaatziekten voor dan bij eskimo's. Ook een Nederlands onderzoek gaf te zien dat bij een hogere visconsumptie een lagere sterfte aan hartziekten optreedt.
Nu zitten er in vis nogal wat spore-elementen, zoals koper, zink, seleen, arseen, chroom, nikkel, cadmium, kwik en lood. Misschien is de vrees hiervoor voor veel mensen een reden om zo weinig vis te eten. De zee vervuilt, vissen krijgen al die stoffen, zoals zware metalen, met het voedsel naar binnen, redeneren die mensen. Maar zelfs al zouden we tien keer zoveel vis eten als we nu doen, dan zouden we van het inderdaad schadelijke kwik nog niet de helft binnenkrijgen van de hoeveelheid die als dagelijks aanvaardbare hoeveelheid wordt aangenomen.
Tenminste, als we ons vleesgebruik evenredig verminderen. Want ook daarin zitten van die elementen, zoals zware metalen. Overigens zijn lang niet al die spore-elementen zonder meer schadelijk. Seleen bijvoorbeeld zou best wel eens een rol kunnen spelen in de preventie van kanker. Dierproeven tonen in elk geval een duidelijk verband aan. En jodium is bijna uitsluitend in vis, schaal- en schelpdieren aanwezig. Dat element is er verantwoordelijk voor dat onze schildklier naar behoren functioneert, en dat we niet aan struma of cretinisme lijden, welke laatste ziekte gelukkig uiterst zeldzaam is in ons land.

We hebben niet zo erg veel jodium nodig: zo'n 60 microgram per dag. In het meeste voedsel zit geen jodium, maar in vis wel. Als we daar meer van zouden eten, hoeft de bakker geen speciaal gejodeerd zout meer in het brooddeeg te doen.

## Haring

**In tegenstelling tot die echte viseters, de Japanners, eten wij onze vis eigenlijk nooit rauw. Er is één uitzondering: onze beroemde haring. De meeste andere volkeren gruwen al van de gedachte alleen, maar wij Nederlanders eten onze haring rauw. En zo hoort het ook. Wist u overigens dat er geen zeevis is, waarin het kwikgehalte zo gering is als de haring?**

Wij maken onze vis dus gaar. We zijn al gauw geneigd de vis veel te gaar te maken, want bij vis gaat dat snel. En dat is niet bevorderlijk voor de smaak. De zuivere, fris-zilte smaak van vis komt het best tot zijn recht als dat garingsproces zo kort mogelijk duurt. Een bezwaar daarvan is, dat de vis nauwelijks gelegenheid heeft allerlei smaakjes die u wilt toevoegen, in zich op te nemen. Gestoofd vlees bijvoorbeeld kan zo heerlijk de geuren van kruiderij in zich opnemen, juist door dat langdurige proces. Gelukkig heeft vis weinig extra smaak nodig. Volgens de moderne opvatting hoeft zelfs nauwelijks zout te worden toegevoegd: vis bevat voldoende zout van zichzelf.

**Meer vis moet niet, maar meer vis mag. Voor onze gezondheid is dat zeker zo goed als vlees van slachtdieren. U weet nu waarom.**

Eerste aardbeien ƒ 241,– per doosje van 150 gram

# Prei blijft stervensduur

door jan van lieshout

**GRUBBENVORST – Op de fruitveiling van Geldermalsen werden maandag de eerste kasaardbeien van het nieuwe seizoen aangevoerd. Het kistje van tuinder Roberti uit Tiel bracht ƒ 2.892,– op. Dat is ƒ 241,– per doosje van 150 gram. Op de fruitveiling van Grubbenvorst werden de eerste zomerkoninkjes pas half maart verwacht.**

„Stervensduur" was wederom de prei. Het exportproduct deed tot ƒ 7,50 de kilo. Prei voor de binnenlandse markt ging van vijf tot zeven piek de kilo, al naargelang het wit en de dikte der schachten. Er is prei genoeg, maar de tuinders kunnen de schachten niet uit de grond krijgen.




Van het tekort aan prei profiteerde onder meer het witlof. De niet-exportwaardige kropjes lagen nog rond een rijksdaalder de kilo. Het korte lof kostte rond ƒ 3,– de kilo, het lange lof tot ƒ 3,50.

In de lift zaten ook de koolsoorten. Chinese kool kostte ƒ 2,– de kilo, savooiekool ƒ 1,50 en boerenkool ƒ 1,20 de kilo. Boerenkool en savooiekool, die nu nog te velde staat, kunnen vrijwel worden afgeschreven. Meer dan acht graden onder nul kunnen die koolsoorten niet verdragen. Ze worden bruin en beginnen te rotten.

Duur blijven met ƒ 1,25 de kilo ook de wortelen.

Goedkoop daarentegen zijn de saladeachtigen. Vier dubbeltjes voor een kropje sla is in telersoog „te billig" gezien de energie die de kas thans vreet.

Ook komkommers zijn voor deze tijd van het jaar goedkoop. De lichtgewichten gingen voor twee kwartjes van de hand, de zwaargewichten voor ƒ 0,90. Negen dubbeltjes was ook de prijs voor een bosje van 20 radijsjes.

Al naargelang de dikte gingen de vleestomaten van ƒ 4,20 tot ƒ 5,30 de kilo. De eerste ronde tomaten worden deze week verwacht.

De aanvoer van koolrabi neemt toe. Voor de corpulentste knollen was er een hoogste druk van ƒ 1,70, voor de kleinere maten van ƒ 1,40. Behalve als salade kan koolrabi ook worden gekookt. Ze smaken als bloemkool.

Geforceerde kasasperges blijven prijzig. De beste sorteringen kwamen aan ƒ 27,– de kilo; de „2 grof" – dat is de beste net niet exportwaardige sortering – kostte ƒ 11,– de kilo. Schorseneren, in culinair opzicht een goede vervanger van asperges, konden al weken niet worden aangevoerd. De laatste stengels, die voor de klok werden gebracht, deden ƒ 1,65 de kilo.
De Veense snijbonen komen nog slechts mondjesmaat. De prijs schommelt tussen ƒ 11,– en ƒ 13,– de kilo.

**Het fruit blijft duur. De peren zitten nog altijd op ƒ 1,50 de kilo en fatsoenlijke appelen liggen tussen ƒ 1,– en ƒ 1,50 de kilo. Jonagold lag daar royaal een gulden boven.**

GEZONDHEID RECHT

JOS BENDERS
FRANS VAN WIJMEN

Patiëntenvereniging contra ziekenfonds

# Tandengeknars om vrije tandartsenkeuze

**Op heel korte termijn verwacht de *Algemene Vereniging voor Patiëntenbelangen* (AVP) het ziekenfonds ZZL in Maastricht voor de rechter te dagen. De patiëntenvereniging is het niet eens met de manier waarop het ziekenfonds omgaat met het *Recht op vrije Artsenkeuze*.**

Klachten van 50 verontwaardigde patiënten die gedwongen hun TANDarts waarwel moesten zeggen voor een overstap naar een andere tandarts, hebben de laatste twee maanden tot het idee van een proces geleid. Onder artsen en juristen wordt met 'meer dan gewone belangstelling' gewacht of de Patiëntenvereniging de stap naar de rechter doorzet (omdat de algemene verwachting is dat ze heel weinig kans maakt). De bijzondere interesse in kringen van witte jassen en zwarte toga's zou vooral komen omdat zij een nieuwe, bij de tijd passende invulling willen van het begrip 'vrije artsenkeuze'.

Het op de knieën krijgen van het ziekenfonds zou moeten gebeuren via een zgn. proefproces. De Patiëntenvereniging heeft ruggespraak gehouden met de hoogleraren gezondheidsrecht H. Leenen en F. van Wijmen (in Maastricht). Het tandengeknars van de 50 klagers is ontstaan toen ze per 1 januari door het ziekenfonds werden overgeheveld van de ene naar de andere tandarts. Vertrouwensrelaties van meer dan 20 jaar moesten worden verbroken. Centraal punt in de redenering van het ziekenfonds is dat patiënten hun tandarts dichter bij huis moeten kiezen nu in vrijwel alle regio's voldoende tandartsen gevestigd zijn. Zogenaamde buitencontracten, als noodoplossing uit de tijd van een chronisch tandartsentekort, vervallen.
De toepassing van het *recht op vrije artsenkeuze* stuit praktisch op veel problemen omdat er geen wettelijk kader voor is. Dit in tegenstelling tot de veel duidelijker ziekenfondswet. Het recht op het kiezen van je eigen arts heeft ook betrekking op het probleem waarmee veel ziekenfondspatiënten te maken krijgen als ze een medisch specialist willen raadplegen BUITEN hun eigen regio: alleen in uitzonderlijke gevallen wordt dat door het ziekenfonds toegestaan.

INFORMATIE-EN KLACHTENBURO OVER DE GEZONDHEIDSZORG IKG
PROJECT VAN DE ALGEMENE VERENIGING VOOR PATIENTENBELANGEN




# Behoefte aan klachtenburo bij patiënten is erg groot

**Komt er een einde aan het bestaan van het klachtenburo van de patiëntenvereniging AVP in Sittard?**

Half maart is de tijd van de subsidie-verlenging: 2 jaar lang heeft Limburg met 2 andere proefregio's een bedrag van 4 ton mogen verdelen. In ruil daarvoor heeft het ministerie van WVC het klachtenburo opgedragen een rapport te maken van 2 jaar klachtenbehandeling. Het rapport is bijna klaar en voor **LD-CONSUMENT** zijn hier alvast enkele resultaten, vooruitlopend op de officiële presentatie, half maart.

Gemiddeld 50 patiënten wendden zich aanvankelijk maandelijks tot het klachtenburo in Sittard (en gemiddeld 200 in februari, de laatste maand van het projekt).

*Op het gebied van patiëntenrechten bleek het RECHT OP VRIJE ARTSENKEUZE het meest te scoren als onderwerp van klacht; daarna volgden in mate van voorkomen:*
*INZAGE-RECHT (in medische dossiers)*
*RECHT OP PRIVACY (bijvoorbeeld in ziekenhuizen)*
*KLACHTRECHT en RECHT OP ZELFBESCHIKKING (bijvoorbeeld om niet mee te hoeven doen aan medische experimenten)*

Twintig uur waren voor de 'vaste kracht' Marianne Engel, een verpleegkundige, te weinig om alle klachten te kunnen verwerken. Zij maakte weken van ruim 40 uur. 24 Medewerkers, verspreid over de provincie, hielpen (belangeloos) bij de klachten-inzameling.
Het klachtenburo ontdekte verder nog een groot gebrek aan VERTROUWENSARTSEN. Als aardig detail wordt nog gemeld het stopzetten van medewerking aan medische TV-programma's via het leveren van patiënten met problemen of klachten. Dit werd ingegeven door het nogal commerciële karakter van die uitzendingen.

**Het ministerie van volksgezondheid gebruikt het rapport van de AVP als basis voor een wet over patiëntenrechten die in ontwikkeling is. Ook de resultaten van de twee andere proefregio's worden daar half maart bij betrokken.**

# DE NIEUWE JAC. HERMANS HEEFT ALLES IN HUIS.

Hollandse champignons, 250 gram **1.29***

Runderbiefstuk, 100 gram **1.95***

Griekse kiwi's, 500 gram ___ **2.99***
**Jaffa** Shamouti handsinaasappelen, net à 2 kilo ___ **2.99***

Slavinken, 500 gram ___ **4.95***
Verse kipfilet, kilo ___ **13.95***

DUO AKTIEF. Pak van 2 kilo, wast zondermeer witter dan wit voor een prijs, die 't bijna te bont maakt. Van ~~6.95~~ **4.99**

VOORKEUR MERK VRUCHTEN-LIMONADESIROOP. Ons eigen huismerk, dus hoog van kwaliteit. Goed voor 30 glazen limonade, fles 0,6 l. Van ~~2.29~~ **1.99**

FRIAND MINI-FRITES. Een kilo lekkere kleine patatjes. Lukt altijd en is super snel op tafel gezet. Van ~~2.49~~ **1.49**

HALFVOLLE VANILLE YOGHURT. Een literlang toetje. Nu van ~~1.72~~ **1.49**

Vijftig jaar Jac. Hermans. Een mijlpaal, die velen niet snel zullen vergeten. Wij zeker niet.

De jubileumtaarten vlogen bijna letterlijk de winkel uit en heel Nederland vierde aan de vooravond van de 14e Elfstedentocht onze 50ste verjaardag.

En het feest gaat nog even door. We beloofden u vorige week immers dat we nog weken lang zouden doorgaan met het doen van spektakulaire feestaanbiedingen.

Die belofte doen we nu gestand. Loop de prijzen op deze pagina maar na. En ontdek dat de nieuwe Jac. Hermans niet alleen alles in huis heeft.

Maar dat-ie ook alles voor de aantrekkelijkste prijs van de hand doet.

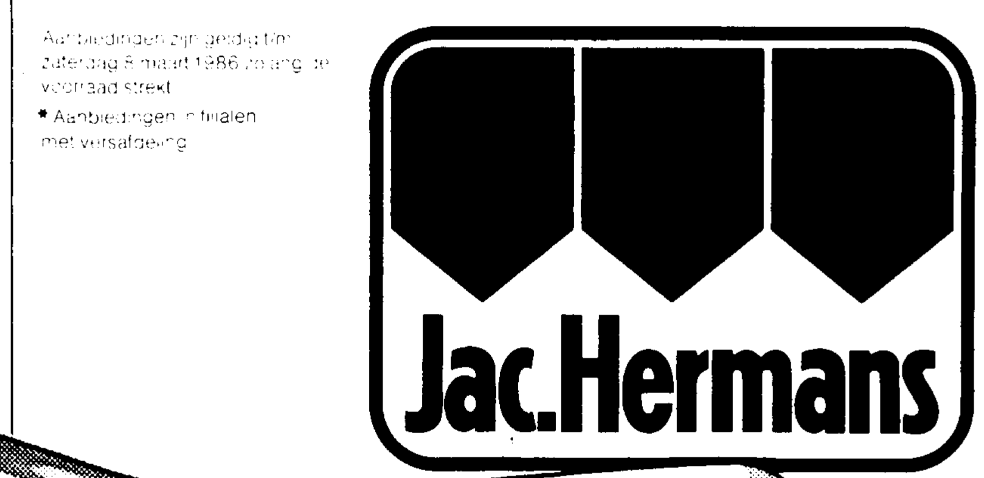
## DAT WORDT DEZE WEEK WEL EEN HÉÉL VOORDELIG RONDJE.

Michel Mosel Wein nummer 1. Kompleet met amtliches Prüfungsnummer (Duitse appellation). Speciaal voor de 50-jarige Jac. Hermans gebotteld. Deze week voor een extra feestelijke introduktieprijs: ~~4.99~~ **3.99**




**SLANKIE SMEERKAAS,** KUIPJE 100 GRAM ___ VAN ~~1.09~~ **0.89**
**GOUDA'S GLORIE MARGARINE,** PAKJE 250 GRAM ___ VAN ~~0.86~~ **0.59**
**HELA CURRY GEWURZ KETCHUP,** FLACON 800 ML. ___ VAN ~~5.49~~ **4.99**
**THEEZAKJES,** VOORKEUR MERK 20 STUKS À 4 GRAM ___ VAN ~~1.29~~ **1.19**
**KOFFIEFILTERS,** VOORKEUR MERK NR. 2, PAK 80 STUKS ___ VAN ~~1.39~~ **0.99**
**HEINZ WITTE BONEN IN TOMATENSAUS,** HALF BLIK, + **15% EXTRA** ___ **0.99**
**DRIEHOEK GEVULDE KOEKEN,** PAK 6 STUKS ___ VAN ~~1.79~~ **1.49**
**CAFE NOIR,** PAK 175 GRAM ___ VAN ~~1.49~~ **0.99**
**MONA FRANSE MAGERE KWARK,** BEKER 450 GRAM ___ VAN ~~1.85~~ **1.69**
**SUN VAATWAS,** VAATJE 3 KILO ___ **11.95**
**PAASSERVETTEN,** PAK 25 STUKS ___ **1.49**
**SUZI WAN SLA TAUGE,** POTJE ___ **0.89**
**POPLA 1000,** PAK 4 ROLLEN ___ VAN ~~2.09~~ **1.79**

Aanbiedingen zijn geldig t/m zaterdag 8 maart 1986 zolang de voorraad strekt.
* Aanbiedingen in filialen met versafdeling







# DEZE WEEK LAAT DE JARIGE JAC. HERMANS U WEL HEEL VOORDELIG KLINKEN.

**Aangeb. betrekkingen**

Pico bello club kan nog enkele MEISJES plaatsen. Molenwei 2A, Well, gelegen aan de Rijksweg Venlo-Nijmegen, tel. 077-17171 of 04783-1895.

MEISJES gevr. v. privé en escort. Tel. 045-424987.

BARMEISJES gevraagd Bar Ma-Cherie, tel. 045-241829.

Naturalia vraagt CONSULENTES m/v. Tel. 045-221515 na 18.00 uur.

# GELD NODIG?

ZONDER ONDERPAND, DISKREET EN SNEL

**PERSOONLIJKE LENINGEN**

| Netto in handen | maandelijkse aflossing 96x | 84x | 60x | 48x |
|---|---|---|---|---|
| 5100 | — | — | 114,- | 135,- |
| 10100 | 158,- | 173,- | 219,- | 261,- |
| 15000 | 235,- | 257,- | 326,- | 387,- |
| 20000 | 314,- | 342,- | 435,- | 517,- |
| 30000 | 471,- | 514,- | 652,- | 775,- |
| 40000 | 628,- | 685,- | 870,- | 1034,- |
| 50000 | 800,- | 871,- | 1087,- | 1292,- |

effekt. rente vanaf 10.100,-: 11,6%; tot 10.000,-: 13%
Elk bedrag vanaf f 2000,- kan. Oók kortere looptijden. In 'n halve dag beschikbaar. Bij sneller aflossen renterestitutie. Bij overlijden meestal kwijtschelding.
OOK 1e en 2e HYPOTHEKEN EN DOORL. KREDIETEN
**045-225000*** 25 JAAR VERTROUWD KREDIETBEMIDDELAAR
DAGELIJKS VAN 9 TOT 21 UUR.
MOONEN FINANCIERINGS-KANTOOR MOONEN HOOFDSTRAAT 9. NABIJ MARKT CENTRUM HOENSBROEK

PREVOS en partner bv. Kunt een vak in de metaal? Dan hoeft u niet werkeloos te lopen. Voor meer informatie 045-218793.

Club Rustica vraagt nog enkele MEISJES. Van de Weijerstraat 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762 of 215876.

Gevraagd met spoed: PRODUKTIEMEDEWERKERS tot 25 jaar, met veel gevoel voor techniek. Moet tevens automatische machines onderhouden. Ons bedrijf is een kleine en zeer gespecialiseerde gereedschapslijperij. Herslijpservice Baay, Sleperweg 22 (Beatrixhaven), Maastricht, tel. 043-630455.

Beek: het dagblad De Telegraaf zoekt op korte termijn KANDIDAAT-BEZORG(ST)ERS. Heeft u interesse? Belt u dan 04402-77970.

MEISJE gevr. voor privé voor de middaguren. Tel. 045-226062.

BARDAMES gevraagd. Tel. 045-222451.

BEZORGERS gevr. voor De Telegraaf. Tel. 04494-48937.

Met spoed leuk MEISJE gevr. voor privéwerk. Tel. 045-711700.

Gevr. SLAGER. Slagerij Van Well, tel. 045-452088.

Groot Limburgs confectiebedrijf zoekt nog enige ervaren THUISNAAISTERS, zonder ervaring gelieve niet te reageren. Wij zijn tel. bereikbaar ond.nr. 045-259564.

Gevraagd RIJ-INSTRUCTEUR, part-time. Soll.brieven m. foto naar br.ond.nr. BR 280 LD, Rumpenerstraat 81, 6443 CB Brunssum.

## Technipower

ingenieursbureau b.v. vraag met spoed:

**MTS'ERS E/ELEKTRONICA**
met tekenervaring voor de functie van tekenaar/constructeur.

**MTS/HTS'ERS ELEKTRONICA**
voor div. functies in binnen- en buitenland o.a. service en documentalist.

**TH/HTS'ERS E/WTB**
met een sterk commercieel gevoel voor de functie van inkoper.

**MTS/HTS'ERS WTB**
voor div. functies o.a. tekenaar/constructeur en service buitenland.

Telefonische informatie 040-122774

MEISJE gevr. voor escort, tel. 045-320905.

Schoonmaakbedrijf Kraan vrgt. v. direct GLAZENWASSERS of leerl. glazenwassers ± 18 jr. 045-422877.

Wij zoeken iemand die als oproepkracht onze receptionsiste tijdens vakantie en ziekte wil vervangen. Onze eisen: erv. als receptioniste, goede kennis v.d. eng. taal, goede typevaardigheid. Voor meer info kunt u kontakt opnemen met Marga Westra, 04402-78988. Hamilton Standard Stork b.v., Postbus 269, 6190 AG BEEK.

TOPCLUB vraagt met spoed meisje. Tel. 045-321580/323399.

Met spoed gevr. MEISJE 17-22 jr., voor videotheekwerk (leuk werk), onregelmatige werktijden. Inl. tussen 12.00 en 13.00 uur, tel. 045-218010.

Gevraagd OPROEPKRACHT voor slagerij (liefst met ervaring). Tel. 04498-53813.

MEISJES of vrouwen gevraagd voor hotelwerkzaamheden. Tel. 04406-12318.

**Gevr. betrekkingen**

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

SCHILDERS kunnen nog behang- en schilderwerkzaamheden aann. 045-210020.

Zelfstandige ondernemer zoekt LERAAR/RES met MO (akte) boekhouder, voor bijles. Omg. Brunssum. Br.o.no. 279 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Sunplein 39, Nieuwenhagen. Tel. 045-312613.

STUCADOOR kan nog binnen- en buitenwerk aannemen. Tel. 045-459073.

**COLOR · COPY CENTRE BEKENT KLEUR**
Kleurenfotokopieën A3 en A4
Ook voor zeer voordelige zwart-wit kopieën. Per kopie f 0,10 en met een abonnement bent u nog voordeliger uit.
500 A4 kopieën 40,- incl. BTW
1000 A4 kopieën 70,- incl. BTW
COLOR COPY CENTRE
Benzenraderweg 78 Heerlen tel. 045-717121

Vrouw biedt zich aan als kinder- en/of BABYOPAS v. hele of halve dagen. Tel. 045-321514.

Alles in één hand! Bel Hans Lips B.V. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas voor alle vernieuwingen, reparaties van alle soorten daken, goten, schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Kerkrade/Vaals. Tel. 045-451862.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK, met de langste schriftelijke garantie. Tel. 045-224459.

Kl. aann. kan nog OPDRACHTEN aannemen, ook kl. klusjes. Tel. 04494-43098.

**Te koop aangeboden**

GLAS-IN-LOODVOORZETRAMEN. Tel. 045-255027.

Te k. Faem KOFFIEAPPARAAT en molen. Rumpenerstraat 110, Brunssum, tel. 045-270806.

Te k. VERSTERKER 2x80 watt tuner, pick-up en 2 boxen à 200 watt, tevens stereomeubel, pr. f 700,-. Tel. 045-312419.

Te k. modern donker eiken WANDMEUBEL, 3.60 m lang, tevens bijpass. salon- en bijzettafel; sportfiets m. 10 versn. Tel. 045-723936.

Weg. verhuiz. 2 2-pers. SLAAPKAMERS m. matras, t.e.a.b. B. Dortantsstraat 5, Ubach over Worms, tel. 045-318272.

Te k. gesl. AANHANGWAGEN, vr.pr. f 2000,-. Tel. 04498-54894.

Te k. DWARSFLUIT voor beginner, in prima staat, prijs f 275,-. Tel. 045-257213 na 18.00 uur.

## Stalmeier Music

Hoofdstraat 32 - Hoensbroek - Tel. 045-214253
Voordelige aanbiedingen
en occasions op allerlei gebied.
Orgels, accordeons, gitaren, slagwerken, blaasinstrumenten, orkestapparatuur, enz.
Eigen service- en reparatiedienst.

## Bruids- en modestoffen

Modestoffen Tummers
Exclusieve bruids- en modestoffen, hoedjes, kapjes, garnering
Brunssum, Kerkstraat 302, Promenade
Tel. 045-272677

## „Piccolo's . . ."

zijn kleine advertenties in het Limburgs Dagblad om iets te kopen, te verkopen, te huren, te verhuren enz. enz.

## Waar . . .

kunt u deze advertenties opgeven? Bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad en bij onderstaande adressen:

**Sittard**
Sigarenhandel Augustus v. Neer, Markt 18
**Beek**
Drogisterij De Driehoek, Elsstraat 43
**Heerlen**
Sigarenhandel N.J. van Verseveld, Saroleastr. 80A
**Heerlen**
Kantoorboekhandel G. Alberts, Dr. Poelsstraat 22
**Vaals**
VVV Informatie Centrum, Kon. Julianaplein 47

Modern WANDMEUBEL f 300,-, salontafel travertin f 400,-, Pioneer installatie m. boxen en cube f 1100,-. Te bevr. Schandelerboord 9G, na 19.00 uur.

Opkopingen FAILLISSEMENTEN etc. Nw. of gebr. voor kantoor of bedrijf. Bureaus al vanaf f 195,-, stoelen, kasten etc. Emly handelsonderneming, tel. 04498-54510 - 04490-23738.

Te koop of te huur COMMUNIEJURKJES. Tel. 045-752215.

Te k. aangeb. 4-drs. AANRECHTKAST met roestvrijstalen blad. Tel. 04498-52467.

Te k. WASAUTOMATEN, va. f 200,- met garantie. Tel. 045-725595.

SLAAPKAMER f 650,-, eiken huisbar f 275,-, bankstel f 200,-, en nog veel meer. Kouvenderstraat 208, Hoensbroek.

Te k. OPENHAARDHOUT berken. Tel. 045-210108.

MEUBELINRUILACTIE. Tot f 1500,- geven wij terug voor uw gebruikt bankstel, kast of eethoek, als u die inruilt op nieuwe meubels. Met het minste geld de beste kwaliteit kopen, dat kunt u alleen bij de Mobelmeubelmensen. Hoek Nobelstr./Kap. Berixstraat 2, Heerlen, tel. 045-717496.

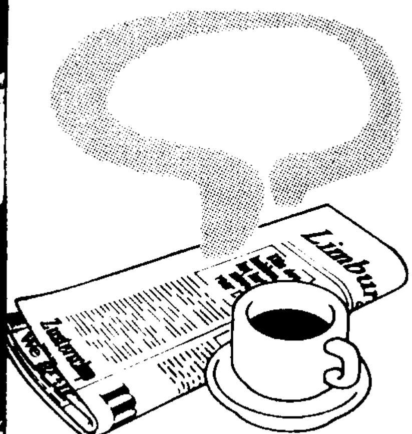
Te k. BANKSTEL 3-2-1-zits, vr.pr. f 200,-; tevens koelkast, f 75,-. Tel. 045-715248.

Oirschotse TAFEL 180x80 en 6 stoelen, als nieuw. Kruisbergstraat 22, Brunssum. 045-253815.

Limburgs agblad voor ostelijk uidlimburg

Woensdag 5 maart 1986 ● Pagina 13

ET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: BEN ROMIJN, ADJUNKT-HOOFDREDAKTEUR: JAN ROS
HEF-EDITIEREDAKTIE: WIM DRAGSTRA. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
43 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



## oeks

*Het is bijna niet te geloven, at heeft het carnaval dit jaar en lang naseizoen. Krijgen we en persbericht binnen van een oncours voor zaate hermenie-es in Kerkrade. Dit moet zon-ag 11 mei plaatsvinden in het ader van de traditionele 'Zo-erfeesten Kaalheide' onder de aam 'Troätejoekskonkoers'. e organiserende vereniging, armonie St. Jozef, hoopt jpasskapellen uit de hele pro-incie te krijgen. Een jury zal iet zozeer beoordelen op het uzikale kunnen, maar op de oeks en sjpass'. We beginnen ns toch werkelijk af te vragen oeveel respect er in deze pro-incie nog bestaat voor het ech-e zuivere carnaval. Als we het ok al in mei gaan vieren, zal et snel afgelopen zijn met deze euwenoude vastenavondtra-itie. Volgens ons, maar wie ijn wij, behoort een zaate her-enie of sjpasskapel met de rie dolle dagen de straten en afé's met 'muziek' op te vrolij-en. Nog even en deze alterna-ieve muziekgezelschappen orden uitgenodigd om deel te emen aan bondsconcoursen. n wat dacht u van de prijzen ie te winnen zijn: 555,55 gul-en voor de winnaar (plus een rofee ter waarde van 500 piek), 33,33 gulden voor de tweede laats en 111,11 gulden voor ummer drie.*

## Gevang

*Een oplettende lezeres van et wijkblaadje PeeWee, dat in e wijken Passert en De Wieer n Heerlen verschijnt, wist niet f ze moest lachen of dat ze van chrik moest huilen toen ze het olgende las. ......Ook de heer x, ader van y, heeft al een prima oorlichting met dia's op school erzorgt. Hij deed dat voor de eerlingen van klas acht van de asisschool Sint Paulus en gaf o voorlichting over het huis an bewaring in Maastricht." pletten, nu komt het: „Op deze ijze", zo gaat het verder „pro-eren we de leerlingen daad-erkelijk in te lichten over de iverse zaken waarmee ze te aken krijgen na de basis-chool periode." Zo, ouders, dan eet U dat ook al weer!*

## Ad rem

*Als wij een figuur van de aand februari moeten kiezen an aarzelen we tussen Evert an Benthem, de tweevoudige innaar van de Elfstedentocht, n Cory Aquino, de nieuwe pre-ident van de Filippijnen. We aken er ons simpel vanaf: vert wordt onze man van de aand en Cory de vrouw van e maand. Dat Evert de Elfste-entocht voor de tweede keer eeft gewonnen is een bewonde-endswaardige prestatie. Maar at wij in hem minstens zo aarderen is de ongekunstelde, aar ook kordate manier van ptreden in het tv-programma UR zaterdagavond. Presenta-or Jan Lenferink probeerde en grapje te maken met de ien Geboden en vroeg aan het lot van het programma om eurten aan zijn drie gasten at zij, als dat mogelijk was, ls elfde gebod zouden willen nvoeren. Evert was als laatste an de beurt. In zijn antwoord af hij blijk van een ongekun-telde standvastigheid. „Een lfde gebod hoeft voor mij niet, ls iedereen maar probeert zich an de bestaande Tien Geboden e houden zijn we ver genoeg," o ongeveer reageerde hij ad em. Die Evert is blijkbaar een ongen die op dat gebied niet et zich laat sollen. Dat Lenfe-ink vervolgens toch nog meen-e leuk te moeten zijn door als lfde gebod aan te dragen 'Gij ult niet klunen op andermans rouw" sloeg derhalve als een ang op een varken.*

## Colombia

*U kunt zich vast nog herinne-en dat er na de vulkaanuitbar-ting in Colombia in Brunssum en grootscheepse hulpactie op ouw werd gezet die vanuit heel imburg spontaan werd onder-eund. Vanavond zal de heer elder van het Rode Kruis in 'r Brikke-oave in Brunssum ijn persoonlijke ervaringen, pgedaan ter plaatse van de amp, vertellen en met dia's il-ustreren. Vanaf 19.00 uur kan edereen er terecht om te horen ia welk project in Colombia de imburgse hulp blijvend in her-nering wordt gehouden, hoe rmero er momenteel voor-aat, welke activiteiten het ode Kruis in Colombia heeft n besteed de heer Selder aan-acht aan het land, de bevol-ing en de cultuur.*

*VISVIJVER NUTH LOOPT LEEG:*

# Honderden vissen verpletterd

**NUTH – Het plotseling kapot gaan van een put, aangesloten op het riool, in de visvijver aan de Keelkampstraat te Nuth heeft dodelijke gevolgen gehad voor de honderden vissen die in het viswater waren uitgezet. De kapotte put aan de rand van de visvijver was er de oorzaak van dat de vijver in een mum van tijd grotendeels leegliep. Het ijs dat op de vijver lag, zakte daardoor naar de bodem en verpletterde de vele karpers, voorns en snoeken. De voorzitter van de visvereniging VIN, J Sanderink, verklaarde machteloos te staan: „De ijsschotsen drukken met een flinke kracht op de bodem van de vijver en de vissen worden gelijk kapotgedrukt. Het ging allemaal zo snel. Nu nog actie ondernemen is zinloos", zei hij gistermiddag.**

Zijn visvereniging heeft door deze catastrofe voor meer dan 5000 gulden schade geleden. „Er zat nog ongeveer 100 kilo paling in, 300 kilo karper, 100 kilo voorn en 10 kilo snoek." Er is echter één lichtpuntje voor de visvereniging: Sanderink beschouwt het gebeurde als een geluk bij een zeer onprettig ongeluk: „Een noodzakelijke opknapbeurt aan de vijver die we al een tijdje geleden bij de gemeente hebben aangekaart zal nu hopelijk versneld worden uitgevoerd."

*● De heren Sanderink en Schoffelen van de gedupeerde visvereniging VIN konden gistermiddag alleen maar toezien hoe het ijs steeds verder naar de bodem zakte en het de vissen verpletterde.*



# Borden leiden opnieuw tot opwinding

**HOENSBROEK – Plaatsnaam- of aanwijsborden blijven op een of andere manier een belangrijke rol spelen in Heerlen. Was het eerst de wijkaanduiding van onder andere Heerlerheide die stof deed opwaaien, later werden de richtingborden of liever het ontbreken daarvan in Hoensbroek een heet hangijzer. En nu winden de ondernemers in de Hoensbroekse Akerstraat zich op over twee door de gemeente geplaatste bordjes in hun straat, die naar het winkelcentrum Hoensbroek verwijzen. Want met dat winkelcentrum wordt niet op hun negotie gedoeld, maar op de zaken in de Kouvenderstraat, de Hoofdstraat, de Markt en die omgeving. Dat vindt de ondernemersvereniging van de Akerstraat toch wel erg ver gaan. Zij heeft nu officieel aan het gemeentebestuur gevraagd om een aantal borden in het 'winkelcentrum' in Hoensbroek die naar de boulevard Akerstraat verwijzen. Op dat verzoek is echter taal noch teken vanuit het gemeentehuis gekomen. Men blijft echter afwachten in de Hoensbroekse Akerstraat.**

*'Onterechte haast bij benoeming opvolger Reijnen'*

# Kremers door raad onder vuur genomen

Vervolg van pagina 1

**HEERLEN – Voordat de vijftien raadsleden demonstratief de raadszaal hadden verlaten en daarmee gouverneur J. Kremers in de kou lieten zitten, had Jos Zuidgeest (PvdA) het waarom van deze stap uitgelegd. Zuidgeest, die sprak namens D'66; SP; PPR; CPN; Groepering Heerlen-Noord en Aktiegroep 81 (minus John van Haren), begon zijn betoog met de woorden: „Het is een zwarte dag voor de raad, voor de kiezers en voor de stad". Uitdrukkelijk heette hij Kremers geen welkom, omdat hij ervan overtuigd was dat deze bijbedoelingen heeft gehad bij zijn besluit om Heerlen in een zo vroeg stadium van de benoemingsprocedure voor de opvolger van burgemeester Reijnen zo vroeg te bezoeken. Pas afgelopen maandag stond de vacature voor de Heerlense burgemeesterpost in de staatscourant. Volgens de socialist had Kremers moeten wachten totdat de kiezers over twee weken via het stembiljet hebben gesproken.**

Maar nog veel meer wond Zuidgeest zich op over de weigering van zijn coalitiegenoten CDA en VVD om geen vertrouwenscommissie in te stellen. Vooral omdat in zijn ogen en in die van de partijen waarvoor hij het woord voerde, die commissie de enige reële mogelijkheid is om echt een beetje zeggenschap in de benoeming te krijgen. „Met het niet instellen van een vertrouwenscommissie scharen wij ons in de gelederen van de gemeente Oploo (7000 inwoners) waar men het ook niet nodig vond zo'n commissie te benoemen."

Hij deed daarom een beroep op het CDA en de VVD om terug te komen op hun besluit en wèl mee te werken aan de vertrouwenscommissie.

CDA-fractievoorzitter Wim Beuken en zijn VVD-collega mevrouw Keijman hoefden daar geen seconde over na te denken: „Het is inderdaad een democratisch recht een vertrouwenscommissie in het leven te roepen, maar het is even democratisch om dat niet te doen," aldus Beuken. Hij herhaalde dat, volgens zijn overtuiging, een vertrouwenscommissie de privacy van de kandidaten teniet kan doen en dat daardoor misschien sommige sterke kandidaten worden afgeschrikt om te solliciteren. Bovendien kan volgens Beuken zo'n commissie tot ongewenste vertragingen in de benoeming leiden. Mevrouw Keijman sloot zich daarbij aan, evenals – verrassend – John van Haren. En daarmee was er een meerderheid van twintig tegen vijftien stemmen tegen de vertrouwenscommissie en was het opstappen van de vijftien tegenstemmers na een korte schorsing van de vergadering een feit.

## Onverantwoord

**Gouverneur Kremers verweerde zich wel op de kritiek op de procedure en vooral op zijn snelle komst naar Heerlen. „Het zou onverantwoord zijn als ik zou wachten met de hele procedure totdat de nieuwe raad in functie is. Daarmee zouden minstens twee maanden heengaan." Hij vervolgde met te stellen dat het benoemen van een nieuwe burgemeester aan flink wat stappen onderhevig is en dat hij alles bijelkaar slechts vier maanden heeft voordat de nieuwe burgemeester er moet zijn.**

Op een vraag van raadsvoorzitter Savelsbergh, die zich aan het eind van de vergadering verontschuldigde voor het gedrag van zijn collega-raadsleden, vertelde Kremers dat hij verwacht dat half mei, begin juni de nieuwe burgemeester in Heerlen benoemd kan zijn. Hij voegde daaraan toe, dat dat dus lang na de verkiezingen is en dat de uitslag daarvan dus wel zeker mee zal spelen in de benoeming. Verder merkte hij ook nog op dat het niet instellen van een vertrouwenscommissie niet zo heel erg uitzonderlijk is. Volgens hem maakt één op twee gemeenteraden in de praktijk gebruik van deze inspraakmogelijkheid.

**Kremers kreeg dus slechts een profielschets van de nieuwe burgemeester van een gedeelte van de raad. Die was evenwel praktisch eensluidend. CDA en VVD zien het liefst een CDA-burgemeester met grote bestuurlijke ervaring, werklust en goede contactuele eigenschappen. Vanzelfsprekend moet de nieuwe man of vrouw – voor het CDA maakt dat laatste niets uit, terwijl mevrouw Keijman liever een vrouw zei te hebben – een goed en kundig teamleider zijn. Ook wenst men dat de kandidaat een christelijke levensovertuiging heeft.**



*● Raadslid Fr. Dragstra probeert gouverneur Kremers, tijdens een korte schorsing, nogmaals zijn bezwaren duidelijk te maken. Naast gouverneur Kremers: Wethouder Savelsberh, hij zat de vergadering voor.*

*Ontbreken behoefte aan openbaar onderwijs nooit aangetoond*

# PvdA wijst op onjuiste uitlatingen gemeente

**KERKRADE – De PvdA in Kerkrade is in de pen geklommen naar aanleiding van de opmerking van een gemeentelijk woordvoerder in een landelijk blad, waarin deze meldt dat er in Kerkrade nooit behoefte heeft bestaan aan een onderzoek naar de mogelijkheden voor openbaar onderwijs in die gemeente. In dit artikel van 11 januari j.l. in Vrij Nederland wordt gesuggereerd dat de gemeente Kerkrade ook nooit een signaal zou hebben ontvangen dat er behoefte zou bestaan aan een dergelijk onderzoek. Jaren geleden al heeft de PvdA, samen met Burgerbelangen, PPR, D'66 en VVD gevraagd of er niet een team van mensen te formeren zou zijn dat een dergelijk onderzoek zou kunnen ondersteunen. Het college zag daar toen weinig in.**

De PvdA vraagt in de brief aan de gemeente of de weergave van de reactie in Vrij Nederland van de woordvoerder juist is weergegeven en zo ja, of er vooraf overleg is geweest met wethouder Cap Schroeder van onderwijs in Kerkrade. Samensteller van de brief is Hub Bogman, die zegt: „Er is in het verleden wel degelijk en zelfs regelmatig in de raad gesproken over een dergelijk behoefteonderzoek. In VN wordt de suggestie gewekt dat dat niet het geval is geweest. En dat is onjuist. In het verleden heeft wethouder Schroeder zelfs gezegd dat Kerkrade graag openbaar onderwijs zou willen realiseren indien er behoefte aan bestaat. Een uitspraak die ook al niet rijmt met hetgeen in VN staat weergegeven."

Openbaar onderwijs kan zowel door de gemeente als door particulieren worden aangevraagd. In het laatste geval is daar een bepaald aantal handtekeningen voor nodig. Onlangs heeft PvdA-kamerlid Martin Konings op een bijeenkomst van de afdeling Gulpen gewezen op de groeiende behoefte aan openbaar onderwijs in Limburg en met name in de Oostelijke Mijnstreek. Ook het provinciaal bestuur heeft in dat opzicht veranderde opvattingen gekregen in vergelijking met een aantal jaren geleden. Toen waren vanuit Maastricht geen initiatieven op het gebied van openbaar onderwijs te verwachten. Konings vindt het belangrijk dat de groei van openbaar lager onderwijs wordt gevolgd door een groei in het aantal openbare middelbare scholen. Hoewel de PvdA niet á priori voor openbaar onderwijs is, vindt de partij wél dat, indien ouders deze onderwijsvorm voor hun kinderen willen, daartoe dan ook de mogelijkheden geschapen dienen te worden.

# Tasjesrover gepakt

HEERLEN – De politie van Heerlen heeft een 24-jarige Heerlenaar in de kraag gegrepen omdat hij zeer veel diefstallen zou hebben gepleegd. Hij wist in diverse Heerlense woningen binnen te dringen en pleegde de laatste maanden eveneens veel tasjesroven.

*OP SPOORSTRAAT TE BRUNSSUM*

# Hardrijders op de bon

BRUNSSUM – De politie van Brunssum heeft gisterochtend 60 automobilisten bekeurd, omdat ze te hard reden. Op de Spoorstraat werd twee uur lang een snelheidscontrole gehouden. Een van de bestuurders presteerde het om met een snelheid van 104 kilometer per uur over de straat, waar een maximumsnelheid van 50 kilometer toegestaan is, te rijden.

# PARKEERMETER IN DE AUTO

HEERLEN – Twee inwoners uit Landgraaf zijn er dinsdagavond met een parkeermeter vandoor gegaan. Tegen tien uur waren zij druk in de weer om de meter op de Bongerd uit de grond te halen. Ze schenen daar weinig moeite mee te hebben, want even later lag het apparaat al in hun auto en gingen ze er vandoor. Een voorbijganger noteerde echter het kenteken en waarschuwde de politie. Het tweetal werd enkele minuten later in Heerlen aangehouden.

# Bibliotheek gesloten

HEERLEN – In verband met de opening door minister E. Brinkman van de nieuwe openbare bibliotheek in Heerlen, zijn zowel de bieb als alle filialen in Heerlen vandaag gesloten.

# Discussie over parkeerbeleid in Heerlen

**HEERLEN – De inwoners van de Heerlense binnenstad die regelmatig overhoop liggen met de parkeerpolitie kunnen een beetje hoop hebben dat hun problemen over een tijdje uit de wereld worden geholpen. B en w van Heerlen hebben namelijk besloten een discussie te starten over de wenselijkheid van een zogeheten 'belanghebbenden-parkeerregeling' in Heerlen.**

**Dat houdt in dat er op een of andere manier rekening wordt gehouden met de bijzondere situatie waarin mensen verkeren die in de binnenstad wonen of werken. Dat is een wens waarvoor veel binnenstadbewoners al langere tijd dringend pleiten.**

**B en w hebben nu besloten de discussie hierover te heropenen. Maar voordat het zover is, wordt wel eerst de benoeming van de nieuwe burgemeester afgewacht.**

# Beraad over Brunssumse actie tegen Z.-Afrika

**BRUNSSUM – De Brunssumse gemeenteraad gaat zich beraden over mogelijke stappen tegen het apartheidsregime in Zuid-Afrika. Het besluit daartoe werd gisteravond unaniem genomen in een reactie op oproepen van de gemeente Deventer en de PPR-jongeren, afdeling Limburg. Daarbij wordt met name gedacht aan een campagne waarin er bij de consument en de ondernemer op zal worden aangedrongen geen goederen uit Zuid-Afrika meer te kopen of te verkopen.**

Suggesties voor de invulling van de Brunssumse boycot kwamen gisteravond van zowel de PAK-fractie als van de PvdA. „De gemeente heeft het recht en soms zelfs de plicht haar mening duidelijk naar voren te brengen", zo stelde PvdA-er John van Dijk. Het advies van het college om de beide oproepen voor 'kennisgeving aan te nemen' werd tevens door de Communistische Fractie en D'66 bekritiseerd. Het voorstel van de PvdA het onderwerp in de eerstvolgende commissie Algemene Bestuurlijke Aangelegenheden ter tafel te brengen werd uiteindelijk met algemene stemmen aangenomen.

*Primeur voor Simpelveld*

# OPHAALAKTIE CHEMISCH AFVAL GROOT SUCCES

**SIMPELVELD – De start van het ophalen van chemisch afval in de gemeente Simpelveld heeft veel succes gehad. Maandag werd in Bocholtz ongeveer 350 kilo klein chemisch afval ingezameld, terwijl normaal zo'n 200 kilo wordt opgehaald in een gemeente van dergelijke grootte.**

De aktie in Simpelveld zal een jaar proef draaien. Iedere eerste maandag van de maand kan in Bocholtz op vaste standplaatsen het afval ingeleverd worden en in Simpelveld is dat iedere laatste vrijdag van de maand. Het gemeentebestuur heeft een contract van een jaar afgesloten met een Maastrichtse firma, die op de standplaatsen bussen plaats.

*OVERLAST VOOR DUITSERS VOORBIJ*

# Hekwerk langs stortplaats

UBACH OVER WORMS – Langs de regionale vuilstortplaats in Ubach over Worms zal eerstdaags een vijfenzeventig meter lang en drie meter hoog hekwerk verrijzen. Het hekwerk zal worden geplaatst tussen het stort en de Duitse grens. De aanleiding voor deze afrastering is de in het verleden veroorzaakte overlast van papier en ander licht afvalmateriaal, dat bij harde wind steevast bomen, struiken en wegen aan de andere kant van de landsgrens ontsierde.

Weliswaar wordt het afval periodiek door de Regionale Vuilverwerking weer weggehaald, maar een hekwerk lijkt een meer afdoende maatregel. Het probleem speelt nog niet zo lang, omdat het stortfront steeds een stuk lager heeft gelegen dan de aanpalende Duitse terreinen. Inmiddels is het front op gelijke hoogte daarmee gekomen.

†

Bedroefd, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmede hij ons gedurende zijn leven heeft omringd, delen wij u mede dat heden, voorzien van het h. oliesel, geheel onverwacht van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

## Mathieu Jozef Emile Severens

echtgenoot van

## Henrica Bok

op de leeftijd van bijna 82 jaar.

In dankbare herinnering:
Brunssum: H.F.G. Severens-Bok
Brunssum: J. Berben-Severens
M. Berben
Maassluis: M. Nijland-Severens
T. Nijland
Brunssum: T. Szczachor-Severens
Brunssum: M. Severens
Heerlen: H. Severens
G. Severens-Verkaart
Heerlen: B. Verhiel-Severens
W. Verhiel
Brunssum: J. Severens
E. Severens-Boonmans
kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Severens
Familie Bok

6446 VJ Brunssum, 4 maart 1986
Treebeekplein 113

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben vrijdag 7 maart as. om 10.30 uur in de parochiekerk St. Barbara te Treebeek-Brunssum, waarna de crematie in het crematorium, Imstenraderweg 10 te Heerlen.

Donderdag 6 maart om 19.00 uur zal er voor Math worden gebeden in voornoemde kerk.

Math is opgebaard in de rouwkamer van het uitvaartcentrum v/h Otermans, Nieuwstraat 118 te Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar, dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

Overtuigd van uw medeleven, is er geen condoleren.

Voor vervoer van kerk naar crematorium en terug is gezorgd.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

Met verslagenheid vernamen wij dat op 4 maart jl. plotseling is overleden, ons erelid en mede-oprichter

## Mathieu Severens

In hem verliezen wij de stuwende kracht van de vereniging.
Hij zal ons in dankbare herinnering bijblijven.

Het bestuur en leden
van CV. De Nonnevotte

---

†

Aan hem die intens de eenvoudige dingen in het leven wist te waarderen, altijd voor anderen klaar stond, onverbrekelijk en innig verbonden met vrouw, kinderen, kleinkinderen, familie en vrienden, zullen wij altijd de gelukkigste herinneringen bewaren

## Piet Cremers

echtgenoot van

## Bertha Ehlen

Hij overleed in de leeftijd van 48 jaar.

Sittard: B. Cremers-Ehlen
Sittard: Flora Jansen-Cremers
Martin Jansen
Saskia
Sittard: Lei Cremers
Mirella Cremers-Dohmen
Sittard: Lea Stijnen
John Stijnen
Nicole, Patrick
Familie Cremers
Familie Ehlen

6137 XE Sittard, 1 maart 1986
Jozef Israëlstraat 5

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal gehouden worden op donderdag 6 maart as. om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Joseph te Stadbroek-Sittard.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.00 uur.

Pap zal bijzonder herdacht worden tijdens de avondmis van woensdag as. om 19.00 uur in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

*Bewaar een woord voor mij in Uw stilte, o Heer, wanneer ik dood ben: 'Ik heb liefgehad'.*

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn lange leven heeft gegeven, hebben wij afscheidgenomen van onze lieve en zeer zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

## Jac Waltmans

echtgenoot van wijlen

## Elisabeth Meijers

Hij overleed op 82-jarige leeftijd, voorzien van de h. sacramenten, na een liefdevolle verzorging in Huize Ave Maria te Geulle.

Heerlen: Hub Waltmans
Diny Waltmans-Damen
Klimmen: Wiel Waltmans
Mia Waltmans-Beesten
Spaubeek: To Gerards-Waltmans
Jo Gerards
Geulle: Fien Wijnand-Waltmans
Jan Wijnand
Elsloo: Lei Waltmans
Ellie Waltmans-Kuypers
En al zijn kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Waltmans
Familie Meijers

Geulle, 3 maart 1986
Huize Ave Maria, Hussenbergstraat 21
Corr.adres: Muschenberg 14, 6176 BD Spaubeek

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 7 maart om 10.00 uur in de St. Laurentiuskerk te Spaubeek.

Donderdag om 19.00 uur wordt de avondwake gehouden in de kapel van Huize Ave Maria te Geulle.

Geen condoleren. Bijeenkomst in de kerk.

De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van Huize Ave Maria te Geulle. Bezoek vanaf 10.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een leven vol van liefde, eenvoud en hulpvaardigheid, is heden, voorzien van de h. sacramenten, geheel onverwacht van ons heengegaan, in de leeftijd van 79 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

## Josepha Schings

weduwe van

## Mathieu Bindels

In dankbare herinnering:
Kerkrade: Anny Sijben-Bindels
John Sijben
Marc en Maurice
Kerkrade: Hub Bindels
Elly Bindels-Loffeld
Hugo en Noortje
Eindhoven: Sjef Bindels
Marie-José Bindels-Schepers
Patrick en Arnoud
Kerkrade: Elly Bindels-Simons
Friedhelm Scharmann
Ceriel en Tim
Familie Schings
Familie Bindels

6462 AX Kerkrade, 2 maart 1986
Bosveldstraat 4

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 7 maart om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Bleijerheide, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Donderdagavond om 19.00 uur wordt mama herdacht in de eucharistieviering in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

---

**Enige en algemene kennisgeving**

†

In de verpleegkliniek te Heerlen is na een intens en welbesteed leven van zorg en liefde, toch nog vrij onverwacht van ons heengegaan

## Zeef Hendrickx-Leunissen

weduwe van

## Sjef Hendrickx

op de leeftijd van bijna 88 jaar.

In dankbare herinnering:
Familie Leunissen
Familie Hendrickx

3 maart 1986
Corr.adres: B. Simons,
Heerlerweg 65,
6433 HN Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op vrijdag 7 maart as. om 11.30 uur in de Christus Koningkerk te Hoensbroek-Zuid, gevolgd door de crematie te Heerlen.

Bijeenkomst in de kerk. Er is geen condoleren.

Donderdag as. om 19.00 uur, avondwake in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de verpleegkliniek te Heerlen. Gelegenheid tot afscheid nemen dagelijks van 18.00 tot 19.00 uur.

Voor vervoer naar en van het crematorium is gezorgd.

---

Met diepe droefheid, maar in grote dankbaarheid voor hetgeen zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat heden, na een kortstondige ziekte, zacht en kalm van ons is heengegaan, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder en oma

## Johanna Pieper

weduwe van

## Leo Meex

Zij overleed op de leeftijd van 73 jaar.

Brunssum: Christine en Mannie
Noorwegen: Hendrik en Arnhild
Hoensbroek: Maria en Jo
Brunssum: Agnes
Brunssum: Joe en Regina
kleinkinderen en achterkleinkinderen

6441 XA Brunssum, 4 maart 1986
H. Dunantstraat 25

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op vrijdag 7 maart as. om 15.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Samenkomst in voornoemd crematorium om 15.10 uur.

Na afloop van de plechtigheid is er gelegenheid tot schriftelijk condoleren in de ontvangstkamer van het crematorium.

Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het St.-Gregoriusziekenhuis te Brunssum; bezoek dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

---

†

Bedroefd om haar heengaan, maar dankbaar voor de liefde en zorg waarmee zij ons steeds heeft omringd, geven wij kennis van het overlijden, op de leeftijd van 80 jaar, van mijn lieve vrouw, onze lieve en zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, overgrootmoeder, zuster, schoonzuster en tante

## Maria Wensing

echtgenote van

## Johan van Dalen

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: J. van Dalen
Australië: M. Quadackers-van Dalen
H. Quadackers
Brunssum: K. van Dalen
J. van Dalen-Tabak
Brunssum: A. Weckx-van Dalen
H. Weckx
Hoensbroek: W. Smits-van Dalen
P. Smits
en al haar kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Wensing
Familie van Dalen

Hoensbroek, 3 maart 1986
Marktstraat 4

De crematieplechtigheid zal plaatsvinden op vrijdag 7 maart as. om 11.30 uur, in de aula van het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Bijeenkomst in voornoemd crematorium.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Moeder is opgebaard in het uitvaartcentrum, Hoofdstraat 100 te Hoensbroek; bezoekuren dagelijks van 14.00-15.00 uur en van 19.00-20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven voor het gezin dat alles voor haar betekende, geven wij u kennis dat heden van ons is heengegaan, voorzien van de h. sacramenten, op de leeftijd van 76 jaar, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

# Trees Menten

echtgenote van

## Harie Aarts

Stein: H. Aarts
Stein: Henrie Aarts
Annemie Aarts-van Mulken
Stein: Lenie Janssen-Aarts
Wil Janssen
Stein: Jan Aarts
Annie Aarts-Lochs
Silvia
Stein: Giel Aarts
Marianne Aarts-Pansters
Maurice, Frank
Familie Menten
Familie Aarts

6171 CN Stein, 3 maart 1986
Industrieweg 9

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 7 maart om 10.00 uur in de St.-Martinuskerk te Stein.

Donderdagavond om 18.45 uur avondwake mede tot intentie van de dierbare overledene in voornoemde kerk.

Geen condoleren. Bijeenkomst in de kerk.

De overledene ligt opgebaard in het Uitvaartcentrum Daemen & Zn, Heirstraat 41 te Elsloo-Stein. Bezoek dagelijks van 19.15 tot 20.00 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

In verband met overlijden is onze zaak vrijdag 7 maart a.s.

**de gehele dag gesloten.**

**Aannemers- en timmerbedrijf**
**H. Aarts Stein B.V.**

---

Dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, geven wij met droefheid kennis, dat heden nog vrij onverwacht van ons is heengegaan, in de leeftijd van 73 jaar, mijn inniggeliefde man, onze dierbare broer, zwager, oom en neef

## Bart Tuinman

echtgenoot van

## Annie Bot

Heerlen: Annie Tuinman-Bot
Familie Tuinman
Familie Bot

6413 RM Heerlen, 3 maart 1986
Laurierstraat 535

De crematieplechtigheid zal gehouden worden op vrijdag 7 maart om 14.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.

Samenkomst voor vertrek om 14.00 uur aan het sterfhuis.

Géén condoléance.

De dierbare overledene is opgebaard in het Uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 te Heerlen. Gelegenheid tot afscheidnemen heden, woensdag, en donderdag van 18.00 tot 19.00 uur.

Wilt u indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden deze aankondiging als zodanig beschouwen.

---

Beheerders, directie en medewerkers van de Rabobank Hulsberg geven met leedwezen kennis van het overlijden van hun oud-beheerder, de heer

## H.J. Janssen

Hulsberg, 3 maart 1986

---

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze dierbare vader, schoonvader en opa

## August Hubert Martens

echtgenoot van wijlen

## Anna Elisabeth Roemen

betuigen wij u allemaal onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen

Beek, maart 1986

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 9 maart om 10.00 uur in de St.-Martinuskerk te Beek.

---

†

Met grote droefheid delen wij u mede dat, voor ons veel te vroeg uit ons midden is weggenomen, mijn allerliefste man, onze lieve pap en opa, broer en zwager

## Toon van der Mark

echtgenoot van

## Mathilde Viehoff

op de leeftijd van 70 jaar.

Schaesberg: Mathilde van der Mark-Viehoff
Schaesberg: Jo van der Mark
Hanneke van der Mark-Rikmans
Joost en Bart
Schaesberg: Toos van der Mark
Jan Gielen
Hilde en Evert
Schagen: Charles van der Mark
Ineke van der Mark-van den Enden
Maaike
Genève: Carla van der Mark-van de Rijke
Schimmert: Riet Klonen-van der Mark
Siem Klonen
Nadine, Simone en Michel
Utrecht: Wiel van der Mark
José van der Mark-de Swart
Eveline en Thijs
Schaesberg: Peter van der Mark
Rita van der Mark-Schiffelers
Heerlen: Ton van der Mark
Brigitte Sierat
Familie van der Mark
Familie Viehoff

4 maart 1986
Art. van Schendelstraat 43, 6372 HT Schaesberg

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op zaterdag 8 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Barbara te Kakert-Schaesberg, waarna aansluitend begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Voor aanvang van de plechtigheid is er gelegenheid tot schriftelijke condoléance, achter in de kerk, vanaf 10.40 uur.

Avondmis, vrijdag 7 maart, om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Pap is opgebaard in de rouwkamer van het Uitvaartcentrum v/h Crombach, Oliemolenstraat 30, Heerlen (ingang Antoniusweg). Gelegenheid tot afscheidnemen aldaar, dagelijks van 17.30-18.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen gelieve deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

---

De leegte die zij achterliet, kan niemand wegnemen. In blijvende herinnering gedenken wij wat zij voor ons betekende.

Op 11 maart is het een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van mijn onvergetelijke vrouw, onze moeder, schoonmoeder en oma

# Noen Aspers-Alofs

De 1e jaardienst wordt gehouden op zondag 9 maart as. om 10.00 uur in de St.-Martinuskerk te Beek (L.).

Cor Aspers
Kinderen en kleinkinderen

---





---

†

Na een werkzaam en liefdevol leven dat getekend werd door oprechte levensvreugde, goedheid, eenvoud en hulpvaardigheid, is heden vrij onverwacht van ons heengegaan, mijn dierbare vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, lieve oma, zus, schoonzus, tante en nicht

## Lies Franken

echtgenote van

## Toon de Bie

* 4-3-1924 † 3-3-1986

Hoensbroek: Toon de Bie
Hoensbroek: Piet en Brunhilde de Bie-Br...
Ramon
Schinveld: Lies en Ad Nieling-de Bie
Antoine, Jacqueline, Danny
Hoensbroek: Tonny en André Koch-de Bie
Collin, Ricky
Stein: Hanjo en Marlies de Bie-Klaassens
Rotterdam: Toon de Bie
Heerlen: Willie de Bie
Born: Rinus en Janny de Bie-Pomp...
Stein: Annie de Bie
Anita, Leonie, Michèl
Antwerpen (B.): Miep de Bie
Marina, Tony
Familie Franken
Familie De Bie

6431 GX Hoensbroek, 3 maart 1986
Christiaan Quixstraat 36

De plechtige eucharistieviering zal gehouden worden op vrijdag 7 maart om 11.00 uur in de parochiekerk H. Maagd der Armen in Hoensbroek-Mariagewanden, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats aan de Randweg te Hoensbroek.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.

Rozenkransgebed donderdag om 18.45 uur, waarna om 19.15 uur de avondmis in de oude kerk St. J...

De dierbare overledene is opgebaard in het uitvaartcentrum Dela in Heerlen, Grasbroekerweg 20, alwaar gelegenheid tot bezoek van 18.00 tot 19.00 uur.

Wilt u indien wij vergeten zijn u een kennisgeving te zenden deze aankondiging als zodanig beschouwen.

---

**Enige en algemene kennisgeving**

†

Heden overleed geheel onverwacht op 85-jarige leeftijd, onze zorgzame vader, schoonvader, lieve opa, schoonbroer, oom en neef

## Willem Willems

weduwnaar van

## Elisa Schelberg

Uit aller naam:
Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Willems
Familie Schelberg

6165 BB Geleen, 4 maart 1986
Corr.adres: Spreeuwenstraat 16

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben vrijdag 7 maart as. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Altijddurende Bijstand te Lindenheuvel-Geleen, waarna de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren. Tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen donderdag 6 maart om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

---

†

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden hadden, maar ook bedroefd om het scheiden, geven wij u kennis dat, gesterkt door het sacrament der zieken, na een kortstondige ziekte, in de leeftijd van 80 jaar, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, van ons is heengegaan onze zorgzame vader en schoonvader, onze lieve opa, broer, schoonbroer, oom en neef

## Jean Hubert Willems

weduwnaar van

## Maria Hubertina Hommel

De bedroefde familie:
Partij-Wittem: Sjeng Willems
Betsy Willems-Keijenberg
en kinderen
Partij-Wittem: Bertien Vanasimpson-Willems
Roger Vanasimpson
en kinderen
Partij-Wittem: Gerda Willems
en kind
Familie Willems
Familie Hommel

3 maart 1986
Corr.adres: 6286 AN Wittem, Teventweg 17

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 8 maart om 11.00 uur in de St.-Gerarduskapel te Wittem, waarna hij te rusten wordt gelegd op het kerkhof te Mechelen (L.).

Vrijdagavond zal voor hem een avondmis zijn in de St.-Alfonsuskerk te Wittem om 19.00 uur.

Vader is opgebaard in het mortuarium „Sjaloom" te Mechelen; bezoekuren van 11.00 tot 12.00 uur en van 17.00 tot 19.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

## DIRECTIE EN VAKBONDEN STELDEN ONDERZOEK IN

# Werkweek 36 uur bij Vredestein bespreekbaar

**MAASTRICHT – Invoering van een 36-urige werkweek bij Vredestein (circa 2900 werknemers, o.a. in Maastricht en Eygelshoven) is voor de directie van het concern bespreekbaar. Voor zeker zeventig procent van de werknemers zal dat volgens hoofd Arbeidszaken J.M. Wienk weinig problemen opleveren en is de bestaande vorm van ATV in roostervrije dagen over het algemeen 'bedrijfseconomisch, technisch, organisatorisch en sociaal redelijk tot goed voort te zetten'.**

Voor eenmansfuncties en andere specialistische en moeilijk overdraagbare functies zullen, voorzover de arbeidsmarkt dat toelaat, andere mogelijkheden voor korter werken zoals spaarsystemen moeten worden onderzocht, aldus Wienk.

De directie van Vredestein baseert een en ander op een gezamenlijke studie met de vakbonden, mede op grond van een evaluatie van de invoering van de 38-urige werkweek begin 1985. De studie zal uitgangspunt zijn voor de CAO-onderhandelingen die 20 maart beginnen.

De directie onderschrijft de in de evaluatie neergelegde conclusies dat de belastinggraad van het indirecte personeel niet onverantwoord is gestegen. De invoering van de ATV heeft geleid tot een betere onderlinge communicatie en afstemming van het werk en het looneffect van 5 procent in aanmerking genomen dat ATV een positieve bijdrage heeft geleverd aan het bedrijfsresultaat. Vredestein maakte vorig jaar een winst van 15 miljoen gulden.

De invoering van de 38-urige werkweek leverde bij Vredestein 82 nieuwe banen op.

*Op verdenking van vrijheidsberoving druggebruikers*

# Beheerder opvangcentrum in Sittard gearresteerd

**door rob peters**

SITTARD – Op verdenking van wederrechtelijke vrijheidsberoving van een aantal pensiongasten van het opvangcentrum voor alleenstaande verslaafden 'De Hoop' in Sittard is de oprichter van de stichting Psycho-Sociaal Gezinsverband met totaal vijf particuliere opvangcentra, Peter Dikkes (62) door de Heerlense politie aangehouden en overgebracht naar de politiecel in Sittard. Ook zijn echtgenote, mevrouw Dikkes-Willems (43) is op last van de officier van Justitie mr. Marquart-Scholz ingesloten.

Een woordvoerder van de politie in Sittard bevestigde de arrestaties gisteren en deelde mee dat het onderzoek zich toespitst op een aantal gevallen van vrijheidsberoving in het opvanghuis in de Sittardse wijk Ophoven die zouden hebben plaatsgevonden tussen januari en oktober 1985.

Raadsman mr. Bedaux uit Heerlen noemt de aanhouding van het echtpaar getuigen van onbekendheid met het werk van de stichting. Hij zegt: 'Het gaat om de opvang van mensen die waarschijnlijk anders in een psychiatrisch ziekenhuis terecht zouden komen, maar nu buiten en in alle vrijheid worden opgevangen. Omdat het bij dit soort mensen in heel veel gevallen gaat om drugverslaafden, komen er dikwijls voor de beheerders uiterst moeilijke situaties uit voort, waarbij de pensiongasten wel wordt afgeraden naar buiten te gaan, omdat dan het gevaar bestaat dat zij in hun oude fout vervallen.

Zij hebben zich vrijwillig verplicht af te kicken en ook vrijwillig ingestemd met een bijdrage van 500 gulden van hun bijstandsuitkering voor kost en inwoning. Het echtpaar Dikkes verricht werk dat niemand anders oppakt en daar kan men alleen waardering voor hebben'.

**Het ingrijpen van Justitie in het pension in Sittard stond al langer op de rol. Vooral na tientallen klachten van bewoners van de wijk over vreemde en ook angstaanjagende situaties rond het pand. Bedaux: 'Natuurlijk komt het bij mensen die afkicken voor dat zij de zaak kort en klein slaan, maar dat is inherent aan het werk van de stichting. Ik kan me ook voorstellen dat buitenstaanders vreemd aankijken tegen zo'n pension'.**

Voorzitster van de stichting mevrouw Scheijven uit Klimmen ,die daar aan het Vrijthof het tehuis Levenslicht leidt, zei gisteren dat in de statuten van de stichting 'de vrijheid van de patiënt voorop staat'. Mensen die geholpen willen worden bij het afkicken weten van tevoren dat zij het moeilijk krijgen en toch geven zij ons hun vertrouwen en de toestemming om hen desnoods tijdelijk te beletten de deur uit gaan. Maar alles op basis van volledige vrijheid'.

Justitie twijfelt intussen duidelijk aan die volledige vrijheid. Mr Bedaux: 'Winstbejag wordt wel eens verondersteld, maar dat is in dit geval volledig afwezig'.

*UITSPRAAK RAAD VAN STATE:*

## Verzet van actiecomité vliegveld ongegrond

**DEN HAAG – De Afdeling Rechtspraak van de Raad van State heeft het verzet ongegrond verklaard dat de Vereniging Geen Uitbreiding Vliegveld Beek had aangespannen tegen het besluit van 30 april 1985 van de minister van Verkeer en Waterstaat, dat verruiming inhoudt van het gebruik van het vliegveld tussen 23 en 4 uur 's nachts. Hetzelfde besluit dat naar het oordeel van de Hoge Raad dient te worden opgeschort in afwachting van nader onderzoek naar de gevolgen van nachtvluchten op de gezondheid van de omwonenden, zoals het Limburgs Dagblad gisteren meldde.**

De uitspraak van de Raad van State is het laatste woord in een beroeps-procedure die op 23 mei van het vorig jaar werd gestart n.a.v. het omstreden besluit van de minister, dat o.m. verband hield met de komst van de Amerikaanse transportgigant Emery naar het vliegveld Zuid-Limburg.

Op 29 oktober van het vorig jaar werd de Vereniging Geen Uitbreiding Vliegveld Beek in dit beroep niet-ontvankelijk verklaard. De voorzitter van de Afdeling Rechtspraak baseerde deze niet-ontvankelijk-verklaring op zijn mening, dat het besluit van de minister een 'besluit van algemene strekking' is en derhalve geen beschikking in de zin van de AROB-wet.

Tegen deze uitspraak tekende de Vereniging Geen Uitbreiding Vliegveld Beek op 11 november 1985 verzet aan bij de Afdeling Rechtspraak van de Raad van State. Het is dit verzet dat thans ongegrond is verklaard. Ook dit keer weer met de motivering, dat het omstreden besluit van de minister niet beschouwd kan worden als een beschikking in de zin van de AROB-wet, doch 'terecht wordt aangemerkt als een besluit van algemene strekking'.

*Achter zwijgzaamheid gaat verbijstering schuil*

# Nachtvluchten nog (even?) op oude voet

**MAASTRICHT – Met verbijstering hebben het provinciaal bestuur en het meerhoofdig management van Maastricht Airport vanuit persberichten kennis genomen van een in Den Haag geveld vonnis dat het aantal nachtvluchten op de Zuidlimburgse luchthaven drastisch aan banden wenst te leggen. Vliegveld noch Gouvernement waren partij in deze beroepszaak en beide om die reden gisteren nog onkundig van de letterlijke tekst van het arrest. Het gaf hen alle aanleiding zich vooralsnog te onthouden van een wezenlijke reactie.**

„Eerst dienen we het vonnis in huis te hebben en pas dan kunnen de betrokken bewindslieden zich concreet uitspreken", zei gisteravond een woordvoerder van het ministerie van Verkeer en Waterstaat. „Tot die tijd", zo voegde hij er aan toe, „blijft de bestaande nachtvluchtbeschikking in elk geval gehandhaafd". Van de zijde van Maastricht Airport werd desgevraagd meegedeeld, dat het aantal nachtelijke vliegbewegingen tot nog toe beperkt is gebleven tot een gemiddelde tussen 19 en 25.

### *Terugdraaien*

Inzet van de rechtszaak vormde het beroep dat de Vereniging Geen Uitbreiding Vliegveld Beek had ingesteld tegen de jongste nachtvluchtbeschikking van minister Smit-Kroes. Deze tot 1 januari 1987 geldende beschikking stond tussen 23.00 en 04.00 uur 32 vliegbewegingen (start of landing) toe van 'vleugelvliegtuigen met schroefaandrijving'. Ten hoogste twaalf daarvan mochten plaatsvinden tussen 02.00 en 04.00 uur.

De beschiking omschrijft twee categorieën vliegtuigen zeer nadrukkelijk: de eerste met een maximaal startgewicht tot zesduizend kilogram, de tweede met een startgewicht tussen 6000 en 34.000 kilogram. Toestellen van het type Fokker F-27 golden als uiterst toelaatbaar. Van deze tweede categorie nu mochten tussen 02.00 en 04.00 uur niet méér dan zes stuks de Zuidlimburgse luchthaven aandoen. Voor de tijd na 1 januari 1987 was voorzien in een toename van het aantal nachtelijke vliegbewegingen tot ten hoogste 43.

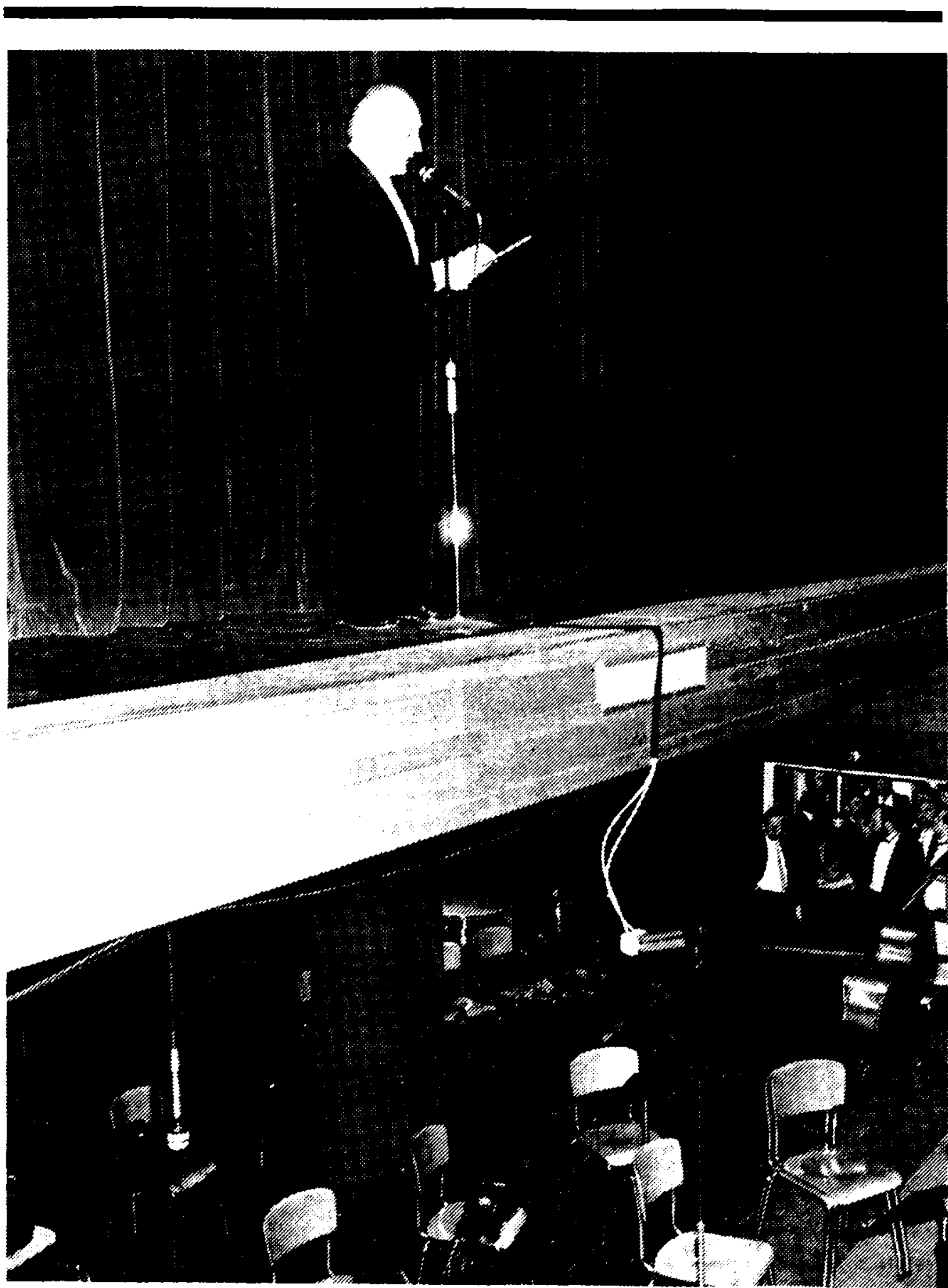
De rechterlijke uitspraak verlangt van de minister dat zij het maximaal toegestane aantal nacht-'vluchten' zal terugdraaien tot de veertien van weleer met 02.00 uur als uiterste tijd.

### *Isolatie*

De rechterlijke argumentatie dat eerst een grondig onderzoek dient te worden ingesteld naar het effect dat nachtelijke vliegbewegingen kunnen hebben op de gezondheid van omwonenden houdt ten nauwste verband met eerder voorgeschreven isolatiemaatregelen voor woningen die zijn gelegen in zones waar 's nachts piekbelastingen tussen 100 en 80 dB(A) kunnen optreden. In Beek betreft dat 757 en in Meerssen 37 woningen. Navraag bij de Provincie leerde, dat in Beek inmiddels de isolatie van 244 woningen is gereedgekomen en voor de overige een bouwkundig en accoustisch advies nog slechts wacht op vertaling in concrete maatregelen. Met ruim 300 eigenaars/bewoners is intussen overleg geopend.

Naar werd verzekerd, zal het zwaarst gestoorde Geverik nog vóór de komende bouwvakvakantie 'onder de pannen' zijn. Ten aanzien van de 37, merendeels in Schietecoven gelegen Meerssende woningen moet het overleg nog worden geopend.

**In een voorlopig commentaar zeggen Gedeputeerde Staten de thans ontstane situatie te betreuren. Zij zijn er steeds van uitgegaan dat bij de ontwikkeling van de luchthaven noodzakelijkerwijs „de nodige hobbels genomen moeten worden". In een optimistische toekomstvisie zeggen zij er niet aan te twijfelen, dat ook het nieuwe probleem op verantwoorde wijze zal worden opgelost. Het college wenst onderstreept te zien, dat de rijksoverheid met betrekking tot de nachtvluchtbeschikking steeds grote zorgvuldigheid aan de dag heeft gelegd, in goed overleg met het provinciaal bestuur.**



● *Pierre Wilhelmus, voorzitter van de Ondernemingsraad en trompettist van het LSO, tijdens het voorlezen van de protestbrief.*

*OR boos over gedwongen ontslagen*

# Protestactie LSO-musici

**door jos frusch**

**HEERLEN – Met een vertraging van ruim 15 minuten begon gisteravond in de Heerlense Stadsschouwburg de uitvoering van de opera Don Giovanni door het Limburgs Symphonie Orkest. Reden van deze vertraging was een protestactie van de LSO-musici in de vorm van het voorlezen van een protestbrief door de voorzitter van de Ondernemingsraad, trompettist Pierre Wilhelmus, die in felle bewoordingen van leer trok tegen de plannen van de LSO-directie, zes musici te ontslaan. „Wij hebben ernstige kritiek op het beleid van de directie", aldus Wilhelmus in de met ruim zeshonderd toeschouwers bijna uitverkochte stadsschouwburg. „Men heeft geen overleg gepleegd met de OR, noch met de vakbond of met de betrokkenen, waardoor wij geen kans hebben gehad in te gaan op deze formatieplannen. Wij eisen van onze directie, dat deze ontslagen worden ingetrokken en dat er onmiddellijk overleg komt over deze situatie".**

Even zag het er gisteravond naar uit, dat de voorstelling helemaal niet door zou gaan, toen schouwburgdirecteur Bruins weigerde toestemming voor deze actie te verlenen. Toen Wilhelmus echter dreigde, dat de musici dan niet zouden spelen, gaf Bruins alsnog zijn fiat. „Wanneer ik geen toestemming had gegeven, dan zou de voorstelling niet door zijn gegaan, waarvan het publiek de dupe zou zijn geworden. En dat is het laatste wat ik wil", aldus de schouwburgdirecteur.

Op het moment dat Pierre Wilhelmus zijn protestbrief voorlas, bevonden LSO-directeur Bronckers en onder-directeur Nijsten zich in de foyer van de schouwburg. „Dit hoeven wij niet te horen", aldus de verontwaardigde directeuren. „Dit is een interne zaak, waarmee je het publiek niet mag opzadelen. Dit is een slechte zaak voor het orkest, die zeker een staartje zal krijgen".

Dat staartje zal onder meer gestalte krijgen in het gesprek, dat OR-voorzitter Wilhelmus vanmiddag met de directie zal hebben, waarbij hij zich – op straffe van ontslag – voor deze actie moet verantwoorden.

**Achtergrond van deze controverse binnen het LSO is het plan van de directie binnen de toegestane sterkte van 59 musici een evenwichtige bezetting tot stand brengen, wat zou moeten inhouden, dat een trompettist en een hoboïst ontslagen zullen worden, terwijl twee trombonisten met een 80 %-functie en twee slagwerkers met een 90 %-functie genoegen moeten nemen. De drie banen, die op deze manier (samen met het weggevallen ATV-uren) ontstaan, zullen worden ingevuld door strijkers. Volgens directeur Bronckers blijft het orkest geen andere keus: „Ik begrijp, dat deze nare maatregelen, die wij hebben moeten nemen, schrikreacties en ongenoegen onder de musici teweeg hebben gebracht. De minister heeft ons echter in deze positie gemanoeuvreerd."**

Via de directeur van het Gewestelijk Arbeidburo in Maastricht probeert het orkest toestemming te krijgen voor deze ontslagen. Probleem voor het LSO is, dat de periode, waarin ontslagen kunnen worden aangevraagd, op 1 maart is verlopen. „Wanneer wij die toestemming niet krijgen, dan zullen wij de kantonrechter inschakelen", aldus Bronckers. „Dit formatieplan moet er komen".

Een reactie van een lid van de OR hierop: „Men wil op deze manier een grote bezetting met halve banen creëren, zodat de grote romantische werken uitgevoerd kunnen worden. Van enig artistiek beleid is echter geen sprake en aan persoonlijke belangen wordt al helmaal niet gedacht. Dit is voor mij het begin van het einde".



## Examen

MUNSTERGELEEN – Jacqueline Daelmans slaagde aan de Rijksuniversiteit Utrecht (subfaculteit wis- en natuurkunde) voor het doctoraal examen Farmacie.

## Extra trein Stille Omgang

AMSTERDAM – Vanuit Zuid- en Midden-Limburg zal zaterdag 15 maart een speciale trein naar Amsterdam rijden om deelnemers aan de Stille Omgang in de hoofdstad daarheen te brengen. De trein vertrekt om half tien uit Maastricht en rijdt via Heerlen, Sittard, Roermond en Weert. De trein komt tegen 1 uur 's nachts in Amsterdam aan.

Om half zes vertrekt de trein weer uit Amsterdam, gaat langs dezelfde route terug, en is omstreeks 9 uur weer in Maastricht.

Inlichtingen geeft H. Gorissen, Marijkestraat 23 in Munstergeleen, telefoon 04490-11414.

## Beroepscode moet politieoptreden omgeven

# 'Blauwe recht' wint veld

**door jan a.c. de klerk**

HEERLEN – In het Heerlense politie-opleidingsinstituut schuwt adjudant Jo Kaiser niet te spreken over normafwijkend gedrag van politie-ambtenaren. En evenmin over het steeds dieper in de samenleving penetrerende 'blauwe recht'. Daarmee wordt bedoeld dat het politieoptreden in ons land steeds meer stoelt op persoonlijke opvattingen van de politiemannen en -vrouwen dan op formele wetgeving en voorschriften van de korpsbeheerders. Adjudant Jo Kaiser is een van de auteurs van het zopas verschenen boek over dat blauwe recht. Een boek dat niet alleen handelt over de macht die vooral de politie op straat er aan ontleent, maar tegelijk een discussiebundel is om die macht met een beroepscode binnen de perken te houden.

Zo'n beroepscode moet niet meer en ook niet minder zijn dat een stelsel van fundamentele gedragsregels en rechten en plichten waaraan de politie zich bij de wat vrijpostiger taakuitvoering toch te houden heeft. De codificatie moet ook de samenleving duidelijkheid verschaffen wat van politieoptreden te verwachten is. Internationaal is op dat stuk al een voorzet gegeven met de 'gedragscode voor wetsdienaren van de Verenigde Naties' en 'de verklaring inzake de politie van de Raad van Europa'.



● *Adjudant Jo Kaiser: „Openlijk over praten".*

**De discussie erover is al bijna een halve eeuw gaande maar kreeg nieuwe impulsen nadat vooral in het Amsterdamse politiekorps gevallen van ernstig wangedrag voor opschudding zorgden. Een commissie die zichzelf 'Binnenspiegel' doopte kwam tot de conclusie dat politieambtenaren onderling voor elkaars gedrag naar de gemeenschap toe verantwoordelijk moeten worden gesteld. Die commissie heeft vorig jaar al tijdens een congres in Amsterdam een proeve van een politie-beroepscode ter discussie gesteld.**

In die proeve is ondere vastgelegd dat de politieambtenaar niet discriminerend mag optreden, zelf de methode kiest om een gesteld doel te bereiken, ook in het privé-leven de beperkingen door zijn ambt moet aanvaarden, recht heeft om zelf niet gediscrimineerd te worden en aanspraak kan maken op een goede opleiding, rechtvaardige beloning, waardige werkomstandigheden, instructies, morele en psychische steun en waardering en het kiezen van een eigen levenspartner en woonomgeving.

Zorg over wangedrag van collega's zou de politie-ambtenaar eerder met de betrokken collega's moeten bespreken dan met een chef. Van het weigeren om opdrachten uit te voeren moet hij rekenschap afleggen en de gevolgen dragen. De ontwerp-beroepscode staat de politie-ambtenaar toe buiten zijn dienstuitvoering activiteiten te ontwikkelen om te getuigen van politieke of religieuze gezindheid.

**Voor Jo Kaiser kwam het vraagstuk van de beroepscode voort uit interesse voor verandering in de gehele nu nogal stugge politieorganisatie in ons land. „De discussie is er vooral op gericht dat politieambtenaren beter zelfstandig besluiten zullen kunnen gaan nemen en maatregelen kunnen treffen die niet precies op papier zijn voorgeschreven. Daarvoor moet de politie ethisch op een hoog niveau staan. Ook in Limburg komt daarbij laakbaar normafwijkend gedrag voor. Maar de winst is dat er tegenwoordig openlijk met elkaar over gesproken kan worden", zegt hij.**

Bij de discussie erover spreken ook de adspiranten van de Heerlense 'politieschool' al een woordje mee. Jo Kaiser is bij de opleiding zelf coördinator van de adspiranten die na hun praktijkstageperiode nog voor drie maanden naar het instituut terugkeren. „Ze brengen ook op het stuk van de normen bij de taakuitvoering hier en daar dan soms al minder goede ervaringen mee. De nieuwe lichting politieambtenaren die gewend zijn daarover openlijk te praten krijgt gelukkig langzaamaan ook invloed op bestaande, vaak nog gesloten, structuren bij de korpsen. Dat is winst. Kameraadschap en collegialiteit houden op bij het bedekken van elkaars fouten. De zwakke wordt dan nog zwakker", weet adjudant Kaiser.

**Lampenpaleis**
**Lampenpaleis Beek**
Maastrichterlaan 53
Tel. 04402-76982

## LAMPEN EN LAMPEKAPPEN

COLLECTIE 1986

't Lampenpaleis doet 't even voor veel minder.
Op al onze sfeervolle verlichting

## 10% EXTRA KORTING

op de reeds toegestane korting.

Geldig t/m 8 maart as.

**Lampenpaleis**
**Lampenpaleis Beek**
Open op normale winkeltijden
Donderdag koopavond

---

**tcs**
## MAART-AANBIEDINGEN

**tcs**
**Textiel Centrale Simpelveld**
Bocholtzerweg 15 - Simpelveld
op het industrieterrein
telefoon 045-442553

---

vanaf heden is de inschrijving opengesteld voor de dag- en avondcursussen:

- schoonheidsspecialiste s.t.i.v.a.s-diploma
- pedicuren-chiropodie v.d.ch.-diploma
- sportmassage n.g.s.-diploma
- manicuren s.t.i.v.a.s-diploma
- harsnagelstyliste
- specialisatie cursussen

opleidingsinstituut
**elach b.v.**
nobelstraat 12 heerlen
tel. (045) 710966 of 442676

---

Met spoed gevraagd
**Bezorgers** m/v
voor **Ransdaal**
**Inlichtingen:** Limburgs Dagblad,
In de Cramer 37, Heerlen, tel. 045-739376.
*Limburgs Dagblad*
'n fijne krant

---

### Lessen onderwijs

Opleiding CHAUFFEURS-DIPLOMA CCV-B start cursus 8 maart a.s. Onze garantie bij niet slagen volgende cursus gratis. Verkeersschool Leo Cremers Rijschool voor al uw rijbewijzen. Tel. 045-312558 of 045-319474.

Autorijschool DIEMANT biedt aan: de eerste 10 lessen à ƒ 25,-, daarna ƒ 37,50 per uur. Tel. 045-250286 of 045-322642.

ƒ 10,- per PIANOLES! Bel vrijbl. v. info of proefles. Gedipl. docent, 045-725597.

TOYOTA Corolla, dec. '77, ƒ 1500,-. Eiswinkel 7, Eygelshoven, tel. 045-460049.

Terugname van FINANCIERINGSBANK Toyota Celica 2-drs., ST, '78, APK-gekeurd, ƒ 4950,-. Tel. 04498-54510.

Te k. RENAULT 4 F 6 bestel, type '79, pr. ƒ 1600,-. Tel. 045-726727.

Te k. Oeral MOTOR en onderdelen, vr.pr. ƒ 1000,-. Tel. 045-715248.

VOLVO 242 L, bj. '75, i.z.g.st., APK-gekeurd, vr.pr. ƒ 2000,-. Tel. 04492-3924.

## ƒ 20,– korting

voor snelle inschrijvers op de nieuwe danscursus voor beginners t/m 17 jaar, bij inlevering van deze advertentie. Start cursussen medio maart. Cursussen voor alle leeftijden, ook speciale clubs voor gehuwden. Stijldansen, rock & roll, jazzdansen, aerobic.

**Dansschool Lotus**
Morenhoek 2, Heerlen; Nieuwstraat 140, Kerkrade.
Inlichtingen: 045-455609

### Auto's en motoren

„AUTO LIMBURG". Een kei in lage prijzen, kwaliteit, service en erkend Bovaggarantiebedrijf. Wij bieden aan: Mercedes 500 SEC, alle extra's, zilvermett. juni '85 ƒ 127.500,–; Audi 100 cc diesel nieuw model, 4 hoofdsteunen, stuurbekr. nov. '82 ƒ 22.500,–; Citroen CX 2500 IE limousine autom., aircond., alle denkbare extra's '82 ƒ 17.750,–; Citroen CX Athena mett.groen get. glas, 5-bak nieuw model '82 ƒ 12.750,–; Mazda 626 LX 2.0 5-bak, nw.st. mod., veel extra's '83 ƒ 15.250,–; Mazda 626 2.0 DX 5-bak mett.rood, get. glas '82 ƒ 11.950,–; VW Santana CLD 5-bak mett.blauw abs. nw.st. '83 ƒ 15.750,–; VW Passat GLD mett.goud 5-drs. duurste uitv. '82 ƒ 14.750,–; VW Golf GLD rood 5-bak 3-drs. '82 ƒ 12.950,–; VW Passat s blauw 5-drs. '82 ƒ 10.750,–; VW Golf LD mett.zilver 3-drs. '79 ƒ 8750,–; VW Golf GTI 5-bak get. glas, zwart, sportvelgen enz. '80 ƒ 10.950,–; Ford Granada 2.8 L stuurbekr. mett.goud '83 ƒ 15.950,–; Mitsubishi Galant 1.6 GL Combi mett.bruin, get. glas '82 ƒ 12.750,–; Mitsubishi Galant 1.6 GL Sedan nw. mod. '83 ƒ 13.750,–; Mitsubishi Galant 1.6 GL Sedan nw.mod. '83 ƒ 13.750,–; Mitsubishi Galant 2.3 GLX Turbo diesel '81 ƒ 10.950,–; Fiat Mirafiori mett.zilver get. glas '83 ƒ 9500,–; Fiat Ritmo rood 3-drs. 1e eig. nw.st. '83 ƒ 10.750,–; Fiat ritmo mett.blauw 3-drs. 1e eig. abs. nw.st. 30.000 km '83 ƒ 10.750,–; Fiat ritmo rood 3-drs. '81 ƒ 6950,–; Fiat Argenta 2000 IE 5-bak mett.goud get. glas '81 ƒ 9250,–; Fiat 127 special 5-bak mett.zilver nw.st. '82 ƒ 8750,–; BMW 316 mett.blauw, schuifdak '81 ƒ 13.750,–; BMW 316 blauw, nw.st. '81 ƒ 13.750,–; Honda Accord EX autom., stuurbekr., duurste uitv. laat '82 ƒ 13.750,–; Renault 18 T diesel 5-bak mett.blauw nw. type laat '82 ƒ 11.950,–; Renault 18 GTL mett.blauw '80 ƒ 6750,–; Renault 18 GTL donkergrijsmett.'79 ƒ 4950,–; Renault 14 HS beige 5-drs. '81 ƒ 6950,–; Datsun Stansa 1.6 GL mett.blauw get. glas '82 ƒ 12.500,–; Datsun bluebird 1.8 GL mett.blauw, get. glas, 5-bak '82 ƒ 10.750,–; Datsun violet coupé 180S 5-bak sportvelg. '81 ƒ 8750,–; Datsun Sunny mett.rood get. glas '82 ƒ 9250,–; Datsun Cherry mett.blauw get. glas, 5-drs. '80 ƒ 7750,–; Datsun Cherry mett.rood get. glas 5-drs. '80 ƒ 7750,–; Datsun Cherry GL '80 ƒ 7750,–; Volvo 244 DL rood 4-drs. abs. nw.st. nov. '81 ƒ 13.750,–; Volvo 343 DL Groen 3-drs. '82 ƒ 11.750,–; Volvo 343 GLS type '80 ƒ 6950,–; Mitsubishi Saporro 1.6 GL mett.goud get. glas '80 ƒ 8750,–; Mitsubishi Lancer 1.4 GLX mett.blauw get. glas '80 ƒ 7950,–; Audi 100 GL5E mett.zilver get. glas sportv. t. '80 ƒ 7750,–; Audi 80 L mett.brons 4-drs., APK-gek. '78 ƒ 5950,–; VW Golf L oker geel APK-gek. '78 ƒ 4950,–; VW Golf oker 3-drs. '77 ƒ 1950,–; Opel Ascona 1.6S '81 ƒ 9250,–; Alfasud 1.5 Valentino 5-drs. 2 kl. zeer apart '81 ƒ 8750,–; Alfetta 2.0 mett.blauw 5-bak get. gl. '80 ƒ 4950,–; Mercury Capri, wit get. gl., sportv. '80 ƒ 9750,–; Honda Civic 1.3 5-bak mett.blauw '80 ƒ 7950,–; Ford Granada 2.3 L stuurbekr. mett.goud '80 ƒ 7950,–; BMW 525 mett.groen electr. schuif/kantel '78 ƒ 7750,–; Saab G6V2 bruin 4-drs. '76 ƒ 4950,–; VW Bus pickup groen LPG '79 ƒ 3250,–; VW REgina Cabriolet zeer oud type '79 ƒ 4750,–; Ford Taunus Combi geel LPG '77 ƒ 1950,–; diverse goedkopere inruilers o.a. Mazda 100 '76 ƒ 950,–; Talbot Horizon '78 ƒ 1500,–; Ford Escort '77 ƒ 850,–; Renault 20 GTL '78 mett.goud ƒ 1750,–; Renault 20 GTL '78 ƒ 1250,–; Ford Granada 2.3 diesel mett.goud, nw. bnd. '78 ƒ 1150,–; enz. enz. „Auto Limburg", Mauritsweg 126, Stein tegenover Steinerbos. Tevens ruilen wij ook uw motorfiets in. Ook voor onderhoud en reparaties, moderne werkplaats, tel. 04495-8474.

Bij AUTOLAND is De Koning klant: Volvo 244 GL LPG 1980 zeer mooi ƒ 11.500,–; Volvo 244 GL PLG 1979 zeer mooi ƒ 9500,–; Audi 80 Luxe 4-drs. 1980 in nieuwst. ƒ 10.500,–; Honda Accord 4-drs. LPG 1982 ƒ 13.750,–; ⅓Mazda 626 1.6 LX 4-drs. 1984 LPG ƒ 15.950,–; Mitsubishi 1.6 Galant GLX 1983 LPG ƒ 13.950,–; Ford Granada 2.0 GL 1981 ƒ 9750,–; Ford Taunus 1.6 GL 4-drs. 1981 ƒ 8950,–; Peugeot 505 SR 1981 zilvermett. ƒ 9850,–; Mazda 323 1.5 sport 10-1982 groen ƒ 12.500,–; Mitsubishi Celeste 2.0 1980 blauw ƒ 8750,–; Mitsubishi Celeste 1.6 1976 rood ƒ 2850,–; Opel Manta 1.9N CC 1980 ƒ 8750,–; Opel Kadett 1.2 N 1980 blauw ƒ 8850,–; Ford Taunus station 2.0 1981 blauw ƒ 8950,–; Ford Taunus station 1.6 1980 beige ƒ 5950,–; Ford Taunus station 1.6 1980 beige ƒ 5950,–; Mitsubishi Colt GLX 1980 1400 5-drs. ƒ 9350,–; BMW 525 LPG zeer mooi 1980 ƒ 11.500,–; VW Passat 1.3 C 5-drs. 1981 beige ƒ 9850,–; VW Passat d 1979 beige ƒ 6750,–; VW Passat diesel 1979 in nieuwst. Opel Senator 2.8 s 1978 autom. ƒ 8750,–; Talbot solare 5x 1980 ƒ 7650,–; Ford Mustang 5.4 Ghia 1979 ƒ 7500,–; Alfasud 1.3 DRS Combi 1979 ƒ 2750,–; Opel Rekord 2.'3 D 1981 rood ƒ 9250,–; Triumph TR 7 1978 ƒ 7500,–; Fiat X 1.9 1978 ƒ 6950,–; Fiat Ritmo 3-drs. diesel 1981 ƒ 7500,–; Tal van goedkope inruil auto's. Inkoop. Inruil + Financiering mogelijk, 3 mnd. Bovaggarantie op auto's boven ƒ 5000,–; Autoland Heerlenerweg 39 Sittard Timoil-service-station. Onderaan de Windrakerberg tel. 04490-20454.

RENAULT R5 TS nieuwst. '82-'80; Toyota Tercel 1300 DX 5-drs. nw. '84; Opel Kadett 12SL 18.000 km nw. '84; Ford Escort 1.1 L '81; Citroën CX 2.0 13.000 km, alle extra's nw. '85; Audi Quattro 4 wheel drive alle extra's zeer mooi; Opel Rekord 2.0S 4-drs. mooi '81; Opel ascona 19S autom. '78; Honda Accord 4-drs. '80; Citroën GSA Pallas '80; Volvo 343 DL '79; Simca Horizon 1500 GL 5-drs. '79; Ford Capri 1600 L '76 APK-gek.; Toyota 1000 '77 APK-gek; Speedboot 165 pk zeer mooi met trailer; crossmotor Yamaha 125 cc watergekoeld als nieuw ƒ 1500,–; Iedere keuring toegest. Garantie 10.000 km. Inruil en financiering mogelijk. Auto John Vermeeren, Sittarderweg 58A Heerlen tel. 045-720536 of 750531 t.o. CBS.

Te k. FIAT Panda 34, bwj. '85, km.st. 15.000, tel. 045-322625.

Te k. BANDEN 4x155/13 APK geschikt, tel. 045-320457, na 18.00 uur.

Te k. VOLVO 360 5-drs., 1 jr. oud, 11.500 km gel. Esdoornstr. 3, Ubach over Worms.

Autobedrijf
**Jurgen B.V.**
Gespecialiseerd in nieuwe en gebruikte
**Mercedes**

| | |
|---|---|
| 230 TE Combi | nieuw |
| 260 E Aut. | nieuw |
| 300 D Aut. | nieuw |
| 200 D | nieuw |
| 240 TD Van | nieuw |
| 190 D 2.5 | nieuw |
| 190 D | nieuw |
| 190 E Aut. | nieuw |
| 190 D demo | '85 |
| 190 D 2.5 demo | '85 |
| 230 E Aut., ABS | '85 |
| 190 D | '84 |
| 190 | '83 |
| 280 SE Aut. | '83 |
| 300 TD Turbo | '84 |
| 200 D | type '84 |
| 200 D | '82 |
| 230 TE (combi) | '82 |
| 300 D | type '83 |
| 240 GD (jeep) | '80 |
| 300 D Aut. | '79 |
| 300 D | '76 |
| 200 D Automaat | '76 |

Langheckweg 40, ind.-terr.
Dentgenbach-Kerkrade
Tel. 045-452570

---

Internationaal Transportbedrijf
**A.L. Langen B.V.**
vraagt voor spoedige indiensttreding
***ERVAREN CHAUFFEUR***
voor één- en tweedaagse ritten.
ADR-diploma heeft verkeur.
Mondelinge of schriftelijke sollicitaties aan ons adres:
Borrekuilstraat 70, 6163 AE Geleen.

---

## BEL ALS U AAN DE SLAG WILT

Werken als uitzendkracht? Bij Randstad Uitzendbureau worden een aantal vraagtekens op voorhand weggenomen. Voordat u gaat werken wordt u uitvoerig geïnformeerd over uw salaris, de functie, het bedrijf etc.

Op dit moment hebben wij vacatures voor:

**Produktie-medewerkers (m/v)**
voor diverse bedrijven in de omgeving van Kerkrade. Eigen vervoer is wel noodzakelijk.

**Bejaardenhelpsters (m/v)**
voor verschillende bejaardentehuizen in Kerkrade en omgeving. Diploma is een vereiste.

**Heftruckchauffeurs (m/v)**
met ervaring, die ook met labiele materialen kunnen omgaan.

**Wilt u onmiddellijk aan de slag**
of meer informatie dan bent u van harte welkom, uiteraard op onze vestiging, maar ook op de jongerenmanifestatie
**Wegwijs'86**
(Hubertushuis Kerkrade), waar onze Randstadmedewerkers u op 5 maart '86 vanaf 10.00 uur tot 20.00 uur graag te woord zullen staan.

**Voor meer informatie kunt u bellen:**
**045-451500**
221778

**randstad uitzendbureau**

---

## BUITENKANSEN VOOR VROEGE VOGELS

**DECOM Tuinmarkt**
(v.h. BOELS voor huis en tuin)

NIEUWE DESSINS VAN KETTLER, ALLIBERT, GROSFILEX, GARDILUX, ENZ. ZIJN BINNEN.

**KETTLER**
Fauteuil "Palermo"
- kunststof
- verstelbaar

NU **149,-**

**Hartman** ®
Top-Tuinmeubelen
Kunststof fauteuil "Ambassador"
- verstelbaar

**99,-**

**GROSSFILEX "3 JAAR GARANTIE"**
Fauteuil "Bahia"
- Verstelbaar
- Vol kunststof

Van 200,- voor **149,-**

**GROSSFILEX "Bahia"**
- Kunststof fauteuil
- Door-en-door wit
- Opvouwbaar en in 5 standen verstelbaar

Van 269,- voor **169,-**

**ALLIBERT 'Alcazar'**
- Vol kunststof fauteuil
- Verstelbare rug
- Ongelakt

Van 225,- voor **169,-**

**DECOM Tuinmarkt**
v.h. BOELS voor huis en tuin
HEERLERBAAN 273 HEERLEN
MONTESTRAAT 51 MAASTRICHT

---

## RUIME KEUS EN LEKKER VOORDELIG

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| **Gekookte achterham** Altijd bij ons — 1.48 — 100 gram | **Eieren nr. 5** Altijd bij ons — 1.48 — 10 stuks | **Speklappen** Altijd bij ons — 4.98 — kilo | **Hele leverworst** Altijd bij ons — 4.98 — ±1000 gram p. stuk | **Soepvlees m.b.** Altijd bij ons — 5.98 — kilo |
| **Rundergehakt** Altijd bij ons — 7.98 — kilo | **Runderschenkel** Altijd bij ons — 7.98 — kilo | **Hamlappen** Altijd bij ons — 10.98 — kilo | **Bieflapjes** Altijd bij ons — 16.98 — kilo | **Contrafilet** Altijd bij ons — 17.98 — kilo |

Donderdag-avond koop-avond

HEERLEN: Heerlerbaan 166
BRUNSSUM: Julianastraat 24
SITTARD (Sanderbout): Veestraat 42

**EURO**

AMBY-MAASTRICHT
Lindeplein 1
t.o. eindpunt bus A en bus 2

Geopend vanaf woensdag 12 uur

**SLAGERIJEN | MEAT PACK**

## *Over structureel veilig stellen arbeidsplaatsen*

# Kamerleden willen extra PNL-overleg

Van onze Haagse redacteur

**DEN HAAG – De Limburgse Tweede Kamerleden Jos van Rey (VVD) en Rein Hummel (PvdA) willen op zo kort mogelijke termijn extra beraad in de Bijzondere Commissie voor PNL-beleid inzake de terugploegregeling alsmede om te komen tot maatregelen inzake het structureel veilig stellen van PNL-arbeidsplaatsen.**

Beide Kamerleden hebben daartoe schriftelijk de voorzitter van deze Bijzondere Commissie, de CDA'er drs. René van der Linden, verzocht de commissie bij elkaar te roepen. 'We vinden de situatie ernstig genoeg om de koppen eens bij elkaar te steken', aldus Jos van Rey, die zegt samen met Hummel 'maar het initiatief genomen te hebben bij gebrek aan initiatief van de zijde van de voorzitter'.

Geprobeerd zal worden antwoord te krijgen op de vraag, waarom in het kader van de terugploegregeling een groot aantal projecten die waren voorgesteld door het provincie bestuur niet zijn toegewezen. Vervolgens zullen pogingen worden aangewend deze projecten alsnog te redden, gezien de bijzonder hoge werkloosheid in de bouw in Limburg. In de maand december was er een aanbod van 6653 krachten tegenover een vraag naar 110 man. Tevens willen de Kamerleden wel eens weten waarom nog steeds geen groen licht is gegeven voor de nieuwbouw van het ABP, een van de grote 'magneten' in de bouw.

**Tijdens de vergadering van de Bijzondere Commissie zal ook aandacht worden geschonken aan de brandbrief van het Provinciebestuur van Limburg aan de Limburgse Tweede Kamer-leden, waarin op hen een klemmend beroep wordt gedaan alles in het werk te stellen om de PNL-arbeidsplaatsen veilig te stellen, aangezien enkele honderden daarvan binnen enkele jaren in het gedrang dreigen te komen door de saneringsmaatregelen die door het kabinet zijn voorgesteld.**

## *Binnenhalen kost gemeente twee miljoen*

# Fiat raad van Maastricht voor 'vergeten' miljoenen

**MAASTRICHT – De 'vergeten' 7,5 miljoen gulden – het nalaten achterstallige erfpachtscanons van de plaatselijke bouwverenigingen te innen – mogen dan alsnog aan de gemeente Maastricht worden terugbetaald, de rente van twee miljoen gulden die er als tol van deze enorme uitglijder bij inschiet, zal de gemeente nog lang heugen. Daar komt bij dat de gemeente bovendien 880.000 gulden dient neer te tellen voor het gedeeltelijk afkopen van claims van de bouwverenigingen. Wethouder Jan Hoen van financiën ad interim vatte de totstandkoming van deze 'transactie' in de raadsvergadering van gisteravond als volgt samen: „De twee miljoen rente is de prijs die we hebben moeten betalen om de 7,5 miljoen te kunnen innen zonder langlopende rechtsprocedures, met de gemeente in een zwakke positie. De 880.000 gulden aan claims hebben in zekere zin als wisselgeld gediend bij de onderhandelingen."**

„Er zijn ernstige fouten gemaakt. Het heeft bij deze kwestie binnen het gemeentelijke apparaat ontbroken aan voldoende coördinatie en aan het uitwisslen van informatie. Een gang van zaken die openlijke afkeuring verdient en waarvoor het college in zijn totaliteit de verantwoording draagt," zo boog raadsvoorzitter mr. Philip Houben namens B. en W. het hoofd jegens de raad, die pas einde vorig jaar buiten het college om over deze spraakmakende affaire werd ingelicht.

Hoewel in de Maastrichtse raadszaal verbaal menige stok op de ruggen van B. en W. werd gebroken, gaf de vroedschap – met uitzondering van de PSP en PPR – na een zeer uitvoerige discussie zijn fiat aan de bereikte oplossing, als een 'redelijk resultaat'. Ondanks alle kritiek was er van vrijwel alle frakties waardering voor de wijze waarop wethouder Hoen 'daadkrachtig en snel' de 7,5 miljoen voor de gemeente heeft weten veilig te stellen.

**De affaire ontlokte aan de raad een gespierde bloemlezing. Het CDA: „Een zwarte bladzijde uit de geschiedenis van de gemeente Maastricht, waarbij bestuur en gemeentelijke apparaat ernstig averij heeft opgelopen." De VVD: „Een bestuurlijke calamiteit van de eerste orde, waarbij het ongehoord is dat de zaak de raad heeft moeten bereiken via een geschorste ambtenaar." De PvdA: „Een catastrofe die we nog niet hebben meegemaakt." De PPR: „Een zaak die een motie van afkeuring waard is."**

**D'66: „Zoals bij de RSV-affaire een kwestie, die college en raad nog lang zal achtervolgen." De PSP: „Een brevet van onvermogen van het college."**

Afgezien van vele ins and outs, die aan de 'technische' aspecten van deze zeer complexe aangelegenheid werden gewijd, kleefde er aan de bespiegelingen irritatie over de weinig duidelijkheid, die het in opdracht van B. en W. door de VNG opgestelde onderzoeksrapport heeft opgeleverd over de oorzaak, de toedracht en de schuldvraag. Dit gold ook voor de, de kool en de geit sparende opstelling van B. en W., die verweten werd de raad aanvankelijk onkundig te hebben gelaten van deze blunder.

In dit opzicht bleef de mist in de raadszaal hangen. In dit verband ook vroeg drs. Armand Cremers (D'66) zich af of de affaire niet in de doofpot zou zijn gestopt als de fraktievoorzitters niet zouden zijn ingelicht door de geschorste ambtenaar, de chef van de Algemene en Juridische Zaken van het gemeentelijk Grondbedrijf, mr. M. Vaessen. Deze beweert de ontdekker van de gehele aangelegenheid te zijn en als gevolg daarvan in een – inmiddels aan het ambtenarengerecht voorgelegde – conflict met de gemeente verzeild te zijn geraakt.



## Mandoline-orkesten festival in Stein

**ELSLOO – Het Nederlands verbond van Mandoline Orkesten organiseert op zaterdag 15 maart een festival in het 'Maaslandcentrum' te Elsloo. Er nemen acht orkesten uit binnen- en buitenland deel aan dit evenement. Door verschil in samenstelling van deze orkesten en het uit te voeren repertoire zal een zeer gevarieerd programma ten gehore worden gebracht. Het programma begint om 13.00 uur en duurt tot ongeveer 17.30 uur.**

De volgende mandoline-orkesten nemen aan dit evenement deel: The Young Strings uit Stein, Musica uit Utrecht, Ensemble des Grötzinger Zupforchester uit Duitsland, Crescendo uit Hoensbroek, Opbloei uit Rotterdam, de Plektrum Melodisten uit Hardinxveld, Brasschaats Mandoline Orkest uit België en The Strings uit Stein. De prestaties van de orkesten worden beoordeeld door Benny Ludemann.

## *G. S. TOT BOEREN EN GEMEENTEN*

# Opgepompt grondwater moet worden aangemeld

**MAASTRICHT – Gedeputeerde Staten hebben de circa tienduizend Limburgse boeren schriftelijk gewezen op de bepaling in de nieuwe Grondwaterverordening, dat voortaan dient te worden gemeld hoeveel grondwater wordt opgepompt voor de teelt van gewassen. De gemeentebesturen in Limburg is gevraagd op te geven hoeveel grondwater zij gebruiken voor het beregenen van sportvelden.**

In zijn algemeenheid richt de nieuwe verordening zich op onttrekkingen van méér dan vijf kubieke meter per uur. Iedereen die zich daaraan 'schuldig' maakt, is verplicht daarvan opgave te doen. Degenen die geen meldingsformulier hebben ontvangen, kunnen dit alsnog aanvragen bij de Provinciale Waterstaat, postbus 5700, 6202 MA Maastricht of telefonisch onder nummer 043-897660.

## officiële mededelingen

### GEMEENTE SCHINNEN

**BEKENDMAKING**

De burgemeester van Schinnen maakt bekend dat de raad in zijn vergadering van 30 januari 1986 besloten heeft te verklaren dat voor een viertal gebieden in de gemeente Schinnen een bestemmingsplan wordt voorbereid.

Het betreft de navolgende gebieden:

1. het plangebied van het bestemmingsplan „In de Moel" (voorheen bestemmingsplannen „Markt" en „2") gelegen in Oirsbeek.
2.. het plangebied van het „Beschermd Dorpsgezicht Amstenrade", inclusief de voorgenomen uitbreiding van dit gebied;
3. . het plangebied van het bestemmingsplan „Achter den Hof", te Amstenrade;
4.. het perceel sectie C nr. 144, gelegen aan de Heiberg te Amstenrade.

De raadsbesluiten met bijbehorende tekeningen waarop de betreffende gebieden rood-omlijnd staan aangegeven, liggen vanaf heden ter gemeentesecretarie, afdeling Ruimtelijke Ordening en Volkshuisvesting, Raadhuisplein 10 te Amstenrade, voor eenieder ter inzage.

Schinnen, 5 maart 1986.

De burgemeester voornoemd,
F.I.J. Loefen

### GEMEENTE BORN

**OPENBARE BEKENDMAKING WET R.O.**

Ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22, lid 2 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening brengt de burgemeester van Born hierbij ter openbare kennis dat de raad bij zijn besluit van 24 februari 1986 heeft verklaard dat voor de percelen kadastraal bekend gemeente Born, sectie D nrs. 1542 en 1543, plaatselijk gemerkt Putstraat, een herziening van het ter plaatse geldende bestemmingsplan wordt voorbereid.

Vorengenoemd besluit ligt vanaf donderdag, 6 maart 1986 voor eenieder ter inzage ten gemeentehuize, Meester Speestraat 1 te Grevenbicht-Born (kamer 13).

Born, 5 maart 1986

De burgemeester voornoemd,
P.L.H. Creemers

### GEMEENTE ONDERBANKEN

De burgemeester van Onderbanken maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat de gemeenteraad in de vergadering van 27 februari 1986 heeft besloten te verklaren, dat een wijziging wordt voorbereid van:

- het bestemmingsplan „Algemeen Bestemmingsplan" (Merkelbeek) ten behoeve van de uitbreiding van het tenniscomplex met twee tennisbanen door Tennisvereniging „Merkelbeek" en
- het bestemmingsplan „Merkelbeekerstraat 1982" (Schinveld) ten behoeve van de bouw van 8 premie-koop-A-woningen door N.V. Bouwfonds Nederlandse Gemeenten te Eindhoven.

De besluiten en de daarbij behorende bescheiden liggen met ingang van 6 maart 1986 ter gemeentesecretarie, afdeling Grondbeheer (voormalige gemeentehuis Merkelbeek) voor eenieder ter inzage.

Onderbanken, 5 maart 1986

De burgemeester
van Onderbanken,
drs. V.G.N. Ritzer

### GEMEENTE KERKRADE

**OPENBARE BEKENDMAKING**

De burgemeester van Kerkrade maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22, lid 2 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat de raad van de gemeente Kerkrade in zijn openbare vergadering van 26 februari 1986 heeft besloten dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor:

- het perceel gelegen Mgr. Schreursstraat 32;
- het perceel gelegen Henri Jonasplein 6;
- het perceel kadastraal bekend Kerkrade, sectie B no. 8373, gelegen naast het pand Richerstraat 31;
- het perceel gelegen Vinkerstraat 166;
- het perceel kadastraal bekend Kerkrade, sectie F nr. 4413, gelegen aan de Groot-Nullanderstraat;
- het perceel gelegen Kerkradersteenweg 6;
- het perceel gelegen Kruisstraat 104;
- het gebied globaal begrensd door Straterweg, ged. Dom. Mijnstraat en de gronden gelegen in het verlengde van de Chaineuxstraat;
- het perceel gelegen hoek Rolducкerstraat/Oranjestraat (voormalig terrein Kerres);
- het perceel kadastraal bekend Kerkrade, sectie F no. 4180; gelegen aan de St. Antoniusstraat /Voorterstraat.

De besluiten van de raad met de daarbij behorende tekeningen liggen voor eenieder ter inzage ter gemeentesecretarie, afd. ruimtelijke ordening en volkshuisvesting.

Kerkrade, 27 februari 1986.

De burgemeestr voornoemd,
Mr. J.G. Smeets

---

†

Dankbaar voor het vele goede dat wij van hem mochten ontvangen, delen wij u mede dat heden plotseling van ons is heengegaan, voorzien van het h. oliesel, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

**Huub Bremmers**

echtgenoot van

**Maria Zeelen**

op de leeftijd van 82 jaar.

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **Maria Bremmers-Zeelen**
Hoensbroek: **Henny Lendi-Bremmers**
**Jacques Lendi**
Hoensbroek: **Wim Bremmers**
Moorveld: **Marie-José Olivers-Bremmers**
**Michel Olivers**
**Ruud, Christel**
**Familie Bremmers**
**Familie Zeelen**

4 maart 1986
Chr. Quixstraat 23
6431 GW Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 8 maart om 11.00 uur in de dekenale kerk van St.-Jan Evangelist te Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de centrale begraafplaats aan de Randweg.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijke condoléances.

Vrijdag as. om 18.45 uur, rozenkransgebed met aansluitend avondmis in de oude St.-Jan.

De overledene is opgebaard in een der rouwkamers van de Universele te Hoensbroek, Hoofdstraat 100. Gelegenheid tot afscheidnemen, dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Dankbaar voor hetgeen zij voor ons betekend heeft, nam God heden, voorzien van de h. sacramenten der stervenden, na een kortstondige ziekte tot Zich, in de leeftijd van 78 jaar, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, onze dierbare moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Anna Vankan**

weduwe van

**Pierre Hustin**

In dankbare herinnering:
Simpelveld: **Annie Kerstgens-Hustin**
**Wiel Kerstgens**
**Hella en Wiel**
**Anja en Georges**
Wijlre: **Jo Hustin**
**Gonnie Hustin-Smeets**
**Sandra en Melanie**
**Familie Vankan**
**Familie Hustin**

6369 BA Simpelveld, 3 maart 1986
Stampstraat 37
Corr.adres: Diddenstraat 9, 6369 CR Simpelveld

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 8 maart om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Vrijdagavond om 7.00 uur zal mede ter intentie van de overledene een h. mis worden opgedragen in voornoemde parochiekerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

**Enige en algemene kennisgeving**

†

Diep bedroefd, maar dankbaar voor het vele fijne en goede dat zij tijdens haar leven ons heeft gegeven, is, na een langdurige ziekte, toch nog onverwacht, zacht en vredig van ons heengegaan, mijn lieve echtgenote, onze lieve mamma, dochter, schoondochter, zus, schoonzus, tante en nicht en een fijne vriendin

**Coby Lenzen**

echtgenote van

**Klaas van der Weide**

Zij overleed op de leeftijd van 39 jaar.

In dankbare herinnering:
Kerkrade: **Dhr. K. van der Weide**
**Sylvia en Raymond**
**Familie Lenzen**
**Familie Van der Weide**

6465 BB Kerkrade, 3 maart 1986
St.-Eugeniusstraat 24

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 7 maart as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes te Gracht, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats aldaar.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Donderdagavond om 19.00 uur wordt de overledene herdacht in de eucharistieviering in bovengenoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont, dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

---

Met leedwezen namen wij kennis van het overlijden van de heer

**mr. dr. Van Banning**

Dhr. Van Banning was vanaf de oprichting in 1952 tot 1962, voorzitter van het college van regenten van de stichting St.-Barbaraziekenhuis te Geleen.

Wij denken met dankbaarheid en respect aan zijn grote inzet.

**Bestuur en directie**
**stichting Samenwerkende**
**Ziekenhuizen en Verpleeghuizen**
**Westelijke Mijnstreek**

---

Van harte willen wij u dank zeggen voor uw blijken van medeleven, bij het overlijden en de begrafenis van onze onvergetelijke moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

**Paulina Rossian**

weduwe van

**Jakob Movrin**

Tevens willen wij van harte danken het verplegend personeel van het verpleegtehuis Schuttershof te Brunssum, de buren en vele anderen.

**De kinderen**

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden zaterdag 8 maart as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Familie te Langeberg-Brunssum.

---

Daar het ons onmogelijk is een ieder persoonlijk te bedanken voor de vele blijken van medeleven die wij mochten ontvangen bij het overlijden en de begrafenis van onze vader, grootvader en levensgezel

**Martin Smeets**

betuigen wij u hiermede onze oprechte dank.

**Kinderen en kleinkinderen**
**Anneke Geurts**

Schaesberg
maart 1986

De zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 8 maart as. om 19.00 uur in de dekenale kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Schaesberg.

---

Voor uw blijken van medeleven na het overlijden en voor uw aanwezigheid bij de uitvaartdienst en de begrafenis van mijn zeer geliefde man

**Stanislaus Nowak**

zeg ik u van harte dank.

Een speciaal woord van dank aan de heren artsen en personeel van het Gezondheidscentrum Hoensbroek, de verzorgers van het Groene Kruis en Rode Kruis en zij die hem in zijn moeilijke periode die steun hebben gegeven om zijn moeilijke weg draagbaar te houden.

**J.C. Nowak-Mooren**

Amstenrade, maart 1986

De zeswekendienst houden wij op zaterdag 8 maart as. om 19 uur in de H. Hartkerk te Mariarade-Hoensbroek.

---

# Onderstaande bedrijven realiseerden de Meervoudige Welzijnsaccommodatie Heerlen

**Proficiat**

**Proficiat inwoners van Heerlen met de aanwinst van uw nieuwe bibliotheek.**

**JONGEN**
Aannemersbedrijf Jongen BV
Hompertsweg 34, Schaesberg, tel.045-722851

---

**COMAN BV**

Adviseurs ten behoeve van industriële bouw en utiliteits- en woningbouw

voor de vakgebieden:

- constructies
- technische installaties
- bouwfysica
- energiestudies

Voor de bibliotheek/museum adviseerden wij de

- constructies en
- technische installaties

Spoorsingel 65
Telefoon 045-727171

Telex 56633
Postbus 198, 6400 AD Heerlen

---

**De vertikale lamellen werden geleverd door Gehlen in Born.**
Wij feliciteren Heerlen met de opening van haar nieuwe bibliotheek.

**Gehlen**
Kantoor/Showroom/Fabriek: BORN De Mortel 6a (Industrieterr.)
Tel. 04498-54776. Showroom zaterdags geopend: 9.00-13.00

Ook uw adres voor:
- Rolluiken
- Markiezen
- Jaloezieën
- Nassau bedrijfsdeuren/beveiligingshekken

---

**Proficiat gemeente Heerlen**

Het tegelwerk in de bibliotheek werd ook hier geleverd door

**Tegelzettersbedrijf**
**Hilhorst b.v., Simpelveld**
St.-Remigiusstraat 25-27, tel. 045-442793

**- Voor al uw tegelwerk -**

---

24-uurs Service

**Kerkrade ✆ 045-423541**

Energietechniek
Centrale verwarming
Luchtbehandeling

Sanitaire techniek
Industriële installaties
en konstrukties

Steenbergstraat 25 6465 AB Kerkrade

Installatie Bedrijf

Roderland bv

---

Wij feliciteren de gemeente Heerlen met de opening van de fraaie nieuwbouw van bibliotheek en museum en danken tevens hierbij architect, aannemer en alle andere medewerkers voor de prettige samenwerking tijdens de realisatie van dit project.

**LIMBURGS VLOEREN BEDRIJF** — **LVB INTERIEUR B.V.**

Ook op dit project werd de gehele vloerafwerking en interieurverzorging door ons snel en vakkundig uitgevoerd.

- Betonvloeren
- Monolyt bedrijfsvloeren
- Isolatievloeren
- Cementvloeren
- Anhydrietvloeivloeren

- Harde en zachte vloerbedekking
- PVC vloeren
- Alle kunststof vloeren en coatings
- Grindvloeren
- Sportvloeren

Kantoor en showroom:
Prins Mauritslaan 82
6191 EH Beek
Tel. 04402 - 76716
Tevens i.s.m. de LVB projectinrichting uw gehele interieurverzorging

---

De bitumineuze dakbedekking en de isolatie werden ook hier weer op vakkundige wijze aangebracht door

**ZUIDDAK B.V.**
EDISONSTRAAT 18, SCHAESBERG
(Industrieterrein Strijthagen)
Telefoon 045-314218

---

schilderwerken bijsmans heerlen bv

*gemeente heerlen,*
*hartelijk gefeliciteerd*
*met dit mooie gebouw*

6418 cj heerlen, heerlerbaan 134, tel. (045) 413239

**BIJSMANS**

---

600 m2 terrazotegels, 324 stuks traptreden alsmede de vensterbanken en het marmerwerk worden door ons geleverd en vakkundig gelegd.

**LUIGI ZANETTI B.V.**
Heesbergstraat 73
HEERLEN
Tel. 045-413626

Terrazzo aanrechtbladen en natuursteen. Opschuren van marmer en terrazzo vloeren.

---

Het stukadoorwerk werd uitgevoerd door

**Stukadoorsbedrijf**
**J. VRÖSCH**
De Mallender 6 - Heerlen - Tel. 045-716445

---

ahrend

van eenmanszaak tot multinational
van wachtkamer tot recreatiezaal
van bejaardenhuis tot voetbalstadion
van vloerbedekking tot plafonnière
van burostoel tot conferentietafel
van punaise tot tekenplotter
van pen tot personal computer

NETWORK INTERNATIONAL

# Geen projekt is ons te gek.

Ahrend B.V. - Maastricht - Vrijthof 31 Tel. 043-216856

---

Het meubilair en de betimmeringen werden ook hier weer door ons uitgevoerd.

MEUBEL-TIMMERFABRIEK
**lendfers bv**
Postbus 194
Steinadestraat 32
Hoensbroek

---

Te k. gevr. WASAUTOMATEN, defect geen bezw. Tel. 045-725595.

Ik bied ƒ 150,- tot ƒ 500,- voor een album met oude ANSICHTKAARTEN. Tel. 01719-17568.

## Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 720202.

VERHUIZEN? Zelf doen is niet duur met een Mercedes van Bastiaans, Spoorsingel 50, Heerlen. Ook luxe wagens, busjes, campers. Bel ons 045-724141.

Te huur KAMER met volpension ƒ 750,- p. mnd. Hotel Metropool, Putstr. 27, Eygelshoven, t. 045-351283.

Te h. BOVENETAGE te Hrl.-Zuid tel. 045-422526.

WOONK., slpk., w.c., keuk., douche, tuin, terras, berghok, CAI, tel., verw. Tel. 045-310706 na 18.00 uur.

Gem. KAMER te huur, volp. en bewassing. Tel. 045-753136.

Gem. ZIT-/SLAAPKAMER m. c.v., douche, ap. ingang. Pannesheiderstraat 1 en 19, Kerkrade.

Te h. te BOCHOLTZ: zit-/slaapkamer, keuken, badk., bergruimte, v. 1 à 2 pers., ƒ 350,- p.mnd. all-in excl. electr. Direkt te aanv. 045-442186.

KAMER te h. in Simpelveld, m. eigen was- en kookgel. Te bevr. 045-443238.

WOONRUIMTE v. j.dame, in ruil voor onderhoud, tel. 045-712711.

N'hagen gemeub. ZITSLPK. gemeensch. keuk., w.c., etc. Na 17.00 uur 045-315418.

Te h. KAMER m. volpens. ƒ 750,–; per mnd. Hotel Metropool, Putstr. 27 Eygelshoven tel. 045-351283.

In de gemeente Hulsberg: prachtig en compleet ingericht, goed lopend CAFETARIA met mooie 4-kamerwoning, binnenplaats, tuin en eigen oprit. Pracht zaak. Huur ƒ 2000,- p.mnd. Koopprijs bedrijf ƒ 95.000,-. Horecabureau Limburg, tel. 043-630127.

KAMERS te huur met voll. pension. Buttingstr. 24, Hoensbroek. 045-214804.

Te h. centrum Heerlen en Spekholzerheide, gem. KAMERS m. gebr. v. keuken, douche en c.v. Tel. 045-717525.

Te huur Yunit BUNGALOWTJE en appartement te H'broek, 04492-1822.

Gem. ZIT-SLAAPK., te h. c.v. en kookgel. aanw. in Kerkrade, 045-460245.

Gem. KAMER voor dame, m. gebr. v. keuken, wc en douche. Tel. 724169.

Te huur te HEERLEN: halfvrijst. woonhuis. 3 gr. en 1 kl. slaapk., open keuken, badkamer met ligb., kl. tuin, garage, compl. en luxe afgewerkt, incl. stoff., ƒ 950,-. Tel. 045-326201.

GELEEN, woning te koop of te huur; tevens onderwoning te huur, ƒ 575,- p.mnd. excl. en etagewoning ƒ 500,- p.mnd. excl. Venass Assurantiën, 04495-8057.

Te h. KAMERS met gez. gebr. v. keuken en badkamer. Rumpenerstraat 110, Brunssum, tel. 045-270806.

## Te huur gevraagd

Voor studenten die bij ons bedrijf stage gaan lopen, zoeken wij kameradressen in de naaste omgeving van het vliegveld. S.v.p. kontakt opnemen met Leon Kwaspen, HAMILTON STANDARD STORK, tel. 04402-78988.

## Onroerend goed

SNELLE VERKOOP van uw huis daarnaar streven wij bij onze bemiddeling. Vrijblijvende informatie: Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976.

Uw woonhuis verkopen? Geen verkoop - geen kosten. BOPA O/G. 045-324133.

Te k. WONING met tuin in Heerlen. Ind.: ruime woonk., 3 slpk., 2e toilet, zolder en kelder. Tel. 045-752087.

WINKEL-/WOONHUIS op 1e stand, Limbrichterstraat, Sittard. Br.ond.nr. SI 251 LD, Baandert 16, 6136 ER Sittard.

Te k. halfvrijst. HUIS tot. opp. 520 m2. Vraagpr. ƒ 125.000,–; Saturnusstr. 11 Geleen.

SCHINVELD, Jabekerstraat: vrijst. landhuis, vr.pr. ƒ 299.000,- k.k. Tel. 045-419191.

BRUNSSUM, Oelovenstraat: vrijst. woonhuis, vr.pr. ƒ 79.000,- k.k. Tel. 045-419191.

HEERLEN, Hamerstraat: tussengelegen woonhuis, vr.pr. ƒ 129.000,- k.k. Tel. 045-419191.

HEERLEN, Aarweg: halfvrijst. woonhuis, vr.pr. ƒ 119.000,- k.k. Tel. 045-419191.

EYGELSHOVEN, Waubacherweg: vrijst. woonhuis, vr.pr. ƒ 149.000,- k.k. Tel. 045-419191.

NIEUWENHAGEN, Haagstraat: winkel/woonhuis, vr.pr. ƒ 105.000,- k.k. Tel. 045-419191.

Te k. te SCHAESBERG, Markiesstraat 20, tel. 319055: tussenliggende woning. L-vorm. woonkamer, open aanb.keuken, 3 slaapk., geh. onderkelderd. Vr.pr. ƒ 98.000,- k.k.

**De zomer wordt langer in deze zonne-serre-woning**

Aan de Waalstraat te Heerlen kunnen wij u nog 1 bijzondere woning te koop aanbieden. Om u de mogelijkheid te geven zelf te ontdekken wat zo'n woning te bieden heeft, organiseren wij een

**Open Huis**

vandaag van 16.00 tot 18.00 uur aan de Waalstraat 29 te Heerlen.

**Inl. Stienstra Heerlen**
**Makelaardij b.v.**
**tel. 045-712255.**

BRUNSSUM te k. Regentessestr. 39, halfvrijst. woonh. met c.v. en gar. ƒ 104.000,- 04492-3500.

[illegible] c.v., 4 slpk. ƒ 79.900,- [illegible] 3500.

HEERLEN: te k. groot vrij nieuw woonh. met gar., 7 slpk., 2 badk., luxe afw. Schelsberg 149 pr. ƒ 149.900,–; Tel. 04492-3500.

## Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

## Dieren

Dw.poedels, Yorks, terriers fox, terr. tekkels, ruwh. + langh. rottweilers, allen pups met st.b. Walem 11a, Schin op Geul, 04459-1[illegible]. Tev. hondenkapsalon, [illegible]gedipl.

PAPEGAAIEN [illegible] kweek! jonge amazone, inruil.volw. pap. voor kweek mog. Tel. 04494-49517.

TRIMMEN, scheren, totale verzorging alle rassen. Knops dierenspeciaalzaak, Steenweg 44, Sittard, tel. 04490-10262.

Te k. Mechelse HERDERTEEF, 3 mnd., dressuur Zwaluwstraat 34, Kerkrade.

Te k. weg. omst. D. HERDERREU, 14 mnd., m. pap., lief v. kind. Houwer 38, Schaesberg, na 17.00 uur.

Te k. blonde BOUVIERPUP, 4 mnd. oud, m. stamb. en pap. en de nodige toebehoren. Deken Deutzlaan 167, Kerkrade, tel. 045-464549.

Te k. gevraagd WAAKHOND en papegaai, tel. 045-321231.

## Auto's en motoren

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S, betaal redelijke prijs, gratis afgehaald. Tel. 045-750794.

ACCU'S rep., laden, nieuw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

KENTEKENPLATEN klaar terwijl u wacht. Tel. 045-724700. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

De Limb. ACCUCENTRALE B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen t.o. VSL-garage, 045-724700. Motoronderdelen, uitlaten, acc., trekhaken r.b.s., koppelingen.

Te k. gevr. loop-, sloop- [illegible] SCHADEAUTO'S Bet. [illegible] del. pr. Gratis afgehaald. Tel. 045-750794.

A.P.K. Keuringsonder[delen], grootste assortime[nt] direct uit voorraad lever[baar] stuurstanghoezen, rem[...] dels, remblokken, (r[...])remcilinders, aandrijf[...]sen (manchetten), autov[er]lichting, wiellagers- o[...] keurringen, remleidin[gen], langen, 5000 accu's [...] voorr., 620 drukgroepen [...] frictieplaten, 5500 uitla[at]potten en pijpen, 450 tr[ek]haken RBS, 1200 schokb[re]kers, 6000 filters, 520 au[to]voorruiten. Kerp Auto- Technocenter, In de G[...]mer 31, 6411 RS Heerl[en] tel. 045-716951 (50 m naast ANWB-keuringss[ta]tion).

Wij betalen de hoogste pr[ijs] voor uw sloop- en SCH[A]DEWAGENS. Tel. 0[45]-751399. Gratis afhalen.

Te k. gevr. sloop- en SCH[A]DEAUTO'S van ƒ 100,– [tot] ƒ 5000,–. 04494-43481.

SEAT en Subaru dea[ler] A.C.H., Jeugrubbenweg [...] (bij Hommerterweg) Hoensbroek, tel. 0[45]-222455, biedt met gar. [te] koop aan: Seat-Ibiza [...] GLX '85; Seat-Ibiza 1.5 G[...] '86; Seat-Malaga 1.5 GL [...] Seat-Ronda 1.6 GLX '[...] Seat-Ronda 1.2 L '84; Subaru 1600 DL '84 en '80; Subaru 1800 GL automaat Tur[bo] '85; Alfa Sud sprint '[...] Ford Taunus '80; Renault R18 TS '80 en '79; Renault R4 GTL '79; Renault R5 [...] '75; Peugeot 305 GL '[...] Peugeot 104 GL '79; Peugeot 504 '78; Datsun Cher[ry] '77; Lada 1600 '83; La[da] 1200 '79 en '78; Citroën G[S] spec. '83; Fiat Ritmo '[...] Horizon diesel '83; Horizon GL '79; Talbot-Solara [...] GLS '81, '80; Talbot-15[...] GLS '80; Sunbeam 1000 '[...] Mazda 323 '78; Opel Kadett '77; Suzuki Alto '85; Sim[ca] 1000 '78. Inr. en fin. mo[g.] Donderdags koopavond.

**Uitlaat kapot?**

Bel voor snelle service 045-725507, of het adres Au[to] Sport Schelsberg 175, Heerlen, dealer van originele R[...]max-uitlaten. Ook voor kapotte schokbreker. 's Zaterdags geopend van 10.00-17.00 uur.

**Auto Landgraaf**

biedt aan: auto's van topkwaliteit tegen zeer scherpe prijzen en met goede garantie. Kom vrijblijvend kijken op ons verkoopterrein en in onze verwarmde showroom. Ook diverse inruilauto's vanaf ƒ 500,- tot ƒ 2500,-. Eigen werkplaats en servicedienst. Inruilen en snelle finan[ciering] mog. Goedegarantie boven ƒ 5000,-. Wij ruilen ook u[w] motor of brommer in. Auto Landgraaf, Heerlerbaan 7[4-]76, Heerlen, tel. 045-424268.

**Minimaal ƒ 2000,- voor uw inruilauto op 30 nieuwe Fiat/Lancia showroomauto's**
**op=op – Profiteer nu bij**
**Fiat Sittycar Sittard**
Kennedysingel 8-12 – Tel. 04490-17544/17545

## Te koop aangeboden

**Schrijfmachines**
Massale verkoop
Grote partij elektrische en elektronische schrijfmachines,
nieuw en gebruikt.
Olivetti, handmachine ƒ 95,–
Olivetti, handmachines, nieuw ƒ 325,–
IBM elektrische schrijfmachines ƒ 325,–
IBM kogelkop ƒ 450,–
IBM kogelkop + correctie ƒ 695,–
Olivetti kogelkop + correctie ƒ 595,–
SMC met correctie nieuw ƒ 595,–
Olivetti met daijsi wiel nieuw ƒ 695,–
Olivetti met display ƒ 995,–
SMC van ƒ 1695,– nieuw nu ƒ 995,–
IBM 60 met geheugen 1 K ƒ 1450,–
IBM 75 met geheugen 8 K ƒ 1850,–
Emly Handelsonderneming
Randenborgweg 52, Nieuwstadt, 04498-54510.

**Zonnehemels**
groot- en detailhandel Van Erp B.V.
Zonnehemels vanaf ƒ 698,-, ƒ 998,-, ƒ 1198,-, ƒ 1498,- enz. De laagste prijs - de beste service - grootste sortering. Sittard, 04490-13531; Heerlen, 045-711300; Kerkrade, 045-456999.

**Postzegel- en muntenveiling**
7 maart 15.00 uur
8 maart 9.30 uur in de
**Stadsschouwburg Heerlen**
Inl. L. Schlosser, tel. 045-721051.

Te k. COMMODORE 64 met extra's, pr. ƒ 700,-, tevens discdrive m. toebeh. ƒ 500,-. Tel. 045-224705.

KLEURENTEEVEE. Grote sort. met garantie. Alle merken vanaf ƒ 175,–; zw./wit-t.v. vanaf ƒ 75,–. RTV v. Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 045-213879.

Zeer mooie eiken EETHOEK met 4 mass. eiken stoelen ƒ 575,–, 045-226239.

Goede KLEURENTEEVEE'S grote sort. Philips grootb. vanaf ƒ 195,–; met gar. Radio Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen 045-724760.

KLEURENTELEVISIES O.a. Philips, Blaupunkt, ITT vanaf ƒ 195,–. Radio/TV Frank B.V., Bokstr. 33, H'heide. Tel. 045-213432.

Te k. compl. grenen BABYKAMER, tel. 045-324654.

## Te koop gevraagd

Hoogste prijs voor alle goud, munten, POSTZEGELS en ansichtkaarten. Akerstr. 208 Hoensbroek. Di-vrijd. 4-6 u. Zat. 10-5.00 uur.

Met spoed te k. gevr. alle merken AUTO'S ook schade of sloop tev. vrachtwagens, tourcaravans. Contant geld. 045-460262.

VIDEO en kleuren-t.v. te k. gevr. klein defect geen bezwaar, 04406-12875.

AUTOSLOPERIJ vraagt met spoed loop-, sloop- en schadeauto's. Hoogste prijs + vrijw. bewijs. 045-752997.

GOUD, zilv. munten, postz., vrijbl. tax. Cont. bet. Groenstr. 109 Geleen.

GOUD, goud, goud. Betaal de hoogste prijs voor oud goud. Tel. 045-316122.

Wij betalen hoogste prijs voor loop-, sloop-, schade- en BEDRIJFSAUTO'S. Tel. 045-727742 - 723076.

VIDEO en kl. TV te koop gevraagd, kl. defect geen bezw. 04406-12875.

SIMUNT: inkoop van alle goud, zilver en briljanten. Vrijblijvende taxatie, contant geld. Simunt, Misboekstraat 2, Sittard, tel. 04490-21965.

**Inkoop**
goud en zilver. Wij geven hoge prijs tegen dagkoers. Defect of heel. Interpresent, Rijksweg Centrum 15, Geleen, 04494-55003.

Gevr. KLEUREN-TV'S en video's defect geen bezw. 045-326160 b.g.g. 228825.

Gevr. eiken BANKSTELLEN, eethoeken en kasten, beschadigd geen bezwaar, tel. 045-228825.

**Eiken meubels uit faillissementen**
Spotkoopjes onder ander zwaar eiken bankstellen, zwaar eiken eethoeken, kasten, koelkasten en kleingoed. Beslist nergens goedkoper. Benelux Shop, Heulsstr. 29, Heerlerheide, tel. 045-224855.

Aanbieding woensdag
**4 nonnevotte ƒ 3,98**
weekaanbieding vrijdag en zaterdag
**Grote rijstevla slagroom ƒ 10,95**
**Tarvo Duits ƒ 2,35**
**Bakkerij Coumans**
Kouvenderstraat 86, Hoensbroek - Tel. 045-212656

# MASJERANG

**dialect-rubriek**
onder redaktie van:
Veldeke-Krink Vallekeberg
St. Gerlach 76
6301 JD Valkenburg

## De vère van 'nne voggel

De vère van 'nne voggel
loge op de pas geplogde vaore
van e veld.

An 't kom geronne blood,
dat nog an dat höpke bonte vère
zoot,
zoog me good, dat dèè voggel
kot gelèè,
nog urreges an dèè kouwe blauwe
hieëmel vloog,
mè doe inins, ie e 't zich verzoog
met enge sjlaag van sjerrepe klauwe
waoët weggereëte
oet zie onbekummerd lève
in de voggelwelt.

Ich blèèf nog effe sjtaoë
en bekeëk dat bösjke bonte vère
op de vaore van dat veld.

Mè onder 't wieër gaoë,
kos ich dèè voggel en die vère
mer neet vergeëte.

Ze drève mieng gedachte ummer wir
nò enge van mieng betste vrung,
dèè kot gelèè, ie e 't richtieg wos
of aoch mer get draa endere kos,
onverhuds waoët weggereëte
oet zie onzieëker lève
in die dul gedrieënde welt van os,
woe heë nog ummer jachtig
zienge weëg in zoch.

**A.H.F. Meertens**
**Gulpens dialect**

## De City

Ja is der miensj 'ns giftig koad,
Dan zeukt heë noa e kreftig woad.
En went heë dat neet vinge zouw,
I Heële liert me dat gans gauw.

Noa de Geleënsjtroat moste goa,
Doa blieste dan mar eëve sjtoa.
In een twieë drei begint de sjpas,
Want 't verkieër zit wer 'ns vas.

Dan huuësjte ieësj als ouvertuur,
Oet mennig oape autoduur,
Gerauwel wat nog neet veuël zeëd,
Bisdat me ongeduldig weëd.

Mar dan brikt 't gesakker los,
En huuët me weuëd die me neet kos.
Fatsoen dat is neet mieë in tel,
Me vlookt der duuvel oet gen hel.

En tusje sjelle en geroas,
Verwunsjt me Heële es dom oas,
Dat van dees sjtroat zoeë good intact,
Ing gats mit hindernisse makt.



● „...Ze wole geer ing City heej..."

Ze wole geer ing City heej,
Mar beej dat wole bleef 't beej.
Ne gong get wied uuëver der sjroam,
En hat ing boks noe zonger boam.

**Wiel Stienstra**

## Diekke boeëne

De maand maart wordt de lentemaand genoemd; dan is bij gunstig weer de tijd van zaaien en planten gekomen. Men zegt dan ook: „Wae diekke boeëne wilt ète mót d'r maond mieërt neet vergète." Hoe vroeger gezaaid – eigenlijk gelegd – hoe eerder geoogst.
'Diekke boeëne' zijn de tuinbonen, die echter nog onder andere dialectbenamingen bekend zijn. Zo noemt men ze ook 'wölle boeëne' vanwege de wollige binnenkant van de 'luit'. Sommigen noemen ze 'worteleboeëne' en elders 'moeëreboeëne'; 'moeëre' zijn immers wortelen. De Franse naam is 'fèves de marais', letterlijk 'moerasbonen'. Moeras is in ons dialect 'moeër' (met korte klank). Het is dus wel duidelijk hoe de verbastering is ontstaan.
In Maastricht noemt men ze 'paoterstiene' (tenen van paters). Tenslotte een lofrede op de tuinbonen: „Moeëreboeëne zulle mien hart kroeëne, mèh sjpek en eier en wittebroeëd, dat is miene bitteren doeëd."

**Hub Delahaye**

## D'r opa

D.r opa volt zich gaar neet good
en doog mer nieks als klage.
De pieng, die 'm plogde,
die waor bauw neet te drage.

Heë reep zieng kinger doe bij ee
en zag „Ich gaon noe sjterreve.
Ich wil uch allenui bij mich han
mieng ège blood en innige erreve."

Heë keek os aa van oet zie bed
en sjreide: „Ich mot droet
beëter blief ich in dis welt,
vur mich wedt de doeëdsklok hu nog
neet geloeëd."

Vier krege doew d'r sjlappe lach,
en d'r opa reep meteen:
„De flessje motte op d'r dusj,
ier gaot nog neet nò heem."

't Woeët 'nne hieële sjoeëne daag
en 's aovends laat doe zong os Juupke
„Wat hant vier toch 'n sjpas gehad
en dat alles durch e puupke."

**Heële**

*Inspanningen horeca O.M. tot op heden geen vruchten afgeworpen*

# Wetgeving 'para-commercialisme' laat nog steeds op zich wachten

**EERLEN – Zolang er sportkantines en gemeenschaphuizen bestaan, klagen de horeca-on-rnemers over oneerlijke concurrentie hen door die instellingen aangedaan. Para-commer-alisme wordt dat verschijnsel officieel genoemd. Al jarenlang zijn er studiegroepen, com-issies, raden van wijze mannen in de weer om het paracommercialisme aan banden te leg-n. Alles tevergeefs, zegt Jo Hunscheid, al jarenlang een van de belangrijkste mannen van georganiseerde horeca in de Oostelijke Mijnstreek. Al die jaren heeft hij de benen onder n lijf uitgelopen om de horeca enigszins te beschermen tegen de oneerlijke concurrentie. de mogelijke uitzondering van de gemeente Heerlen na, praktisch zonder resultaat in de stelijke Mijnstreek.**

ndscheid en zijn collega's hebn hun hoop nu gevestigd op de eede Kamer. Daar ligt een ontussen al befaamde motie mmel(PvdA)/Van Erp(VVD), beoogt een einde te maken aan oneerlijke concurrentie door ntines, gemeenschapshuizen dergelijke. Die motie is tot op dag van vandaag nog niet door laatste tijd in Heerlen ook bende staatssecretaris Van Zeil gevoerd. Vandaar dat de strekg van de motie binnenkort zal orden teruggevonden in een initiefwet.

ndscheid hoopt van harte dat wetswijziging er snel doormt, want, zo vertelt hij, het mt regelmatig voor op horecagaderingen dat een ontdane dernemer achter de microfoon atsneemt om uit te leggen dat n tot voor kort bloeiende zaak r de knoppen gaat, omdat er n paar honderd meter naast zijn ak een met veel gemeenschapsld gefinancierd buurthuis zijn uren opent. „Als ik zo iets hoor, us Hundscheid, word ik hels."

Heerlense horecaman legt uit dat het niet de bedoeling is om sportkantines, gemeenschapshuizen of feesttenten hun drankvergunning te ontnemen. Wel eist hij dat deze voorzieningen zich aan de daaraan verbonden eisen houden. „Ondernemers moeten met duizend-en-een wetten en regelingen rekening houden, in die andere voorzieningen lijkt dat allemaal niet te hoeven." Er bestaat weliswaar een overeenkomst tussen NSF, VNG en het bedrijfschap horeca, waardoor para-commerciële instellingen als sportkantines aan allerlei voorschriften moeten voldoen. Die overeenkomst kent echter geen echte sancties, het wordt aan de goede wil van gemeentebesturen overgelaten om controle uit te oefenen. Vooral in kleinere plaatsen en dan zeker in de verkiezingstijd is er maar weinig animo om een mogelijk belangrijke bron van kiezers op de kast te krijgen.

## Dwingen

**De bovengenoemde motie probeert niet anders te regelen dan dat overheden gedwongen worden handelend op te treden als de paracommerciële instellingen misbruik maken van hun vergunning. „Dat is dus heel wat anders dan ten tijde van de indiening van de motie in de kranten stond," stelt Rein Hummel. Van Van Erp en Hummel werd toen gezegd dat zij iedere bierkraan in iedere kantine definitief willen dichtdraaien. Daarmee zouden veel sportverenigingen, gezien het belang van de kantine-omzetten voor hun exploitatie ten dode zijn opgeschreven.**

## Drankkraan

De voorwaarden die Hummel en Van Erp en daarbij van harte toegejuicht door 'Horecaffend' Nederland vastgelegd willen zien moeten het oneigenlijke gebruik van de paracommerciële instellingen tegengaan. En dat houdt in dat er op het sportveld geen complete kroeg komt. Een paar uur na de wedstrijd zou bijvoorbeeld de tapkraan in de kantine dicht moeten. „Het kan toch niet zo zijn dat de recreatie van jonge kinderen uit de drankkraan moet komen," zeggen Hundscheid en Hummel in koor. In gemeenschaphuizen zouden bijvoorbeeld geen bruiloften of recpeties meer mogen worden gehouden.

In Heerlen is dit trouwens al het geval. Met veel buurthuizen zijn dit soort overeenkomsten afgesloten en over het algemeen houdt men zich daar goed aan. Maar er zijn er ook een paar die zich niets van dit soort bepalingen aantrekken. Het Corneliushuis in Heerlen heeft bijvoorbeeld een zeer slechte naam in de Heerlense horeca.

Juist om die slechte uitzonderingen uit de wereld te helpen is de motie door de Kamer aangenomen.

## Uitzondering

**Maar Hundscheid vertelt dat Heerlen eigenlijk een uitzondering is in de Oostelijke Mijnstreek. „In Kerkrade bijvoorbeeld hebben zij met buurthuizen gestrooid alsof het pepernoten zijn." En daar is niets geregeld. In Landgraaf is volgens hem het Eykhagencollege berucht om zijn paracommerciële activiteiten in de kantine.**

**Hummel wil daar nog wel een kanttekeing bij plaatsen. Als er in een dorp geen adequate horecagelegenheid is, kan het niet anders of er worden andere gelegenheden gezocht.**




## Leefbaar Nederland origineel

**KERKRADE – Leefbaar Nederland in Kerkrade heeft op geheel eigen en originele wijze een verkiezingsprogramma samengesteld. De groepering heeft de Leefkrant gedrukt, een bewaarkrant in het kader van de gemeenteraadsverkiezingen, die komende zaterdag officieel zal worden verspreid in geheel Kerkrade. In de krant wordt, verpakt in quasi-serieuze artikelen, de visie van leefbaar Nederland uit de doeken gedaan op dingen waar iedereen elke dag mee te maken krijgt.**

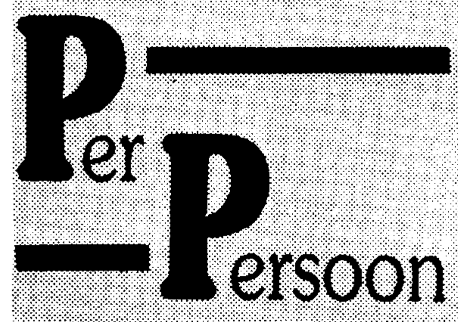
'Wat ruist er door het struikgewas?' heet een artikel op de voorpagina, dat handelt over het gesjoemel met volmachten. In 'Boven je stand-(beeld) leven' wordt het aangekochte kunstwerk van Massacci nabij de tunnel in relatie gebracht tot de talloze kleine beurzen van de Kerkraadse inwoners. 'Poeperdepoep' hekelt de volgens LN verkeerde besteding van de opbrengsten van de hondenbelasting. Verder worden onder meer het legerdepot, werkloosheid, het socio-project, uiteraard de plaatselijke politiek en de visies van de beide lijsttoppers Winand Leschot (1) en Hella Huppertz (2) uit de doeken gedaan.

## D'66 wil ombuds-commissie

KERKRADE – Het partijprogramma van D'66 in Kerkrade vermeldt een aantal speerpunten op diverse terreinen. Een van de opvallendste is een grotere betrokkenheid van burgers bij het besturen van de gemeente, waarbij wordt genoemd het toestaan van spreekrecht in commissievergaderingen in twee instanties. Verder wordt gepleit voor het instellen van een gemeentelijke ombudsman/-vrouw die de individuele burger moet beschermen tegen onjuist of onzorgvuldig handelen van de gemeentelijke overheid. Daarnaast moet er een ombudscommissie worden ingesteld door de raad, waarbij wordt gedacht aan uitbreiding van de commissie voor beroeps- en bezwaarschriften met die taak.

## Politiek forum

**KERKRADE – De wijkgroep FNV Bleijerheide-Nulland houdt komende vrijdag een politiek forum met de fractievoorzitters van de vier grootste fracties van CDA, PvdA, BBK en Burgerbelangen in lokaal Vreuls, Bleijerheiderstraat 183 om 20 uur. Het forum is georganiseerd met het oog op de voorvechtersfunctie van de FNV op het gebied van sociale gerechtigheid.**




## Geslaagd

Aan de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat te Heerlen slaagde voor het kandidaatsexamen **J.M.J.P. Lambert** uit Maastricht. Voor het doctoraalexamen slaagden **Betty Morel** uit Maastricht en **Wilma Vogels** uit Hengelo.
Aan het Theologisch Katechetisch Instituut te Sittard/Heerlen slaagden voor het MO-A examen theologie de dames **G.G.M.P. van Hooren** uit Maastricht en **S.M. Touw-Tomilla** uit Geleen.

## Jubilaris

De heer **Gerbrand Pel**, hoofd controle-leider van de centrale accountantsdienst bij het ABP te Heerlen, vierde gisteren zijn 40-jarig ambtsjubileum. De heer Pel is belast met de dagelijkse leiding van de externe accountantscontrole van het ABP en is zijn gehele ambtstermijn in dienst geweest van het Ministerie van Financiën. Sedert juni 1971 verricht de jubilaris zijn werkzaamheden in Heerlen.
Buiten zijn werk besteedde de heer Pel zeer veel energie aan activiteiten op kerkelijk maatschappelijk terrein, waarbij hij zich inspande om de samenwerking tussen verschillende kerken te bevorderen. Dit onder meer tussen de Hervormde en de Gereformeerde Kerk in Heerlen. In 1981 ontving de jubilaris voor zijn talrijke verdiensten de onderscheiding 'Ridder in de Orde van Oranje Nassau'. Afgelopen vrijdag werd hij bevorderd tot Officier in de orde van Oranje Nassau.



● *De heer Gerbrand Pel.*

**Oppositie optimistisch over ommekeer**

# Brunssumse coalitie houdt vast aan traditie

**BRUNSSUM – Het is nu of nooit, zo klinken stemmen binnen de Brunssumse oppositie over de kansen na de verkiezingen om de al vrijwel traditioneel geworden coalitie tussen CDA en de fractie Borger in Brunssum 'omver te werpen'. Interne problemen binnen het CDA met dissident Palmen die een campagne tegen zijn eigen partij is gestart en een lijst Borger, zonder de gelijknamige en invloedrijke lijsttrekker, zouden immers wel eens tot een fors verlies voor dit tweetal kunnen lijden. Tel daarbij de door de PvdA verwachte forse winst op en de Brunssumse traditie zou een aardige aardsverschuiving kunnen ondergaan, zo klinkt het optimistisch in de huidige oppositiebanken.**

De Brunssumse PvdA-fractie heeft al vanaf het begin van de verkiezingscampagne duidelijk gemaakt dat zij de kans om na maart binnen de coalitie een woordje mee te kunnen spreken, bijzonder reëel acht. Partij-voorzitter Palmen verwacht dat zijn fractie gezien de landelijke ontwikkelingen wel eens met zes zetels uit de bus zou kunnen komen. „In dat geval bestaat zelfs de kans het CDA in de oppositiebanken te dwingen en kunnen we bijvoorbeeld samen met de fractie Borger al een zeer riante positie verwerven".

Toch blijken de huidige coalitiegenoten CDA en Borger zo vlak voor de verkiezingen nog steeds uitermate goed bevriend te zijn. Bij CDA-voorzitter Adams leeft er geen enkele twijfel dat zijn partij opnieuw als grootste uit de verkiezingen zal komen en dat de groepering Borger dan als eerste voor een nieuw 'bondgenootschap' in aanmerking komt. „Na meer dan vijftien jaar samen aan het roer te hebben gestaan, is het slechts een kwestie van politiek fatsoen in eerste instantie aan voortzetting van de huidige coalitie te denken". Een ander voordeel voor de christen-democraten: „Borger heeft zich ook de vorige keer volledig aangesloten bij ons programma. Zowel de PvdA als de VVD zullen bij een eventuele coalitievorming enkele eigen punten willen inbrengen. Met de fractie Borger kunnen wij het CDA-programma optimaal uitvoeren".

## Tekort

**Overigens denkt ook de groepering Borger zonder moeite de huidige riante positie met zeven raadszetels te kunnen handhaven, zeker met 'stemmentrekkers' als parade-voorzitter Hendriks en Femuza-voorzitter Jussen op de 'kwalitatief zeer betrouwbare' kandidatenlijst. De PvdA hoopt zoals gezegd op een verdubbeling van de aanhang, de meeste zittende raadsfracties denken tevens winst uit de verkiezingen te kunnen slepen en dan zijn er nog de nieuwkomers VVD en Lijst voor de Burger die respectievelijk 2 en 4 zetels denken te veroveren. Met de wetenschap dat de Brunssume raad na de verkiezingen twee raadszetels zal moeten inleveren is één conclusie in ieder geval rechtvaardigd: Aan de 21 raadszetels die er in Brunssum te verdelen zijn, komen de acht aan de verkiezingen deelnemende partijen in de huidige prognoses ieder geval ruimschoots tekort.**

**Els van der Vaart.**

*Met Wesoly Tulacz, Syrena en Syrenka en Podlasie*

## Poolse avond in Concordia

**HEERLEN – „Een kennismaking met de typische Poolse volksmuziek en volksdansen uit verschillende regio's". Met die woorden kondigt de Femuza de Poolse avond aan die aanstaande zaterdag om 20.30 uur in gemeenschapshuis Concordia en de Prins Hendriklaan in Brunssum van start gaan. Afwissend zullen 'Wesoly Tulacz', 'Syrena en Syrenka' en 'Podlasie' het toneel betreden. De toegang is gratis.**

'Wesoly Tulacz' treedt als de oudste Brunssumse Poolse vereniging op, die in '27 door in Nederland woonachtige Polen werd opgericht. Zowel in '79 als in '85 oogste deze vereniging succes tijdens het Wereldfestival van het Poolse Lied in Koszalin.
'Syrena en Syrenka' wordt hoofdzakelijk gevormd door kinderen van de tweede en derde generatie Poolse Brunssummers. In '83 ontving Syrena de persprijs, terwijl de groep oktober '85 op de televisie te zien was.
'Podlasie' is de jongste telg bij de Poolse verenigingen, waarbij de leden voor 94 procent uit Nederlanders bestaat. Oktober '85 wist de groep tijdens het Debutantenfestival in Kaatsheuvel een eerste prijs in de wacht te slepen.

# OOSTELIJKE MIJNSTREEK JOURNAAL

☎ REDACTIE: 739282

## Schaesberg

Tijdens een vergadering, die vanmiddag om 14 uur wordt gehouden De Beute, wordt de Katholieke Bond voor Ouderen in Landgraaf eropgericht. Tevens zal men trachten een nieuw bestuur te vormen en komen tot de vaststelling van de contributie.

## Heerlen

In de HTP aan de Oliemolenstraat wordt morgen van 20 tot 22 uur een openbaar college gegeven over 'De Islam in opmars'.

In de Stadsschouwburg wordt vrijdag van 15 tot 22 uur de Heerlense postzegel- en muntenveiling gehouden.

Tijdens een literaire avond in de ...mzaal van Welterhof wordt morgen om 19.30 uur het boek 'Koekjes...ommel' van Jan Schobben gepresenteerd. De muzikale omlijsting is in handen van Shift.

## Kerkrade

De VVB is op zoek naar redaktiemedewerkers, medewerkers en technici voor de radio-omroep en barkeepers. Gegadigden kunnen zich aanmelden bij de VVB, ☎ 045-455436.

## Simpelveld

● De laatste gemeenteraadsvergadering in de oude samenstelling wordt morgen om 19 uur gehouden.

● De Woningvereniging Simpelveld-Bocholtz houdt morgen om 19 uur een algemene vergadering in zaal Dackus.

## Schimmert

● In het Gemeenschapshuis aan de Hoofdstraat wordt morgen om 20 uur een uitvoering gegeven van het toneelstuk 'Damiaan'. De entree bedraagt f 10,- en de baten zijn voor de Nderlandse Stichting voor Leprabestrijding. Kaarten zijn verkrijgbaar bij mevrouw Geerlings, Blinkert 1 en bij de heer Meens, Rooseveltstraat 28a.

## Nieuwenhagen

● De Tienerclub van de Kleikoel brengt morgen van 19 tot 21.30 uur een bezoek aan het nieuwe politiebureau. Er wordt gepraat over vandalisme.

## Schinveld

● Zaterdag en zondag houden de harmonie St Caecilia en de toneelvereniging Vondel twee toneelavonden in gemeenschapshuis 't Kloeëster. Uitgevoerd wordt het blijspel 'Veer mansluuj en ee meadje'. De avonden beginnen om 19.30 uur. De entree is f 5,- en kaarten zijn te krijgen bij bakker Jacobs en aan de zaal. De zaal is open om 18.45 uur.

## Hoensbroek

● De LTS St. Joseph en de LHNO Sancta Maria houden zaterdag van 10 tot 13 uur een gezamenlijke open dag. Iedereen die belangstelling heeft voor het LBO is van harte welkom.

## Ransdaal

● Het Ransdaals Amateur Toneel verzorgt zaterdag en zondag om 20 uur in zaal Vonken te Ransdaal een uitvoering van de klucht 'Vuër nieks geit de zon op'. De regie van deze vrouwvriendelijke klucht in vier bedrijven is in handen van J. Eussen.



● *Het Ransdaals Amateur Toneel tijdens de repetitie*

KIPDRUMSTICKS
Kilo 9.95

VARKENS-FRIKANDEAU
500 gram 5.95

HELE KIP
2 op schaal, ca. 1.7 kilo 10.-

HOLLANDSE GOLDEN DELICIOUS
Kilo 1.75

MAGERE RUNDERLAPPEN
Kilo 12.90

MAATJES HARING
4 stuks 5.00

WITLOF
500 gram 1.50

GESTOOMDE MAKREEL
± 350 gram, per stuk. 1.50

VARKENSSCHNITZELS
100 gram 1.49

GEHAKT HALF OM HALF
Kilo 6.90

VERSE BAMI-GORENG
Kant en klaar uit onze slagerij 500 g 2.95

KIPKARBONADE GEKRUID
Kilo 6.95

GEBATTERDE MOSSELEN
100 gram 1.75

SPROTFILET
100 gram 1.69

SOEPGROENTE
Zak ± 250 gram 1.28

GESNEDEN BOERENKOOL
± 400 gram 1.48

NAVELS
Net ± 2 kilo 3.98

GOUDREINETTEN
Zak ± 2 kilo 2.98

JAFFA GRAPEFRUITS
Net 4 stuks 2.50

GOUDSE EXTRA BELEGEN
Vers van het mes. 500 gram ~~7.25~~ 5.95

JOHMA KOMKOMMER-SALADE
Vers uit de bak. 100 gram ~~1.69~~ 1.39

# Wij doen zuinig aan met de prijzen, dus u hoeft niet zuinig te zijn met opscheppen.

MIRO HALFVOLLE KOFFIEMELK
0.5 liter ~~1.49~~ 1.29

EASY SAUCIJZEBROODJES
8 stuks ~~4.69~~ 3.50

STEGEMAN SNACKWORST
3 soorten, 250 gram ~~2.98~~ 2.59

JONKER FRIS CAPUCIJNERS
1/1 blik ~~98~~ 79

ZENDIUM TANDPASTA Met gratis mondspiegel en plakverklikkers, 2 x 50 ml 4.95

ROBIJN FLEUR EN FIJN
Met 15% gratis inhoud, 2.3 kilo 7.48

TIMOTEI SHAMPOO
Bij aankoop van 2 flessen f 3.- retour op bank of giro, 200 ml 2.98

HERSCHI CASSIS
Liter ~~1.75~~ 1.49

BONGO SÂTÉ-SAUS OF HOT-SÂTÉSAUS
350 gram ~~2.89~~ 2.39

JORDANS CRUNCHY
Krokante muesli, 454 gram ~~3.45~~ 2.98

KEES HART
(voor de hond). Uit de diepvries, 400 gram ~~2.99~~ 2.49

GROKO ANDIJVIE À LA CRÈME Uit de diepvries, 450 gram ~~1.69~~ 1.29

GELDERSE ROOKWORST MEESTER
Vacuüm verpakt 225 gram ~~1.98~~ 1.69

DUYVIS HEART BREAKERS OF CRUNCHIES
80 gram ~~1.49~~ 1.29

A-TEAM DROP
Zacht zoet of zacht zout, 400 gram 2.49

GELE ROOMVLAAI
950 gram ~~4.98~~ 3.98

WASH AND SHINE EN AUTOWAX met gratis wegenkaart van Nederland 9.95

ORYZA SURINAAMSE RIJST
Kilo ~~3.15~~ 2.39

MIRO HALVARINE
500 gram ~~89~~ 79

COTEAUX DU TRICASTIN 70 cl ~~5.75~~ 4.75

SIERCHOCOLADE IJSCUPS 200 g ~~2.35~~ 1.89

MIRO APPELMOES
72 cl ~~1.39~~ 1.09

GOUDSE JONG
Verpakt, kilo ~~7.90~~ 7.50

CAMEMBERT CASTEL
Verpakt, 250 gram ~~4.25~~ 3.69

BRIE HUTIN
Vers van het mes. 100 gram ~~1.79~~ 1.49

MONA FRANSE MAGERE KWARK
450 gram ~~1.79~~ 1.69

STOKBROOD
Uit onze bakkerij. 400 gram ~~1.98~~ 1.69

CASHEWNOTEN
Uit onze notenbar. 100 gram ~~2.98~~ 2.49

KOEKJES 100% ROOMBOTER
Diverse soorten, in bediening, 100 gram ~~1.98~~ 1.49

MC CAIN JULIENNE FRITES
Uit de diepvries, 750 gram ~~2.35~~ 1.95

PASTACHOCA
Melk of puur, 350 gram ~~2.29~~ 2.09

NIEUW SUZI WAN GROENTE-MIXEN
Blik ~~2.99~~ 2.69

HELLAS TABLET MINT-TOFFEE OF AARDBEI
100 gram ~~1.09~~ 98

BAK EN BRAAD
200 gram ~~77~~ 59

STEGEMAN BOERENLEVERWORST
Vers van het mes. 100 gram ~~98~~ 79

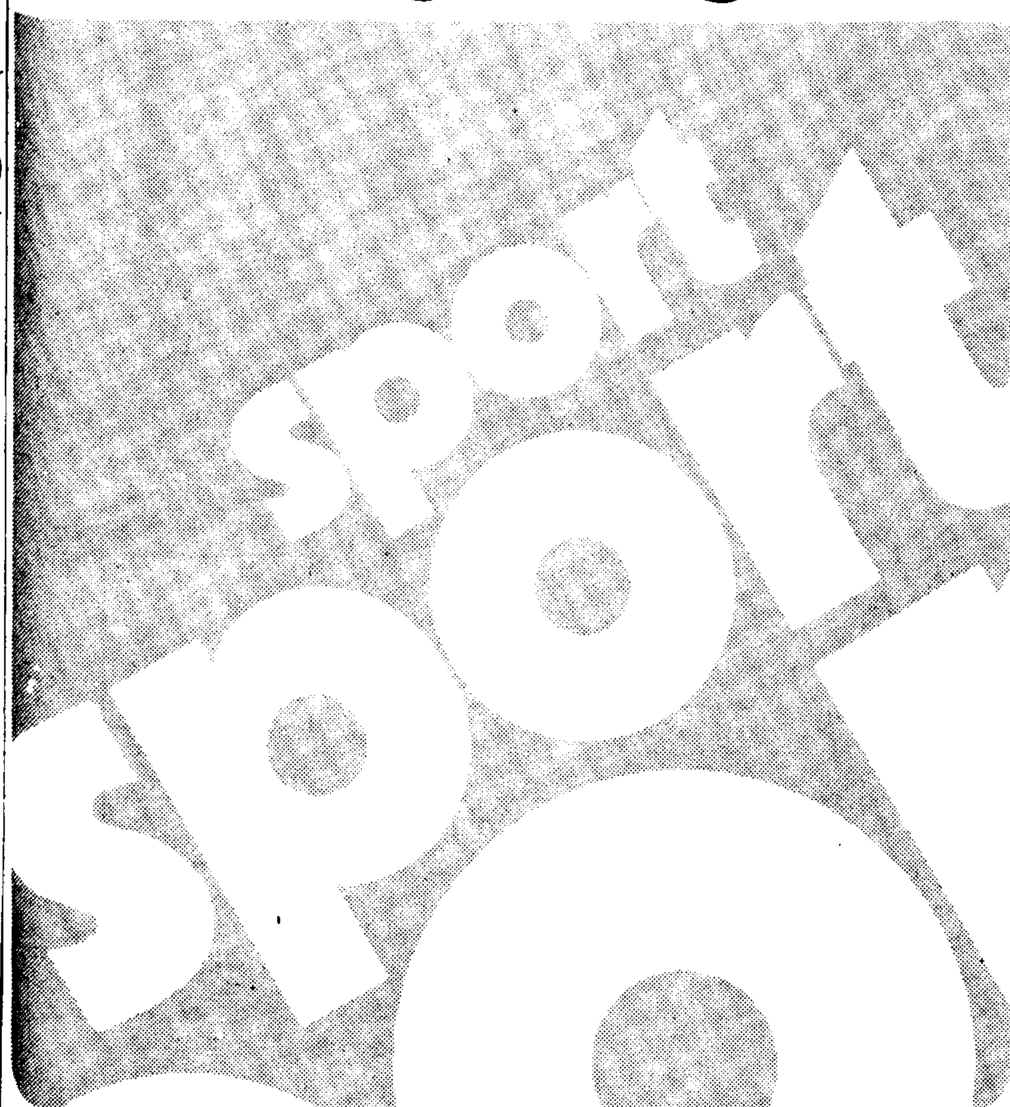
DUYVIS SNACKSTARS
80 gram ~~1.49~~ 1.29

# Miro maakt boodschappen doen weer leuk. MIRO

10-86 Aanbiedingen zijn geldig t/m zaterdag 8 maart a.s.

Miro Center, Weth. Sangersstraat 57, Beek.

Limburgs Dagblad






## Onverwacht gebaar als voorbode voor terugkeer in Bundesliga

# Bernd Schuster *solliciteert* *naar Mannschaft*



● *Bernd Schuster gaf aan de vooravond van Barcelona-Juventus te kennen weer voor het Westduitse elftal beschikbaar te zijn.*

Foto: DRIES LINSSEN

**BARCELONA – Niet Europees voetballer van het jaar Michel Platini maar Bernd Schuster, de wispelturige vedette met een Duits paspoort, oogstte aan de vooravond van Barcelona-Juventus de meeste publiciteit. Met de onverwachte mededeling dat hij weer beschikbaar is voor het Duitse nationale elftal en dat Franz Beckenbauer een beroep op hem kan doen bij de komende WK in Mexico, plaveit Schuster zorgvuldig de weg naar een terugkeer in de Bundesliga.**

Officieel staat de evenknie van Platini nog tot de zomer van 1988 onder contract bij de Catalaanse club. Maar na een hoog oplopende ruzie met voorzitter Nunez over het premiestelsel, neigt de schatrijke leidsman van Barcelona naar een voortijdig vertrek van de hoogblonde Duitser en werd op advies van Terry Venables, de trainer-coach, Mark Hughes inmiddels voor volgend seizoen vastgelegd.

Met die transfer (van Manchester United naar Barcelona) is een bedrag gemoeid van om en nabij de negen miljoen gulden, de op een na (Maradona) grootste transactie die Barcelona ooit heeft gepleegd. De Catalaanse club wil die spelerswissel financieren met de verkoop van Schuster. Het probleem is echter dat de belangrijkste gegadigde in de Bundesliga, FC Köln, niet over de financiën beschikt om dat te bekostigen. De nu gevraagde transfersom ligt ruim zes miljoen gulden boven het bedrag waarvoor FC Köln de middenvelder aan het begin van de jaren '80 van de hand deed.

**Hoewel meer Duitse clubs, met Bayern München voorop, dingen naar de gunsten van de verwende topvoetballer, is de kans groot dat Schuster volgend seizoen toch in Keulen onder Georg Kessler speelt. In de voetbalwereld heet het dat er een monsterverbond is gesloten tussen Inter Milaan en FC Köln, dat het volgend seizoen kan beschikken over Schuster maar dat de 21-voudige international onmiddellijk aan de club van Rummenigge zal moeten afstaan zodra de grenzen in Italië weer open gaan. De club uit Milaan is daarom bereid als bank van lening te fungeren.**

Maar hoe vredelievend de teksten van Schuster ineens ook mogen zijn aan het adres van Karl-Heinz Rummenigge, zijn aartsrivaal sinds jaren, de supporters van Barcelona doorzien de manoeuvre van Schuster perfect. Hondstrouw aan de club als ze zijn, tonen ze ook weinig begrip voor de „nieuwe uitdaging" die Schuster zoekt en verlangen ze van de Duitser dat hij Barcelona voorgaat in de strijd met Juventus. Daarvan zal echter geen sprake zijn, daar Schuster, die jaarlijks meer dan een miljoen gulden incasseert, een knieblessure voorwendt om buiten de krijtlijnen te blijven.

**Maar ook zonder Schuster denkt Barcelona een gooi te kunnen doen naar de Europa-Cup voor landskampioenen, de enige bokaal die in de prijzenkast in het Nou Campstadion ontbreekt. Met een recordrecette van drie miljoen gulden, aangevuld met één miljoen uit tv-rechten, slaat Barcelona vanavond in elk geval de slag van het jaar.**

## PROGRAMMA EUROPA CUP

Vandaag worden de eerste duels om de kwartfinales afgewerkt.

**Landskampioenen:**
Barcelona (Spa)-Juventus (Ita)
Bayern (Wdl)-Anderlecht (Bel)
Aberdeen (Sch)-Göteborg (Zwe)
Steau Boekarest (Roe)-Lahti (Fin)

**Bekerwinnaars:**
Rapid Wien (Oos)-Dinamo Kiev (Rus)
Dukla Praag (Tsj)-Benfica (Por)
Dynamo D.(DDR)-Uerdingen (Wdl)
Rode Ster (Joe)-Atletico Madrid (Spa)

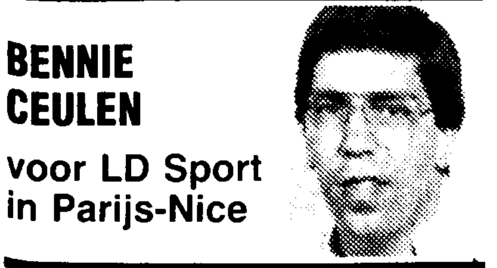
**UEFA-cup:**
Sporting Lissabon (Por)-Köln (Wdl) 1-1
Real Madrid (Spa)-Neuchatel (Zwi)
Hajduk Split (Joe)-Waregem (Bel)
Inter Milan (Ita)-Nantes (Fra)

## OLYMPISCH KAMPIOEN HAALT UIT IN PARIJS-NICE

# Alexi Grewal: „Post had me bijna vermoord"

**SAINT-ETIENNE – De triom van Bruno Wojtinek in de eerste etappe van Parijs-Nice was geen toevalstreffer. Gisteren, op de zonovergoten Boulevard Jules Janin in St.-Etienne, sprintte de kleine Noord-Fransman wederom het snelst in de massaspurt van de langste rit van 'Koers naar de Zon'. Sean Kelly, die zijn leiderstrui met succes verdedigde, moest genoegen nemen met de tweede plaats. Bijna 20 minuten later, toen Wojtinek, Kelly en het grootste gedeelte van het peloton reeds hun hotel hadden opgezocht, arriveerde een groepje met Alexi Grewal. Het interesseerde de Olympische kampioen geen barst dat hij de hoofdmacht niet had kunnen volgen. Hij stapte zelfs glimlachend van de fiets.**

„Ik ben weer gezond en dat is het belangrijkste. Parijs-Nice beschouw ik als een trainingskoers" merkte hij op. Alexi Grewal, die vorig jaar door Peter Post in het profpeloton werd gebracht, maakt in Parijs-Nice deel uit van de Amerikaanse Seven Eleven-ploeg, waarvoor ook de voormalige schaatscrack Eric Heiden, die gisteren de strijd staakte, Doug Shapiro (vorig jaar in de ploeg Raas) en voormalig Hinault-knecht Jonatan Boyer uitkomen.



**BENNIE CEULEN**

voor LD Sport in Parijs-Nice

Aan zijn eerste seizoen in de hoogste wielercategorie bewaart Alexi Grewal geen al te beste herinneringen. Een leveraandoening wierp hem in april voor vele maanden uit de strijd. Zijn totaal mislukte entree bij de professionals wijdt hij echter niet aan zijn ziekte. „Peter Post was de schuld van alles", beweert de man, die vorig jaar in Geleen woonde. Alexi Grewal neemt geen blad voor de mond. In St.-Etienne veegde hij zelfs de vloer aan met Peter Post. Nooit voorheen heeft een renner zich zo negatief uitgelaten over de chef d'equipe van Panasonic.

## Lever

**„Peter Post had me bijna vermoord", luidt een van zijn opmerkelijkste uitspraken. „Post geloofde vorig jaar niet dat ik ernstig ziek was. Hij verplichtte me zelfs de Ronde van Spanje te rijden. Hij zat me ook nog steeds op te jutten, dat ik moest presteren. En dat terwijl mijn lever doodziek was. Maar hij weigerde me te geloven. Dat heeft zo'n drie maanden geduurd. Hij liet me koersen tot ik er bij neerviel. Toen besloot ik naar Amerika terug te keren. Ik was blij, dat ik van Post verlost was."**

Alexi Grewal maakte meteen een einde aan zijn verbintenis met Panasonic. „Post is een slecht mens. Toen ik in Amerika was, heb ik gedurende twee weken geen meter meer kunnen lopen. Verschrikkelijk was dat. Het genezingsproces heeft tot september geduurd. Daarna heb ik in twee niets betekenende koersjes mijn come-back gemaakt. De eerste wedstrijd won ik meteen en in de andere race eindigde ik als derde".

Alexi Grewal voelt zich nu in zijn element bij Seven Eleven. „Ik wil nooit meer voor een Europees team rijden en zeker niet voor Post. Als je zoals ik bijna door hem vermoord bent, begin je er niet meer aan. Hij wilde beslissen hoe ik moest leven, trainen en koersen. Bovendien wilde hij me ook nog verplichten drie spuiten per dag in mijn bil te prikken. Ik ben niet gek".

## Waarde

**„Bij Seven Eleven wordt iedereen in zijn waarde gelaten. De eerste helft van het seizoen mag ik alle wedstrijden als training beschouwen. Als ik opgeef zal niemand mij verwijten maken. Daarmee moet je bij een Europese ploeg niet aankomen. In de wielerkaravaan lopen veel corrupte figuren rond. Die houden geen rekening met renners als ik, die alleen maar fietsen omdat ze het zo dolgraag doen. De Europese wielrenners koersen in de eerste plaats voor het geld. Ik niet, want als ik veel wil verdienen moet ik zakenman worden. Dan kan ik tien keer meer verdienen".**

Alexi Grewal beweert, dat een overwinning hem ook niet interesseert. „Winnen of verliezen, het maakt me allemaal niets uit. Met veel winnen verover je de wereld immers toch niet. Het belangrijkste resultaat wat ik kan behalen is gelukkig zijn. Ik wil best wel afzien, maar dan wel met de glimlach rond mijn lippen. Ik heb vorig jaar veel geleerd".

De 25-jarige Olympische kampioen uit Colorado Springs („Het wereldkampioenschap rijd ik dit jaar voor eigen publiek") is een vreemde eend in de wielerbijt. Hij heeft zijn zinnen gezet op de Tour de France. „Alles wat ik de komende maanden fiets is in functie van de Tour de France. Het is nog steeds mijn droom in 's werelds belangrijkste wedstrijd te kunnen starten. En ik wil hem uitrijden met een 'big smile'. Dat zal voor mij al een groot succes zijn".

**In tegenstelling tot zijn opzienbarende uitlatingen over Peter Post, zegt Alexi Grewal dat hij geen wraakgevoelens ten opzichte van zijn vorige ploegleider heeft. „Ik heb Peter Post sinds vorig jaar niet meer gezien. Als ik hem een van de komende weken tegen het lijf loop, zeg ik hem gewoon goedendag. Lachend. Waarom niet?".**

**Uitslag tweede etappe:** 1. Wojtinek 223 km in 6.30.33 (met bon. 6.30.23); 2. Kelly 6.30.33 (6.30.28); 3. Hoste 6.30.33 (6.30.31) 4. Lemond; 5. Castaing; 6. Bauer; 7. Lecrocq; 8. Leleu; 9. Schepers; 10. Louvel; **37. Winnen; 44. De Rooy;** 47. Bogaert allen z.t. als Wojtinek; **64. Jonkers op 0.53;** 65. Planckaert op 2.22; 67. De Cnijf op 4.50; **72. Oosterbosch op 8.49;** 75. Van Lancker op 12.57; **80. Appeldoorn op 16.53;** 81. De Beule; **82. Wekema;** 83. Rossel; 87. Anderson op 27.37; **91. Harings; 92 en laatste: Erik Breukink.**
**Opgegeven: Teunisse**; Yates en Heiden.
**Algemeen klassement:** 1. Kelly 10.42.48; 2. Wojtinek op 0.09; 3. Marie op 0.13; 4. Lemond op 0.17; 5. Duclos-Lassalle op 0.19; 6. Berard op 0.23; 7. Bernard op 0.23; 8. Lecrocq op 0.27; 9. Andersen op 0.28; 10. Hoste op 0.31; **48. De Rooy op 1.04; 54. Winnen op 1.10;** 59. Bogaert op 1.22; **61. Jonkers op 1.45;** 66. Planckaert op 3.39; 69. De Cnijf op 6.00; **71. Oosterbosch op 8.59;** 75. Van Lancker op 13.43; 81. De Beule op 18.18; **82. Wekema op 18.24;** 83. Rossel op 18.37; **84. Appeldoorn op 18.40;** 89. Verleyen op 28.35; 91. Anderson op 29.00; **92. Harings op 29.00; 93. en laatste Eric Breukink op 37.41.**



● *Alexi Grewal (links), in gezelschap van Phil Anderson, toonde zich vorig jaar bij de presentatie nog dolgelukkig met zijn intrede in de Panasonic-ploeg. Enkele maanden later was de verhouding met Peter Post sterk bekoeld.*

Foto: DRIES LINSSEN

## Köln mazzelt in Lissabon

**LISSABON – 1. FC Köln heeft een aardige kans om de halve finale van het toernooi om de UEFA-beker te bereiken. De ploeg van trainer George Kessler kwam gisteren in de laatste minuut naast tegenstander Sporting. Voor 60.000 aanhangers van Sporting benutte Allofs een strafschop. Tien minuten na rust had het beter spelend Sporting via een treffer van Meade de leiding genomen.**

Het geluk lachte de Westduitse voetballers weer eens toe. 1. FC Köln was vrijwel kansloos totdat invaller Janssen een minuut voor tijd in het strafschopgebied op onreglementaire wijze werd gestuit. Allofs mocht het van de Engelse arbiter Couttney vrij van elf meter twee keer proberen.

## Peter Harings in achterhoede

**SAINT-ETIENNE – Het gaat niet goed met Peter Harings. Met een achterstand van ruim 27 minuten op winnaar Bruno Wojtinek finishte de nog steeds niet fitte Sibbenaar in St.-Etienne als voorlaatste. In zijn gezelschap was ook zijn ploegmakker Phil Anderson. In de met colletjes bezaaide tweede etappe, waarin Alain Bondue gedurende 186 kilometer (maximale voorsprong van 19.44 minuten!) zijn zoveelste mislukte solovlucht ondernam, verloor de Panasonic-ploeg de verkouden en door buikloop geplaagde Gertjan Theunisse.**

## Navratilova met pistool op zak

**SAN FRANCISCO – De douane op de luchthaven van San Francisco heeft in de bagage van Martina Navratilova een pistool aangetroffen. Dat gebeurde, toen de Wimbledonkampioene zich bij de vertrekbalie meldde. Volgens de politie zou Navratilova hebben gezegd niet te weten, dat het pistool, een met zilver beslagen Smith and Wesson kaliber 38, in haar koffer zat.**

## Bruno onbekommert over oppositie

LONDEN – Een groep van vijftig demonstranten keerde zich gisteren tegen het voorgenomen gevecht van de Britse bokser Frank Bruno met de Zuidafrikaan Gerrie Coetzee. Groepen die zich tegen de apartheid in Zuid-Afrika hebben al enige tijd vergeefs druk uitgeoefend op Bruno om af te zien van deze partij. De Europese kampioen Bruno had in de Wembleyhal minder dan twee minuten nodig om Coetzee een pijnlijke nederlaag toe te brengen. De Zuidafrikaan ging na 1 minuut en 50 seconden tegen het canvas.

# MVV knap, Roda JC op het gemak

**HEERLEN/LLORET DE MAR – Roda JC en MVV hebben gisteren goede zaken gedaan tijdens oefenwedstrijden in het Spaanse trainingskamp. De Kerkradenaren wonnen makkelijk met 3-1 van Lloret de Mar. MVV behaalde in Barcelona een knap 2-2 gelijkspel tegen het in de hoogste divisie uitkomende Espanol. Vandaag hebben beide Limburgse ploegen nog enkele trainingen op het programma staan, alvorens in de avonduren per bus richting Nederland te reizen.**

Voor rust speelde een sterk combinerend Roda JC de gastheer volledig zoek. Hofman opende de score en met twee gave treffers maakte Edwin Gorter er 3-0 van. Direct na de pauze kwam Lloret de Mar via een strafschop op 3-1, waarna de wedstrijd een zeer rommelig verloop kreeg. Desondanks toonde trainer Frans Körver zich uitermate tevreden: „Het liep vooral voor rust erg lekker. Het is trouwens toch een geweldig goed trainingskamp. Wij hebben alles gedaan wat wij wilden doen".

Domper voor Roda JC was dat Martin van Geel en Ron Jans licht geblesseerd raakten aan respectievelijke enkel en lies. Het duo speelde gisteren niet mee in het oefenduel, maar is in principe inzetbaar als komend weekeinde de wedstrijd tegen Fortuna doorgaat.

**Tegen het bekende Espanol deed MVV van zich spreken. De Maastrichtenaren waren beslist niet de mindere van de tegenstander die in de voorbije maanden gewoon competitievoetbal kon blijven spelen. Van Staveren bracht MVV op voorsprong, waarna de Deense international Lauridsen (uit een strafschop) en Pintaq de thuisclub aan een 2-1 ruststand hielpen. Vlak voor tijd bracht Van den Boogaard de Limburgers alsnog langszij.**

„Een keurig resultaat", reageerde secretaris Jozef Goumans. „In de eerste lag het tempo erg hoog, in de tweede helft vielen beide ploegen iets terug. Wij hebben ons knap geweerd, zeker als je bedenkt dat Van Mierlo ook nog de lat trof. De penalty van Espanol was trouwens zeer dubieus.
De vermeende overtreding
die daaraan vooraf ging, heeft alleen de scheidsrechter gezien. Maar zoiets calculeer je in en wij hadden er dan ook geen moeite mee. Belangrijk was het inhoudelijke gedeete en dat was zeer bevredigend".



● *Edwin Groter scoorde twee gave treffer tegen Lloret de Mar.*

Foto: DRIES LINSSEN

**RIO DE JANEIRO – De kans is groot dat de Braziliaanse voetballer Zico moet afzien van de trip die het nationale team deze maand door Europa maakt. De aanvaller raakte gisteren tijdens de training geblesseerd. Zico verdraaide de linkerknie.**

Bij beschikking van de kantonrechter te Heerlen, d.d. 7 februari 1986 is aan **René Maria Jozef Wiertz**, geboren te Heerlen op 11 december 1966, wonende te Voerendaal aan de Heggdenweg nr. 3, handlichting verleend tot de exploitatie van een landbouwbedrijf in de vorm van een commanditaire vennootschap met zijn vader, en tot het verrichten van alle rechtshandelingen welke in het kader van de vennootschap voor een behoorlijke bedrijfsexploitatie nodig zijn, doch met inachtneming van het bepaalde in artikel 235, boek 1, van het Burgerlijk Wetboek.



## Landbouw

SORTEERMACHINES Alles v. aardappelen + uien. N. Kellen. 045-716364 v.m.

GOLDONI tuinfrezen van 7 tot 28 pk. Profiteer nu al van onze speciale voorjaarsprijzen. Machines en alle gewenste aanbouwwerktuigen zoals ploegen, maaiers, aanaarders, spitfrezen enz, direct leverbaar. Tevens diverse gebruikte tuinfrezen. Collé, Nusterweg 90, Sittard. Tel. 04490-19660.

MENGMESTVERSPREIDERS Kaweko 3600 ltr. Ipsa 2600 ltr., Ipsa 2000 ltr., Veenhuis 3600 ltr. Tevens nieuwe Vicon mengmestverspreider 5000 ltr. tegen een speciale prijs. Van Wagelen Prinsenbaan 155 Koningsbosch tel. 04743-1205.

Te k. Landini TRACTOR 50 pk, met cabine, pr. ƒ 2950,-. Tel. 04490-24882 na 21.00 uur.

Te k. J.C.B., type 4 SC, pr. ƒ 6750,-. Tel. 04490-24882 na 21.00 uur.

## Kunst antiek

STOOMGELOOGD: uw oude meubilair, ook geverfde deuren blank geloogd terug. Vakk. en niet duur. Halen en brengen. Nieuwhuisstraat 3, Heerlerbaan, tel. 045-416957.

Te koop, Spanje, Tossa de Mar - Cosat Brava, wegens fam.omst. ons luxe APPARTEMENT gel. in villabuurt. Eigen zwembad. Ind.: 2 slaapk., livingroom, ruime mod. keuken, badkamer m. ligb., hal, afgesl. tuin, rondom terrassen. Uitzicht op zee, 10 min. van strand. Br.ond.nr. MA 381 LD, Stationsstraat 27, 6221 BN Maastricht.

## Fietsen bromfietsen

Te k. gevr. PUCH Maxi, Vespa, Honda MT, tevens te k. gevr. Puch Maxi, Vespa. Defekt of schade geen bezwaar. Maasstr. 3, Beersdal Heerlen, 045-725309.

Te k. gebruikte RIJWIELEN, groot en klein, inruil mogelijk. Anjerstraat 8 Schaesveld. 045-256719.

ZUNDAPP KS 50 '82, schijfr. cockp., knipp.l., stierw., i.pr.st. 045-227203.

Te k. DAMESFIETS, nieuw, vr.pr. ƒ 450,-; renfiets merk RIH, maat 62, vaste prijs ƒ 600,-. Tel. 045-153696.

Te k. YAMAHA, z.g.a.n., of te ruil tegen motor of auto. Tel. 04495-8119.

## Geld en goed

SPAARBRIEVEN tussentijds verzilveren. Ook vertoogde rente tot 8%. Buro W&P, Meerssenerweg 275, Maastricht, tel. 043-630258.

BELASTINGAANGIFTE aan huis verzorgd. Tel. 045-250234.

## Auto's en motoren

SNELLET! Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 15.000,- voor uw auto. Ook sloopauto's. Tel. 045-423063.

Let op! Let op! Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. 045-422610.



REMSCHIJVEN en trommels uitdr., cil.koppen vlakken. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

RADIATEUREN rep. en nw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

AUTOSLEUTELS, ook op slotnummer. Klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

KADETT hatchback '83-'82 en '81; Corsa 12S '85 en '84; Escort Laser 1.1 '83; Rekord 20N Luxe '80. Automobielbedrijf J. Denneman, Raadhuisstraat 107, Hulsberg.

Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 15.000,- voor uw AUTO, ook sloopauto's. Tel. 045-422217.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S, bet. red. pr. Gratis afgeh. Tel. 045-753036.

Te k. DATSUN 120 A F II, bj. '77, goed lopend, voor onderdelen, nw. accu, startmotor, dynamo, uitlaat en goede motor, ƒ 400,-. Tel. 045-256809.

Te k. FORD Granada 2.0 L, bj. '81, als nieuw, ƒ 7800,-. Tel. 045-272490.

AUTO'S. Hallo, opgelet. Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

Te k. witte MINI 1000, bj. '77, met mooie sportvelgen env. nw. banden, get. glas, pr. n.o.t.k. Tel. 04493-4583.

MERCEDES 220 D, type '79, als nieuw, kl. bruin, ƒ 9500,-. Tel. 045-423750 na 16.00 uur en zat. gehele dag.

Te k. MAZDA 626 sedan 1.6, '79, ƒ 3500,-; VW Golf diesel, '78; Honda Civic, i.z.g.st. autom., met APK, pr. ƒ 2250,-. Bernhardstraat 12, Munstergeleen

Prima AUTOVERZEKERING. Wij zoeken altijd de voordeligste premie voor u: vanaf ƒ 89,- per jaar. Bel nu Sipman, 045-425380.

Te k. LANDROVER orign. series 2, bj. 1966, pr. ƒ 2750,-. Tel. 045-216153.

Mooie TALBOT Horizon 1.3 GL, op gas, type '80, ƒ 4250,-. Don Boscolaan 44, Ubach over Worms, na 15.00 uur.

Te k. BMW 520 autom., bj. '75, kl. wit, sunroof, i.z.g.st., vr.pr. ƒ 9500,-. 04494-53447.

OPEL Corsa TR, bj. okt. '83, 26.500 km, trekhaak, ƒ 11.800,-. Tel. 045-272411 na 12.00 uur.

Te k. FIAT Mirafiori, bj. '76. Tenelenweg 79, Voerendaal, tel. 045-750222.

Te k. MITSUBISHI Lancer GSR, bj. '80, vr.pr. ƒ 6250,-. Tel. 045-259136 na 18.00 uur.

INNOCENTI de Tomaso 120 L, bj. '79, ƒ 3500,-. Tel. 04498-56225.

Te k. POLO, type '78, APK-gekeurd; Mazda 323, '78, i.z.g.st.; Mini 1100 Spec., '78. Tel. 04499-3398.

Te k. DYANE, bj. '79, i.z.g.st. Tel. 04499-3398.

Terugname van FINANCIERINGSBANK: Volvo 244 DL LPG, mod. '80, ƒ 8450,-. Inl. 04498-54510.

Te k. HONDA Prelude, met LPG, veel acc., bj. '79, pr. ƒ 6000,-. Lindenlaan 49, Kerkrade.

Te k. v. part. weg. omst. BMW 315, bj. '82, als nieuw. Geen inruil. Tel. 045-416939.

Te k. gevr. AUTO'S vanaf '78, goede prijs. Tel. 045-462441.

HONDA Civic automatic, rood, '77, APK-gekeurd, i.z.g.st., pr. ƒ 2500,-. Tel. 045-455432.

Te k. VW Polo LS APK-gek. bwj. '77, 100% in orde. Pr. n.o.t.k. 045-418017.

Te k. gevr. AUTO'S '77 t/m '82 ook met schade. 04495-7810.

Te k. DYANE 6 type '78, APK-gekeurd, ƒ 950,-; Veldstr. 30 Brunssum.

Koopje! DATSUN Cherry, bj. '79, blauwmet., km.st. 71.000, vr.pr. ƒ 4200,-. Tel. 04406-14186.

# Projectgroep doorlopend in beweging




**door fred sochacki**

**HEERLEN – De tot op heden naarste periode in het hele Limburg Marathon '86-project zit er bijna op. De extreem lage temperaturen van de voorbije weken hebben de honderd nog bij het project betrokken deelnemers behoorlijk parten gespeeld. „Al moet ik zeggen", meent drs. Gène Janssen, de initiatiefnemer voor het onderzoek naar het herstelproces in afhankelijkheid van de trainingsstatus, „dat de groep in totaal vrij goed door deze moeilijke fase is gekomen. Incidendeel waren er wat problemen en blessures, maar over 't algemeen viel het aantal klachten en de aard van de problemen mee. Ik zie met vertrouwen de allerlaatste fase van het onderzoek tegemoet".**

## Limburg Marathon '86 nadert beslissende fase

En met de allerlaatste fase bedoelt Gène Janssen de periode van zes weken voor de marathon. Een gedeelte van de groep bevindt zich reeds in die fase, de lopers die in de marathon van Schoorl (23 maart) en de Westlandmarathon (12 april) starten, terwijl een groep van vijfentwintig lopers aanstaande zaterdag met deze laatste fase aanstaande zaterdag begint met een loop over 35 kilometer. Deze groep is ingeschreven voor de Stad Rotterdam Marathon (19 april). De Limburg Marathon '86 zal op 14 juni worden gehouden in Sittard, maar daarover in een later stadium meer. In Rotterdam zullen ook Jeanne Panen en Wim Kleinen, de proefpersonen die door het Limburgs Dagblad nu al ruim een jaar op de voet worden gevolgd, starten.

Beiden beginnen zaterdag in Sittard aan de laatste etappe van zes weken. De weersomstandigheden zijn inmiddels weer van dien aard dat de looptechniek geen geweld meer hoeft worden aangedaan. Het 'klunen' van de afgelopen winterperiode is achter de rug. Wim Kleinen en Jeanne Panen hebben met gemengde gevoelens afscheid genomen van 'kommer-en-kwel-fase'. „Sinds een maand", aldus Wim Kleinen, „is het veel moeilijker geworden. Het aantal trainingskilometers werd flink opgevoerd, terwijl de temperatuur daalde en ik meer en warmere kleding moest dragen. Daarnaast is het organiseren van de trainingen moeilijker. Er gaat meer tijd zitten in het langere duurwerk en dat behoeft soms enige improvisatie met betrekking tot mijn werk en andere bezigheden. Ook het regelmatig bezoek aan de masseur vergt veel tijd. Het weekje rust, verleden week, kwam precies op het juiste moment".

Jeanne Panen ondervond hinder van een kuitblessure. „Niet ernstig, maar wel duidelijk voelbaar. Ik ben een keer tijdens een training gestopt en heb vervolgens een week rustig aan gedaan. Daarna had ik geen last meer. Tijdens de lange duurlopen kampte ik met vochtgebrek, als gevolg van transpiratie in de warme winterkleding. Ik ben blij dat de kou geweken is, ik had de afgelopen maand niet zoveel zin om te lopen".

**Ook Wim Kleinen had problemen met wat hij noemde de interne motivatie. „Voorheen rende je een uurtje en voelde je fit en gezond; lekker in de buitenlucht. Dat is er helemaal vanaf. Het is inmiddels een fikse inspanning geworden en de motivatie die ik thans ervaar, vloeit voort uit de naderende marathondatum en uit mijn omgeving. Belangstelling van derden die informeren hoe het gaat, al dan niet met een sarcastisch ondertoontje. Die vragen komen weer terug tijdens de training als ik even moeilijk zit en peppen me dan weer op".**

Gène Janssen tempert het optimisme over de kentering in het weer enigszins. „De absolute temperatuur blijft laag. Dat betekent dat we voorzichtig dienen te zijn met de kleding. Hou dat trainings- of regenpak voorlopig aan. Blijf ook de plaatsen waar geringe doorbloeding is invetten zeker de banden en pezen rond de knie- en enkelgewrichten. Tot heden is de groep nagenoeg blessurevrij gebleven. Nu de trainingsintensiteit de laatste zes weken wordt verhoogd tot honderd of meer kilometers per week, moeten we nog attenter zijn in dat opzicht. Uitermate belangrijk is een wekelijkse massage zeker gezien het weer en de trainingsintensiteit".

**De naweeën van de griepepidemie spelen de trimmers in deze provincie nog parten. Een venijnig virus dat een fikse aanslag pleegt op de conditie. Stelregel bij griep voor lopers is: na een periode van koorts, een zelfde periode niet trainen. Waardoor de non-aktiviteit in feite twee keer het aantal koortsdagen bedraagt.**

Met betrekking tot de marathon gaf Gène Janssen de deelnemers aan het Limburg Marathon '86-project nog een lijst tips. Een greep uit de ervaringen die Janssen als trainer en als marathonatleet in de loop der jaren verzamelde. „Alle vouwen die het lichaam heeft, bijvoorbeeld oksels, liezen etc. moeten worden ingevet met zuurvrij vet zoals vaseline of uiervet. Het is tevens zaak een nylon short te dragen om schuurplekken te voorkomen. Op de maagstreek moet ook een laag vet worden aangebracht. Doordat het bloed tijdens de inspanning rechtstreeks naar de spieren wordt getransporteerd is de doorbloeding in de maag slechts gering. Kou en afkoeling kunnen dan darmklachten veroorzaken. Een aangebrachte vetlaag beschermd de maagwand tegen de invloeden van buiten".

Gène Janssen completeert het rijtje 'marathontrucs' met: „het afplakken van de tepels met pleisters bij de heren. Ik heb lopers zien uitvallen met een bebloed T-shirt omdat de schurende beweging van het textiel hun tepels helemaal had opgengehaald.



● *Laatste briefing voor de projectgroep. Gène Janssen doet zijn marathontrucs uit de doeken.*
**Foto: PETER ROOZEN**

Een bijzonder pijnlijke kwestie. Bij vrouwen is dat niet nodig omdat zij een sport-bh dragen. Verder is het zaak eventuele haren op tenen af te scheren en te lopen in sokken zonder naden. Het verwisselen van T-shirts tijdens de marathon is eveneens belangrijk. Zeker vier uur voor de marathon moet er niet meer worden gegeten en een half uur voor de start na het laatste bezoek aan het toilet wordt er een capsule Norit geslikt. De kans op diarree, de darmbeweging tijdens de wedstrijd is hevig, wordt daarmee aanzienlijk verkleind".

**Alle verhalen omtrent moeilijke voedingsschema's verwijst Gène Janssen naar het rijk der fabelen.**

**„Als je het hele jaar door normaal voedsel tot je neemt, waarin alle ingrediënten voldoende zijn vertegenwoordigd, is het slecht om twee dagen voor een marathon opeens dat ritme te verstoren, omdat er zonodig aangepast moet worden gegeten. Natuurlijk is koolhydraatrijk voedsel achtenveertig tot twintig uur voor de wedstrijd beter dan voedsel met een hoog vetgehalte. De ideale samenstelling Koolhydraten 65%, vet 15% en de rest eiwitten is vrijwel niet te verwezenlijken. Eet daarom de laatste twee dagen wat meer aardappelen met kip of vis en als er spaghetti of macaroni op tafel komt neem wat meer pasta en minder saus en vlees, vanwege het vetgehalte".**

WEGENS AFWEZIGHEID BIJ UITREIKING

# Adrie van der Poel krijgt prijs niet

**door wiel verheesen**

**HOOGERHEIDE – 'Nee, geen bedrag om je opeens rijk te voelen, maar bijna tweeduizend gulden laat je niet op straat liggen', aldus Adrie van der Poel. 'Ik hoop dan ook, dat ik de poen alsnog overgemaakt krijg. Mijn tweede plaats in het puntenklassement van vorig jaar mag best gehonoreerd worden. Of niet soms?'**

Adrie van der Poel behaalde deze tweede plaats in Les Belles du Nord, een puntenrangschikking over een aantal wedstrijden in westelijk België en het noorden van Frankrijk. In 1985 moest Van der Poel, die niet naar de prijsuitreiking ging, in dit klassement alleen de Belg Jef Lieckens laten voorgaan. Lieckens was wél present bij de huldiging in Waregem gegaan en stak daar 75.000 francs (circa vierduizend gulden) in zijn zak.

**'Wie niet naar de prijsuitreiking komt, valt buiten de boot', is het standpunt van de organisatoren. 'Kan best zijn', aldus Van der Poel, 'maar ik vind wél, dat ze zo'n prijsuitreiking in de winterperiode moeten houden. Niet daags voor de Omloop Het Volk. Aan de vooravond van de openingsklassieker staat mijn hoofd niet naar een feestelijke bijeenkomst, zelfs al kun je er geld ontvangen'.**

'Een klassieker winnen levert qua marktwaarde ten enemale veel méér op, dan een puntenrangschikking zoals Les Belles du Nord er een is. Ik heb assistent-ploegleider Hilaire van der Schueren gevraagd om alsnog te proberen het geld binnen te krijgen. Hij kent sommige organisatoren beter dan ik en bovendien heeft hij deze weken iets meer tijd dan mijn persoontje. Ik vlieg morgen (vandaag, red.) met zeven teamgenoten naar Italië in verband met deelname aan de etappewedstrijd Tirreno-Adriatico."

**Onder leiding van Hilaire van der Schueren starten vandaag de Kwantumrenners, die niet naar Italië gaan, waaronder Ad Wijnands, in Fayt-le-Franc. Dit plaatsje in de provincie Henegouwen organiseert al verschillende jaren een profwedstrijd. Het is allesbehalve een kermiskoers, want het parcours heeft een lengte van circa 200 kilometer en het voert over vaak slecht geplaveide wegen in de buurt van Binche, Charleroi en Beaumont. Achter de deelname van de Limburger Jean Habets uit de Skala-ploeg, staat een vraagteken. Hij kampt met een flinke verkoudheid.**



● *Adrie van der Poel: 'Mijn hoofd stond niet naar feestelijke bijeenkomst'.* **Foto: DRIES LINSSEN**

## Trainerscarrousel

### Harrie van Wylick naar SV Heerlen

**HEERLEN/BEEK – Caesar-trainer Harrie van Wylick wisselt aan het eind van het seizoen naar eerste klasser SV Heerlen. De Heerlenaren moesten op zoek naar een nieuwe oefenmeester, nadat Math Schaepkens afgelopen weekeinde een verbintenis met Limburgia aanging. Van Wylick was vijf seizoenen in dienst van Caesar.**

HEERLEN – Harrie Verdonschot blijft ook volgend jaar actief als trainer van SV Berg.

VAALS – Hans Walthie stopt na dit seizoen bij Wit Groen en wil zijn trainersactiviteiten een jaar stopleggen.

## Spelers Bastia willen staken

**BASTIA – De spelers van de hekkesluiter in de Franse eerste divisie Bastia overwegen voor de competitiewedstrijd van vrijdag tegen Le Havre in staking te gaan. De spelers hebben de laatste drie maanden geen centime salaris ontvangen ondanks een vijf weken geleden gesloten akkoord tussen de club en de Franse bond over de kwestie. De Corsicaanse club verkeert in grote financiële zorgen.**

Voorzitter Jean Sadoul van de Franse bond greep direct in, toen hij over de aktie van de spelers vernam. Hij gaf opdracht 90.000 gulden ter beschikking te stellen aan de Corsicaanse club. Het bedrag dekt slechts twee derde van alle maandsalarissen. De spelers verklaarden dat de staking nog steed op de rol staat.

## DDR overklast Westerse broer

OLTEN – De Oostduitse handballers hebben hun kansen op de wereldtitel behouden. Tijdens het toernooi om het WK in Zwitserland hield de DDR West-Duitsland ruimschoots op afstand: 24-15. Eerder schakelden de Oostduitsers de Sovjetunie vrijwel uit voor titelprolongatie. Joegoslavië en Hongarije, die gisteren niet speelden, zijn nog ongeslagen. Tegen Joegoslavie, de Olympische kampioen, leed de DDR zijn enige nederlaag.

**Stand groep A:** 1. Joegoslavië 4-8; 2. Oost-Duitsland 4-6; 3. West-Duitsland 4-4; 4. Spanje 4-3; 5. Sovjetunie 4-2; 6. Zwitserland 4-1.
**Stand groep B:** 1. Hongarije 4-8; 2. Zweden 4-6; 3. IJsland 4-4; 3. Zuid-Korea 4-2; 5. Roemenië 4-2; 6. Denemarken 4-2.

## TWC Maastricht viert 40-jarig bestaansfeest

**MAASTRICHT – Aanstaande zaterdag wordt het veertigjarig bestaan van de Tour- en Wielerclub 'Maastricht' gevierd. Een jubileumcomité, bestaande uit de heren Corten, Van Lijf, Roumans en Voots, heeft in samenwerking met het bestuur van de vereniging onder voorzitterschap van Frans Beenkens het navolgende programma voor 8 maart samengesteld: 15.00 uur eucharistieviering in de kerk van St.Pieter; 16.00 uur koffietafel in restaurant Fort Sint Pieter; 17.30 uur huldiging jubilarissen aldaar; 18.00 uur receptie; 20.00 uur feestavond. In de loop van veertig jaar zijn een paar duizend personen lid van TWC Maastricht geweest. Ofschoon men niet van alle oudleden het woonadres heeft kunnen achterhalen, hoopt het bestuur dat velen naar de feestelijke bijeenkomst in Maastricht zullen komen.**

## Haïtiaan liep voor zijn leven

**PORT-AU-PRINCE – De laatst aankomende in de Olympische marathon van Los Angeles, de Haitiaan Dieudonne - door God gegeven - Lamothe, blijkt op geleende schoenen voor zijn leven te hebben gelopen. Na de verdrijving van dictator 'Baby' Doc Duvallier van het Caraibische eiland heeft Lamothe verteld, dat hij er destijds van overtuigd was, dat hij ten dode was opgeschreven, als hij de marathon niet uitliep. De nacht voor de wedstrijd waren Haitiaanse officials naar hem toegekomen met de mededeling, dat hij niet thuis behoefde te komen, als hij niet erg hard liep.**

Bij Lamothe thuis waren gas en elektriciteit afgesneden. Vrouw en kind zaten zonder eten, zoals Dieudonne zelf herhaaldelijk ook overkwam. Lamothe had vier jaar eerder in Montreal de 10.000 meter gelopen en kwam derhalve opnieuw voor uitzending in aanmerking. Hij werd echter pas twee weken voor vertrek aangewezen. De drie andere leden van het Olympisch team van Haiti - twee schermsters en een tennisser - allen afkomstig uit de betere stand, kregen elk 2000 dollar. Lamothe moest het doen met 250 dollar, waarvan hij de helft aan zijn vrouw gaf.

**Een Amerikaanse ingenieur leende hem een paar loopschoenen, een ander gaf hem een broekje om in te lopen en een tas om zijn spullen in op te bergen. De tas zag Lamothe nooit terug. Hij werd gestolen door een Haitiaanse coach. Vechtend tegen de neiging voortdurend te moeten overgeven en met rubberen benen sleepte Lamothe zich over de finishlijn. Als 78ste en laatste in 2 uur 52 minuten en 18 seconden; drie minuten na Leonardo Illut van de Philippijnen, een andere loper, die de lachlust van de duizenden toeschouwers opwekte.**

## Wereldbond erkent WK-bandstoten niet

DEN HAAG – De UMB, de wereldbiljart-unie, erkent de wereldtitelstrijd bandstoten, van 20 tot 23 maart in Bloemendaal, niet als het veertiende toernooi om het veertiende wereldkampioenschap in die spelsoort. Dat dreigement heeft de UMB verbonden aan de eis de Belgen Raymond Ceulemans en Ludo Dielis toe te laten tot de wereldtitelstrijd. De Europese federatie, de CEB, weigert het tweetal deel te laten nemen, vanwege hun lidmaatschap van de nieuwe prof-organisatie. De UMB gaat ervan uit, dat de Europese bond buiten zijn bevoegdheden is getreden door spelers van een wereldkampioenschap uit te sluiten.

Jo Jansen trainer Helmond Sport

# Fortuna Sittard: revanche op inzet

Van onze verslaggever

**HELMOND – Met het oog op de competitieconfrontatie met Roda JC heeft Fortuna Sittard goed gebikkeld tegen Helmond Sport. De Sittardenaren wonnen het weinig spectaculaire duel met 3–2 en revancheerden zich daarmee voor de 2–1 nederlaag in Sittard. In de eerste helft speelde trainer Bert Jacobs nog een variant uit door Anne Evers meteen achter de spitsen Hoyer en Holverda te posten.**

Veel rendement leverde dat echter niet op. Helmond Sport nam een 1–0 voorsprong via Van Tilburg alvorens Hoyer en Boessen voor respectievelijk 1–1 en 1–2 tekenden. Thijssen en Van Bremen bepaalden de eindstand in de tweede helft tenslotte op 2–3.

In Helmond werd gisteren ook bekend dat de kandidatuur van trainer Hans Eijkenbroek voor het opvolgen voor de vertrekkende Jan Brouwer van de baan is. Helmond Sport ging een éénjarige verbintenis aan met Jo Jansen van Eindhoven.

Nadat de transfer van Helmond Sport-speler Hans Vincent naar Fortuna Sittard afketste (Fortuna Sittard bood drie ton, terwijl de vraagprijs 4,5 ton bedroeg) hebben zowel MVV als Den Bosch interesse getoond in de middenvelder.

**Fortuna S.:** Van Gerven, Maessen, Gerringa, Boessen, Koevermans, Suvrijn, Thijssen, Reijners, Evers, Holverda (45 Lintord), Hoyer.

## Mezzenga bokst in Tsjechoslowakije

**DEN HAAG – Silvio Mezzenga uit Munstergeleen maakt deel uit van de zevenkoppige Nederlandse boksdelegatie, die van 12 tot en met 16 maart deelneemt aan een groot internationaal bokstoernooi in Usti nad Labem in Tsjechoslowakije. De zeven zijn: Said Kwyasse (vedergewicht, Amsterdam), Silvio Mezzenga (licht, Munstergeleen), Reino van der Hoek (lichtwelter, Leeuwarden), Lucas van Geffen (welter, Rotterdam), Ron Witsel (midden, Amsterdam), Richard Schoch (halfzwaar, Nieuwegein) en Wim Gerritsen (zwaar, Arnhem).**

## SPORT KORT

**● VALKENSWAARD – Het paard Furist van de Brabantse springruiter Jan Tops is voorlopig uitgeschakeld. Tijdens een training brak Furist een been. Deelname aan de mondiale kampioenschappen in Aken tijdens de maand juli is vrijwel uitgesloten. Furist was vorig jaar ondermeer present op het Europees kampioenschap in Dinard.**

**● STEIN – De laatste trainingsrit van de gezamenlijke Limburgse wielerclubs voordat 16 maart het seizoen begint met de Ronde van Sweikhuizen, vindt aanstaande zondag plaats in Meers/Stein. Vanaf negen uur kunnen in café De Sjoester, Pastoor Erckensstraat, rugnummers worden afgehaald door de navolgende categorieën: liefhebbers en veteranen, start 10.00 uur; nieuwelingen 11.15 uur; junioren 12.30 uur; amateurs 14.00 uur. De jeugdlicentiehouders hebben zondagmorgen om 10.00 uur een trainingsrit aan de Maastrichtse Beatrixhaven.**

**● FRANKFORT – De Westduitse wielrenner Dietrich Thurau heeft een contract getekend bij Supermercati Brianzoli, de ploeg van Francesco Moser. De 31-jarige Thurau zal dit seizoen de Ronde van Italië, de Ronde van Zwitserland alsmede het wereldkampioenschap in de Verenigde Staten rijden. Mogelijk start Thureau ook in de Ronde van Frankrijk.**

**● DEN HAAG – De Nederlandse springruiters Albert Voorn en Piet Raymakers nemen van 5 tot 9 maart deel aan de wedstrijden om de wereldbeker in Dortmund. Een week later neemt Voorn, in Parijs, deel aan de volgende wedstrijd uit de wereldbekerserie. In de Franse hoofdstad wordt hij vergezeld door Rob Ehrens.**

**● HENGELO – Volleybal-international Agnes Brunninkhuis van Set Up '65 heeft een contract voor één seizoen getekend bij Bologna. Ze wordt bij de Italiaanse eredivisionist de tweede Nederlandse aanvalster. Carolien Keulen trad vorig jaar na de Europese titelstrijd in dienst van de club.**

**● SAVALEN – Christine Aaftink heeft tijdens wedstrijden in Savalen de 500 meter gewonnen in 42,42 seconden. Daarmee noteerde de negentienjarige Utrechtse op Marieke Stam (42,07) en Ingrid Haringa (42,36) na de beste Nederlandse seizoentijd. Tjerk Terpstra reed de sprint voor het eerst in zijn loopbaan onder de 39-secondengrens.**

**● NEUBRANDENBURG – De Nederlandse handbalsters zijn het toernooi in Neubrandenburg met een ruime nederlaag begonnen. Nederland verloor tegen de DDR met 13-23. In het vervolg van het sterk bezette toernooi treft Nederland Japan en Hongarije. Verder behoren de Olympisch kampioen Joegoslavië en de Sovjetunie tot het deelnemersveld.**

### Vakantie/recreatie

Steggerda (Fr.) te huur STACARAVAN nabij bos en viswater. Vanaf ƒ 150,- p.w. Tel. 05614-1586.

**NOORDWIJK AAN ZEE:** te huur vakantiebungalow. 6-8 pers. Met Pasen en Pinksteren nog vrij. Tel. 02521-12057

Lichtgewicht Caravelair CARAVANS. Bartels caravaning, Ireneweg 14, Borgharen-M'tricht, 043-632557. Lichtgewicht Caravelair caravans en De Reu caravans. Bartels Caravaning, Julianastr. 5, Merkelbeek, 04492-1870.

### Caravans/tenten/boten

Te k. gevr. alle merken CARAVANS. Tel. 045-727742 of 723076.

CARAVAN-AKTIE in de maand maart '86 bij Ubachs in Kerkrade met gratis t.v., voortent en gratis 1½ jr. stalling. Leuke attraktie voor elke bezoeker. Extra hoge inruilprijzen! Ook occasions vanaf ƒ 550,-; Bij ons de 1986-er modellen van de topmerken Fendt, Munsterland, Lord, Hehn, Casita, Digue v.a 370 kg en v.a ƒ 8495,-; Ubachs Caravanimport, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink, 045-460252 dag. v. 10 tot 18 uur.

STACARAVANS te k. gevr. Inl. 04492-2044.

Dubbelassige Cavallair KAMPEERWAGEN. Te bevr. Dr. Poelsplein 33, Simpelveld.

Te k. CARAVAN merk Schweikert, bj. '79, 4.56 m lang, met nieuwe voortent, gordijnen en bekleding, koelkast, verw. en toilet. Morgenstraat 32, Sittard.

### Huwelijk/kennismaking

Iedere donderdag gezellig dansen voor ALLEENSTAANDEN, jong en oud, met orkest. Deze week Moonlight Trio. Bar-dancing Eldorado, Bongerd 5, Spaubeek.

Hel. soc. v. alleenstaanden: woensdag gezellige DANSAVOND (met gratis verloting) in het sfeervolle Casino te Treebeek. Aanvang 21.00 uur.

Jonge man, 26 jr., zkt. kennism. met MEISJE, leeft. tot 26 jr., om samen iets op te bouwen. Br.ond.nr. HO 899 LD, Kouvenderstraat 215, 6431 HE Hoensbroek.

**Een goede relatie**

wordt opgebouwd in vertrouwen. Hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlichtingen voor persoonlijke bemiddeling.

**Stichting Relatievorming Limburg**

erkend door de Raad van Toezicht, ingesteld door het ministerie van WVC.

Heerlen: mevr. T. Reulen, 045-412847; Mergelland, 04454-4050; Geleen-Sittard: mevr. Kompier, 04490-23450; Roermond en omg.: mevr. A. Riley, 04749-3903; mevr. Sillekens, 04750-25035; hoofdkantoor mevr. Driessen, Vestahof 41, 6215 XA Maastricht, tel. 043-476677.

Nette dame, slank, sportief z.k.m. leuke MAN v. vriendschap en om de eenzaamheid op te lossen, leeft. 58-62 jr. Alle br. m. foto worden op erewoord beantw. Br.ond.nr. SB 407 LD, Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Schaesberg.

Welke ser. j. VROUW, ca. 35 jr., kan jonge man, 40 jr., geluk. maken, kind(eren) geen bezw. Br. m. foto o.e.r. Br.ond.nr. BR 284 LD, Rumpenerstraat 81, 6443 CC Brunssum.

Privé bij **MARK**, Roger en Boy na 13 uur, tel. 045-223850.

**CLUB PALLAST**, Rijksweg 1, Lemiers (Vaals), tel. 04454-1195.

Madame **BUTTERFLY** geopend vanaf 19.00 uur. Hommert 24, Vaesrade - kruispunt Schinnen.

**HANNIE**, tel. 04750-34093, Merumheijmstr. 10, Herten.

Privé **KITTY** m. haar meisjes. Ma. t/m vrijd. v. 10-24 u.; zat. v. 10-17 u. Assistente gevr. Tel. 045-222356.

**ESCORTSERVICE** van 11.00 tot 5.00 uur. Tel. 045-425579.

Privé en **ESCORTSERVICE** v. 11.00 tot 5.00 uur. Met nw. meisjes. Tel. 045-424987.

Nieuw, nieuw! **AZIANA**, escort van 20.00 t/m 3.00 uur. Tel. 045-222642.

**MADSONCLUB** met Eva en haar meisjes, 454372, v. 14-3.00; zat. 14-20. K'rade, Nieuwstr. 110.

**VENUS**, bemidd.buro voor privé-adr. 045-219922.

**BAR,** Vaesrade 37, Nuth. Geop. van 14 tot 3.00 u. Van ma. t/m vrij. 045-241592.

**NIEUW!** Privé en escort Priscilla en Rita, tel. 045-417985.

**NIEUW** Sandra privé + escort vanaf 14 uur tot 2 uur, tel. 045-227715.

Club **PARIS,** ma. t/m vr. v.a. 14.00 uur. Provincialeweg 31a Noord, Oirsbeek. Tel. 04492-1873.

Nieuw! Nieuw! **LOLITA** bij Yvonne. Tel. 045-425100.

**VIDEOCLUB** Heer Vanessa en Anja, 0 718067. Tevens leuke sistente gevr.

Privé **RIA**, tel. 045-7167 Tevens assistente gevr.

**ESCORTSERVICE** v 12.00 t/m 2.00 uur. 6 me jes aanwezig. 043-4352

Club **TAMARA.** Privé escortservice. Ook 's terdags. Maastricht. 04 431440.

### Contacten/clubs

**RED HOUSE CLUB** 045-425101, geop. van 20.00-4.00 uur.

Hotel-bar **COUNTRY-CLUB** geop. v.a. 14.00 uur, Provincialeweg 144, Zuid, Oirsbeek, tel. 04492-1260.

**ESCORTSERVICE** discreet 045-326191 voor thuis of in hotel. Tot ziens.

**ESCORTSERVICE** 045-718033. Nieuw, nieuw, nieuw, nieuw, nieuw. Tot ziens.

**CONTACTENBUREAU** L'Amour. Privé-adresbemiddeling. Heerlen. 045-225237.

**PRIVÉ** en escort in Roermond. Tel. 04750-31693.

PRIVE 045-463750.

**DONNA**-Christien en spiksplinternieuw Angela. Tev. kamers te h. 045-227734.

Nieuw **PRIVE** (flat), met Marion en Peggy, vanaf 11.00 tot 23.00 uur, bel 045-226062.

**VERZOEKPROGRAMMA** en bemiddeling (flat 390). Tel. 04494-48933. Inschrijving dames gevr.

**TOPCLUB**, met Dyana, Miranda, Tanja, Monique en Ling, v. ma. t/m vrij. van 14 u. t/m 4.00 's nachts. Tev. u escort adres. 045-321580/323399 Tot ziens.

**NOENDA**. Privé en escort. Brigitte, Jessica, van 11-23 uur, 04492-4518. Ook 's zaterdags.

**PRIVÉ** en escort Gina, Rachelle, Domina en Slavina, van 12.00 tot 22.00 uur, 04490-25098.